

CONSIGLIO FINO A TARDA ORA CON LA MEDIAZIONE DI CRAXI

Gabinetto, riunione difficile sulle proposte di Visentini

Decisione per la contingenza degli statali - Giovedì vertice dei capigruppo

DALLA REDAZIONE ROMANA

ROMA — Il consiglio di gabinetto ha confermato la necessità di approvare il disegno di legge Visentini, anche se nella maggioranza permangono i dissensi sugli aspetti tecnici, nel corso della riunione è stato deciso poi che lo Stato, pagherà ai propri dipendenti i due punti di contingenza contestati, mentre sono stati rinviati a questa mattina i lavori della commissione bilancio del Senato sul decreto legge che garantisce la continuità dell'intervento straordinario per i lavoratori delle amministrazioni statali e degli enti pubblici, il ministro del lavoro De Michelis ha fatto sapere che le direttive verranno formalizzate in una lettera del presidente del Consiglio alle amministrazioni dello Stato.

Tornando al disegno di legge Visentini, nonostante le fosche previsioni della vigilia, il consiglio di gabinetto presieduto da Craxi, anche se non ha portato a un'intesa completa nella maggioranza, è servito comunque a ribadire la volontà dei cinque partiti di trovare una soluzione.

Il governo — ha assicurato Craxi — esaminerà quindi con la massima attenzione tutte le proposte, con la volontà di mantenere salda l'unità del fronte già intervenuta tra le forze politiche della maggioranza, e di osservare gli impegni sottoscritti con le parti sociali.

Domani sera Craxi convocherà i ministri per un definitivo chiarimento sul disegno di legge e giovedì Craxi e Visentini illustreranno ai capigruppo della maggioranza ed è apparso alquanto preoccupato. Nella mattinata si era anche diffusa la voce di una sua indisponibilità ad una discussione collegiale su un provvedimento che aveva già ricevuto l'assenso della maggioranza. Spadolini però si è recato puntualmente all'appuntamento.

Il ministro delle finanze Visentini, ieri aveva ribadito (prima però della riunione di governo) la sua intenzione di non voler modificare ulteriormente il proprio progetto di legge e in una dichiarazione

aveva avvertito che «dall'86 diminuiranno le aliquote Irpef per tutti: lavoratori dipendenti e lavoratori autonomi, e ciò significherebbe che dall'86 i contribuenti pagheranno meno tasse».

Visentini aveva voluto con ciò significare evidentemente che egli aveva già concesso molto. In sostegno di Visentini era venuto Giorgio La Malfa. «Noi repubblicani — aveva detto La Malfa — siamo fermi. Il pacchetto Visentini è stato approvato dal vertice dei segretari, dal consiglio di gabinetto, dal Consiglio dei ministri. Corrisponde a un impegno assunto con il protocollo di intesa del febbraio scorso, reca le firme di non so quanti ministri, delle finanze, del tesoro, del bilancio. Alcune forze della maggioranza chiedono che sia cambiato nei suoi contenuti principali, noi rispondiamo di no e sollecitiamo il rispetto degli accordi. C'è un limite a tutto».

I maggiori avversari dei repubblicani sono i socialdemocratici. Il segretario del Psdi Longo ha però dichiarato: «Siamo contrari alla crisi del governo; noi non l'apriremo sul pacchetto Visentini. Se il ministro dovesse mantenere una posizione rigida assumeremo con responsabilità i nostri atteggiamenti conseguenti in Parlamento astendendoci o disapprovando».

Se l'intesa politica dopo la riunione di ieri sera c'è, adesso si tratta di tradurla negli aspetti tecnici.

Giuseppe Sanzotta

Proclamato uno sciopero per il fisco

Quattro ore di sciopero generale mercoledì 21 novembre a sostegno della vertenza fisco e minaccia di altri scioperi a livello sia locale che nazionale contro la decisione della Confindustria sui decimali, qualora questa venisse formalizzata: queste le decisioni prese da una lunga riunione delle tre segreterie di Cgil, Cisl, Uil svoltasi a Roma nella sede della Cisl.

Al termine, in un comunicato congiunto sono spiegate le motivazioni alla base dello sciopero e le posizioni del sindacato sui punti principali di discussione.

Sul fisco il sindacato paventa pericoli di paralisi del disegno Visentini e, più ancora, di disastrosa nei confronti della piattaforma complessiva del sindacato da parte sia del governo che del parlamento. Le misure del lavoro in materia «costituiscono l'asse della politica fiscale orientata alla realizzazione della politica dei redditi».

A pagina 2

L'INTERVENTO A TRIESTE DEL PRESIDENTE DELLA CONFINDUSTRIA

Linea dura di Lucchini contro sindacati e Pci

«Non pagheremo i decimali di contingenza» - «Immobilità e incapacità» di Cgil, Cisl e Uil

«La Confindustria non intende pagare i decimali di contingenza. Sul piano giuridico non temiamo nulla. Ciò che temiamo è, invece, la politicizzazione di un fatto che ha soltanto risvolti tecnici operativi». Chi si aspetta un ripensamento dell'ultima ora, è rimasto deluso: rivolgendosi ieri mattina agli industriali del Friuli-Venezia Giulia, riuniti alla Stazione marittima di Trieste, il presidente della Confindustria Luigi Lucchini ha parlato con la schiettezza che lo ha reso famoso.

A tre giorni dalla giunta esecutiva confindustriale, il presidente degli imprenditori ha ribadito in tutto e per tutto l'intenzione di mantenere la linea dura, anche se ha ripetutamente invitato i sindacati a riaprire le trattative in materia di costo del lavoro.

Perché la Confindustria non intende cedere sui decimali? Non solo perché — a suo avviso — il lodo Scotti del gennaio '82 parla chiaro, («non ci muoviamo con spirito di ricatto, se il testo ha fatto nascere equivoci non è colpa nostra»), ma soprattutto perché solo riducendo il costo del lavoro si può dare all'industria italiana quella competitività necessaria per non perdere l'autobus della ripresa. Un autobus, fra l'altro, che tanto negli Usa quanto in Lombardia sta già frenando.



Luigi Lucchini all'assemblea degli industriali (Itafoto)

A questo punto, spiegato il perché del «no», Lucchini ha rilanciato la palla ai sindacati, indistintamente (e di questo qualche esponente sindacale si è risentito). Lucchini infatti, senza sfumare troppo i termini, ha accusato Cgil, Cisl e Uil di non saper fare il proprio mestiere, che è quello di trattare, «perché per uscire dalla crisi e percorrere la strada della ripresa è necessario un accordo fra le parti e una nuova conciliazione nei luoghi di lavoro».

Ma i sindacati — ha lamentato Lucchini — non hanno giudicato con sufficiente at-

tenzione né le proposte confindustriali presentate prima dell'estate né il documento consegnato in ottobre, sul quale rinviamo di settimana in settimana il confronto. Insomma, secondo Lucchini «il sindacato non sa come e quando riprendere con noi il tavolo della trattativa».

Ma Lucchini non ha lanciato accuse solo a Lama, Carniti e Benvenuto. «C'è un partito, il Pci — ha proseguito — che con la richiesta di referendum sulla scala mobile ha lacerato ancor più i rapporti fra i sin-

dacati, impedendo il dialogo interno e quello con la Confindustria. Botteghe Oscure vuole avocarsi il diritto di veto sul come e sul quando far riprendere le trattative fra le forze sociali».

E questa, invece, è una prerogativa per la quale Lucchini non ammette deroghe: «Noi trattiamo solo con il sindacato, non vogliamo un quarto interlocutore, più o meno mascherato».

Insomma, ha concluso Lucchini, mentre i problemi incombenti (riforma fiscale, legge finanziaria, contratti) «non è pensabile avere un sindacato immobile, disertore, incapace di decidere».

Anche il governo è preoccupato da questa impasse sindacale, perché senza una soluzione sul tema del costo del lavoro e della spesa pubblica non è possibile raggiungere gli obiettivi di risanamento e riequilibrio che esso stesso ha posto a fondamento della sua manovra di politica economica.

Pronta replica dei sindacati: «Lucchini — ha detto Padovan, segretario regionale Cgil — parla di costo del lavoro ma si dimentica il problema del fisco, che noi vogliamo trattare congiuntamente. Alle sue condizioni noi ci stiamo».

Livio Missio

Altri servizi a pagina 10

BELGRADO VUOLE UNA «ZONA ECONOMICA ESCLUSIVA»

Sovranità jugoslava su mezzo Adriatico?

La Jugoslavia si preme lo sfruttamento della «sua» metà dell'Adriatico. Belgrado si accinge infatti a ratificare la convenzione Onu di Ginevra dell'82 che prevede le cosiddette «zone economiche esclusive» sul mare.

Non si tratta di un allargamento delle acque territoriali, ma di una licenza di sfruttamento delle risorse (marine di fondo, idrocarburi compresi) fino a 200 miglia dalla costa e comunque non oltre la linea mediana di un mare internazionale. Linea che nell'Adriatico scende da punta Grossa fino al Golfo di Otranto.

Il regime della «zona economica esclusiva» è ancora lontano dall'entrare in vigore: la convenzione internazionale ha ottenuto infatti solo un terzo delle sessanta ratifiche necessarie (nel Mediterraneo, prima della Jugoslavia, si sono fatte avanti solo due nazioni africane).

Per esaminare comunque le prospettive nuove che si aprono per lo sfruttamento dell'Adriatico anche alla luce della normativa di Ginevra, si è svolto all'università di Trieste un incontro ad alto livello fra esperti italiani, jugoslavi e austriaci, con la partecipazione di studiosi americani e di un esponente della Fao.

La ratifica imminente della

convenzione è stata annunciata in quella sede dal professor Vukobratovic, ministro di Zagabria, e Rudolf, dell'ateneo di Spalato. Ne è nato un serrato dibattito sull'applicabilità della convenzione, in realtà più adatta agli oceani che a mari ristretti come appunto l'Adriatico.

Quel che è certo, è che dovranno alla lunga essere riesaminati gli aspetti legali e amministrativi dello sfruttamento italo-jugoslavo delle risorse (con particolare riguardo alle zone miste di pesca) e della protezione ecologica del mare: tutti argomenti oggi regolati da un preciso accordo firmato nel 1975 da Roma a Belgrado. Per non parlare dei problemi sollevati, fra perplessità e dissensi, in merito alla cooperazione scientifica mista.

Ma c'è chi ha fatto notare come la mancata ratifica della convenzione ginevrina da parte dell'Italia ponga fin d'ora un problema di sbilanciamento degli equilibri politici all'interno dell'Adriatico. Anche perché tesi giudiziarie unilaterali con applicazioni della teoria delle 200 miglia hanno già provocato, in mari più «caldi», incidenti internazionali anche clamorosi come quello del golfo della Sirte.

Il testo della convenzione

dell'82 parla di «diritti sovrani» in materia di esplorazione, sfruttamento, conservazione, utilizzazione delle risorse nelle acque, nel fondo e nel sottosuolo marino, compresa la produzione di energia dell'acqua, dalle correnti e dai venti. Viene fatta salva invece, come nelle acque internazionali, la libertà di navigazione.

È chiaro che, nella pratica, il controllo dello stato costiero finisce per incidere sensibilmente sulla disciplina della navigazione. È altrettanto vero, peraltro, che delle «zone economiche», se la nazione interessata lo consente, possono far parte anche altri stati.

Ma il mini-vertice è andato oltre la sua valenza Alpe Adria, assumendo contorni internazionali più vasti. Ne sono scaturiti problemi di risorse alimentari (intervento della Fao) e più strettamente giuridici, come quelli sollevati dal prof. Lutz, docente della South Western University School di Los Angeles, che ha suggerito «con i colleghi austriaci — schemi di cooperazione alternativa rispetto a quelli realizzabili dopo una definitiva spartizione dell'Adriatico fra Italia e Jugoslavia».

Paolo Rumiz

UN NUOVO COLPO INFERTO AL COSIDDETTO «TERZO LIVELLO» DELLA MAFIA

Arriva l'arresto per i due cugini Salvo grazie alle soffiature del pentito Buscetta

PALERMO — I cugini Nino e Ignazio Salvo sono stati arrestati su mandato di cattura del giudice istruttore Giovanni Falcone. L'accusa è di associazione per delinquere di tipo mafioso.

Nino e Ignazio Salvo, a capo di un «impero» imprenditoriale nei giorni scorsi erano comparsi davanti alla sezione del tribunale per le misure di prevenzione presso la quale era in discussione la proposta del loro invio al soggiorno obbligato.

Il mandato di cattura nei confronti dei cugini Salvo è riferito, oltre che al reato di associazione per delinquere di tipo mafioso, anche a quelli di associazione per delinquere semplice e favoreggiamento.

A suo tempo, i cugini Salvo avevano ricevuto una comunicazione giudiziaria nell'ambito della «maxi inchiesta» su mafia e droga. La comunicazione riguardava le indagini relative alla scomparsa — chiaramente un caso di «lupara bianca» — dell'ing. Ignazio Lo Presti, loro parente. L'ing. Lo Presti, secondo una intercettazione telefonica e poi stando alle rivelazioni di Buscetta, avrebbe fatto da tramite con lo stesso don Masino. Lo Presti, consulente delle imprese edilizie facenti capo al clan mafioso degli Inzerillo, degli Spatola e dei Gambino, aveva sollecitato telefonicamente Tommaso Buscetta a intervenire personalmente nella guerra di mafia per fare da paciere.

L'arresto dei cugini Salvo è maturato, secondo indiscrezioni, sabato scorso a Roma. Quel giorno i giudici di Palermo interrogarono non solo Vito Ciancimino, ma anche, per l'appunto, Tommaso Buscetta.

Al «grande pentito» — sempre secondo queste indiscrezioni — i giudici esibirono tutta una serie di riscontri investigativi, concernenti anche i cugini Salvo, chiedendogli di parlar chiaro. Se egli non avesse fornito riscontri

coerenti alle «prove» che erano state raccolte da polizia, carabinieri, Guardia di finanza, dietro indicazioni della procura della Repubblica e dell'ufficio istruttoria, sarebbe stato inflitto il resto del suo lungo e articolato «racconto».

Buscetta, posto di fronte ad una decisione che investiva complessivamente la linea di condotta assunta dopo la sua cattura in Brasile non si è tirato indietro.

In particolare, gli sarebbe stato chiesto — a quanto risulta — di «riflettere meglio» sui suoi eventuali rapporti con Nino Salvo, quali essi venivano illustrati, sia pure indirettamente da alcune intercettazioni telefoniche, che risalivano a tre anni fa.

Il «grande pentito», in un primo momento aveva detto di non conoscere il dottor Nino Salvo, ma di fronte ad altri riscontri, egli si sarebbe deciso a fare «uno sforzo di memoria».

Nella stessa sera di sabato, al rientro a Palermo, Procura della Repubblica e ufficio istruttoria hanno esaminato — sempre secondo indiscrezioni — complessivamente tutto il «dossier Salvo», integrandolo sia con i verbali stessi in giornata a Roma, sia con gli incartamenti consegnati alla sezione misure di prevenzione, venerdì scorso, dalla Guardia di finanza.

Questo lavoro si è concluso con l'emissione dei mandati di cattura contro i cugini Salvo che, assieme a quello dal quale è stato colpito Vito Ciancimino, sono l'ex sindaco di Palermo aggredito il terzo livello della mafia. Nella serata di ieri Nino e Ignazio Salvo sono stati trasferiti a Roma. Imponenti le misure di sicurezza attuate all'aeroporto di Fiumicino, dove l'aereo dell'Alitalia proveniente da Palermo con a bordo i due cugini è atterrato alle 17.35.

Le indagini bancarie, carta vincente



Roma — Nino Salvo scende dall'aereo a Fiumicino. Arrestato a Palermo, è stato trasferito a Rebibbia, come il cugino Ignazio (Telefoto Ansa)

PALERMO — Con gli arresti di Vito Ciancimino e dei cugini Nino e Ignazio Salvo, l'indagine della magistratura ha aggredito il terzo livello della mafia. La legge Roggioni-La Torre, a due anni di distanza dalla sua approvazione, sta portando quei frutti che erano stati ipotizzati dal legislatore.

È vero: ci sono anche i pen-

samenti, i collaboratori, che hanno dato una piena dignità e legittimazione giuridica ai provvedimenti del magistrato. Essi, cioè, non sono basati soltanto sui racconti dei «collaboratori», con tutti gli inquitamenti — si veda il caso Camorra — che questa fonte si trascina inevitabilmente dietro.

Le connessioni tra società civile e terzo livello mafioso appaiono, proprio alla luce degli arresti di Vito Ciancimino e degli esattori Salvo, anche devastanti per la società siciliana. Il traffico di narcodollari ha trovato connivenze estese: in molti hanno reinvestito quel denaro, creando ulteriore ricchezza e — perché no? — migliaia di posti di lavoro e occasioni di lavoro lecito. È un dramma che nella tragedia che la mafia ha causato sulla Sicilia ha un ruolo non secondario.

Ma accanto a questo dato, messo a nudo dalla radiografia delle attività che facevano capo specificamente a Vito Ciancimino, vi è un altro aspetto della questione siciliana quale oggi è proposta dagli sviluppi investigativi.

L'arresto dei Salvo — pur non avendo sfregiato da una sentenza passata in giudicato — indica un lungo punto di cerniera tra interessi mafiosi, economici, politici. I Salvo hanno abbandonato la Dc due mesi fa con una pubblica dichiarazione («non ci sentiamo sufficientemente tutelati»). Essa fa oggi onore a Ciriaco De Mita, ma suona critica ad altre gestioni della Dc, a Palermo e a Roma.

Nel terzo livello della mafia sembrano gravitare grandi interessi economici, finanziari, politici che pur non avendo punti di contatto con il traffico dell'eroina (ma su questo bisognerà attendere di poter leggere meglio le carte) hanno gestito potere con mezzi, strumenti, tecniche della mafia; della mafia hanno fatto il loro braccio oscuro, ramificato e presente nella società siciliana; un braccio violento.

Dentro questa palude densa di inganni si muovono oggi molti magistrati, molti investigatori, ben decisi a ritrovare la strada maestra, su terra ferma e asfaltata. I documenti bancari ricostruiscono un intreccio di interessi ieri appena intravisti, soltanto sospettati; oggi chiariti fin nei dettagli dalle connessioni che via via emergono sui monitor dei centri elettronici degli istituti di credito.

R. F.

NELLE PAGINE INTERNE

Il «caso Cirillo» oggi a Montecitorio

Torna alla ribalta politica la «questione morale». Oggi alla Camera si svolgerà il dibattito sul «caso Cirillo», ossia sulle deviazioni nei servizi segreti che attraverso le trattative con le Br e la camorra portarono alla liberazione dell'assessore dc napoletano.

Oltre alla mozione di maggioranza, ci sono quelle di Pci, Dp, Pr e Msi che chiedono i nomi dei responsabili governativi delle deviazioni. A pagina 2

Tre delitti politici denunciati a Belgrado

«Ti ammazzero come ho ucciso Jovan Barovic, Gino Gligorievic e Pasha Wandic». Queste le parole che, secondo quanto ha affermato ieri al processo di Belgrado l'intellettuale dissidente Miroslav Milic, gli sono state rivolte da un alto funzionario della polizia jugoslava.

A suo tempo dei primi due si disse che erano rimasti vittime di incidenti stradali e del terzo che aveva commesso suicidio. A pagina 9

SUCCESSO STORICO DELLA MISSIONE DI SALVATAGGIO DEL «DISCOVERY»

Catturato nello spazio il satellite «impazzito»



Gli astronauti Allen e Gardner nello spazio mentre recuperano il satellite impazzito «Palapa» (Tel. Ap)

CAPE CANAVERAL — Pieno successo dell'operazione di recupero nello spazio di un satellite «impazzito» da parte dell'equipaggio di una navetta spaziale.

Dopo quattro giorni di «inseguimento», il traghetto spaziale americano «Discovery» ha raggiunto ieri il satellite indonesiano «Palapa 2», uscito dalla sua orbita.

Tutto è andato bene nel complesso inseguimento del satellite raggiunto ieri dal «Discovery» che ha sincronizzato la propria velocità relativa fermandosi ad appena una decina di metri dal Palapa. Tutto bene anche per l'uscita degli specialisti Allen e Gardner: il primo, abbandonato il cordone di sicurezza, si è lanciato col suo zaino a razzi verso il vicino satellite e lo ha agganciato — già si dice piacevolmente arponato — con uno strambo arnese a scatto a forma di ombrello rovesciato. Grazie alla contropinta

dei propri razzi Allen ha progressivamente fermato la rotazione del satellite, e a questo punto il Palapa ha potuto essere afferrato dal braccio meccanico guidato dall'intermo dell'abitacolo dalla specialista Anna Fisher, quarta donna astronauta americana.

A questo punto sono cominciati i guai. Trasformati in meccanici spaziali, gli astronauti hanno cominciato a montare sul satellite due maniglie necessarie al braccio meccanico per maneggiare il grande cilindro e permettere a Gardner di infilare due anelli per l'ancoraggio nella stiva.

La prima maniglia è andata facilmente a posto, ma la seconda si è bloccata per l'ostacolo di un pezzo metallico che invano gli astronauti hanno cercato di svitare o piegare. Alla fine, sostituitosi al braccio meccanico, è stato lo stesso Allen a

sollevare con le sue braccia l'intero satellite per consentirgli di agganciare l'anello di aggancio.

«Non abbiate paura, sto benissimo», ha assicurato Allen ai colleghi preoccupati per la sua posa apparentemente erculeica (il Palapa pesa sei quintali), ovviamente permessa dalla mancanza di gravità.

Poco dopo gli astronauti hanno potuto completare l'ancoraggio del satellite nella stiva, e rientrare nell'abitacolo del «Discovery». Saranno sempre loro a ripetere l'impresa domani col «Westar 6».

Il «Palapa» è il «Westar», costati ciascuno 35 milioni di dollari uscirono dalla loro orbita in febbraio per la mancanza di funzionamento dei retro-razzi direzionali. Invece di raggiungere un'orbita geostazionaria ad una quota di 22.300 miglia sono finiti su un'orbita elittica ad un'altezza variabile dalle 161 alle 700 miglia.

DALL'INTERNO

LA «QUESTIONE MORALE» RITORNA NELL'AULA DI MONTECITORIO

Oggi sul «caso Cirillo» il dibattito alla Camera

Le opposizioni vogliono i nomi di chi favorì le «deviazioni» dei servizi segreti

ROMA — Questa mattina torna nell'aula di Montecitorio la «questione morale» con il dibattito sulla relazione del comitato parlamentare sui servizi di sicurezza sul caso Cirillo. La votazione delle mozioni è prevista per domani mattina. Il dibattito, che avviene dopo le rivelazioni sul «super s», dovrebbe svolgersi «senza colpi di scena».

«Non credo ci saranno sorprese», afferma il capogruppo repubblicano Battaglia. Dello stesso avviso anche i liberali, che hanno firmato la mozione dei 5 partiti della maggioranza solo dopo che sono stati accolti alcuni loro emendamenti al testo approvato dal Senato.

«Non ci saranno grosse sorprese — dice all'agenzia Italia il vicesegretario del Pli Patuelli che interverrà in aula — perché la mozione della maggioranza non lascia alcuno spazio di incertezza o di ambiguità, non insabbiava per nulla il caso, ma individuava delle metodologie e dei tempi ristretti (cioè 90 giorni) per arrivare al massimo chiarimento.

Il passo della mozione della maggioranza a cui fa riferimento Patuelli è quello in cui si impegna il governo ad adottare «le adeguate sanzioni nei confronti di quanti si sono resi colpevoli di deviazioni già accertate e a riferirne in Parlamento entro tre mesi, nonché a fornire all'autorità giudiziaria la dovuta collaborazione per fare chiarezza su ogni aspetto della vicenda».

La mozione politica, quella approvata dal Senato laddove impegna il governo a rafforzare i meccanismi di vigilanza politica e amministrativa sui servizi, individua modifiche anche legislative per assicurare la conformità dell'azione dei servizi ai loro fini istituzionali, ad aderirsi per l'estradizione di Pazienza, a prestare la massima collaborazione al comitato parlamentare sui servizi di informazione.

Identica a quella del Senato anche la prima parte della mozione, con l'aggiunta di due emendamenti. La relazione del comitato parlamentare — si afferma — denuncia gravi deviazioni di alcuni settori dei Sismi dal loro compito istituzionali in occasione del sequestro e della liberazione di Cirillo — fino a giungere a trattative con la Br con la camera e a prevedere per la liberazione di Cirillo inammissibili contropartite».

L'altro emendamento proposto dal Pli è accolto dalla maggioranza fa esplicito riferimento alla legge P2, e aggiunge che «si sono attivate per la liberazione di Cirillo persone a lui legate anche per motivi politici».

La mozione radicale — il cui testo è stato reso noto ieri — contesta radicalmente la relazione del comitato parlamentare per i servizi di informazione. Essa è «gravemente lacunosa nella ricostruzione

dell'intera vicenda» e ne fornisce per gli aspetti di fondo «una interpretazione falsificante e deviante».

Nel dibattito a Montecitorio il tema più delicato del confronto tra maggioranza e opposizione sarà certamente la questione degli uomini politici che, secondo le opposizioni di destra e di sinistra, avrebbero guidato le «deviazioni» dei servizi segreti nel caso Cirillo.

Il documento dei comunisti sottolinea esplicitamente «l'esigenza di una loro concreta identificazione e di una documentata denuncia del comportamento di ciascuno di essi anche attraverso l'indagine parlamentare».

Analoga richiesta viene fatta nella mozione presentata da Democrazia proletaria. Anche nel documento.

Su «Andreotti-Giudice» marcia indietro del Pci?

ROMA — È stata pubblicata ieri a Montecitorio la relazione di maggioranza del democristiano Angelo Bonfigli sulla vicenda Andreotti-Giudice: la riunione del Parlamento in seduta comune per discutere questo argomento avverrà il 20 e 21 prossimi. La relazione di maggioranza esclude responsabilità penali da parte di Andreotti e Tanassi nel favorire la nomina del generale Giudice, poi coinvolto nello scandalo petroli, a comandante della guardia di finanza. Perciò propone l'archiviazione del caso.

Il Parlamento dovrà scegliere tra la proposta di archiviazione della maggioranza, la proposta di messa in stato di accusa davanti alla Corte Costituzionale che sarà avanzata da radicali e missini, e quella di concordare un ulteriore supplemento di indagini (fino a un massimo di quattro mesi) che con ogni probabilità sarà avanzata dal Pci e dagli indipendenti di sinistra. Tutte le votazioni avverranno a scrutinio segreto.

Comunisti e indipendenti di sinistra comunque non hanno ancora preso una decisione ufficiale sull'atteggiamento da tenere.

QUATTRO ORE DI SCIOPERO PROGRAMMATE PER IL 21 NOVEMBRE

I sindacati mobilitano i lavoratori per difendere il pacchetto Visentini

DALLA REDAZIONE ROMANA
ROMA — I sindacati scendono in piazza per Visentini. Le segreterie di Cgil, Cisl e Uil hanno programmato uno sciopero generale di 4 ore per mercoledì 21 novembre a sostegno del pacchetto fiscale Visentini.

La ripresa dell'azione sindacale però non finisce qui, le tre confederazioni hanno avvertito che decideranno ulteriori forme di lotta se la giunta della Confindustria confermerà giovedì prossimo, la decisione di non pagare uno o peggio ancora, nessuno dei

due punti di scala mobile calcolati dalla speciale commissione dell'Istat. A questo proposito però il vicepresidente della Confindustria Fatuzzo ha escluso un ripensamento tardivo a una eventuale offerta di trattativa da parte dei sindacati.

Le tre confederazioni, comunque, hanno dichiarato l'intenzione di scendere sul piede di guerra se la Confindustria terrà fede ai propri propositi. Intanto hanno chiamato i lavoratori a scendere in piazza per sostenere le mi-

sure fiscali contenute nel disegno di legge presentato dal ministro delle finanze Visentini.

In un lungo comunicato congiunto, Cgil, Cisl, Uil avanzano il timore che la piattaforma avanzata dalle tre confederazioni sulla riforma del sistema fiscale «sia disastrosa per il governo, sia dalle assemblee parlamentari e che lo stesso provvedimento del ministro delle finanze venga distorto e stravolto».

I sindacati confermano di essere favorevoli ad «adattamenti del disegno di legge

Visentini che rendano più articolati e meno discrezionali gli accertamenti presuntivi o forfettari di reddito a carico dei contribuenti», e affermano che «considererebbero una alterazione inaccettabile delle misure proposte, la liquidazione dell'accertamento presuntivo, il mantenimento dello status quo e l'abbandono della forfettizzazione dell'Irpef».

Una seconda parte del documento sindacale riguarda la polemica con la Confindustria. Le tre confederazioni esprimono «le loro più vive preoccupazioni per le minacce della Confindustria volte a riaprire la guerra sui decimi della scala mobile, bloccare arbitrariamente la contrattazione aziendale, accrescere gli spazi di unilateralità nell'erogazione del salario, ridurre il potere contrattuale del sindacato».

Se le associazioni imprenditoriali, minacciano i sindacati, «dovessero assumersi la gravissima responsabilità di non pagare la contingenza così come stabilito dall'Istat, si assumerebbero la gravissima responsabilità di precludere qualsiasi avvio di negoziato» con i sindacati «in qualsiasi sede, sui temi del costo del lavoro e della struttura del salario».

I sindacati, intanto, hanno iniziato al proprio interno un confronto sul tema della struttura del salario e hanno assunto l'impegno di ricercare attraverso nuovi imminenti incontri «un avvicinamento delle posizioni al fine di superare le divergenze».

G. S.

BOTTA E RISPOSTA DOPO LE ACCUSE DI «PANORAMA»

Forlani nega screzi con Pertini sulla P2

«Informai subito delle liste il Presidente ed ebbi la sua solidarietà»

ROMA — Il vicepresidente del Consiglio Arnaldo Forlani ha reso noto di aver inviato una lettera al direttore del settimanale «Panorama» per l'articolo pubblicato nell'ultimo numero intitolato «Ed ecco a voi i golpisti». Forlani fa alcune precisazioni sulla vicenda P2 dicendo che «non c'è stata alcuna divergenza tra Presidente della Repubblica e presidente del Consiglio (all'epoca dei fatti il presidente del Consiglio era Forlani) in ordine alla questione della P2».

«È falso — dice Forlani — che io abbia preferito tenere nel cassetto le liste di Gelli ed è vero invece che in primo luogo, ne ho informato il Capo dello Stato. Con la sua piena conoscenza e solidarietà ho quindi proceduto a tutti gli adempimenti possibili e cor-

retti. Tra questi, pur sulla base di elementi incerti e parziali, l'allontanamento cautelativo dei dirigenti dei servizi segreti i cui nomi erano comparso nelle liste e la presentazione della relazione dei tre saggi, che costituisce ancora oggi riferimento essenziale di valutazione del grave fenomeno».

«È privo di fondamento — aggiunge ancora Forlani — che Pertini abbia tratto le uniche possibili conclusioni politiche della vicenda determinando le dimissioni del governo. La crisi intervenne per mia iniziativa ed anche in questa circostanza, senza ombra di alcun genere nel rapporto di amicizia e piena solidarietà con il Capo dello Stato».

La direzione di «Panorama» replica alla lettera fornendo alcune precisazioni a quanto

detto nell'articolo pubblicato nell'ultimo numero.

«In nessun punto dell'articolo — afferma la direzione di «Panorama» — è affermato che il Presidente Pertini abbia costretto l'on. Forlani alle dimissioni quando era presidente del Consiglio. Si dice invece che le liste dei piduisti rimasero nel suo cassetto fino a due mesi dopo la loro scoperta. Il che fu sottolineato anche all'epoca, fra polemiche spesso molto aspre».

«Panorama» — è detto ancora nella replica al vicepresidente del Consiglio — non nega che l'on. Forlani abbia fatto quanto era suo dovere e potere dopo la scoperta delle liste. Deve però ribadire quanto affermato nell'articolo e cioè che Forlani inviò attestati di stima ai militari della P2».



OGGI LA VISITA DEL PRESIDENTE DEL CONSIGLIO NEL CENTRO ALTOATESINO

Craxi e Magnago a confronto sui gruppi etnici di Bolzano

ROMA — A diciannove anni di distanza dall'ultima visita di un presidente del consiglio (vi si recò Aldo Moro nel settembre del 1965 quando si stava elaborando lo statuto autonomo firmato poi nel 1972) Bettino Craxi sarà oggi a Bolzano.

Craxi ha dato appuntamento a palazzo ducale, sede del commissario del governo, a tutte le forze politiche, ai rappresentanti dei sindacati e degli industriali, e al vescovo della città Joseph Gargier a cui tutti riconoscono di aver sempre svolto un'azione moderata e di equilibrio tra i gruppi etnici di Bolzano.

Il colloquio che, richiama, maggiormente l'attenzione è quello che il presidente del consiglio Craxi avrà con Silvio Magnago, presidente della provincia e del partito di maggioranza relativa, la Svp.

Magnago aspetta di incontrare Craxi da quattro mesi (lo aveva chiesto al presidente del consiglio alla fine di luglio) e visto che una settimana fa palazzo Chigi gli ha fatto sapere che sarà ricevuto prima dell'inizio del congresso del suo partito, in programma il 24 novembre prossimo, considera — ha appreso l'Adnkron — da stretti collaboratori dello stesso Magnago — quella di oggi come una «audizione» non sostitutiva dell'incontro richiesto.

Quello che Craxi troverà a Bolzano sarà un clima preoccupato. La gente, fanno rilevare le forze politiche, ha bisogno di una iniezione di fiducia per il futuro e questo vale per tutti: per la cittadinanza di

lingua italiana, che è in cerca di sicurezza, e per la cittadinanza di lingua tedesca che chiede certezze di mantenersi come gruppo etnico e linguistico.

Il presidente del consiglio incontrerà i rappresentanti dei partiti che governano Bolzano e quelli di opposizione con i quali esaminerà i problemi della provincia compresi quelli rimasti aperti dalla mancata definizione di alcune norme di attuazione dello statuto speciale. Tra questi ultimi quello che sta più a cuore alla maggioranza di lingua te-

desca e quello del bilinguismo nel settore della giustizia, tribunali e polizia.

Intanto la Svp in una mozione varata dall'esecutivo allargato ha chiesto l'appoggio del governo di Vienna al fine di una sollecita approvazione da parte italiana delle norme ancora in sospeso dello statuto di autonomia.

Il documento, che verrà sottoposto all'approvazione del congresso del partito in programma per il 24 novembre, insiste altresì sul testo della norma relativa al bilinguismo nei tribunali.

Direttore di supercarcere se ne va sbattendo la porta

SPOLETO — Il direttore del supercarcere di Spoleto, Mario Tedesco, ha annunciato ufficialmente di aver presentato le proprie dimissioni come gesto di protesta nei confronti dell'attuale sistema carcerario. L'annuncio è stato dato nel corso di una riunione organizzata da un'associazione locale sull'ordinamento carcerario.

Tedesco, nel corso del suo intervento, ha fatto anche riferimento all'inefficienza del trattamento economico, sottolineando tuttavia che la maggiore spinta verso le dimissioni deriva dalla difficoltà di un rapporto costruttivo con l'amministrazione centrale della giustizia.

Il direttore del supercarcere di Spoleto ha anche chiarito che il suo non vuole essere un gesto di protesta contro gli attuali superiori ma verso tutto il sistema carcerario italiano, «che non consente ai direttori degli istituti di pena di esercitare ruoli positivi, relegandoli a semplici esecutori di disposizioni impartite dall'alto».

Il carcere di Spoleto è uno dei più moderni d'Italia; costato decine di miliardi, ospita attualmente circa cinquemila detenuti tra cui una cinquantina di camorristi.

Negli ultimi tempi nel supercarcere sono stati fatti affluire molti boss della camorra detenuti in penitenziari definiti «non sicuri».

Il presidente del Consiglio incontrerà Kohl a Stresa

ROMA — Domani, a Stresa, il presidente del consiglio, Craxi, si incontrerà con il cancelliere tedesco Kohl per un breve incontro di lavoro al quale parteciperanno i ministri degli esteri Genscher e Andreotti.

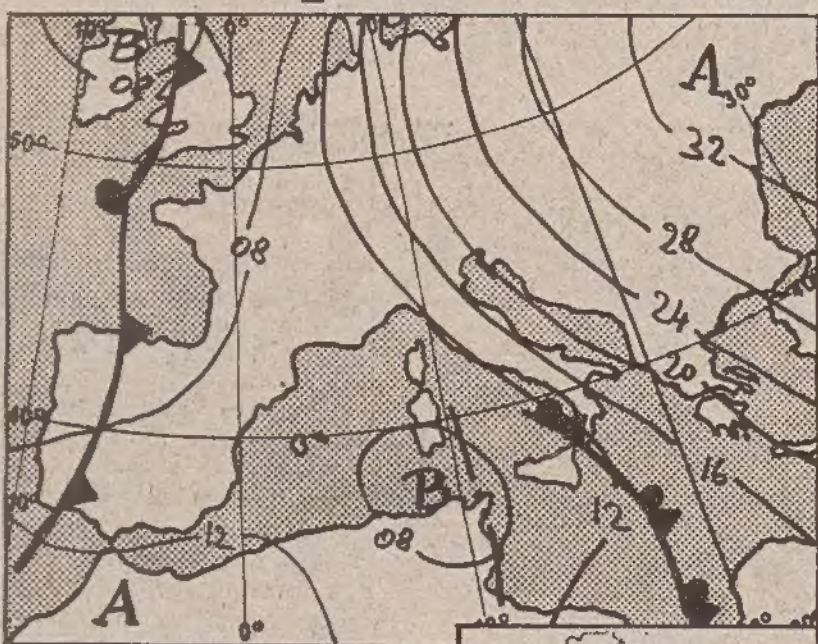
Per il presidente del consiglio, sarà questa, la seconda (la prima è stata l'incontro con Mitterrand) occasione per valutare le conseguenze della rielezione del presidente degli Stati Uniti sia per quanto riguarda il rapporto Est-Ovest, sia per gli effetti della politica economica americana sui mercati europei.

Entrambi i capi di governo hanno sempre sollecitato, infatti, il dialogo tra le due grandi potenze (fermo restando il ruolo importante che gli alleati europei possono esercitare, soprattutto in tema di equilibrio strategico) e la trattativa per la limitazione degli armamenti.

A Stresa si parlerà anche dei problemi che affliggono l'Europa comunitaria; dalla delicata situazione economica a quella di Bilancio, al modo di utilizzare le risorse esistenti senza penalizzare iniziative sociali a favore di situazioni più «mercanili», come potrebbe essere considerato il contenzioso agricolo.

Si parlerà anche di allargamento della comunità a Spagna e Portogallo, di cui proprio in questi giorni si discute a Bruxelles, tema caro all'Italia, che è sempre stata una sostenitrice dell'inserimento dei due paesi iberici nell'Europa comunitaria.

Il tempo che farà



Situazione: l'Italia meridionale è interessata da un'area depressoria che va lentamente esaurendo la sua attività.

Tempo previsto: sulle estreme regioni meridionali e sulle isole maggiori molto nuvoloso con piogge e locali temporali. Temporena attenuazione dei fenomeni sulla Sardegna. Sulle rimanenti regioni nuvolosità stratificata con brevi piogge sulle regioni Nord occidentali. Focchie dense in Val Padana.

Temperatura: in lieve diminuzione.

Venti: da Est, Sud-Est deboli al Nord e al centro, moderati con rinforzi al Sud.

Mari: molto mossi o agitati i mari meridionali. Mossi i rimanenti mari.

Temperature minime e massime di ieri: Trieste 11, 14; Bolzano 9, 11; Verona 8, 13; Venezia 6, 14; Milano 10, 12; Torino 8, 11; Cuneo 7, 8; Genova 13, 15; Bologna 10, 12; Firenze 8, 17; Pisa 11, 17; Falconara 13, 15; Perugia 10, 13; Pescara 14, 17; L'Aquila 3, 11; Roma Urbe 12, 17; Roma Flaminio 13, 17; Capobasso 9, 11; Bari 13, 16; Napoli 13, 16; Potenza 10, 11; S. Maria di Leuca 14, 17; Reggio Calabria 16, 23; Messina 16, 23; Palermo 19, 24; Catania 17, 20; Alghero 13, 18; Cagliari 12, 22.

TEMPO NEL MONDO

(m. = nuvoloso, p. = pioggia, s. = sereno)

Amsterdam 8, 13; Atene 11, 20; Bangkok 26, 34; Beirut 14, 24; Belgrado 8, 17; Berlino 6, 17; Bruxelles 6, 17; Buenos Aires 13, 16; Copenaghen 8, 17; Dublino 9, 11; Francoforte 8, 13; Ginevra 2, 14; Helsinki 1, 2; Gerusalemme 10, 18; Johannesburg 12, 26; Lima 18, 21; Lisbona 10, 17; Londra 13, 16; Los Angeles 12, 27; Madrid 9, 18; Montreal neve 0, 0; Mosca 12, 17; Nuova Delhi 12, 27; New York 13, 30; Oslo 9, 14; Parigi 8, 18; Pechino 6, 17; Rio de Janeiro 19, 30; San Francisco 14, 18; Stoccolma 8, 14; Sydney 20, 26; Tokio 15, 22; Varsavia 1, 3.

NEL VOTO SULLA FINANZIARIA PROBABILI MOLTI SÌ ALLA PROPOSTA RADICALE

I 2800 miliardi per la fame nel mondo rischiano di spiazzare la maggioranza

ROMA — Il consiglio di gabinetto si dovrà occupare anche di un problema che ancora non ha «fatto titolo» sui giornali, ma che potrebbe riuscire domani, quando si riprenderà a votare la legge finanziaria. C'è infatti in ballo un emendamento dei radicali che «autorizza la spesa di 2800 miliardi per il 1985 per l'avvio di un piano di emergenza rivolto a salvare dalla morte per fame e denutrizione almeno 3 milioni di persone».

Il problema, più che di copertura (gli stessi proponenti Crivellini, Spadaccia, Crivellini e gli altri deputati radicali ne indicano i mezzi, tra cui un'anticipazione a maggio della metà dell'acconto dell'autotassazione) è equitativo e politico.

Come si profila infatti il voto sull'emendamento (meglio, sull'articolo aggiuntivo) dei radicali? Le opposizioni di sinistra e di destra, anche per la defezione dei radicali (ligi al loro «codice del non voto», tranne Melega), non sarebbe-

ro numericamente capaci di far passare la «proposta dei 2800 miliardi», però nella votazione a scrutinio segreto (data per certa) come potrebbe la coalizione pentapartita evitare che almeno una buona parte dei firmatari della «proposta di legge Piccoli e altri» si schierino a favore dell'emendamento?

In questo caso sarebbe perfino improprio parlare di «franchi tiratori». Per questo il governo potrebbe decidere di presentare un proprio emendamento, in linea con la proposta Piccoli e con il suo ddi.

Intanto un appello agli uomini di buona volontà di tutto il mondo perché diano un aiuto alle popolazioni dell'Etiopia che si trovano in una situazione drammatica a causa della siccità, è stato rivolto dal Papa ai membri del comitato esecutivo della Caritas internazionale.

Agli stessi membri della Caritas che già si sforzano di portare soccorso alle popolazioni etiopi, vittime della fame generata dalla siccità e anche dagli spostamenti dovuti all'insicurezza. Il Papa ha raccomandato di fare tutto il possibile per alleviare la situazione di quelle popolazioni.

In Etiopia ci sono oggi 70 mila persone che attendono viveri, medicinali, tendopoli, medici e infermieri. Il governo italiano è presente con 5 medici e 15 infermieri e gestisce dispensari per la lotta alla lebbra. Un altro programma è in corso in Somalia. Nel Sahel operano 40 medici in altrettanti

tanti ospedali, nonché con ambulanze e posti mobili. Si cerca di scavare pozzi. Il personale sanitario si prodiga senza sosta, ricorrendo all'opera igienica e alla distribuzione di medicine adatte, per fermare le vaste epidemie di colera, di meningite, oltre che di lebbra.

Attualmente 400 esperti lavorano in 28 paesi. L'Italia interviene con una spesa di 100 miliardi di lire.

Le priorità riguardano le zone rurali (che sono il 75%) e mirano a coinvolgere le popolazioni. L'attività si estende all'assistenza ai profughi della Cambogia, dell'Afghanistan, della Tanzania, del Sahel, e dell'America latina.

Oggi esistono incentivi per i sanitari che si recano nel paese di sviluppo e non tutto è lasciato allo spirito di volontariato, che pure ha creato, dal nulla, numerosi ospedali.

Altri 3 mesi di carcere per l'«autista» di Gelli

GINEVRA — La camera d'accusa del tribunale di Ginevra ha prolungato ieri di tre mesi la detenzione preventiva del cittadino italiano Elvio Lombardi Gabrielli. In una brevissima udienza, assistito dall'avvocato ginevrino Marc Bonnant, Lombardi ha riconosciuto di aver dato assistenza a Licio Gelli nell'evasione dell'argento dello scorso anno dal carcere di Champ-Dollon. Sulla base di questa accusa la magistratura elvetica aveva chiesto e ottenuto dalle autorità dell'Uruguay, il 4 novembre scorso, l'estradizione di Lombardi, arrestato l'8 ottobre nel quartiere residenziale di Carrasco, a Montevideo.

L'avvocato Bonnant ha fatto rilevare che la complicità di Lombardi nell'evasione dell'ex venerabile maestro della «P2» è stata soltanto «esecutiva». Infatti l'assistenza si è limitata alla guida della vettura che trasportava l'evasore e Lombardi era da tempo l'autista di Gelli. Bonnant ha voluto poi precisare anche che il detenuto ha agito nei confronti di Gelli «come un figlio» in quanto i legami di stima e di amicizia con il suo datore di lavoro sono paragonabili a «quelli di un figlio verso il padre». E Lombardi considerava inoltre «ingiusta» la detenzione di Gelli.

Lombardi, 46 anni, nato a Pistoia e dall'età di 16 anni al servizio di Gelli, è stato presente all'udienza, ma non ha preso la parola. L'avvocato Bonnant ha precisato che ha collaborato all'evasione di Gelli su richiesta del figlio di quest'ultimo, Raffaello. Ed ha aggiunto che si è incontrato solo due volte con la guardia carceraria Edouard Ceresa, che ebbe una partecipazione ben più attiva nella fuga dalla prigione ginevrina e venne condannato nel febbraio scorso a una lieve pena con la condizionale.

IL PICCOLO

fondato nel 1981
ALBERTO MARCOLIN
Direttore responsabile

Organizzazione Tipografica
Editoriale S.p.A.
Via S. Pellico, 8 - Trieste

Il Piccolo è iscritto
alla FIEG - Federazione
Italiana Editori Giornali

CERTIFICATO N. 633
DEL 20-12-1983

OGGI IL MINISTRO DEGAN INSEDERÀ LA COMMISSIONE DI ESPERTI

All'avvio l'indagine per verificare l'uso di feti umani per i cosmetici

ROMA — Il ministro della sanità Costante Degan insedierà oggi una commissione incaricata di svolgere un'indagine conoscitiva sul presunto commercio di feti umani, impiegati per la produzione dei cosmetici. Questa commissione, che avrà dodici mesi di tempo per riferire sui risultati dell'indagine, verrà insediata alle 9.30 presso la direzione generale della programmazione sanitaria e sarà presieduta dal sottosegretario alla sanità Paola Cavigliasso. Sarà composta da esperti a livello medico e giuridico.

La commissione dovrà definire un programma operativo di prelievo di prodotti dell'industria farmaceutica e cosmetica, che dichiarino di possedere una specifica azione idratante, elasticizzante e ringiovanente della pelle, per accertare se vi siano utilizzati estratti embrionali e/o placentari, soprattutto per accertare se tali prodotti siano privi di estrogeni e gestageni, in conformità con il decreto ministeriale del giugno del 1980.

La commissione dovrà anche valutare se si dovranno eventualmente proporre nuove direttive comunitarie intese a garantire compiutamente il rispetto dei valori della vita e della dignità umana nelle materie in questione, anche mediante il divieto di ogni forma di commercializzazione e di qualunque speculazione economica e l'adozione di un sistema di registrazione in regime di riservatezza per tutti i casi in cui un feto sia estratto

vivo dal seno materno.

Era sette giorni intanto si insedierà un'altra commissione recentemente nominata dal ministro Degan: è quella per i problemi dell'inseminazione artificiale. I compiti affidati a questa commissione hanno suscitato le critiche del presidente dell'Aied, Luigi Laratta.

«Stupisce — ha detto — l'ambiguità politica del ministro che affida alla commis-

sione essenzialmente il compito di approfondire le problematiche dell'inseminazione «omologa», che si ottiene utilizzando il seme del marito. E' accertato, invece — afferma Laratta — che il 30 per cento delle coppie coniugali presenta problemi di sterilità, per cui il 70 per cento delle inseminazioni sono «eterologhe», cioè mediante prelievo del liquido seminale da una «banca».

Un violento nubifragio fa danni a Catania

CATANIA — Un violento nubifragio si è abbattuto su Catania. La pioggia, caduta quasi ininterrottamente per tutto il pomeriggio, ha causato notevoli danni sia in città sia in provincia. Numerosi gli interventi dei vigili del fuoco per crolli di comicioni e per liberare dalle acque abitazioni, negozi e scantinati rimasti allagati.

Il traffico automobilistico in alcune zone della città è rimasto paralizzato per la rottura della rete fognaria. A Barre, un quartiere a Nord della città, per il cedimento di un costone l'acqua piovana ha invaso alcune abitazioni fino all'altezza di un paio di metri.

L'autostrada Catania-Messina è stata chiusa fino a Taormina. Allagamenti si sono avuti anche a AciCatena, un paese a venti chilometri da Catania.

Piazza Fontana: nuove prove testimoniali contro Pachini

CATANZARO — «La riapertura dell'inchiesta sulla strage di piazza Fontana per quel che riguarda in particolare la responsabilità di Massimiliano Pachini e la successiva emissione del mandato di cattura contro quest'ultimo, sono disposte dall'acquisizione di nuove, importanti prove documentali sia testimoniali nei confronti del neofascista, il cui ruolo nell'organizzazione dell'attentato di Milano presenta ancora contorni più precisi e netti».

Lo ha detto, ieri, il giudice istruttore del tribunale di Catanzaro.

L'emissione del mandato di cattura è stata fatta nell'ambito della quarta istruttoria sulla strage di Milano che vede come imputato, oltre a Pachini, l'ex capo di «Avanguardia nazionale», Stefano Delle Chiale.

CONVEGNO INTERNAZIONALE A GORIZIA DAL 16 AL 18 NOVEMBRE

La psicanalisi è ancora qui (ovvero, è in Mitteleuropa)

La psicanalisi è qui. È il pacco più ingombrante del Novecento e se ne continua a discutere. Come si continua (da tutt'altro lato) a discutere della Mitteleuropa, cantina senza fondo di pregiati incantesimi. Era quindi logico che a Gorizia, dove da diciotto anni si organizzano gli Incontri culturali mitteleuropei, venisse la volta della psicanalisi.

E ci siamo. Dal 16 al 18 novembre a Palazzo Attens (inaugurazione all'Auditorium) studiosi di molte nazioni dell'Europa di mezzo s'incontrano per raccontare la psicanalisi come dottrina, pensiero, pratica terapeutica e anello indispensabile di cultura. I relatori provengono — oltre che dall'Italia — da Jugoslavia, Ungheria, Romania, Polonia, Austria, Germania. Sono critici, letterati, filosofi, studiosi di psicanalisi.

Il tema del convegno («Psicanalisi e cultura nella Mitteleuropa») manifesta l'intenzione di addentrarsi nelle pieghe della psicanalisi come scienza e negli anfratti ben più oscuri e nello stesso tempo illuminanti della letteratura. Si parlerà quindi di Freud e di Edoardo Weiss (mentre Anna Maria Accorboni di Trieste riferirà sulla «psicanalisi come destino culturale ebraico»), ma anche di Svevo (fu il primo scrittore a «presentare» la nuova dottrina, e i suoi romanzi ne sono così impregnati che molti libri di critica si sono scritti per affrontare il lettore da questo specifico punto di vista; Alberto Cavaglion di Torino parlerà su «Medici e psicanalisi nella Coscienza di Zeno»).

Ma non si può dimenticare Roberto (Bobi) Bazlen, che alla psicanalisi vista da Trieste dedicò interessanti pagine (ne riferirà Ferruccio Folkel, e qui sotto anticipiamo parte del suo intervento); né si può trascurare Carlo Michelstaedter, il giovane goriziano che fu troppo lucidamente filosofo per sopravvivere alle proprie teorie; oppure George Saiko, che a Lorenza Rega (Trieste) definisce nel proprio intervento «Scrittore del profondo».

A corollario del convegno, due iniziative. Pino Bartalotta di Roma presenterà un audiovisivo (già proiettato al Congresso di psicologia analitica di Vienna due anni fa) su «L'arte viennese fin de siècle e la psicanalisi»: si sa che i mitteleuropei scontenti e ansiosi amaron sfogare le proprie amarezze e paure in musica e splendidi quadri, in attesa del grande crollo.

Il 15 novembre, inoltre, si apre a Palazzo Attens una mostra che resterà allestita fino all'inizio di dicembre. Si tratta di una sessantina di opere pittoriche raccolte dal prof. Leo Navratil fra i pazienti dell'ospedale psichiatrico e neurologico di Klosterneuburg (Vienna). Il disegno, per Navratil, è parte della terapia: un malato — dice — non è per forza di cose artista, ma il fatto di esprimersi lo aiuta a capirsi e indica al medico particolari caratteristiche della sua individualità. La malattia, d'altro canto, risveglia le funzioni basilari della curiosità, e invita alla simbolizzazione e alla formalizzazione. Alla mostra si accompagna un catalogo.

G. Z.



Ma poi si replica a Trieste

Ma che coincidenza: in questi giorni si è costituito a Trieste un comitato che organizzerà un maxi convegno sulla psicanalisi nel capoluogo della regione. Tema: «Trieste e la cultura psicanalitica». È in programma per l'autunno del prossimo anno (col patrocinio di Alpe Adria e della Società psicanalitica italiana, organizzato dal Comune, dall'Università e dalla provincia di Trieste) del comitato organizzatore la parte anche la Regione).

Lo scopo è un bilancio storico sulla psicanalisi nei paesi che storicamente la videro sorgere (la Mitteleuropa, appunto) e ne parleranno i rappresentanti italiani, austriaci,

ungheresi, cecoslovacchi, jugoslavi. Trieste è la sede prescelta per la discussione in quanto città natale di Edoardo Weiss, allievo di Freud e primo psicanalista italiano, e di Svevo e Saba, esponenti di spicco del connubio psicanalisi/letteratura.

Del comitato organizzatore fanno parte il sindaco di Trieste Franco Ricchetti, il presidente della provincia Gianni Marchio, il rettore Paolo Furio Rossi, Roberto Damiani (delegato ai rapporti internazionali dell'Università), Anna Maria Accorboni per la segreteria. Speriamo si eviti il rischio di un doppiopolo convegno di Gorizia.

Bobi Bazlen e il grande patriarca

L'operazione psicoanalitica era stata istruita, si sa, dal Freud, figlio della nazione che noi abbiamo voluta prediletta da Zebaoi, ma rifiutata da tanta parte dei cristiani. Ciò era così evidente a Roberto (Bobi) Bazlen che, a quanto mi è stato confessato, egli provò un coinvolgimento controverso e doloroso. La psicoanalisi come scienza ebraica lo lasciò perplesso e, pur riluttante nel giungere a tale conclusione, fu ostile alla proposta terapeutica. Intellettualmente (ma a volte anche umanamente) diffidente, scarsamente convinto dell'altro che gli rifiutava di chiamare prossimo, lucido abbastanza da fidarsi di lungo il corso e il percorso del tempo, analizzò la nuova scienza di cui andava recependo la forte valenza femminile per recuperare un'ipotesi culturale.

Solo oggi siamo in grado di affermare che la sua ricerca fu significativa quanto lacunosa. Molti suoi interventi lo testimoniano. Nell'ambito della cultura occidentale — scrisse — Freud ha scoperto una nuova dimensione dell'uomo. Aggiungendo all'imprecisa definizione di «cultura occidentale» alcune intuizioni straordinarie ma incomplete: «Scienziato del diciannovesimo secolo... non concepisce alcuna realtà intorno a lui, non immagina altri valori al di fuori dell'ambiente in cui è vissuto.

«E l'ambiente era piccolo, sazio, arrivato, digeriva su basi solide e conosciute che il positivismo di allora considerava eterne. Gente che alla lotta per la vita aveva sostituito la lotta per la carriera... gente il cui teatro aveva un unico problema: l'adulterio».

Fu la «meccanicità» del freudismo, la vecchiezza artata nella novità delle metodologie (...) al divano simbolo della passività femminile (si sa che Freud fu un ingenuo ma brutale maschilista) a infastidire Bazlen, votatosi al futuro e tuttavia immemore del passato non remoto di Sigmund Freud («scopre l'anima» e però quanto «ci ha dato realmente è già ovvio, quotidiano, corrente, banale»).

Non si sbarazzò mai del terrore dell'ombra e dunque non si sbarazzò mai della figura di un Dio padre, anche quando cercò una presunta salvezza nelle filosofie e nelle mistiche orientali. Contestò Omero poiché da allora «l'uomo non ha più un profilo». Disse a proposito di Pallade: «Non dal ventre della madre, non dalla testa del padre, e dalla allora gli ateniesi hanno cultura». Sosteneva che «Dio viene assorbito» e si convinse che «Cristo diventa un Super-Io paralizzante...». Di Freud, quasi alla fine della vita, proclamò senza esitare: «Questo scienziato del diciannovesimo secolo è l'ultimo grande patriarca». Soltanto rimossa figura del padre, parrebbe. In sé verità finale.

Volle essere senza inclinazioni poiché non riuscì a trovare giustificazioni nella vita. E invece, allontanatosi da Trieste e allontanatosi da Freud, ebbe tentazioni discontinue verso alcuni freudiani. Apprezziò Grödek per le sue terapie psicosomatiche, «medico che sapeva guarire veramente» (...).



Si incupì quando lesse della terribile parabola di Otto Gross, il grande vero analista selvaggio. Può darsi che fosse stata la traiettoria ideologica del Gross a invitarlo a muovere verso le teorie simboliste, metafisiche, orienteggianti di Jung. Incontro finalmente a Roma Ernst Bernhard, capo riconosciuto del jungismo in Italia. Ne divenne scettico e apprensivo paziente (fra il 1944 e il 1950 tenne anzi un diario di psicoanalisi che l'editore Foa — Adelphi — non mi ha confermato però come esistente).

Quasi naturalmente, sempre meno convinto delle «chance» di terapia offerte dall'analisi del profondo, si rivolse più assiduamente e

anche ingenuamente alle presunte verità e liberazioni proposte dall'Oriente: Buddha, il taoismo, l'esoterico, la parapsicologia, l'astrologia, la scienza dei numeri. Sosteneva che la psicologia — sia pure come ipotesi culturale — non esiste separata dalla parapsicologia.

La logora questione dell'anima (psiche) incominciò a infastidirlo. L'italianista Michel David, che conobbe Bazlen e lo interrogò nel dopoguerra a proposito della «vera» essenza della psicoanalisi, si ebbe una risposta irosa, a prima vista sconcertante. Ma si, proclamò pressappoco Bobi mangiando un enorme pezzo di formaggio di cui era ghiotto, l'analisi è il sedersi in

gabinetto e defecare. Questa frase ha valore definitivo? Il mio concittadino esprime allora, inconsciamente ritengo, da un lato il drammatico scetticismo degli ebrei (gene me-termo), dall'altro il cordiale satanismo di Lutero, la grande tematica riformista della defecazione/liberazione/sublimazione (gene paterno).

Gli ultimi anni di vita non furono limpidi, né lo illuminarono. Venne straziato da via Margutta dove aveva vissuto in una precaria felicità il suo periodo più coinvolgente. Amico (non intimo) di potenti, rinunciò con coerenza agli invisibili favori che questi astutamente o scioccamente elargiscono. Riuscì a non farsi asservire, non incorrere in un intellettuale spazzante, rimase spazzato dal rifiuto romano. La sua diaspora lo condusse a Londra, città un po' sognata, infine a Milano, città a lui straniera. Coerente nei suoi problematici rancori rifiutò di tornare a Trieste. A fine primavera del 1985 morì Ernst Bernhard, suo sodale e suo mancato guaritore. Poche settimane dopo, Bobi uscì dalla sua e dalla nostra scena. In punta di piedi.

Ferruccio Folkel

Nella foto in alto, Freud nel proprio studio, nel 1937; qui sopra, Roberto Bazlen.

L'ENCICLOPEDIA FA BENE O FA MALE? LA RISPOSTA DA UN CONVEGNO

Per l'ansia di sapere tutto

I grandi libri che tentano di contenere lo scibile umano dovrebbero promettere un ordinamento della cultura e nello stesso tempo offrire il piacere della scoperta - L'ultimo volume della «Garzanti» è forse un esempio

ROMA — Caffè, latte ed enciclopedia. Così Jorge Luis Borges ha speso tutto il proprio denaro. L'ha detto in una recente intervista in cui ha anche dichiarato di passare molto tempo in casa facendosi leggere ad alta voce l'«Enciclopedia Europea» perché «l'enciclopedia è la migliore lettura per un uomo curioso».

E siamo un po' tutti «uomini curiosi», quindi uomini da enciclopedia. Anche chi rifiuta per snobismo intellettuale questi contenitori del sapere — nell'ambizioso e superbo disegno di costruirsi un'enciclopedia propria, riflettente gusti, interessi, tendenze esclusivamente personali — deve, prima o poi, capitolarne.

La necessità di conoscere una data, un nome, di approfondire il significato di un concetto, può mettere in gioco l'arroganza del più specialistico dei saperi. Unica, sicura sponda per trovare risposte alle mille domande dell'uomo comune, ma anche dell'intellettuale, resta l'enciclopedia.

Questa infatti, per tradizione devota all'ordine alfabetico — il più «democratico» degli ordini — è una serena palestra che azzerà ogni competenza. Davanti a un'enciclopedia siamo davvero tutti uguali e la curiosità di Borges può valere quella di un bambino alla sua prima ricerca scolastica. Come una lama, l'enciclopedia attraversa le aristocrazie intellettuali e le crasse ignoranze, semplicemente perché ha da dire sempre qualcosa di nuovo a chiunque... basta che sia curioso.

Naturalmente dagli «speculari» medievali all'«Encyclopédie» illuministica e fino ai giorni nostri, si è compilata un'infinità di enciclopedie: per tutte le epoche, i gusti, le esigenze. Ma quale potrebbe essere l'enciclopedia ideale?

Quella insomma, che affida a un ricchissimo ordine alfabetico il compito di rispondere a tutte le domande, oppure l'altra, più intrigante, che si propone piuttosto di indurre domande, di sollecitare nuove curiosità, magari da soddisfare altrove?

Non è un problema da poco, e non si tratta solo di una sottile questione teorica. Si continuano a scrivere enciclopedie, e allora in qualche modo bisogna pure organizzarle, e scegliere un criterio, una filosofia.

È stato proprio questo il problema centrale del convegno sull'«Enciclopedia europea e una nuova organizzazione del sapere», che si è svolto nei giorni scorsi alla Biblioteca Nazionale «Vittorio Emanuele II» di Roma, ideato per salvare il completamento dell'importante opera edita dalla Garzanti (il dodicesimo e ultimo volume è uscito in questi giorni).

Si è così aperto ufficialmente un dibattito, si sono lanciate sul tappeto temi e discussioni che saranno molto probabilmente ripresi al compimento di altre impegnative opere enciclopediche, come quella di Einaudi e l'«Enciclopedia del Novecento» dell'Istituto dell'Enciclopedia italiana.

Il convegno, articolato su tre filoni fondamentali (scienze fisiche e naturali, scienze storiche e umane, trasforma-



Il dodicesimo chiude la porta

La sezione «zero» con cui si apre il dodicesimo volume dell'Enciclopedia Europea Garzanti, dedicata a «Biblioteche, archivi, ricerca bibliografica», ha una grave lacuna: non cita solo il dodicesimo volume dell'Enciclopedia Europea. No, non è un paradosso. L'ultimo volume dell'«Europea» Garzanti è una delle «summe» bibliografiche più moderne e accessibili. D'ora in poi, per sapere quasi tutto e subito su un argomento a scelta, basta sfogliare l'indice delle ventiquattro sezioni (più la «zero» che le precede) in cui è suddiviso il sapere universale: titoli, autori, orientamenti, si rinvieranno sul filo di una scansione alternativamente diacronica e sincronica.

Il criterio storico/cronologico si fonde con quello tematico e in forma discorsiva tocca ben 90 mila titoli. Segue un repertorio di 65 mila lemmi che in maniera succinta e aggiornata ripropongono tutte le voci presenti nei primi undici volumi dell'Enciclopedia, e 24 mila nuovi lemmi che non figurano nel corpo principale: insomma, una mini-enciclopedia che potrebbe quasi bastare a se stessa.

I grandi numeri, però, non devono spaventare. Le biblioteche sono di facile consultazione e non richiedono un'erudizione particolare: titoli e autori sono inseriti in una trattazione che con rapidi cenni disegna lo sviluppo di ogni specifico argomento, fornendo le indicazioni essenziali per collocare ogni libro nel complesso labirinto del sapere.

Con questa «macchina enciclopedica», voluminosa e all'apparenza severa, si può addirittura giocare, divertirsi. Come? Ogni potenziale lettore del dodicesimo tomo dell'«Europea» dispone senz'altro di una biblioteca personale, anche minima: se ha qual-

che passione, dai gatti alla storia romana, dal windsurf alla sociologia del sottosviluppo, può mettere contemporaneamente alla prova biblioteca e bibliografia, confrontandole. Un gioco in cui si vince di sicuro, perché si finisce sempre per trovare nei propri scaffali qualche opera curiosa, minore, magari comprata all'usato, e che la bibliografia non contempla. Un gioco in cui si perde, anche, sempre. Anche al più appassionato studioso manca almeno un libro: le biblioteche, come le biografie, non possono mai essere complete. Ma qui sta la loro vitalità, la loro possibilità di crescita.

Ed è anche per tutto ciò che il dodicesimo volume si meritava un'altra numerazione. Non dodicesimo, ma volume «zero», indifferentemente utile in apertura e in chiusura dell'Enciclopedia. «Zero», in analogia con la sezione «Biblioteche, archivi, ricerca bibliografica» di cui abbiamo detto e... con il «matto» dei Tarocchi. Il «matto», infatti, senza numero, rappresenta il coraggio di avventurose esperienze intellettuali, il rischio del nuovo, sfumato dalla prudenza di portarsi dietro il «nécessaire» dell'antico.

Un volume, questo dodicesimo dell'«Europea» Garzanti, che potrebbe sopravvivere a molti dei libri che elenca. Le biografie infatti sono un po' come i Tarocchi, le ventidue carte in cui si conserva e tramanda il mito del Libro di Thot sfuggito all'incendio della Biblioteca di Alessandria. Incendi, alluvioni, catastrofi nucleari potranno un giorno distruggere tutti i libri e le biblioteche del mondo, ma non la loro memoria.

T. G.

Nell'illustrazione, «Libreria», opera di Giuseppe Maria Crespi.

zioni tecniche e sociali), ha subito toccato il problema di fondo: «Psicologi e letterati, filosofi e matematici, politici e sindacalisti, si sono ritrovati a fare i conti con l'ombra, solo a tratti abbastanza esplicita, dell'enciclopedia ideale. Ogni affermazione, ogni elogio o critica all'«Europea» nascevano dallo scarto di volta in volta individuato tra l'enciclopedia «a venire» e questa sua recente approssimazione, tentata sull'onda delle spinte utopico/progettuali degli anni Sessanta.

L'enciclopedia ideale ha

smesso di essere solo un'ombra quando han preso la parola i filosofi». Emilio Garroni, ordinario di estetica all'Università di Roma, e Gianni Vattimo, ordinario di filosofia teorica all'Università di Torino, l'uno «esterno» e l'altro «interno» alla redazione dell'«Europea» (il convegno, organizzato e diretto da Tullio De Mauro, ha senz'altro privilegiato gli «esterni», affidando a questi il ruolo di «relatori» e riservando agli «interni» alcuni interventi per diritto di replica).

La formula migliore è dav-

vero quella del dizionario enciclopedico, testi «apparentemente retrivi» sostenuta da Garroni nel corso delle sue riflessioni sul «dover essere enciclopedico». Secondo Garroni la mappa non è simile a una mappa, ma a una pluralità di centri, e un'enciclopedia non può che essere uno specchio di qualcosa che è al di fuori di essa: il «già saputo». Un'enciclopedia non produce nuovo sapere, perché a questo ci pensano i libri. Può, invece, fornire un utile sistema segnaposto di orientamento che indichi sensi vie-

tati, percorsi obbligati nei labirinti, sempre più intricati della conoscenza umana. E se può essere d'aiuto, ben venga l'enciclopedia elettronica, serbatoio aperto a dati sempre nuovi e aggiornati.

Eppure, a sentire Gianni Vattimo si direbbe proprio il contrario. La sezione prima («Filosofia e scienze umane») del dodicesimo volume dell'«Europea», di cui Vattimo è il responsabile, è nata non tanto da una riflessione sul «già saputo», ma appunto da «una nuova organizzazione del sapere». Dietro il semplice titolo «Filosofia e scienze umane» è una raffinata elaborazione culturale del rapporto tra queste scienze e la filosofia.

Insomma, la sistematizzazione proposta dall'Enciclopedia Europea sarebbe in questo caso contemporaneamente un «segnale», per dirla alla Garroni, e anche un «centro». Il luogo di un'originale elaborazione del sapere. Quell'«e» che congiunge la «filosofia» alle «scienze umane» è l'indicazione di un orientamento, ma nasce anche da un contributo operativo sceso in campo per promuovere il recupero dell'essenza fondamentalmente filosofica delle scienze umane. Antropologia, psicologia, sociologia, ecc., dopo aver eroso i contenuti tradizionali della filosofia stanno ritrovando — anche grazie a una diffusa e vasta autoriflessione metodologica — una propria unità proprio nella comune metrica filosofica.

Comunque, sia essa uno «strumento» o un «sistema», l'enciclopedia, ogni enciclopedia (come ha ricordato Alberto Asor Rosa), nasce proprio dalla scomposizione del sapere in «blocchi». La frammentazione diventa così momento preliminare, condizione indispensabile e fondante di ogni possibile organizzazione del sapere. Una buona enciclopedia deve poi rispondere anche ad altri requisiti, schivare altri rischi.

Soprattutto sulla «classificazione rigida», la buona enciclopedia deve astenersi dalla «babele degli accostamenti casuali»: è la regola aurea indicata da Nino Borsellino. Deve promettere un ordinamento del sapere (se non un'organizzazione) consentendo allo stesso tempo il piacere della scoperta. Magari la scoperta di quello che l'enciclopedia non dice.

L'altro rischio a cui vanno incontro le enciclopedie moderne, segnalato nel corso del dibattito da Claudio Magris, è proprio quello di restare paralizzato dall'acquisita consapevolezza della propria relatività.

L'enciclopedia, come le epoche, passano, ma questa coscienza — che è stata senz'altro di guida a chi ha pensato e chi ha scritto l'Enciclopedia Europea — deve trasformarsi da fattore di paralisi in sorgente di libertà e coraggio. Tanto, nessuna enciclopedia sarà mai l'ultima. Nessuna sarà mai totale, e — se lo fosse — risulterebbe alla fine del tutto superflua, inservibile, inutile doppiopolo del mondo, verrebbe presto abbandonata e di lei non resterebbero che sparse rovine.

Tiziana Gazzini

La rassegna dei libri

Uniti nel bene e soprattutto nel male

Agatha Christie: «Testimone d'accusa», «Trappola per topi», «Il rifugio» — Mondadori editore, pagg. 288, lire 16.500.

John Wyndham: «Il giorno dei Trifidi», «Il risveglio dell'abisso», «I figli dell'invasione», «Chochoy» — Mondadori editore, pagg. 528, lire 18.000.

Il premio Renaudot, che dal 1928 viene assegnato per la migliore opera di narrativa in una stanza del piano inferiore a quella dove si decide l'attribuzione del Goncourt, è stato dato ad Annie Ernaux per il romanzo «La place».

L'autrice di «Hiroshima mon amour», che divide la propria attività tra la letteratura, il teatro e il cinema, si impone negli anni Cinquanta come uno dei massimi esponenti del «nouveau roman» («Moderato cantabile» è del 1958). Tra i suoi romanzi più famosi: «Le marinelle Gibraltari», «Un barrage contre le Pacifique», «Le ravissement de Lola V. Stein», «Detruire dit-elle».

Nel 1966 realizzò il suo primo film (dopo una lunga attività di sceneggiatrice), «La musica», seguito da «India» e «Le camion». In questi giorni è sulle scene l'ultimo suo lavoro teatrale, «Savanna Baby».



pongono il secondo tomo del suo «Teatro» («Testimone d'accusa», «Trappola per topi» e «Il rifugio»), mentre per Wyndham abbiamo un omnibus che riunisce quattro romanzi («Il giorno dei Trifidi», «Il risveglio dell'abisso», «I figli dell'invasione» e «Chochoy»): una celebrazione, per l'una e per l'altro, che farà piacere a molti appassionati.

Il punto di partenza di entrambi è la narrazione della narrativa d'intreccio, quel paese insulare e geograficamente limitato ma che, come la sua letteratura, ha qualcosa d'infinito: brughiere, valli, laghi, tenute di campagna continuano a moltiplicarsi, pregne di inquietanti e avventurose promesse, e la città di Londra — evocata magistralmente da Wyndham all'inizio



del suo romanzo più famoso, «The Day of the Trifids» — è pronta a far spazio ai più spettacolari enigmi di questo e d'altri mondi.

Maestri del «predicamento» della situazione critica, Christie e Wyndham si muovono nel loro racconti con la sicurezza del narratore di vaglio: le loro storie non si limitano mai a una premessa spettacolare o a una conclusione pirouette, ma sviluppano, con meticolosa impostazione delle incognite, precisi meccanismi di trama, dove il traffico ha i suoi ritmi settimanali come, in campagna, i fiori hanno il loro ritmo stagionale.

Non ha molta importanza che Wyndham o la Christie ambientino i propri racconti in un paesaggio rurale o metropolitano: fra i due c'è una corrispondenza, una consonanza non casuale, che è com-

gorosa: una donna, per salvare il proprio uomo, deve ricorrere al più contorto e machiavellico dei sistemi. E non è detto che il finale non riservi altre sorprese, perché nella versione teatrale Christie si è concessa qualche libertà rispetto al racconto omonimo pubblicato qualche tempo addietro.

La stessa tensione serpeggia nei celebri romanzi di Wyndham, anche lui famoso per aver trattato l'abnorme con realismo e rigore. Uno di essi, «Il giorno dei Trifidi», si apre con un piccolo manifesto dello straniamento che comincia così: «Quando un giorno che secondo voi dovrebbe essere mercoledì vi sembra fin dall'inizio domenica, potete star certi che qualcosa non va».

Per lo scrittore versato nel suspense c'è qualcosa di sconvolgente in questa assurda confusione di giorni, o meglio, delle sensazioni che ai vari giorni si accompagnano: mercoledì ha un suo suono, una sua armonia, non si può confonderlo con quelli di domenica. Specie se siamo nel centro di Londra, dove il traffico ha i suoi ritmi settimanali come, in campagna, i fiori hanno il loro ritmo stagionale.

Non ha molta importanza che Wyndham o la Christie ambientino i propri racconti in un paesaggio rurale o metropolitano: fra i due c'è una corrispondenza, una consonanza non casuale, che è com-

piuto dello scrittore registrare. Quando l'armonia si spezza, ecco entrare in scena il delitto, o l'invasione degli orrendi mostri vegetali che ridurranno Londra a uno spaventoso deserto.

Benché universalmente apprezzati, e questo forse è il loro più interessante punto di contatto, sia Wyndham sia Agatha Christie sono due tipici scrittori inglesi: scrissero per un mercato specifico e — per prendere a prestito le parole di John Clute — esprimevano «speranze inglesi, paure inglesi» e una compiacenza pure inglese verso un pubblico di lettori che riconosceva in loro uno spirito affine.

Wyndham scrittore «catastrofico», grande sconvolgimento delle terre e dei mari, oculato distruttore delle ultime vestigia dell'Impero Britannico, e Christie giallista popolare, maestra di traneli e falsi indizi, poetessa di quella variante femminile del «cloak and dagger», che è il romanzo poliziesco, rimarranno a lungo una lettura avvincente per chiunque ami — al di là dei voli di stile o delle improvvisazioni virtuosistiche — la costruzione e l'architettura del racconto, quell'ingegneria romanzesca che in loro ha due rinomati maestri.

Giuseppe Lippi

Sopra, la caricatura dei due scrittori: John Wyndham a sinistra, Agatha Christie a destra.

IN TUTTE LE LIBRERIE

ANTONIO BERTIN e ANTONIO VITALE

LA LUCE PESANTE

CARLO RUBBIA, CRONACA DI UN NOBEL



Distribuito dalle Messaggere Italiane

LE IMPOSTE PAGATE DALLA NOSTRA CITTÀ

Diamo al fisco in un anno
oltre mille miliardi di lire

Notevole incremento dell'Iva e dell'Irpef - È diminuito soltanto il gettito dell'industria - Il contributo alle casse della Regione

Fra «dirette» e «indirette», lo Stato incassa a Trieste oltre 1000 miliardi di imposte: «Il progressivo aumento della pressione fiscale nella nostra provincia — in atto ormai da vari anni — si è ulteriormente acuito l'anno scorso. L'ammontare delle imposte indirette riscosse sugli affari ha raggiunto i 629 miliardi e 802 milioni di lire, con un incremento del 25,5 per cento rispetto all'anno precedente.

A determinare tale sensibile aumento ha concorso, in misura prevalente, l'accresciuto gettito dell'imposta sul valore aggiunto (Iva), che, dai 415 miliardi 675 milioni del 1982, è salito a 482 miliardi 594 milioni di lire nell'83, il che equivale ad un aumento del 16,1 per cento. Il 76,8 per cento del cospicuo complessivo delle imposte indirette è stato, nel 1983, fornito appunto dall'imposta sul valore aggiunto.

Sensibile è stato, altresì, l'aumento verificatosi nel settore delle imposte dirette sugli affari, il cui gettito — che nel 1982 era già aumentato del 27,9 per cento nei confronti dell'anno precedente — è passato da 406 miliardi 83 milioni a 470 miliardi 73 milioni di lire, con un ulteriore incremento del 15,8 per cento.

In particolare, l'espansione registrata dal gettito dell'imposta sul reddito delle persone fisiche (Irpef) — che ha costituito il 74,1 per cento dell'ammontare complessivo delle imposte dirette sugli affari riscosse nella provincia — è stato pari al 19,7 per cento; da 290 miliardi 907 milioni, nel 1982, è salito a 348 miliardi 272 milioni di lire nell'83.

Dopo il brusco calo subito nel biennio 1980-81 e la ripresa del 1982, nello scorso anno anche il gettito delle imposte di produzione ha registrato un ulteriore aumento del 15 per cento, essendo ammontata a 74 miliardi 996 milioni di lire. Malgrado ciò, tale gettito è risultato inferiore — sia in termini monetari sia, ed in misura ben più rilevante, in termini reali — al livello toccato negli anni 1979 ed '80. Tale fatto è ricollegabile da un lato alla crisi congiunturale che travaglia il settore industriale della nostra provincia, dall'altro lato all'evoluzione in atto ormai da qualche anno, nel settore delle materie prime energetiche, evoluzione che si è riflessa sia sull'aumento produttivo dell'industria della raffinazione sia sulle varie attività indotte.

Aumenti di varia entità hanno subito anche le altre imposte (Ior, Iva sulle importazioni, ecc.), i cui rispettivi gettiti risultano comunque sensibilmente inferiori a quelli registrati dall'Irpef nel settore dell'imposizione diretta e dall'Iva in quello delle imposte indirette.

In merito a tali imposte, va ricordato che — in seguito alla modifica dell'art. 49 dello statuto speciale della Regione Friuli-Venezia Giulia approntata con la recente legge del 6 agosto 1984 n. 457 (Norme per il coordinamento della finanza della Regione Friuli-Venezia Giulia con la riforma tributaria) — alla Regione viene devoluta, in aggiunta alle aliquote sulle altre imposte, un'aliquota pari al quattro decimi (vale a dire al 40 per cento) del gettito sia dell'imposta sul reddito delle persone fisiche (Irpef) sia dell'imposta sul valore aggiunto (Iva), esclusa quella relativa all'importazione, al netto delle quote devolute ad altri enti ed istituti.

Rapportata al gettito complessivo (830 miliardi 886 milioni di lire) fornito da queste due imposte nella provincia di Trieste nello scorso anno, tale percentuale corrisponde ad un ammontare lordo pari ad oltre 332 miliardi di lire: una cifra che, da sola, è sufficiente a far comprendere la ragguardevole entità del contributo recato, in base a questa nuova legge, dagli abitanti e dall'economia della provincia di Trieste, malgrado la difficile fase congiunturale che questa città sta attraversando, al finanziamento delle attività svolte dall'amministrazione regionale a favore dell'intera comunità del Friuli-Venezia Giulia.

Giovanni Palladini

Brevi

■ **ASSEMBLEA** — In occasione dell'apertura di una nuova sede ad Opicina in via Nazionale 69, il sindacato pensionati Cgil ha organizzato per domani alle 18.30 un'assemblea per i pensionati di Monrupino, Bormio e Trebbiano che si svolgerà al Circolo di Cultura «Tabor».

■ **CONTRATTO** — Sono disponibili nella sede della Ulucos-Codil Vtl in largo Papa Giovanni XXIII e (secondo piano, stanza 32) le copie del contratto collettivo nazionale di lavoro per le aziende commerciali.

ANNI	IMPOSTE DIRETTE (IN MILIARDI)			IMPOSTE INDIRETTE (IN MILIARDI)		
	TOTALE	DI CUI IRPEF	% IRPEF SUL TOTALE	TOTALE	DI CUI IVA	% IVA SUL TOTALE
1978	151,3	104,9	69,3	184,9	167,2	90,4
1979	186,7	130,4	69,8	219,5	197,0	89,7
1980	251,9	181,0	71,9	328,9	292,1	88,8
1981	317,6	240,1	75,6	368,0	332,4	90,3
1982	406,1	290,9	71,6	500,8	415,7	83,0
1983	470,1	348,3	74,1	629,8	482,6	76,6

OPERE ESTERNE ED IMPIANTI

Appaltati dal Comune
lavori di manutenzione
in scuole e ricreatori

Il Comune ha assegnato, mediante gara, numerosi appalti per lavori di manutenzione in alcune scuole e in ricreatori comunali. Oltre 26 milioni costerà la sistemazione esterna della scuola elementare di Villa Carsia, mentre altri 30 milioni sono destinati all'installazione dell'im-

pianto idro-termo-sanitario ed antinquinamento nel ricreato «Ritoni», nell'ambito di una serie di lavori di ampliamento dello stesso istituto.

Una serie di opere di falegnameria in scuole di vario ordine e grado e in altri ricreatori comporteranno poi un'ulteriore spesa di 43 milioni di lire.

Con due appalti-concorso sono stati infine stipulati dal Comune i contratti per la stallazione degli impianti idro-termo-sanitari, nonché di quello del gas, al conservatorio «Tartini» e alla scuola elementare «Sergio Laghi». Tali opere, affidate alla ditta «Siram» di Milano, comporteranno una spesa rispettivamente di 179 e 221 milioni di lire.

Le critiche
dei cartolibrari
al progetto
Visentini

Nuove critiche vengono mosse al progetto di legge Visentini in materia fiscale dai cartolibrari. Eleonora Ferranti, coordinatrice regionale dei cartolibrari per il Friuli-Venezia Giulia, ha manifestato le motivazioni che inducono la categoria ad opporsi ai coefficienti previsti dal disegno di legge per la forfettizzazione dell'Irpef e dell'Iva. Infatti — ha affermato Eleonora Ferranti — il sistema di vendita del settore cartolibrario caratterizzato da prezzi di copertina fissi ed imposti dagli editori, non è assolutamente conciliabile con i coefficienti di forfettizzazione previsti da Visentini e nemmeno con quelli previsti, resi noti nei giorni scorsi.

«Il futuro di un settore utile per l'apporto che dà alla diffusione alla cultura, è messo oggi mortalmente in pericolo — ha detto ancora la signora Ferranti — da un progetto di riforma fiscale irrealistico,

In poche righe

Sedute del consiglio comunale

Il consiglio comunale tornerà a riunirsi, in sessione straordinaria, ed in prima convocazione alle 18.30, nelle giornate del 16, 23 e 30 novembre e in quelle del 7 e 14 dicembre.

Commissioni consiliari al Comune

In previsione della prossima seduta consiliare di venerdì, sono in programma due riunioni di commissioni. La VI è convocata per oggi alle 12, in Municipio, relatore l'assessore Trainer. Tra i temi in discussione l'adeguamento del compenso ai cittadini anziani che svolgono servizio di vigilanza davanti alle scuole. Domani, sempre alle 12, si riunirà la commissione III, relatore l'assessore D'Alessandro. All'ordine del giorno la modifica di alcuni articoli del regolamento per l'applicazione dell'imposta sulla pubblicità e dei diritti sulle pubbliche affissioni.

Premio di studio «Giorgio Alberi»

Il rettore dell'università Paolo Fusaroli consegnerà domani, nella sala «Cammarata» dell'ateneo durante una breve cerimonia, il premio di studio al vincitore del concorso indetto dalla fondazione «Giorgio Alberi» intitolata al docente di fisica prematuramente scomparso due anni e mezzo fa.

Omaggio di Muggia a Vidali

L'amministrazione comunale di Muggia ha voluto ricordare, a un anno dalla sua scomparsa, il concittadino Vittorio Vidali. Una delegazione della giunta municipale guidata dal sindaco, della quale sono stati invitati a far parte anche i capigruppo consiliari, si è recata al cimitero dove, nella zona riservata ai partigiani, riposa Vittorio Vidali. È stata deposta una corona commemorativa.

Riprende l'attività il Club sloveno

Dopo una lunga pausa riprende questa settimana l'attività del Club sloveno. La serata iniziale sarà dedicata al trentennale del riorganizzazione di Trieste all'Italia, con una particolare attenzione ai problemi della comunità slovena, e ad essa interverranno il presidente dell'Unione culturale economica slovena, Boris Race, il consigliere regionale dell'Unione slovena Drago Štoka e lo storico Jože Pirjevec.

GRAVI DISAGI PER MOLTI CITTADINI

Sciopero domenica
nei bagni comunali

I dipendenti dei bagni riuniti in assemblea

(Italfoto)

Domenica mattina centinaia di persone non potranno fare né la doccia né la sauna. I bagni pubblici comunali resteranno infatti chiusi per uno sciopero del personale, che intende così richiamare l'attenzione del Comune su una serie di problemi: gravi carenze igieniche e sanitarie degli ambienti di lavoro, «buchi» mal tappati nella pianta organica del personale, mancata applicazione del contratto.

I sindacati confederali, comunque, sono pronti a far rientrare lo sciopero, ma a una condizione e cioè che il Comune si dimostri disponibile ad una «trattativa costruttiva». «La protesta creerebbe gravi disagi a cittadini e una notevole perdita di denaro per l'amministrazione. Domenica è la giornata con maggiore afflusso di pubblico — hanno spiegato Claudio Caniglia (Cgil), Dario Zerovaz (Cisl) e Elio Melon (Uil) — parleremo con l'assessore competente, Roberto De Giola, e gli diremo chiaro e tondo che tra tutti i servizi pubblici gestiti dal Comune i bagni sono le rovine ultime ruote del carro. Non è più possibile ripetere all'infinito la cantilena che, siccome non ci sono i soldi per ristrutturarli, è meglio chiuderli alcuni».

Le «magagne» dei bagni comunali sono note da tempo: ambienti vecchi e umidi, sistemi di aerazione antiquati e insufficienti, concentrazione di vapore in eccesso nelle sale delle docce. Quest'estate la Medicina del lavoro, dopo una serie di sopralluoghi nei servizi di via Veronese, via Manzoni e piazza Libertà, ha compilato un vero e proprio «dossier» tirando delle conclusioni preoccupanti: o si interviene al più presto, oppure chi lavora in quegli ambienti rischia di rimetterci la salute.

«Il Comune ha ricevuto il documento il 28 agosto — ha detto Caniglia — sono passati due mesi e mezzo ma nessuno si è mosso».

Gara di pesca
«Lei e lui»
domenica 25

«Lei e lui» in gara domenica 25 novembre per la seconda edizione del «trofeo Naftal», gara di pesca sportiva per coniugi e non. La gara, della durata di due ore, si svolgerà al molo Audace e alla stazione marittima. I concorrenti potranno utilizzare a piacimento la canna o la toglia. La gara si disputerà con un regolamento particolare: lui dovrà sempre aiutare lei nell'esercizio della pesca, in qualunque momento. La mancata osservanza di questa «gentilezza» porterà a una penalizzazione.

La manifestazione è organizzata dalla Fips in collaborazione con i «Pupi-Ore» e con il Cral-Ente porto ed avrà la durata di due ore. Per le iscrizioni rivolgersi, entro il 22 novembre, alla sede della Fips (stazione marittima, magazzino 42, dalle 18 alle 19) o telefonare a Nonna Jet (231368) dopo le 20. I concorrenti si ritroveranno alle 9.

Una gigantesca vasca di lamiera di ferro, della superficie di 48 metri quadrati, è stata realizzata in questi giorni sulla banchina del Mandracchio di Muggia proprio davanti alla peschiera.

Si tratta di una vasca di contenimento delle acque, studiata apposta per ovviare al fenomeno dell'acqua alta nel centro cittadino. Quando infatti piove e tira vento di scirocco, con l'alta marea i tombini del centro vengono a trovarsi sotto il livello del mare e, anziché assorbire l'acqua, la «pompano» nelle strade.

L'amministrazione comunale ha pertanto predisposto un progetto (costo: un miliardo e seicento milioni) per arginare l'alta marea: quando l'acqua negli scarichi avrà raggiunto il livello di guardia, entreranno automaticamente in funzione delle pompe che convoglieranno l'acqua nella vasca (che sarà ovviamente interrata).

Dalla vasca l'acqua sarà pompata a forza al largo lungo una tubatura posta sul fondo marino e che già esiste. I lavori di questo tipo dovrebbero essere conclusi per la metà di dicembre, mentre l'impianto dovrebbe entrare in funzione nei primi mesi dell'anno prossimo. Il progetto, dello studio di ingegneria Urigh-Capobianco, è stato realizzato da due ditte private: la «Perini» e la «Idrodepurazione».

In questo modo, l'acqua alta non sarà più un pericolo tanto frequente per gli abitanti del centro, anche se — in presenza di eccezionali maree — l'acqua, trascinando dalle banchine del porto, potrà ancora invadere piazza Marconi e le immediate adiacenze. Per ovviare anche a questo fenomeno, sono allo studio altre soluzioni. La più semplice prevede la costruzione di un muretto di contenimento lungo le banchine. Ma il Mandracchio è sottoposto a vincoli di tutela e un muretto di tal fatta difficilmente sarebbe approvato.

Si è pensato anche a un complesso sistema di saracinesche automatiche che chiudano il porto in presenza di alte maree, in modo da conservare all'interno un livello d'acqua sotto i limiti di guardia.

ARRESTATO UN GIOVANE JUGOSLAVO

Borseggiatore inseguito
s'arrende ai carabinieri

Aveva ingaggiato una violenta colluttazione con un finanziere dopo aver rubato un portafogli a una pensionata su un autobus

Sarebbe stato un banale borseggio in autobus — uno dei tanti, purtroppo — se l'autore, un jugoslavo di 30 anni, Slobodan Mladenovic, dalla mano pesante, non avesse ingaggiato una violenta colluttazione con un finanziere in borghese che lo aveva rincorso quando lo straniero era sceso dal mezzo. Così il borseggio si è trasformato in rapina impropria.

Il bottino, 85 mila lire, è stato restituito alla legittima proprietaria, Sofia Helmich, di 79 anni, abitante a San Giovanni, in via delle Doccie 11.

L'episodio, che ha mobilitato i carabinieri del nucleo diomobile, è accaduto alle 20.30 su un autobus della linea «5». Tra i passeggeri c'erano, appunto, l'anziana signora, il borseggiatore e il finanziere. In via Conti lo jugoslavo è riuscito ad aprire la borsetta della signora Hel-

rich, ad infilargli una mano e ad estrarre il portafogli.

Fino a questo punto tutto era andato liscio e lo straniero si è avvicinato all'uscita centrale per affrettarsi a scendere, ma la pensionata si è accorta del furto, ha dato l'allarme e il giovane finanziere in borghese, Salvatore Pugliese, è scattato immediatamente. E' sceso dall'autobus, ha rincorso il borseggiatore e lo ha raggiunto, bloccandolo. Slobodan Mladenovic non si è però rassegnato ad essere per precedenti episodi da codice penale.

a corpo con il finanziere.

In quel momento, un'autoradio dei carabinieri stava transitando in normale servizio di perlustrazione e così i militari dell'Arma sono tempestivamente intervenuti, bloccando lo jugoslavo, che è stato immediatamente ammanettato e condotto in caserma. Poi è stato trasferito al carcere del Coroneo e denunciato per rapina impropria. A suo carico esiste già un ordine di espulsione dall'Italia per precedenti episodi da codice penale.

AEROBICA
IN FIERA

CON SOLE

10.000

LIRE

POTETE PARTECIPARE AL
MESE DELL'AEROBICA

che LIVIO terrà alla Fiera di Trieste tutti i lunedì e i mercoledì dalle 19 alle 20 a partire dal 14 novembre.

Informazioni ed iscrizioni dalle 16.30 alle 21 alla

PALESTRA DELLA SALUTE

Circolo ENDAS Ccdi-Uil

Largo Papa Giovanni 6 - Tel. 775743 - TRIESTE

fino al 30 novembre, per temporanea

SOSPENSIONE dell'ATTIVITA'
vendita promozionale
di tutti gli articoli: montoni, camicette, gonne, maglieria, pantaloni, coordinati, ecc.

PENELOPE abbigliamento femminile via Carducci 43

Un prezioso consiglio di Primo Rovis

«Mettete nel freezer
il caffè tostato»

Se è fresco di tostatura, in chicchi o macinato, dura un anno e anche più. E non occorre scongelarlo. Tolto dal freezer, sembrerà appena tostato. Un metodo semplice quanto efficace, sperimentato e suggerito personalmente da Primo Rovis, per conservare al «Cremcaffè» — tostato giornalmente a Trieste — tutto l'aroma del primo giorno.

Cremcaffè

PRIMO ROVIS

c'è del nuovo
da Godina!

Con i continui arrivi dell'assortimento autunno-inverno prendono corpo le tante, allettanti proposte di moda per la presente stagione.

I tailleur, i giacconi, i cappotti, le gonne, i pantaloni nelle linee e colori più attuali in una scelta che mai come quest'anno ha tenuto conto anche delle taglie... più alte.

Del nuovo in tutto quindi, meno la qualità

confezioni
Godina
TRIESTE - VIA CARDUCCI 10 - VIA ORIANI 3



GIORNALE DI TRIESTE

IN ASSISE UNA VICENDA ACCADUTA NEL LUGLIO DEL 1983

Assolto per insufficienza di prove dall'accusa di aver ucciso la zia

Emilio Stirn è stato però condannato a 8 mesi per oltraggio e resistenza

Accusato di omicidio preterintenzionale di una sua vecchia zia e di furto in danno della stessa, Emilio Stirn, 48 anni, di via Coroneo 3, è stato assolto dalle due imputazioni per insufficienza di prove mentre per oltraggio, resistenza e ubriachezza gli sono stati inflitti 8 mesi di reclusione e 200 mila di ammenda.

Il processo ha concluso l'attuale sessione della Corte d'assise, presieduta dal dott. Alessandro Brenici e formata dal giudice dott. Trampus e dai sei giudici laici, p.m. il dott. Drigani, cancelliere Edda Cassoli.

Subito dopo la sentenza, il difensore, avv. Manlio Pollicci, ha firmato dichiarazione di appello.

L'azione penale ebbe inizio il 2 luglio dell'83 quando Giacomina Stirn, 83 anni, via Alfieri 8, fu ricoverata all'osped-

ale per la frattura di un femore e, confusamente, avrebbe dichiarato di essere caduta per una spinta del nipote Emilio. Dopo cinque giorni la donna spirò e sul suo caso venne disposta un'inchiesta.

Il 18 settembre scorso, contro Stirn fu emesso un ordine di cattura e quando gli agenti gli notificarono l'atto egli reagì con una certa violenza.

Interrogato, respinse fermamente l'addebito, e sostenne di non essersi mai sognato di

inferire contro la zia che visava tre o quattro volte la settimana per aiutarla a sbrigare le faccende domestiche, e negò altresì di essersi appropriato di 200 mila lire come la donna avrebbe affermato.

Il convivente della Stirn, Venceslao Plitek, che era stato presente all'incontro della donna con Emilio, non colse tra i due alcun contrasto e sostenne che nemmeno una lira era sparita dal ripiano di un mobile, sul quale erano

posate alcune banconote.

Al processo, Stirn (è stato posto da tempo in libertà provvisoria) conferma il racconto reso in sede istruttoria, e Plitek precisa che Giacomina era vittima di frequenti cadute, e quel fatale giorno, nel levarsi dal letto, aveva perduto l'equilibrio. Depongono ancora il maresciallo Della e l'agente Tuccio, che indagarono sul caso.

Nella propria requisitoria, il pubblico ministero rileva che molti dubbi avvolgono sia la morte della donna sia il furto e propone l'assoluzione di tali illeciti per insufficienza di prove, mentre chiede per gli altri reati un anno di reclusione e 2 mesi di arresto.

Il difensore si batte per l'assoluzione piena sia dall'omicidio preterintenzionale sia dal furto e per il resto per una condanna contenuta nei minimi edittali.

Denuncia della produzione vinicola

Il Comune di Trieste informa che è fatto obbligo a tutti coloro che provvedono alla trasformazione in mosti e vini delle uve di produzione propria o acquistate, di presentare un'apposita denuncia relativa a tutta la produzione della vendemmia 1984. Tale denuncia va compilata sui moduli A e B previsti dal decreto ministeriale del 24 luglio 1976 e consegnata entro il 29 novembre alla Ripartizione imposte e tasse del Comune, III piano, stanza n. 275 in Largo Granatieri 2 o nelle sedi dei centri civici.

L'INCURSIONE DEL 5 NOVEMBRE NELLA CASA DI GRIGNANO

Condannato il ladro jugoslavo colto sul fatto da un cronista

Condannato il jugoslavo Dragan Maric, 48 anni, autore di una drammatica sortita nella villa del giornalista Willy Ragusin, a Grignano. Per rapina impropria, ricettazione di un documento emesso in Francia, lesioni personali al collega, porto ingiustificato di un coltello e inosservanza al foglio di via obbligatorio, gli sono stati inflitti 4 anni di reclusione e due milioni di multa, e il fascicolo è stato trasmesso alla Procura perché indaghi su un presunto complice che Maric ha tirato in ballo all'ultimo momento.

In stato di detenzione e difeso dall'avv. Tonon, lo straniero viene processato per direttissima dal Tribunale penale, presieduto dal dott. Vincenzo Colarietti, pubblico ministero il dott. Staffa, cancelliere Egle Mejak.

L'incursione risale al mattino del 5 novembre scorso. Poco prima delle otto, la moglie del collega, signora Annamaria, uscì di casa assieme al cagnolino per accompagnare a scuola le loro due bambine.

Poco dopo, Ragusin, che era ancora coricato, sentì uno scroscio di vetri infranti e poi

avvertì uno scalpiccio nella stanza delle figlie. Si buttò dal letto, entrò nella camera e vi trovò Maric che stava rovistando nei cassetti, dai quali aveva già prelevato monili assortiti.

Lo affrontò di petto: l'intruso si rivolse come una furia, gli schiacciò una piede e tentò di colpirlo con un pesante padrone che, fortunatamente, non riuscì a impugnarlo. Vista la mala parata, l'aggressore fuggì mentre Ragusin si attaccò al telefono e chiamò il «113». Una pantera con gli agenti Porro, Tarantino e Del Negro volò sul posto, i poliziotti presero a bordo il giornalista e al termine di una breve battuta rintracciarono il ricercato: si era rintanato a circa 200 metri dalla casa del collega. Aveva addosso la refurtiva.

Maric aveva in tasca un documento di rifugiato politico intestato all'ungherese Otto Czeke, che sosteneva di avere acquistato per 50 mila lire da un connazionale a Milano. Il 4 settembre il malvivente era uscito dal carcere di Cagliari, dove aveva scontato una condanna per rapina. Si era recato

in Francia, poi in Svizzera e dopo una tappa nella metropoli lombarda era approdato giorni prima a Trieste.

Al dibattimento, con l'ausilio di un interprete, egli tentò di cambiare le carte: secondo la sua tesi, sarebbe entrato nella villa assieme a un connazionale, che conosce Ragusin al punto che i due si sarebbero accordati per incastarlo.

All'apparire del padrone di casa — è sempre Maric che parla — il complice, che conosceva bene l'ambiente, sarebbe riuscito a fuggire. Conclusione: sostenendo che con tutti «i jugoslavi che rubano qui, hanno arrestato proprio lui e ciò in virtù di un preciso disegno».

Depongono, quindi, il giornalista e gli inquirenti. Per il p.m. il fatto è particolarmente grave in quanto ha violato la privacy di una famiglia, e il soggetto è un pericoloso delinquente che è stato già punito nel nostro Paese.

Dopo avere discusso la causa in chiave di stretto diritto Roberto Staffa chiede per Maric la condanna a 5 anni e 10 mesi di reclusione.

DURANTE LA SEDUTA DELLA COMMISSIONE COMUNALE

Polemica a San Dorligo sul piano commerciale

La decisione di redigere un piano commerciale per il Comune di San Dorligo della Valle è stata la causa di una polemica fra il consigliere comunale Sergio Verginella, socialdemocratico, e gli esponenti della maggioranza (Pd-psi). Nel corso dell'ultima seduta della commissione comunale per il commercio Verginella, unico rappresentante delle minoranze, ha criticato la relazione dell'assessore Silvana Peteros.

In sostanza, secondo il consigliere del Psdi, la giunta avrebbe deciso di sospendere il rilascio di ogni licenza commerciale finché il piano non sarà pronto. «E per farlo ci vorrà almeno un anno, e non pochi mesi come dice l'amministrazione», sostiene Verginella, che invece aveva proposto di fare alcune deroghe.

La commissione, infatti, doveva decidere se concedere o meno due licenze commerciali a una per un negozio per materiali elettrici (che attualmente manca nel territorio comunale), e una seconda a un'officina meccanica perché potesse anche vendere pneu-

matici e batterie.

Di fronte alla decisione della maggioranza di sopprimere in attesa del piano, Verginella è sbottato, accusando la giunta di non voler concedere

Brevi

■ **SOCCO** — Alcuni contribuenti si rivolgono agli sportelli postali e a quelli della tesoreria comunale di via Nordio 11 richiedendo gli stampati per il versamento della Socco, nella presunzione che tale tributo debba essere corrisposto anche per l'anno 1984. In proposito il Comune ricorda che la soppressione comunale sul reddito dei fabbricati è stata istituita per il solo 1983. Di conseguenza, per l'84, nessun versamento a tale titolo è dovuto dai contribuenti.

■ **POSTEGGI DI VENDITA** — Il Comune rende noto che entro il 30 novembre gli assegnatari di posteggi di vendita su aree pubbliche, coperte e scoperte, debbono presentare domanda in carta legale al fine di ottenere il rinnovo.

■ **CADUTI** — A completamento della notizia su «Il Comune ha ricordato i Caduti del novembre '53» si ricorda che alla cerimonia erano presenti anche il capogruppo del Pci Arturo Calabria e il consigliere Licio Burlo.

licenze perché, in realtà, teme che arrivino in Comune nuovi abitanti che altererebbero l'attuale equilibrio etnico.

«Se la situazione della rete commerciale è buona per i generi alimentari — conclude il consigliere socialdemocratico — a San Dorligo e frazioni mancano tanti altri servizi: una pescheria, un fotografo, un negozio di elettrodomestici. Siamo costretti ad andare ogni volta a Trieste: in questa situazione, non si può accettare l'impostazione della giunta che vuole bloccare tutte le licenze».

Il sindaco Edvin Svab replica pacatamente, buttando acqua sul fuoco. «Non ci sono grossi problemi. In pochi mesi il piano sarà pronto, e non porterà stravolgimenti: semplicemente, si tratta di adeguare la nostra normativa comunale a quella della Regione, come hanno già fatto vari Comuni vicini».

«Il consigliere Verginella — conclude Svab — sostiene interessi del tutto soggettivi. Di gommisti, ad esempio, ne abbiamo già due».

INAUGURATO IERI AD AURISINA

Un Centro sui rapporti fra italiano e sloveno nella nostra regione

Convenzione fra il Comune e l'Università

È stato inaugurato ieri con l'insediamento del comitato scientifico il «Centro per lo studio dei problemi linguistici inerenti alla comprensione delle lingue italiana e slovena nel Friuli-Venezia Giulia».

L'idea di costituire questo centro è nata all'inizio di quest'anno al Comune di Duino-Aurisina che per realizzarlo ha stipulato nel febbraio scorso una convenzione con l'Istituto di glottologia della nostra università.

In base a tale convenzione il Comune si è impegnato a mettere a disposizione la sede (che è la Biblioteca comunale di Aurisina), e a far fronte alle esigenze di carattere finanziario e amministrativo. Da parte sua l'Istituto di glottologia ha assicurato di curare l'aspetto scientifico e di nominare il Comitato ad hoc che è costituito dai professori Mario Doria, Giuseppe Francesco, Marta Ivisan, Patrizia Vascotto, Luciana Budal e

Danko Bratina.

Ieri, nella breve cerimonia inaugurale il professor Francesco ha illustrato il programma del neo costituito Centro. Esso svolgerà una raccolta di materiali preesistenti in argomento: tesi di laurea svolte in Italia e all'estero; aggiornamenti bibliografici e degli schedari; analisi sui materiali dell'Atlante storico, linguistico ed etnografico friulano. Sarà impostata quindi una ricerca che confronti la situazione plurilingue nel Lussemburgo con la nostra. Poi un'indagine (a livello comunale) relativa alle abitudini linguistiche degli allievi delle scuole di Duino-Aurisina e delle loro famiglie. Infine verrà svolto (a livello provinciale) un sondaggio sui problemi riguardanti la didattica delle due lingue.

Una serie di convegni e seminari verranno organizzati per studiare e verificare i dati emersi dalle varie iniziative.

Elargizioni dei lettori

In memoria di Antonio Pugliese dai condomini dello stabile n. 2 di via Montecchi 20.000 pro Comunità famiglia Opicina (handicap-pati).

In memoria di Stello Canarutto nel II anniversario (13-11) dalla moglie Romana 30.000 pro Centro tumori Lovenati.

In memoria del dott. Adriano Biagi per il compleanno (13-11) dalla mamma 20.000 pro missione triestina nel Kenya: dalla zia Rita 15.000 pro Domus Lucis Sanguinetti, 15.000 pro Pro Senectute; dalla zia Rita 10.000 pro Domus Lucis Sanguinetti.

In memoria dei propri cari defunti (13-11) da Libera e Andreina Cramer 30.000 pro Fondo studio e cure malattie epato-biliari.

In memoria di Argeo Pavanello nel XII anniversario (12-11) dalla moglie e figli 30.000 pro assistenza spastici, 20.000 pro Centro tumori Lovenati.

In memoria di Camillo Crismani nel XXII anniversario dalla moglie Alberta 50.000 pro Osp. infanzia Burlo Garofolo.

In memoria di Alfredo Speranza nel 23° anniversario dalla moglie Alice 10.000 pro Istituto ciechi Rittmeyer.

In memoria di Nino Micol nel XVI anniversario (13-11) da Noelia e Corino pro Associazione XXX Ottobre (fondo Crepaz).

In memoria di Anna Mazzoleni ved. Maltoni (13-11) dalla famiglia Mazzoleni 20.000 pro Chiesa di Montezza, pane per i poveri.

In memoria di Maria Verban-Busoli nel IX anniv. (13-11) dal figlio Primo 50.000 pro Centro tumori Lovenati.

In memoria del marito Carlo nel II anniversario (13-11) e del genitoro da Anita Naveri 50.000 pro Istituto triestino interventi sociali.

In memoria di Attilio Pison nel V anniversario (13-11) dalla moglie e le figlie 100.000 pro Sogit, 50.000 pro Istituto ciechi Rittmeyer.

In memoria di Maria Malinck ved. De Laurentis nel V anniversario dalla figlia 10.000 pro Rifugio animali Astad.

In memoria di Bruno Kozman da Maria Teresa Zoliva 20.000 pro Centro tumori Lovenati; dalla famiglia De Pol 20.000 pro Chiesa Montezza (pane ai poveri).

In memoria di Germano Levitz dalle famiglie Skofe e Corro 40.000 pro Assoc. Amici del cuore.

In memoria di Livio Latini da Pison 50.000 pro Domus Lucis Sanguinetti.

In memoria di Bruno Mesi da Alma e Silva Bonafè 5000 pro Anfias.

In memoria di Lidia Macorini dal cugino Miro e Maria 30.000 pro Agnelli.

In memoria di Riccardo Moner dal personale della Capitaneria di porto 80.700 pro Alpa della Giulie-Rifugio Corsi (esla Polidori); da Gisella Pavanello 10.000 pro Ass. mutuo soccorso fra emendializzati e trapiantati; da Bruna Bonazza 10.000 pro Alpa della Giulie; da Bruno Ghinzi 20.000 pro Alpina delle Giulie - commissione escursioni.

In memoria di Luigi Merigogli dal fam. Costanzi 20.000 pro Ente nazionale protezione animali.

In memoria di Giulio Ohsnel da Giocondo Marzari 20.000 pro Associazione Amici del cuore.

In memoria di Dora Ohsnel da Valnera da Grey Ara e figli 20.000 pro Associazione famiglie Caduti e dispersi in guerra; da Giusto Colarietti 30.000 pro Istituto Rittmeyer; dalle famiglie Bilzakov e Bagnasco 100.000 pro Sogit.

In memoria di Giovanni Pichi dalla figlia Nora 25.000 pro Domus Lucis Sanguinetti.

In memoria dei propri cari defunti da Mario Tomasi 8000 pro Anfias (Cassa famiglia).

In memoria di Iario Pitacco dal cugino Rosita, Antonio Pitacco 10.000 pro Ospedale infantile Burlo Garofolo (Divisione handicappati Ralli); da un'amica di Anita e Nino 10.000 pro Centro tumori Lovenati.

In memoria dei propri cari defunti dalla famiglia De Pol 20.000 pro Chiesa Montezza (pane ai poveri).

In memoria di Dorka Penhavo Sugan da Ljuba e Nenven 20.000 pro Associazione italiana per la ricerca sul cancro - Friuli-Venezia Giulia.

In memoria di Bianca Student da Anna Gratton e fam. Raccaneli 10.000 pro Istituto Rittmeyer e 10.000 pro Itis; dalla fam. Ban 10.000 pro Domus Lucis Sanguinetti; da Nella Cuzzat 10.000 pro Centro tumori Lovenati.

In memoria dell'ing. Aldo Suppani dalle cognate Maria ed Anita Suppani 40.000 pro Lega Nazionale.

In memoria di Pietro Simoni dalla moglie, figlia e cognata 25.000 pro parrocchia «Madonna della Provvidenza» e 25.000 pro Istituto Rittmeyer; da Annamaria e famiglia 20.000 pro «Pro Senectute».

In memoria del dott. Mario Siderini da Pierpaolo e Iveta Luzzatto Fegiz 20.000 pro Centro tumori Lovenati.

Da parte di N.N. 20.000 pro Orfanotrofio San Giuseppe.

Da parte di R. Super 50.000 pro Repubblica dei Ragazzi.

Da parte di Guerrina Angeli 50.000 pro Associazione italiana per la ricerca sul cancro - Milano.

In memoria di Amelia Drioli Sandri da Luciana Drioli 30.000 pro Centro riabilitazione mastectomizzate; dai condomini dello stabile n. 64 di via Crispi 40.000 pro «Pro Senectute» e 45.000 pro Istituto Rittmeyer; da Ricciotti Lida Rocco 15.000 pro Lega contro i tumori Manni; da Iole e Maggi 50.000 pro Astad.

In memoria di Albina Simic da Ofelia, Silva e Renzo Renzi 20.000 pro Comunità famiglia Opicina (handicap-pati) e 20.000 pro Villaggio del Fanciullo.

In memoria di Giorgio Tirel da Lucy Mandler 10.000 pro Astad - Rifugio animali.

In memoria di Franco Trevisani da Fausta de Tornassay 25.000 pro Amici del cuore; da Maria Gellietti 20.000 pro Agnelli; da Eva Tre e Nora Schmidt 40.000 pro Astad.

In memoria di Ottorino Bressan dalle famiglie Amaranter, Svara, Cattunar, Usilla, Grisonich, Orlich, Codrich, Miot e Paolo Gombi pro Divisione Cardiologica Ospedale Riuniti (prof. Camerini).

In memoria di Silvio Bruni da Ester e Piero Moro 10.000 pro Assoc. donatori di sangue; da Paolo e Laura Portione 30.000 pro Istituto Rittmeyer; dalla fam. Milioni 50.000 pro Div. cardiologica (Osp. Riuniti); dalla famiglia Giovanni Molassi 10.000 pro Oratorio Salesiano Don Bosco.

In memoria di Maria Cebron da Danilo Stana, Maria Anita 20.000 pro Cri infermiere volontarie.

In memoria di Caterina Bearzato in Contà da Lucia ed Anna Maria Tirel 20.000 pro Div. cardiologica (Osp. Riuniti); dalla famiglia Saksida 20.000 pro Centro tumori Lovenati.

In memoria di Pino Di Giorgio da Giorgio Lidia Fulvio Macchi 20.000 pro Centro riabilitazione Osp. Cattinara.

In memoria di prof. Armando Fogher dal figlio Armando Fogar 50.000 pro Lega italiana contro i tumori Manni.

In memoria di Genova Furlanich dalle famiglie Marsi e Vallon 40.000 pro Reparto cardiocirurgia Osp. Riuniti (dott. Branchini).

In memoria di Francesco Gustin dalla moglie Pina 20.000 pro Ospedale infantile Burlo Garofolo.

In memoria di Sergio Lussetti da Marcello Schwaigh 20.000 pro Piccola clinica dell'Assunzione.

In memoria di Germano Levitz dal cugino Jernethic e Gregori 50.000 pro Divisione cardiologia Osp. Riuniti (prof. Camerini).

In memoria di Irene Antonelli dalle famiglie Galli e Gianolia 40.000 pro Unione degli Istriani; da Guerrina Toniatti 10.000 pro Chiesa Sant'Andrea e Santa Rita.

In memoria di Anita Sartori in Nocera dalle fam. Bossi, Della Loggia, Di Fusco, Facchi, Melloni, Ottavi, Reggente, Gardini 80.000 pro Istituto dei ciechi Rittmeyer.

In memoria di Toni Fabiani Negrelli da Apollonio, Battista, Curia, Fioreto, Lo Presti, Millicich, Padoini, Serengetabrin, Villa Santa 100.000 pro Pro Senectute.

In memoria di Giulio Ohsnel da Marisa e Giorgio 50.000 pro Fac Pio XII.

In memoria di Dora Ohsnel da Valnera dal col. Bruno e Maria Cerne 20.000 pro Divisione oncologica Osp. Riuniti (dott. Marinuzzi).

In memoria di Pompeo Prelazzi dalla moglie Emilia 10.000 pro Istituto Rittmeyer; 10.000 pro Orfanotrofio S. Giuseppe dalle famiglie Luin 10.000 pro Orfanotrofio S. Giuseppe.

In memoria di Antonio Perossa da Giuseppe Godina e Sergio Codina 50.000 pro Burlo Garofolo Ospedale infantile; da Lidia Cova 10.000 pro Centro tumori Lovenati.

In memoria di Milan Pencenko dalla fam. Pini, Clemente, Molmas e Spanghero 20.000 pro Centro Malattie cardiovascolari (dott. Scardi) Osp. Riuniti.

In memoria di Giovanna Zusto-vich dal nipote Zambroni e dalla cognata Maria 70.000 pro Associazione amici del cuore.

In memoria di Luciana Purelli da Anna Rigamonti 10.000 pro Istituto dei ciechi Rittmeyer.

In memoria di Federico Senzizza dalle fam. Uilgrai Rossi Amadeo 20.000 pro Associazione italiana per ricerca sul cancro Milano, 20.000 pro Ospedale Burlo Garofolo, 20.000 pro Domus Lucis Sanguinetti; da Spadaro Scocchi 20.000, da Carmela Meneghelli 20.000 pro Centro tumori Lovenati.

In memoria di Amalia Cinco in Schmidt da Oscar e Della Rupeno 15.000 pro Centro tumori Lovenati.

In memoria di Piero Simoni da Laura Buttus 20.000 pro Istituto Rittmeyer.

In memoria di Amelia Drioli ved. Sandri da Ida e Amalia Tirreni 20.000 pro Cri, pronto soccorso.

In memoria di Vittorio Scortecchi da Vella e Fulvia Scortecchi 50.000 pro Centro tumori Lovenati.

In memoria di Ania Sartori dalle fam. Selisca de Rota 30.000 pro Centro tumori Lovenati.

In memoria dell'ing. Aldo Suppani da Edda Tirel 20.000 pro Neurologica Osp. Riuniti (prof. Gopevich).

In memoria di Giorgio Santamaria da Fernanda e Leandro Glavina 25.000 pro Centro tumori Lovenati.

In memoria di Giorgio Tirel senior dalla zia Olga 30.000 pro Amici del cuore.

In memoria di tutti i cari defunti da Fernanda e Leandro Glavina 25.000 pro Centro tumori Lovenati.

In memoria del cad. Guido de Visintini dalla moglie Anita 15.000 pro Centro tumori Lovenati.

In memoria di Anna Volpatti da Jolanda Schiro 30.000 pro Suore Orsoline (Gretta).

In memoria di Natalia e Giordano Venuti dalla figlia Laura 50.000 pro Centro tumori Lovenati.

In memoria di Luigi Vizzolzi da Laura Vascotto 25.000 pro Tribunale per i diritti del malato.

In memoria di Nives Warcton da Amalia Broglati 20.000 pro Astad ricovero animali.

In memoria di Mario Scalla dai colleghi della figlia Ada 97.000 pro Centro tumori Lovenati.

In memoria di Irene Antonelli dalla famiglia Ruggero Facchini 20.000 pro Famela Portolana.

In memoria dei propri defunti da N.N. 30.000 pro Associazione italiana per la ricerca del Cancro Venezia Giulia.

In memoria di Maria Antonini da Maria Pavanato 10.000 pro Famela capodistria.

In memoria di Silvio Bruni dai condomini dello stabile n. 7771 di via dell'Istria 135.000 pro Agnelli; da Eugenia Di Manzano ved. Fichich 50.000 pro Oratorio salesiano Santa Rita.

In memoria di Mario Benedetti dalla moglie Maria 25.000 pro Centro tumori Lovenati.

In memoria dei cari defunti dalla famiglia Guglielmo Pipan 20.000 pro Divisione cardiologica Ospedale Riuniti (prof. Camerini).

In memoria di Jina Crevato ved. Crevatini da Jolanda, Dantina e Rino 30.000 pro Divisione cardiologica (prof. Camerini) Ospedale Riuniti; da Milla Mari 20.000 pro Villaggio del fanciullo.

In memoria di Emma Casale da Anita e Siro Napoleone 10.000 pro Astad.

In memoria di Maria Cebron da Mercedes Del Balzo 100.000; da Gabriella e Uccia 50.000; dalle famiglie Maria, Franco, Penzo, Rivignas, Petronio, Antonelli 70.000; dalla famiglia Cerne 15.000 pro Infermiere volontarie Cri.

In memoria di Sergio Valenti dalla zia Eleonora e cugina Maria 10.000 pro Centro tumori Lovenati.

In memoria di Onorina Crisma dalla famiglia Chineti 20.000 pro Famela Portolana.

In memoria di Carla Zanette dalla sorella Italia Susani 20.000, dalla nipote Carla Susani 50.000 pro Divisione cardiologica Ospedale Riuniti (prof. Camerini).

dott. U. CIOLI
SPECIALISTA PELLE E VENEREE
Orario 12-15
e serale per appuntamento
VIA TORREBIANCA 43 - TEL. 61740
(angolo via G. Carducci) - Trieste

Lo specchio dei prezzi

MERCATO ORTOFRUTTICOLO ALL'INGROSSO (*)

ORTAGGI:	MINIMO	MASSIMO
RIETOLE DA TAGLIO (BLEDE)	600 (300)	1200 (1500)
CAROTE	300 (500)	600 (750)
CAVOLFIORI	400 (800)	900 (1500)
CETRIOLI	500 (—)	1000 (—)
CIPOLLE	400 (—)	500 (—)
FAGIOLINI	800 (1000)	2000 (1400)
LATTUGA	700 (800)	1500 (5000)
PATATE	280 (300)	1200 (500)
PEPERONI	500 (—)	1000 (—)
POMODORI	400 (400)	1300 (650)
RADICCHIO	1000 (2000)	3500 (5000)
SEDANO VERDE	400 (600)	1000 (800)
SPINACI	500 (800)	1500 (1600)
ZUCCHINE	— (—)	2000 (—)

FRUTTA:

BANANE	2100	(I)	2300	(I)
CACHI	700	(I)	1300	(I)
CASTAGNE	1350	(I)	2000	(I)
FICHI	—	(I)	1600	(I)
MELE	200	(I)	1600	(I)
PERE	500	(I)	1400	(I)
SUSINE	—	(I)	—	(I)
UVA	1300	(I)	1600	(I)

GIORNALE DI TRIESTE

L'argomento di oggi

Anziani, precari e handicappati
Ecco cosa fa e farà il Comune

L'assessore Colombis risponde ai rilievi mossi dai socialisti riguardo all'assistenza

Dall'assessore comunale all'assistenza sociale ricaviamo:

Egregio direttore, in riferimento all'articolo dal titolo "Assistenza: per il Psi è necessario un salto di qualità", poiché viene chiamata in causa l'amministrazione cittadina, mi corre l'obbligo di fare alcune precisazioni.

Molte sono le difficoltà che impediscono un'assistenza più adeguata nella forma e nella sostanza, alle varie categorie di cittadini, dovute essenzialmente alle limitazioni di personale e di mezzi e non di programmi, che in campo assistenziale vanno continuamente aggiornati in relazione all'evoluzione di una società che presenta sempre nuovi problemi e molte esigenze.

L'impegno di Stato, Regioni ed enti pubblici in tali programmi, che ampliano la sfera di azione in questo delicato settore, non trovano un adeguato riscontro nelle risorse disponibili, per cui riesce sempre difficile raggiungere le situazioni ottimali ipotizzate.

Innumerevoli sono le competenze trasferite ai Comuni in questi ultimi anni, le quali hanno comportato non indifferenti oneri al già compresso bilancio comunale, questo per quanto riguarda la parte finanziaria, per non parlare dell'insufficienza del personale limitato dalle leggi statali.

Quando nel comunicato si parla di handicappati, non si tiene conto che l'assistenza in questo campo è un atto di buona volontà del Comune, che non ha voluto privare questa categoria degli interventi necessari, e si è assunto temporaneamente un compito non di sua competenza ma pertinente all'Unità sanitaria locale, non solo per le sue precarie caratteristiche sanitarie ma anche in forza a precise disposizioni legislative in materia.

Tutte le forme di intervento previste dalla legge regionale 35/81 che riordina il settore assistenziale, sono state recepite dal Comune e non sono state stravolte ma solo recentemente limitate per il continuo dilatare della spesa che si dimostra con le seguenti cifre: nel 1982 sono stati spesi 6 miliardi e 564 milioni e da traendo il contributo regionale di lire 2 miliardi e 319 milioni e qualche altra sovvenzione, è rimasto a carico del bilancio comunale un ammontare di 4 miliardi e 102 milioni; nel 1983 la spesa è stata di lire 8 miliardi e 938 milioni e a fronte del contributo regionale di lire 2 miliardi e 564 milioni ha comportato per il bilancio comunale un onere di 6 miliardi e 197 milioni.

L'esempio, cui si fa cenno, secondo il quale si vorrebbe privilegiare il ricovero all'assistenza domiciliare, non corrisponde alla situazione di fatto. Se per la prima forma si spendono 3 miliardi e per la seconda 2 miliardi e mezzo sono da fare alcune considerazioni per un equo raffronto. L'assistenza domiciliare viene erogata in una misura che varia dalle 2 alle 12 ore settimanali per persona, ed è quasi esclusivamente di supporto domestico, mentre il ricovero comporta un'assistenza domestica alberghiera, infermeristica e medica permanente.

Gli utenti dell'assistenza domiciliare nella maggior parte hanno condizioni fisiche di, sia pur limitata, sufficienza, diversamente possono contare su un ulteriore supporto di assistenza da parte dei congiunti. La commissione assistenza che esamina i casi di ricovero, come quelli per l'assistenza domiciliare, e che ha l'onore di presiedere, da molto tempo ha escluso l'accoglimento degli autosufficienti nei vari istituti convenzionati.

Se la contribuzione dei parenti civilmente obbligati è differente per la prima e la seconda forma, si deve considerare che nel caso di ricovero è l'interessato a sostenere maggiormente la retta con l'intero ammontare dei suoi redditi, detratta solamente le 70.000 lire mensili messe a disposizione dello stesso per le proprie necessità quotidiane e per altre spese che non rientrano nelle prestazioni dell'istituzione (ticket di medicinali, Irpef, qualche capo di vestiario, ecc.).

Pur nella convinzione che ognuno ha il diritto di libere scelte, l'orientamento è quello di far permanere il cittadino, fin quando possibile, nel suo contesto sociale, con varie forme di sostegno che vanno dall'assistenza economica, a quella domiciliare, ai centri diurni affiancati da altre iniziative come i soggiorni estivi e riunioni rionali in occasione di festività.

L'assistenza domiciliare non viene mai rifiutata, quando sussistono obiettive condizioni di necessità, ed anche

con provvedimenti d'urgenza valutando esclusivamente criteri di carattere sanitario, rinviando a tempi normali le altre considerazioni di carattere amministrativo. La situazione è invece molto grave per il ricovero di persone non autosufficienti che necessitano di continue prestazioni non risolvibili altrimenti.

La preoccupazione di persone sole o dei loro parenti di dover vivere in una situazione di abbandono, l'ansia di vedersi sistemati con urgenza in un ambiente protetto, provoca spesso anche problemi di carattere psicologico in situazioni già drammatiche per il decesso del defunto.

All'alta percentuale di anziani nella nostra città si contrappone una scarsità di istituzioni attrezzate per detta categoria di persone. Delle tre Case gestite dal Comune solo la "Don Marzari" di Prosecco è qualificata per non autosufficienti, per cui bisogna ricorrere ad altre istituzioni e la maggiore in loco è il Gerocentro dell'Uis.

In tali comunità i posti attualmente disponibili sono tutti occupati e se si considera che per essere accolti, alla prima sono in graduatoria oltre cento persone e alcune decine per la seconda, si avrà la dimensione della gravità del problema.

Per risolverlo, almeno in parte, da oltre un anno la civica amministrazione ha assunto precisi impegni in primo luogo ha deliberato il completamento della costru-

zione della Casa "G. Bartoli", dell'ex Enlrip, riconvertendo la primaria destinazione di semplice casa di riposo in una struttura per non autosufficienti e costituendo, con l'adiacente Casa Serena, un unico complesso residenziale per anziani, comprendente anche un centro diurno, in modo da articolare, in forma funzionale, una serie di interventi atti a soddisfare le varie necessità.

Il finanziamento è assicurato dalla Regione, i progetti di massima sono stati già elaborati e l'intenzione di questa amministrazione è quella di realizzare il programma in tempi brevi durante il suo periodo di legislatura.

È in corso la domanda di un finanziamento da parte della Regione, in base alla legge 44/84, per la somma di lire 9 miliardi da ripartire negli anni '84, '85 e '86 che permetterà la realizzazione, l'adattamento, la trasformazione, il completamento e l'ammodernamento di strutture destinate all'assistenza degli anziani.

Tale sovvenzione permetterà di coprire interamente la spesa preventivata dal Comune e dalle Ispab di Trieste per:

- 1) le infrastrutture occorrenti alla Casa Serena per integrarla con la Casa Bartoli in unico complesso;
- 2) il completamento della trasformazione dell'edificio di via Marenzi in centro diurno;
- 3) la trasformazione di due padiglioni dell'ospedale per lungodegenti "Gregoret" in

residenza sociale per anziani non autosufficienti;

4) arredi e attrezzature per la Casa Albergo di via della Valle 8 della Fondazione A. Blasig;

5) allestimento nell'edificio di via Gozzi 5, dell'Uis di 14 nuclei abitativi ad uso di alloggi protetti per 72 anziani nonché la ristrutturazione del centro diurno operante nell'edificio stesso;

6) formazione di tre nuclei residenziali per 36 anziani nella Pia Casa di via Pascoli 31;

7) arredi e attrezzature eccetto quelle previste per la Casa Albergo.

Come si vede programmi e iniziative non mancano per un salto di qualità che sembra già cominciato. Questo per quanto riguarda gli anziani. Non posso rispondere in merito al problema dei minori, che viene trattato dall'amministrazione provinciale, salvo che per gli orfani del lavoro, assistiti quest'anno dal Comune e dove su circa 200 assistiti si neovera una dozzina di ricoveri. Non sembra si voglia anche qui privilegiare i ricoveri anche se si tratta di orfani. In merito al personale precario di cui si avvale il Comune mi trovo pienamente d'accordo sulla maggiore utilità, affidabilità e professionalità che si può dare a dipendenti in pianta stabile, ma purtroppo le leggi finanziarie dello Stato non permettono altrimenti di coprire i grossi vuoti che si riscontrano nelle piante organiche.

Dott. Marino Colombis

SEGNALAZIONI

Offerte per salvare chi muore di fame

Da don Angelo Regazzo missionario salesiano a Makale in Etiopia riceviamo il seguente appello.

Ancora una volta, come Comunità, facciamo appello al vostro buon cuore. Forse questo nostro continuo chiedere aiuto, dura prova la vostra pazienza. Credeteci, non lo faremo assolutamente se la situazione non fosse drammatica e tanto triste.

Tralasciamo numeri e statistiche macabre, che già conoscete dai mezzi di comunicazione sociale. Diciamo solo che il numero di coloro che muoiono di fame è impressionante e cresce spaventosamente di giorno in giorno. Non è più una piaga regionale ma è la nazione intera che piange in

silenzio sotto il flagello della carestia.

Recentemente 26 chiese e organizzazioni di soccorso si sono radunate ad Addis Abeba per organizzare e coordinare gli sforzi in questo momento di emergenza. E' stato riscontrato che questa è la peggiore carestia a memoria d'uomo in Etiopia. Delle 14 regioni amministrative, 12 ne sono colpite e in 6 già si muore di fame. Se non c'è un intervento tempestivo di soccorso centinaia di migliaia di persone moriranno in breve tempo.

La nostra Comunità, che comprende sei profeti, tre novizi e 30 aspiranti, è pienamente coinvolta in opere di carità. Andiamo regolarmente a vari centri di distribuzione, assistiamo gli ammalati più gravi, raccoglia-

mo i moribondi lungo le strade... Alcuni sono morti sotto il nostro tetto!

Amatissimi fratelli in Cristo, ci rivolgiamo con fiducia a voi: aiutaci a salvare dalla morte migliaia di fratelli morienti, che un giorno ci ritroveremo davanti per ringraziarci o, Dio non voglia, per giudicarci. Forse il vostro aiuto vi potrà apparire una goccia in un oceano...

Ma davanti a Dio le nostre misure cadono e il poco diventa molto attraverso l'amore. Vi assicuriamo che con questo appello siamo portavoce di volti smunti e di occhi infossati che guardano nel vuoto...

L'Addolorata, Madre del Crocifisso e di tutti i crocifissi, vi conceda la grazia di comprendere il dolore di chi

soffre e vi benedica per la vostra... goccia nell'oceano del bisogno.

Quel che le cose stanno precipitando verso la catastrofe... Mi sento schiacciato! Speriamo di fare la nostra parte quando. Penso sia più facile morire che assistere impotenti ai consumi lenti e atroci dei fratelli!

Grazie a nome della comunità salesiana e di tutti coloro che saranno beneficati.

Angelo Regazzo

L'indirizzo per il recapito veloce e sicuro delle offerte è: Don Giovanni Battisti, Economato generale salesiano, via della Pisana 111, Casella Postale 9092, 00163 Roma (Aurelio). Specificando che le offerte sono dirette all'opera salesiana di Makale (Etiopia).

Zoofili: contiamoci

Care Segnalazioni, quale delegata per la provincia di Trieste della lega antivivisezionista nazionale di Firenze mi sembra giusto divulgare l'iniziativa in difesa degli animali del regista toscano Franco Zeffirelli, un personaggio troppo famoso per avere bisogno di essere presentato.

Alludo al "movimento del blu", da lui fondato per evitare a cani, gatti e altre specie di venire abbandonati da padroni senza cuore, straziati sui tavoli della vivisezione (inutile quanto crudele) o seviziati da disumani teppisti.

Se l'arte di Zeffirelli è universalmente nota, lo è altrettanto il suo amore per quelle creature che San Francesco d'Assisi aveva definito i fratelli più piccoli. Sull'onda di questo sentimento, egli si è rivolto a tutto il Paese per dire: Basta con gli aiuti personali. E' tempo di costituire in Italia un movimento di opinione, dotato di una struttura organizzativa simile a quella degli ecologisti, che sono diventati potentissimi.

Ma se ci contiamo, noi zoofili siamo più numerosi di loro e la nostra causa è più importante perché vogliamo salvare tutti gli esseri viventi. Non ho intenzione - ha concluso - di capeggiare un partito,

Incontri culturali

Biotecnologia: quale futuro?

Il nostro biotecnologico con l'ingegneria genetica, E' il titolo della conversazione che domani, mercoledì, al Circolo della cultura delle arti (inizio ore 18.30), terrà il prof. Arturo Falaschi, direttore dell'Istituto di genetica e biochimica evolutiva di Pavia e responsabile del progetto finalizzato "Ingegneria genetica". Il prof. Falaschi, studioso di notorietà internazionale, è stato uno dei più attivi sostenitori della candidatura triestina a sede del costituente Centro di ingegneria genetica e biotecnologia dell'Unido.

Lunga attesa della Sip

Ho installato nel mio ufficio un apparecchio di segreteria telefonica. In mia assenza (non spesso in giro per lavoro) mi registra le comunicazioni dei miei clienti, servizio questo per me molto necessario ed indispensabile.

Nel mese di agosto questo apparecchio si è guastato, cosicché ho chiamato il servizio riparazioni Sip. Sono intervenuti e mi è stata ritirata la segreteria onde effettuare la riparazione necessaria. Oggi attendo ancora l'apparecchio, ed alle mie ripetute telefonate di sollecito (fortunato chi riesce a mettersi in contatto col 183, che suona costantemente a vuoto) mi è stato prima detto che la segreteria telefonica era in lavoro, poi che era stata mandata in fabbrica (a Torino), poi che invece l'avevano spedita da un

laboratorio a Treviso.

Incredibili le risposte che si hanno telefonando al 183 sempreché si abbia la fortuna di trovare gli interlocutori. Un altro tale mi ha detto che erano lavori molto difficili, ma io mi sono rivolto alla Sip e non al sarto e se la Sip non riesce a far funzionare un loro apparecchio, non vedo cosa l'utente debba fare.

E pensare che quando sono venuti a ritirare, ora ben ricordo che il tecnico mi aveva detto che era lieto che io mi fossi rivolto a loro (Sip) e non ad altri per la riparazione, in quanto la clientela non chiamava quasi mai la Sip per le riparazioni, ma si rivolgeva a tecnici privati, non avendo fiducia del loro servizio. Parole sante, ora si che mi rendo conto di questa dichiarazione.

Giuseppe Gelletti

«Sciopero e picchetto necessari»

Il segretario provinciale Filip-Cisi ci scrive: Giovedì 8 novembre è apparso sul "Piccolo" un intervento del signor Bruno Vizzaccaro, con il grave titolo "Picchetti e violenza psicologica". Nel riconoscere l'estrema gravità di una forma così incisiva di lotta, credo che puntualizzare e analizzare sia utile per non addentrarsi a giudizi così drastici e catastrofici, quali la negazione dei valori democratici e gli irrinunciabili principi di libertà.

Puntualizzare in quanto il signor Vizzaccaro ha attaccato duramente una figura dell'organizzazione, conosciuta negli ambienti portuali e locali come una persona che non ha mai rinunciato o rinnegato questi principi e valori anche nei momenti di grave tensione o di caduta nei rapporti tra le organizzazioni sindacali, oppure con le controparti quali esse siano. Puntualizzare perché non è possibile dimenticare certamente momenti estremi di lotta che hanno visto Vizzaccaro protagonista. Cito ad esempio, il blocco dell'inaugurazione della chiatte per il trasporto del carbone al Molo VII con la presenza dell'allora ministro della Marina mercantile, on. Mannino, per la grave questione dell'assunzione dei circa 200 giovani della "285".

Principi e valori di democrazia vanno intesi

anche quando, attraverso padroni patentati, si cerca in tutti i modi di rinnegare principi di solidarietà trasformandoli in mere questioni personali o di scalata carrieristica.

E' anche necessario analizzare con le dovute conseguenze, l'aspetto drammatico del blocco delle attività portuali. Lo sciopero attuato il 19 ottobre è stato l'estremo tentativo di risolvere una questione che vedeva ormai da circa una decina di giorni le organizzazioni sindacali impegnate in una discussione che non trovava sbocchi per la intransigente posizione della controparte.

Il picchetto è stato deciso ovviamente, non per evitare il passaggio del lavoratore in questione, bensì per bloccare l'attività complessiva dello scalo, per evitare cioè che realtà operassero anche in mancanza dei lavoratori portuali dipendenti dell'Ente e della compagnia.

Un chiarimento giustamente doveva essere fatto in questo momento di tensione, quando nei rapporti tra le parti incidono anche questi comportamenti che possono essere stati suggeriti da forze che non desiderano riconquistare quella pace sociale necessaria al porto di Trieste.

Luciano Kavovic

ORE DELLA CITTA'

Ateneo terza età

Oggi alle 16 nell'aula di via San Nicolò 7, secondo piano, il prof. Aldo Raimondi per il corso sull'alimentazione tratterà l'argomento de "La valutazione dello stato di nutrizione". Alle 17.30 nella stessa aula il prof. Ruggero Rossi, per il corso di storia romana, parlerà su "Epidemi, strutture e figure della politica estera e della storia militare di Roma antica".

I monti di Fiume

Oggi, alle 20, nella sede della XXX Ottobre (via Silvio Pellico 1), Ernesto Tomasi, membro della società alpina Platak di Fiume illustrerà una serie di diapositive sui monti del comprensorio fiumano.

Lega Nazionale

Giovedì con inizio alle ore 18.30 nella sede sociale della Lega Nazionale di via Paolo Reti 4, la prof. Anita Antoniazzi illustrerà con diapositive il tema: "Fiume nei suoi aspetti artistici".

Piccolo albo

Smarrito borsetto marrone vicino al bar Astra in via Udine subito segnalato. Chi l'avesse trovato è gentilmente pregato di telefonare al 420821.

Tradizioni ebraiche al Cca

Per iniziativa del Circolo della cultura e delle arti e della neoeletta Associazione Italia-Israele di Trieste, presieduta dal prof. Filippo Cassola, verrà presentato sabato alle 17.30 al Cca il libro «Ketubbah italiane; antichi contratti nuziali ebraici», con il corredo di un'intervista-proiezione di diapositive.

Interverranno gli autori prof. Luisa Mortara Ottolenghi e don Pier Francesco Fumagalli, che hanno curato il libro in occasione di una recente mostra a Milano di antichi contratti nuziali ebraici, altrettanti esempi di un'arte semplice ma di viva e spontanea immediatezza.

Programma su Daneo

Oggi, alle 19.30, la terza rete della Rai trasmetterà un programma di venti minuti dedicato al pittore triestino Renato Daneo. Si tratta di una cartella sulle opere e la vita del famoso artista scomparso. Diretto da Mario Liccioli, il programma si basa su un commento di Roberto Damiani e su interventi di Ketty Daneo e Giorgio Vignoli.

Rotary Trieste Nord

L'odierna conviviale è sospesa e spostata a sabato prossimo alle 20.30 nella Sala degli stemmi del Castello di San Giusto per l'interclub con l'Inner Wheel con le signore.

Panathlon Club Trieste

Nella riunione odierna, con inizio alle 20.30, il dott. Beppe Croce, presidente dell'International Racing Union, parlerà su «La Coppa America dalla partecipazione italiana in poi».

Crs Julia

Domenica prossima alle ore 11.45 nella chiesa San Marco Evangelista via dei Modiani 3 (autobus «37»), padre Ciriaco Chessa condurrà una Messa d'inizio dell'anno sociale. Canterà il coro Montasio del Crs Julia diretto dal maestro Pollicardi.

Maestri del lavoro

La Federazione dei maestri del lavoro informa i soci del Consiglio provinciale di Trieste che venerdì 16 novembre nella sala riunioni dell'Associazione industriali, in piazza Scuola 1, in prima convocazione alle 17 ed in seconda alle 18, avrà luogo l'assemblea per la elezione del nuovo consiglio provinciale per il triennio 1985-87.

Scienze geologiche

L'Istituto di Geologia e paleontologia informa gli studenti iscritti al primo anno del corso di laurea in scienze geologiche che stamattina alle 9, all'Istituto di geologia e paleontologia dell'Università degli studi (2.º piano dell'edificio centrale, ala destra) si terrà una riunione illustrativa dell'attività didattica e scientifica dello stesso istituto.

Incontri biblici

Domani nella sala del «Servi dell'Eterna Sapienza» via San Nicolò 22, alle ore 17.30 il padre dott. Leopoldo Del Fabbro parlerà sul tema: «Amministratori dei misteri di Dio, dalla prima Lettera al Corinzi 4, 1-13».

Corsi di vocalità

Domani e giovedì dalle 18 alle 20, si terranno, nella sala da musica del Cunt (via dell'Università 1, primo piano), le lezioni ai corsi di vocalità e teoria musicale antica, viola da gamba e violino barocco, promossi dal Laboratorio di musica antica del Cunt.

Corso di pittura

Domani avrà inizio il corso di pittura e decorazione su stoffa organizzato dal Cepacs. Continueranno le iscrizioni presso la sede di via Filzi 6 (tel. 61824) nei giorni di lunedì e mercoledì dalle 17 alle 20.

Educazione alimentare

Inizierà fra breve il corso, organizzato dal Cepacs, «Educazione alimentare e difesa del consumatore». Continueranno le iscrizioni presso la sede di via Filzi 6 (tel. 61824) nei giorni di lunedì e mercoledì dalle ore 17 alle 20.

Tele Antenna

Va in onda oggi alle 12 la rubrica «Medicina in casa» a cura di Fulvia Costantini. Interverrà il prof. Elio Belassio.

Corso di fotografia

per principianti. Fotostudio Emme via Timeus 12, Trieste, telefono 767312, dalle 15 alle 20.

In Jugoslavia con l'U.C.V.

L'Ufficio Centrale Viaggi organizza un viaggio in Jugoslavia a «Medjugorje-Citluk» dal 24 al 26 novembre. Le prenotazioni si effettuano in via del Teatro n. 4, II piano, Tel. 631558. Le iscrizioni si chiudono improvvisamente venerdì 16 novembre per coloro che hanno bisogno del passaporto collettivo e lunedì 19 per gli altri.

Boutique Gerard

Piccola, ma tanto ricca di proposte eleganti, di scelte aggiornate, di sime, «professionali». Gerard indica e propone la moda più autentica, quella che dura nel tempo. E che perciò costa meno. Gerard, la via S. Spiridione 6, un trattamento sorridente anche nei prezzi.

Mozzarella la favorita

Fresca con latte bufalino è arrivata alla Formaggeria Lombarda via Carducci 26.

Mostre d'arte

Novello Bruscoli

alio studio «Romani»

Si è inaugurata ieri alle 19, allo studio «Romani» di via Ugo Foscolo 40/A, la mostra personale di olio e grafiche del noto artista umbro Novello Bruscoli. La mostra rimarrà aperta a tutto il 23 novembre 1984 e potrà essere visitata tutti i giorni con i seguenti orari: venerdì 10.30-12.30 e 17.30-19.30; festivi 10-13.

Consigli rionali

Valmura/Borgo San Sergio — Il Consiglio rionale si riunirà, domani, alle ore 19.30, nella sala della adunanza dell'omonimo Centro civico, in Strada Vecchia dell'Istria 43.

Cologna/Scorcola — Il Consiglio circoscrizionale si riunirà in seduta ordinaria domani alle ore 19 nella sede del centro civico di via Cologna 30.

AUSTRALIA

Ricordate che i posti vanno esaurendosi, ma che la nostra eccezionale offerta rimane la stessa! Consultateci in tempo e sarete soddisfatti.

TERGESTE VIAGGI
via Miramare 207 - Barcola
Tel. (040) 415296 - 415218

REGISTRATORI DI CASSA

Pensiamoci in tempo

CALENDARIO DELLE SCADENZE

- 1 MARZO 1985 REDDITI LORDI PER LIRE 60.000.000
- 1 MARZO 1986 REDDITI LORDI PER LIRE 30.000.000
- 1 MARZO 1987 I RIMANENTI

Visto l'ultimo decreto del 19/6/84 l'utente ha la possibilità di acquistare il bene anche se non rientra nell'obbligo fatta salva la messa in funzione come misuratore fiscale alla data di propria competenza.

a cura SPE

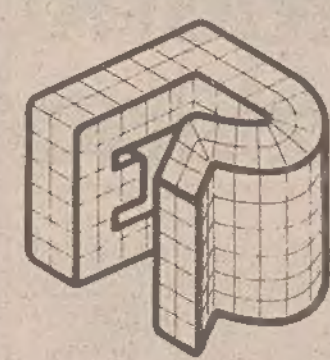
Chi doveva munirsi di un registratore di cassa e ha scelto Olivetti già lo sa: ovunque si trovasse, gli è bastata una telefonata per avere tutta l'assistenza necessaria ad installare il suo registratore di cassa in tempo utile.

Anche per la prossima scadenza la professionalità e l'esperienza dei Concessionari Olivetti è pronta per voi. Per fornirvi tutta la consulenza necessaria e per installare nel vostro negozio un registratore di cassa Olivetti: un prodotto affidabile e sicuro, addirittura coperto da una speciale polizza SAI-Olivetti.



REGISTRATORE DI CASSA OLIVETTI. IL PIU' VICINO AL VOSTRO NEGOZIO.

CONCESSIONARIO ESCLUSIVISTA
CARPENTIERI CLAUDIO
via Coroneo 31/2 - Tel. 764.764 - 771.661



ELETRONICA REGIONALE S.R.L.
TRIESTE - VIA CABOTO 1 - TEL. 818181/831122
Concessionaria esclusiva per il Friuli-Venezia Giulia

REGISTRATORI di CASSA
NCR

La NCR continua i fasti della vecchia «National» presentando i registratori di cassa mod. 2116 e mod. 2117 omologati in pronta consegna

OMOLOGAZIONE 395419/84 del 23-2-1984

Ditta R.C.F. di Paolo Filippi
VIA ROSSETTI 27 - TRIESTE - TEL. 763469

MISURATORE FISCALE

- 24 anni di esperienza al Vostro servizio
- Serietà e competenza



IL REGISTRATORE DI CASSA PIU' VENDUTO NEL MONDO

- FACILE da usare
- VELOCE (emette lo scontrino fiscale in SOLI 4 secondi)
- COMPATTO
- SILENZIOSO

SE DECIDI PER LA QUALITA'

TEC

CONCESSIONARIO ESCLUSIVO
DITTA S.A.T.

TRIESTE - VIA MATTEOTTI 28 - TEL. 734229



TECNO SYNTAX

di R. Ciani & C. s.a.s. - Concessionaria Esclusivista

34143 Trieste - Via Carli, 4/A
Telefono (040) 794743



- VENDITA
- ASSISTENZA TECNICA
- CONSULENZA FISCALE
- comode facilitazioni di pagamento

REGISTRATORE DI CASSA OLIVETTI - IL PIU' VICINO AL VOSTRO NEGOZIO

DALLA REGIONE

SI RIUNISCE STAMATTINA IL CONSIGLIO

La lingua friulana oggi alla Regione

In discussione mozioni sulle minoranze linguistiche

Si riunisce oggi il consiglio regionale. Conclusa la fase della verifica politica-programmatica con l'elezione della nuova Giunta, dei vertici dell'assemblea e il conseguente dibattito sul programma, i lavori riprendono ora con l'esame di numerosi provvedimenti.

La prima parte della seduta di oggi sarà dedicata allo svolgimento di interrogazioni e interpellanze (sono oltre una trentina quelle cui la Giunta si è dichiarata pronta a rispondere).

Parla quindi seguito la discussione della mozione sulla legge di tutela delle minoranze linguistiche presentata da Democrazia proletaria e Movimento Friuli e di altri documenti analoghi come quello sottoscritto dal capigruppo della maggioranza.

Successivamente, l'assemblea sarà chiamata a riesaminare la legge rinviata dal go-

verno sulle norme modificative e integrative di leggi regionali in materia di ricostruzione e riparazione. Figurano anche all'ordine del giorno il disegno di legge relativo agli interventi per il potenziamento dell'attività del laboratorio di biologia marina di Trieste nel campo della pesca marittima, quello sulle provvidenze per l'attuazione di programmi di risanamento e profilassi a tutela del patrimonio delle api, nonché numerose proposte di legge presentate dai consiglieri De Agostini e Puppi (MFP).

E' previsto anche che il consiglio regionale esamini i disegni di legge approvati nei giorni scorsi dalle competenti commissioni.

Tra questi vanno ricordati quello relativo all'ordinamento dell'amministrazione regionale e il secondo provvedimento di variazione al bilancio pluriennale 1984/86.

IL VICE DI CRAXI SABATO ALL'AUDITORIUM DI TRIESTE

Martelli a un convegno socialista e a ricucire strappi nel partito

Riunione interna per parlare anche del dissidio tra il Psi regionale e quello del capoluogo

Claudio Martelli, vicesegretario nazionale del Psi, sarà a Trieste sabato per intervenire a una manifestazione regionale del partito. Alle 17.30, al teatro Auditorium di via Tor Bandiera, il vice di Craxi parteciperà a un convegno, promosso dal comitato regionale socialista, per illustrare la politica del partito nel momento in cui a guida del governo è proprio un socialista.

Partendo dallo slogan «con i socialisti si esce dalla crisi», con i socialisti il dopo crisi è cominciato», il Psi svilupperà il dibattito dopo una relazione del segretario regionale, Gianfranco Trombetta. Il discorso conclusivo sarà del vicario di Craxi. Un indirizzo di saluto sarà portato dal segretario della federazione triestina, Augusto Seghena.

L'iniziativa del comitato socialista s'inquadra in un'azione a tappeto promossa dal Psi nazionale e che viene definita

di chiarificazione politica. Il vice di Craxi sta visitando tutti i capoluoghi regionali per illustrare il lavoro che il Psi sta facendo al governo.

Un'opera di chiarificazione che non è rivolta solo all'esterno, come la manifestazione pubblica dell'Auditorium, ma anche all'interno del partito. Sabato, infatti, Martelli, prima del convegno ha dato appuntamento alle 14 a tutto l'esecutivo regionale, ai consiglieri, ai parlamentari e ai segretari delle quattro federazioni.

Nell'incontro non mancheranno ovviamente anche gli accenni ai problemi locali ed è da presumere che argomento di dibattito sarà in particolare la vertenza che oppone attualmente i socialisti triestini al resto del partito regionale. «Non ci sono problemi fra noi, e se ci sono stati, sono risolti», afferma il segretario regionale Ma Claudio Martelli, non

potrà ignorare il promemoria circostanziato inviato alla Roma dalla federazione socialista di Trieste. In esso si accusa il comitato regionale di «contraddittoria politica» nell'atteggiamento tenuto nella recente «verifica» alla Regione sfociata nel cambio della presidenza della giunta e in un rimpasto della stessa.

Gianfranco Carbone, triestino e capogruppo del Psi alla Regione, ne è uscito alla fine con le ossa rotte: non avendo ratificato il nuovo accordo alla Regione, è stato sostituito come capogruppo e pare che debba lasciare anche la presidenza del Fondo Trieste.

Il tutto è successo perché i socialisti triestini in occasione del rimpasto avevano chiesto di aumentare la rappresentanza nella giunta regionale e avevano appoggiato l'ingresso della Lista per Trieste.

Il Psi regionale non si è mostrato d'accordo e ha risposto picche all'una e all'altra richiesta. Conseguenze: Carbone non è più capogruppo e con ogni probabilità lascerà il Fondo Trieste. Anche se Gianfranco Trombetta afferma che «nessuno glielo ha chiesto, noi abbiamo solo scritto nei nuovi accordi che il Psi mette a disposizione la presidenza del Fondo Trieste per assicurare la governabilità alla città».

Nel promemoria del triestino che sabato Martelli avrà certo presente c'è scritto che tale politica del Psi regionale ha permesso il rinsaldarsi di un'alleanza tra la Dc e la Lista, e ha reso più debole il Psi di Trieste.

In serata, Martelli dovrebbe partecipare anche a una riunione riservata, di corrente, per vedere quanti socialisti della regione si rifanno ancora all'area «riformista». I. D.

IL PONTE DI BRAULINS SOSTITUITO DA QUELLO DELL'AUTOSTRADA

Scorciatoia di lusso



In poche righe

Aria di crisi alla Provincia di Gorizia

GORIZIA — Dc e Psi sono ai ferri corti e all'amministrazione provinciale di Gorizia (attualmente governata da un pentapartito e con la presidenza della giunta retta dal socialista Silvio Cumperti) tira aria di crisi. Senza altro l'asse preferenziale tra i due partiti si è notevolmente incrinato al punto che ieri la Dc è uscita allo scoperto con un comunicato nel quale muove al segretario socialista Luigi Biasig, tutta una serie di non indifferenti appunti.

Tutto si è messo in moto quando alcune settimane fa, il Psi ha avviato una verifica politico-amministrativa globale partendo proprio dall'amministrazione provinciale, a proposito della quale ha avanzato varie perplessità: ciò soprattutto in riferimento all'eccessiva autonomia di alcuni assessori.

Congresso regionale del Pri

Sabato alle 16.30 al Centro studi di Pordenone, alla presenza del senatore Spadolini si aprirà il congresso regionale del Pri. E' prevista la relazione introduttiva dell'avvocato Apolliti, segretario regionale uscente la cui riconferma pare pressoché scontata. Domenica avrà luogo la discussione sui temi congressuali e seguiranno le votazioni per il rinnovo dei 31 membri del consiglio regionale. L'organismo, la prossima settimana, eleggerà gli 11 componenti del consiglio direttivo che a propria volta nomineranno il nuovo segretario regionale.

Politiche sanitarie dell'Alpe Adria

L'assessore regionale all'igiene e sanità, Gabriele Renzulli, presiederà domani, nel palazzo dei congressi della stazione marittima di Trieste, la seduta del gruppo di lavoro sulla sanità costituita nell'ambito della comunità Alpe Adria.

UDINE — Una corsia dell'autostrada Udine-Carnia è stata aperta al traffico locale all'altezza del ponte sul Tagliamento. In questo modo sono stati, momentaneamente, risolti i problemi creati un mese e mezzo fa dalla piena del fiume che inclino due arcate del ponte di Braulins.

Le rampe di accesso all'autostrada sono state create nella zona dell'ex aeroporto di Osoppo e, sull'altra sponda del Tagliamento, nel campo sportivo di Trasaghis. L'apertura della corsia dell'autostrada al traffico locale era molto attesa soprattutto dai numerosi lavoratori pendolari che dalla zona di Cavazzo quotidianamente raggiungono la zona industriale di Osoppo.

In un primo tempo si era pensato anche ad altre soluzioni alternative, quali ad esempio la realizzazione di un ponte metallico, ipotesi però scartata causa dell'imprevedibilità del Tagliamento. Si era quindi pensato all'utilizzazione del ponte dell'autostrada, via questa che ha trovato l'avallo della società che ha in gestione il tronco oltre che dell'Anas.

LE CONSULTAZIONI DELLA GIUNTA REGIONALE IN VISTA DELLA STESURA DEL PIANO TRIENNALE DI SVILUPPO

I commercianti chiedono incentivi per il terziario

«La Regione deve adottare una politica che sviluppi in modo particolare il terziario e il turismo». Queste le richieste che i commercianti hanno avanzato alla giunta regionale la quale sta svolgendo una serie di consultazioni in vista della stesura del piano regionale di sviluppo '85-'87. Nei giorni scorsi il vicepresidente della giunta, Piero Zanfagnini, l'assessore alle finanze, Dario Rinaldi e quello al commercio, Carlo Vespasiano, si sono incontrati con una rappresentanza dell'Unione regionale del commercio e turismo del Friuli - Venezia Giulia, composta da Elio Geppi, Antonio Scarano e Franco Rosso.

E' stato sottolineato, in particolare da Geppi e Scarano, che si è ridotta la manodopera impiegata nella regione principalmente nel comparto industriale, mentre il settore terziario ha avuto una forte crescita come comparto con un aumento delle forze di lavoro impiegate. Ciò conferma la vocazione terziaria della nostra regione, enucleata territorialmente rispetto alla na-

zione e posta al confine della Comunità europea, e conseguentemente destinata naturalmente ad ospitare i servizi dell'intermediazione, le funzioni dei trasporti, dello stoccaggio delle merci, e così via.

Per l'Unione regionale del commercio e del turismo, quindi, conseguentemente al riconoscimento del ruolo che il terziario svolge nella nostra regione, quale settore in grado di partecipare al consolidamento di quello agricolo ed industriale, perché strettamente connesso con l'evoluzione di questi, si impone per la Regione l'assunzione di provvedimenti e iniziative adeguati per sviluppare una vera politica di incentivazione del terziario, in grado di renderne più uniformemente diffusa la sua affermazione.

Particolare attenzione è stata rivolta, nell'esposizione dei rappresentanti della Unione regionale del commercio, all'importanza che sta assumendo il settore turistico e alla sua costante e continua evoluzione che dipende dai mutevoli gusti e dalle variegate aspettative dei consumatori.

Necessità di una riflessione particolarmente approfondita dunque, la scelta di politiche ed iniziative volte a sviluppare tale attività che si riconosce nel territorio regionale in poli estremamente differenti (mare, montagna e agroturismo).

L'incontro ha sviluppato un dettagliato scambio di idee sull'opportunità di consolidare anche in futuro la qualificazione della produzione regionale nelle fiere e nelle mostre internazionali, con una presentazione estremamente efficiente, concreta, produttivamente rilevante, rinunciando a presenze di esclusiva immagine.

Inoltre è stata puntualizzata la necessità di creare sul territorio regionale alcune grosse concentrazioni di operatori all'ingrosso in centri coordinati ed attrezzati per lo svolgimento di tali attività al fine di svincolarli dalla limitazione derivante dai loro insediamenti cittadini e consentire quindi agli stessi maggiori e nuove potenzialità di sviluppo adeguate alle aspettative dei compratori.

Tecnologia e occupazione fondamentali per i sindacati

La giunta regionale, in vista della formulazione del piano regionale di sviluppo e del bilancio triennale '85-'87, ha proseguito ieri gli incontri con i sindacati. Erano presenti da una parte il presidente della giunta, Adriano Biasutti, il vicepresidente, Piero Zanfagnini e l'assessore alle finanze, Dario Rinaldi, e dall'altra i rappresentanti della federazione regionale sindacale, Trebbi e Giorgetti per la Uil, Giustina e Patuanelli per la Cisl e Padovan e Milocco per la Cgil.

I sindacalisti hanno insistito in particolare sulla necessità di coniugare, secondo i nuovi canoni che il progresso industriale impone, i criteri dell'innovazione tecnologica da una parte e i problemi dell'occupazione dall'altra.

La novità del prossimo bilancio triennale, consistente nel raggruppare massicciamente le risorse. Nell'ambito di tale meccanismo di spesa — è stato sottolineato dai rappresentanti della giunta — il bilancio 1985 intende attuare un mantenimento del livello di operatività della spesa

pubblica, mentre per il 1986 e il 1987 sono previsti gli stanziamenti a fondo globale (cioè la copertura delle leggi che verranno emanate) a carattere settoriale ed intersettoriale, con previsioni di spesa più cospicue rispetto al prossimo anno.

Il 1985, quindi, sarà l'anno di continuazione e di rafforzamento della politica economica già avviata negli scorsi anni ma diverrà anche l'anno della riforma della legislazione regionale che troverà, poi, puntuali riferimenti finanziari.

In questa politica, con particolare rilievo, verrà affrontato il nodo delle aziende a partecipazione statale sempre, comunque, a supporto ed integrazione degli interventi del governo nazionale, mentre ulteriore significato dovrà assumere il tavolo, cosiddetto della concertazione, tra l'Amministrazione regionale, il mondo imprenditoriale e le organizzazioni sindacali. L'Iri, è stato anche detto, troverà nella Regione Friuli-Venezia Giulia un partner valido e disponibile per ricercare adeguate soluzioni di rilancio produttivo dell'area giuliana.

Nel complesso, quindi, il 1985 — anno che vuole divenire il caposaldo di una nuova concezione politico-industriale — sarà un anno di raccordo.

I rappresentanti dei lavoratori, condividendo tale nuova impostazione già emersa nelle note programmatiche della giunta presentate nel mese di giugno, hanno compreso lo sforzo di condurre a revisione le procedure di programmazione regionale ed hanno richiamato l'importanza che la concertazione deve assumere non solo per le grandi strategie di base ma anche per alcuni specifici aspetti dell'economia.

Biasutti a Craxi sui problemi della regione

IL presidente della giunta regionale, Adriano Biasutti, ha inviato al presidente del Consiglio dei ministri, Bettino Craxi, una lettera-promemoria sui principali problemi per i quali la Regione si attende un concreto intervento governativo.

Si tratta delle principali questioni ancora aperte che il presidente Biasutti e i componenti della giunta hanno già avuto modo di illustrare, seppure a grandi linee, durante la recente visita di Craxi a Trieste e nel Friuli.

Dopo aver sottolineato l'interesse manifestato dal presidente del Consiglio per i problemi più delicati e urgenti che incombono sul Friuli-Venezia Giulia, Biasutti elenca le tre grandi questioni in attesa di soluzione: ulteriori finanziamenti statali da destinare al completamento della ricostruzione del Friuli; la situazione delle partecipazioni statali nell'area giuliana ed in sintonia e l'esigenza di una iniziativa presso l'Iri per garantire la conservazione e il rafforzamento della presenza dell'industria pubblica in queste zone; l'ammissione del Friuli-Venezia Giulia alle provvidenze del Fondo europeo di sviluppo regionale per il finanziamento dei progetti già predisposti.

Il presidente Biasutti, dopo aver ringraziato Craxi per la disponibilità riservata all'esame di questi problemi (nella lettera si esprime viva riconoscenza per la considerazione e l'attenzione dimostrata dal presidente del Consiglio durante la sua visita), si dice certo del suo determinante appoggio affinché le istanze dell'estrema area Nord-orientale del Paese possano trovare un adeguato sostegno.

LA CAUSA PER LE REGISTRAZIONI SUI VERBALI DEL COMUNE

Amministratori di Monfalcone assolti dall'accusa di falsità

Sono stati scagionati con la formula del dubbio dalle accuse di falsità ideologica in atti pubblici e in soppressione di atti l'ex sindaco di Monfalcone Giovanni Maiani, di 46 anni, il consigliere anziano Luciano Saba di 47 anni e il segretario comunale Raffaello Fabbro, di 51 anni.

Il Tribunale aveva inflitto loro due anni e un mese di reclusione ciascuno ma aveva dichiarato le pene interamente condonate. Dopo la sentenza gli imputati ricorsero con gli avvocati Sanzin di Gorizia, Ginaldi di Monfalcone e D'Onofrio di Trieste e della vicenda in cui rimasero coinvolti si ridusse alla Corte d'appello di Trieste, presieduta da Ferruccio Rubini, procuratore generale Gervasi, cancelliere Paoletti.

I fatti emersero il 23 ottobre

del 1976 quando un consigliere denunciò che sedici deliberazioni, approvate dal consiglio comunale nella seduta segreta del precedente 29 settembre, relative alla ratifica di altrettanti provvedimenti della giunta, erano state votate a voto palese e non a scheda segreta come sarebbe, invece, risultato dai verbali. La scheda segreta era prescritta dalla legge in quanto le deliberazioni inerenti a persone.

Il sindaco, il consigliere anziano e il segretario comunale furono indiziati di reato in quanto avrebbero firmato i verbali. I tre vennero interrogati e concordemente sostennero che tutte le deliberazioni con cui erano state approvate le schede segrete erano state votate in seduta e con votazione segreta come prevedono le disposizioni in materia.

Malgrado le loro proteste di innocenza, furono rinviati a giudizio.

Peschereccio fermato a Rovigno

FIUME — Un peschereccio italiano, immatricolato a Chioggia, il «Beniamino Bacci», è stato sorpreso da una motovedetta della guardia costiera jugoslava mentre pescava al largo di Rovigno ed è stato dirottato in porto.

Al processo per direttissima, al capobarca Alessandro Penso è stata inflitta una multa di 290 mila dinari per pesca abusiva in acque jugoslave più le spese per complessivi 411 mila dinari (circa cinque milioni di lire). Sono stati sequestrati anche la rete a strascico ed il pescato (circa 170 chilogrammi di pesce).

Il giudice ha condannato il capobarca a 18 mesi di reclusione e il pescatore a 12 mesi.

Il giovane però, contro la volontà dei medici, esce volontariamente dall'ospedale e arriva in automobile a Monfalcone, dove pare abbia dei parenti. Deve però farsi ricoverare nuovamente in ospedale, per essere sottoposto a un altro delicato intervento chirurgico.

Al carabinieri di Monfalcone, subito avvertiti, Colacicco racconta di essere stato ferito in una lite da sconosciuti. Ma non viene creduto. Il giorno prima del suo ricovero a Napoli, infatti, c'era stato il tentativo di rapina ad Afragola, con il ferimento di uno dei giovani banditi.

Da ciò il fermo di polizia e il piantonamento in ospedale, provvedimenti poi confermati dalla procura. Le accuse, per Colacicco, sono tentata rapina aggravata, tentato omicidio, porto abusivo e detenzione di armi in concorso con quattro complici non identificati.

Appena sarà in condizione di lasciare l'ospedale, il giovane di Napoli sarà trasferito prima nel carcere di Gorizia, poi in quello di Napoli. I risultati dell'indagine condotta dai carabinieri di Monfalcone sono stati trasmessi alla magistratura di Napoli.

Triestini sotto processo a Fiume e a Pola

FIUME — Processo per direttissima ieri mattina al tribunale circondariale di Fiume a carico di contrabbandieri di blue jeans tra i quali, Bruno Barud nativo di Pola ma residente a Trieste, di professione tecnico elettronico.

Il Barud era stato fermato l'estate scorsa dalla polizia di Fiume mentre trasferiva dalla sua macchina in quella dell'altro imputato, Sadik Saffie, alcuni sacchi contenenti jeans. Non è la prima volta che i due hanno avuto a che fare con la polizia jugoslava per contrabbando di caffè, di jeans e di apparecchiature elettroniche.

Lo jugoslavo si è buscato un anno di detenzione, molto meglio se l'aveva cavato il Barud con soli 30.000 dinari di ammenda.

Il processo non ha avuto molta storia ma un fatto singolare è emerso durante il dibattimento. Si è sentito ancora una volta in aula di tribunale il nome del noto contrabbandiere Silvano Vitor di Trieste, coinvolto nel clamoroso caso Calvi, che a più riprese era stato immischiato in traffici illeciti tra Italia e Jugoslavia.

Si è svolta sempre ieri mattina al tribunale circondariale di Pola la prima udienza del processo contro 13 imputati accusati di commercio illecito di argento e di oro. Tra di loro, due triestini, Luigi Castaldo ed Elena Gulmanelli. La prima udienza è stata interamente occupata dalla lettura dell'atto d'accusa e dall'interrogatorio del Castaldo.

Questi ha ammesso, come in istruttoria, di essere stato per anni fornitore di argento e di oro di diversi gioiellieri jugoslavi ma non ha voluto riferire alcunché sui suoi addentellati in Italia per non compromettere — come ha dichiarato — diverse famiglie.

SEAT IBIZA. L'ECCEZIONALE.

Eccezionale nella linea, nella meccanica, nella progettazione. Un motore System Porsche che presenta le maggiori innovazioni tecnologiche: potente, robusto, per alte prestazioni a bassi consumi. Uno spazio rivoluzionario: 5 posti comodi in soli 3,63 metri. Uno dei CX più bassi: solo 0,36. Questa è la Seat Ibiza, l'eccezionale. Provala. Oltre 160 concessionari Seat ti aspettano. Seat Ibiza, motori: System Porsche 1.2-1.5-3 equipaggiamenti: L - GL - GLX.



SEAT IBIZA

Concessionarie di zona:

Bassano del Grappa
Contro Giuseppe & F.
Via Torino, 20 - Tel. 0424/212506

Feltre - Smaniotto Luigi
Via Marconi, 1 - Tel. 0439/2500

Legnano - Autofficina Quadrilatero
Viale Dei Caduti, 5 - Tel. 0442/20820

Mestre (VE) - Panauto
Via Rossetto, 8 - Tel. 041/957781

Padova - Bepi Koelliker Importazioni
Zona Industriale 1ª Strada, 41
Tel. 049/775099

Padova - Bepi Koelliker Importazioni
Riviera Tito Livio, 41 - Tel. 049/656177

S. Fior (TV) - Iberia
Via Nazionale - Loc. Castello Roganzuolo
Tel. 0438/41494

Thiene - Contro Giuseppe & F.
Via Val Posina, 35 - Tel. 0445/361398

Verona - Autocommis Expert
Via Argenteo, 1 - Tel. 045/562966

Verona - Equipe Automobili
Via Campagnolo, 11 - Tel. 045/508737

Vicenza - Essegiauto
Via Vecchia Ferriera, 37 - Tel. 0444/569431

Trento - Autoimport Masini
Via Brennero, 157 - Tel. 0461/980306

Rovereto (TN) - Procar
Via Abetone, 76 - Tel. 0464/34414

Bolzano - SNC Automobili
Via Roma, 61 - Tel. 0471/917219

Trieste - Alpina Commerciale
Piazza Dalmazia, 3 - Tel. 040/62590

Pordenone - L'Automobile
Via Nuova di Corva, 74 zi.
Tel. 0434/960055

Udine - Autoexport
Via Volturno, 91 - Tel. 0432/293874

Udine - Autofficina Edera
Viale Duodo, 31 - Tel. 0432/204422

Importatore unico: **bepi koelliker importazioni** Viale Certosa 201 - 20151 Milano - Tel. 02/30031

DALL'ESTERO

DENSITÀ DI TENSIONE L'ATMOSFERA INTORNO AL REGIME SANDINISTA

Allerta per l'esercito in Nicaragua
Generali Usa paracadutati in Honduras

Avrebbero il compito di costruire una pista di atterraggio - Contrasti nell'amministrazione Reagan

MANAGUA — La tensione, lungi dal diminuire, sta fortemente aumentando in Nicaragua: il ministero della difesa ha disposto lo stato di massima allerta per le forze armate, la riserva e la milizia, ordinando che carichi armati siano disposti in punti strategici della capitale. La decisione è stata presa «in vista della gravità delle minacce di aggressione militare al nostro paese».

La radio del governo «Voz de Nicaragua» ripete le disposizioni del ministero ogni ora sulla rete nazionale, mentre lo stato maggiore della difesa civile ha chiamato la popolazione a prendere parte attivamente ai piani di difesa di fronte a un possibile attacco aereo.

La radio nazionale ha annunciato anche che 25 navi da guerra degli Stati Uniti, con a bordo 15 mila uomini, si stanno avvicinando alle acque territoriali del paese e che altre unità navali si stanno esercitando nel Golfo di Fonseca. Sempre secondo l'emittente, l'invasione del paese da parte delle truppe statunitensi potrebbe essere imminente.

All'eventualità di un attacco si è riferito anche il ministro dell'Interno Tomas Borge, il quale, parlando nella città di Matagalpa, ha detto che in caso di attacco da parte degli Stati Uniti «avremo il diritto e l'obbligo di punire gli aggressori in qualsiasi punto del mondo con l'appoggio e la solidarietà di tutti i popoli».

In questa atmosfera ha avuto un'eco preoccupata la notizia del lancio con paracadute (sabato) di un centinaio di militari americani sulla base militare di Palmerola, nel centro dell'Honduras. L'operazione è stata confermata da una fonte americana a Tegucigalpa.

Secondo le informazioni precedentemente fornite da fonti dell'Honduras si è trattato di un centinaio di uomini della 82a Divisione autotrasportata, giunti direttamente dagli Stati Uniti per «lavorare a una pista di atterraggio». La fonte americana a Tegucigalpa ha confermato queste informazioni, ma non ha voluto precisare per quanto tempo questi militari resteranno nell'Honduras, non lontano dal conflitto con il Nicaragua.

In una intervista alla televisione americana, il segretario alla difesa Caspar Weinberger ha affermato dal canto suo che gli Stati Uniti stanno elaborando le modalità per affrontare quello che egli ha definito «il nuovo grave problema di aumento di eventuali scontri che potrebbero dover essere affrontati, e ci stiamo preparando continuamente ad essere pronti ad affrontare un certo numero di eventualità che potrebbero dover essere affrontate, e ci stiamo preparando continuamente ad essere pronti ad affrontare un certo numero di eventualità che potrebbero dover essere affrontate, e ci stiamo preparando continuamente ad essere pronti ad affrontare un certo numero di eventualità che potrebbero dover essere affrontate».

Secondo Weinberger, gli Stati Uniti ritengono che gli armamenti che vengono inviati al Nicaragua mettono in pericolo la sicurezza della regione. Non ha però voluto dire se l'amministrazione Reagan possa ordinare alla Marina di intercettare le armi che vengono spedite al Nicaragua via mare, come aveva affermato il «New York Times». Weinberger ha infine riconosciuto che la tensione per il Nicaragua non migliora certo l'atmosfera in vista di una ripresa dei negoziati Usa-Urss per il controllo degli armamenti.

Attualmente a Brasilia per

Bombardiere sovietico ha violato lo spazio aereo giapponese

TOKIO — L'ente della difesa giapponese ha annunciato che nelle prime ore di ieri una quarantina di caccia intercettori giapponesi si sono levati in volo contro un bombardiere sovietico che era penetrato nello spazio aereo nipponico.

Il portavoce della difesa ha precisato che l'aereo sconosciuto era un «Tu-16», che faceva parte di una formazione di nove bombardieri che hanno sorvolato gli Stretti di Tsushima, tra la penisola coreana e l'arcipelago giapponese, mentre procedevano verso Sud.

Dopo i segnali di avvertimento, quattro aerei russi che erano usciti di rotta hanno virato verso Nord, risolvendo gli stretti. Ma uno dei quattro è rimasto nello spazio aereo giapponese sopra l'isola di Okinoshima per circa due minuti.

L'ente della difesa nipponico ha aggiunto che solo dopo essere stato affiancato dagli intercettori l'aereo ha ripreso la rotta in direzione Nord.

una riunione dell'Organizzazione degli Stati Uniti, il segretario di Stato George Shultz ha detto di non essere al corrente di alcun piano per accrescere la pressione sul Nicaragua e «pur criticando il regime sandinista per le sue tendenze alla «militarizzazione» — ha sottolineato che gli Stati Uniti devono essere «realisti».

Le sue parole confermerebbero un contrasto di fondo in seno all'amministrazione americana sul problema se gli Stati Uniti possano accettare o meno un Nicaragua allineato all'Urss. In sintonia con la Cia e con il Dipartimento della Difesa, anche una parte del Consiglio di sicurezza nazionale ritiene — a detta del «New York Times» — che il regime sandinista debba essere rovesciato, perché pericoloso per gli interessi americani nella regione.

Tikhonov lancia il primo attacco sovietico contro Reagan dopo la rielezione

MOSCA — Il capo del governo sovietico Nikolai Tikhonov ha definito «disastrosa» la politica degli Stati Uniti e — per la prima volta dopo la sua rielezione a Presidente degli Stati Uniti — ha rinnovato a Ronald Reagan l'accusa di essere l'unico responsabile del fatto che la situazione internazionale sia «eccezionalmente complicata».

In un discorso pronunciato al Cremlino durante un banchetto in onore del primo ministro ungherese Gyorgy Lazar, venuto a Mosca per una «visita di lavoro», Tikhonov ha detto che la responsabilità per la tensione mondiale ricade «totalmente ed esclusivamente» sugli Stati Uniti e sul loro tentativo di «conseguire una superiorità militare sull'Urss».

Tikhonov non ha fatto alcun riferimento specifico alle elezioni negli Stati Uniti.

DICHIARAZIONI DEL NUOVO SEGRETARIO GENERALE DELL'ALLEANZA

Merita più risalto, dice Carrington il contributo atlantico dell'Italia

BRUXELLES — «Il contributo dell'Italia alla Nato è stato a lungo sottovalutato. L'Italia è una componente essenziale dell'Alleanza atlantica e il suo apporto ne è un elemento centrale: lo ha affermato in un'intervista il nuovo segretario generale dell'Alleanza atlantica, Lord Carrington.

«Credo — egli ha aggiunto — che l'Italia abbia nell'Alleanza una funzione assolutamente cruciale. Coloro che hanno seguito da vicino gli ultimi sviluppi delle vicende atlantiche sono rimasti ammirati per la determinazione dell'Italia nell'instaurazione della «Crisis» e la riconoscenza aperta. Non si può considerare l'Italia un'alleata minore: del resto sarebbe sbagliato valutare i contributi dei diversi Paesi alla Nato compiendo classifiche sulla base delle loro dimensioni. Nell'Alleanza tutti dovrebbero essere giudicati ugualmente in merito al contributo che danno, tanto più conta. Per questo il contributo italiano è molto significativo».

A Carrington è stato domandato se, Italia a parte, il fianco Sud dell'Alleanza atlantica non gli appaia indebolito dalle tensioni fra Grecia e Turchia e dal congelamento della posizione della Spagna in attesa del referendum all'inizio del 1986.

«Certo, ci sono problemi fra la Grecia e la Turchia. Senza volerli sottovalutare, non credo però che, in caso di crisi, greci e turchi farebbero a meno di schierarsi gli uni a fianco degli altri: e insieme hanno capacità di combattimento formidabili e sono sicuro che, in caso di necessità, ci ritengono tutti dalla stessa parte contro un nemico comune».

Quali sono le prospettive di integrazione della Spagna nella Nato? Se anche il referendum darà risultati positivi, c'è la possibilità che il governo di Madrid scelga una soluzione di tipo francese, dentro l'Alleanza politica, ma fuori dell'organizzazione militare?

«Sono gli spagnoli che devono decidere che cosa vogliono fare. Noi ancora non sappiamo come il premier Gonzalez prospetterà il re-

Molti nodi al pettine dell'Osa

BRASILIA — Nicaragua, Malvine, Falkland e debito estero dei paesi della regione dividono l'Osa (l'Organizzazione degli Stati americani) e rendono difficile ogni previsione sull'esito della sua quattordicesima assemblea generale, che s'inizia oggi a Brasilia.

La riunione è stata presentata dai principali dirigenti dell'Osa come «decisiva» per il futuro dell'organizzazione.

Costituita nel 1948, in Colombia, con l'obiettivo di favorire la cooperazione e l'unione tra i paesi del continente americano, l'Osa non è mai riuscita — per le grandi diversità politiche, economiche, sociali e culturali dei paesi membri — ad affermarsi realmente. Negli ultimi anni, poi, è stata decisamente in crisi.

Il primo grave colpo è venuto dal conflitto tra Argentina e Gran Bretagna per le isole Falkland-Malvine. I paesi della regione si sono schierati con gli argentini, mentre gli Stati Uniti hanno appoggiato il governo di Londra. Poi c'è stato l'intervento americano a Gren-

da, e i difensori della non-ingerenza negli affari interni di altri stati hanno minacciato la rottura con il governo di Washington.

Nicaragua e America Centrale (con una nuova probabile proposta per la regione da parte del gruppo di Contadora, formato da Messico, Panama, Venezuela e Colombia) rischiano di monopolizzare gli incontri dei ministri degli Esteri dei 31 paesi membri, anche se all'ordine del giorno dell'assemblea — che sarà aperta dal Presidente brasiliano generale Joao Figueiredo e durerà tutta la settimana — ci sono ben 45 argomenti, tra i quali altri di notevole interesse: il conflitto per le Falkland-Malvine, la lotta contro il traffico di cocaina, un accordo per il controllo degli armamenti, il debito estero.

L'assemblea dell'Osa, che si concluderà probabilmente con l'approvazione di una «Dichiarazione di Brasilia», dovrà affrontare anche alcuni delicati problemi interni, quali la nomina del segretario generale aggiunto.

UNA CLAMOROSA RIVELAZIONE DEL DISSIDENTE MIODRAG MILIC

Crimini di cui la polizia si vanta denunciati al processo di Belgrado

BELGRADO — Il cineasta e pubblicista Miodrag Milic, uno dei sei dissidenti del «gruppo Glas» imputati al processo di Belgrado, ha rivelato ieri al tribunale che Ranko Savic, dirigente della polizia politica preposto al controllo degli intellettuali della capitale jugoslava) lo minacciò di morte se avesse continuato a interessarsi di episodi «delicati» della guerra partigiana, dicendogli «Ti ammazzaremo come ho ucciso Jovan Borovic, Gino Gligoric e Pasha Mandic».

L'emozione suscitata in aula da queste parole è stata enorme. Il figlio di Borovic, Nikola, avvocato della difesa, sconvolto dalla rivelazione, ha chiesto al presidente di verbalizzarla. Suo padre Jovan, ex pure avvocato, difese fra l'altro Milovan Glas nei processi degli anni 1955 e 1958. La sua morte avvenne, secondo quanto fu stabilito al quel tempo in un incidente

stradale. A una sciagura della strada fu attribuita anche la fine del colonnello Gligoric che in un libro sull'ultimo conflitto pare avesse denunciato alcuni assassini politici a opera di partigiani, mentre la morte di Mandic fu attribuita a suicidio. Autorevole rappresentante del Partito comunista a Tuzla, in Bosnia, Mandic cadde in disgrazia una dozzina d'anni fa per essersi opposto all'istituzione della «nazionalita musulmana» che dal 1972 è equiparata a quella dei vari gruppi etnici.

Il colpo di scena al processo è avvenuto nella tarda mattinata a conclusione della deposizione di Milic e del lungo, estenuante interrogatorio condotto dal pubblico accusatore. Il collegio dei difensori ha ben protetto l'imputato da una serie di insidiose domande tendenti più a provocare una nuova incriminazione che non a sollecitare chiarimenti sulle accuse delle quali già

deve rispondere. Il procuratore ha chiesto fra l'altro a Milic se cosa fondano le denunce di «despotismo» e di «autoritarismo oligarchico» da lui rivolte alla dirigenza del Partito comunista e a Tito. Ed egli, tratto da una borsa il recente terzo volume di Vladimir Dedijer «nuovi appunti per la biografia di Tito» ha aperto la pagina dedicata al campo di concentramento di Goli Otok (l'isola dalmata nella quale su iniziativa di Eduard Kardelj furono deportati decine di migliaia di oppositori del regime, dopo la rottura con Stalin nel 1948) e ha letto che vi morirono almeno 3800 prigionieri.

Ieri è stata ascoltata anche la deposizione del terzo imputato, il giornalista e filosofo Dragomir Oluje, in casa del quale la polizia politica di Belgrado, l'antiviglietta della scorsa Pasqua, arrestò 28 dissidenti, fra i quali Glas.

Oluje ha negato di aver mai auspicato nel corso della «rivoluzione illegale» del 23 marzo 1983, come sostiene l'accusa, la creazione di «un sindacato molto forte di intellettuali, contadini e operai» nella prospettiva di «una serie di scioperi».

Soprattutto ha insistito nel sostenere che non vi sono prove della sua presunta colpevolezza e che, fino a quando esse non saranno prodotte, si rifiuterà di rispondere alle domande del tribunale.

Oluje ha sostenuto che assicurò la disponibilità della sua casa per una riunione di amici e lui sarebbe stato invitato Glas. Lo si è appreso dalla lettura delle sue deposizioni al giudice istruttore fatte ieri. Egli è accusato di aver partecipato in sette anni a 13 riunioni, in quattro delle quali avrebbe presentato relazioni e in due partecipato al dibattito.

Rajiv Gandhi presidente del Partito del congresso

NUOVA DELHI — In un messaggio radiotelevisivo al popolo indiano, Rajiv Gandhi, eletto ieri presidente del Partito del congresso, ha detto che si propone di seguire la politica estera di sua madre Indira Gandhi, «mantenendo le distanze» dalle superpotenze.

In politica estera, l'India continuerà a considerare la non-interferenza, la coesistenza pacifica e il non-allineamento i suoi principi ideali e ispirazioni.

Riconferma anche — ha detto — la nostra ferma adesione alle Nazioni Unite e al movimento del non-allineamento, nonché la nostra opposizione al colonialismo vecchio e nuovo e il nostro impegno per cercare di ridurre i grandi divari economici internazionali.

Un portavoce dell'ospedale ha precisato ieri sera che la neonata ha presentato segni di rigetto del cuore di babbu-

no trapiantato nel corso degli ultimi due giorni, ma che la crisi sembra ora superata. Il portavoce ha aggiunto che «non si tratta di un evento inatteso, e i medici ritengono che «Baby Fae» lo abbia superato molto bene».

Nel giorni scorsi i medici dell'ospedale californiano si sono espressi con cautela di fronte ai miglioramenti della bimba, temendo — come poi è infatti avvenuto — che in qualche modo il suo organismo avrebbe reagito contro il cuore «intruso». Essi hanno detto che come prima cosa — ed è quello che stanno attualmente facendo — sarebbero intervenuti con un aggiustamento della terapia farmacologica e — se necessario — avrebbero proceduto al trapianto di un secondo cuore.

Un portavoce dell'ospedale ha precisato ieri sera che la neonata ha presentato segni di rigetto del cuore di babbu-

no trapiantato nel corso degli ultimi due giorni, ma che la crisi sembra ora superata. Il portavoce ha aggiunto che «non si tratta di un evento inatteso, e i medici ritengono che «Baby Fae» lo abbia superato molto bene».

Nel giorni scorsi i medici dell'ospedale californiano si sono espressi con cautela di fronte ai miglioramenti della bimba, temendo — come poi è infatti avvenuto — che in qualche modo il suo organismo avrebbe reagito contro il cuore «intruso». Essi hanno detto che come prima cosa — ed è quello che stanno attualmente facendo — sarebbero intervenuti con un aggiustamento della terapia farmacologica e — se necessario — avrebbero proceduto al trapianto di un secondo cuore.

Un portavoce dell'ospedale ha precisato ieri sera che la neonata ha presentato segni di rigetto del cuore di babbu-

no trapiantato nel corso degli ultimi due giorni, ma che la crisi sembra ora superata. Il portavoce ha aggiunto che «non si tratta di un evento inatteso, e i medici ritengono che «Baby Fae» lo abbia superato molto bene».

Nel giorni scorsi i medici dell'ospedale californiano si sono espressi con cautela di fronte ai miglioramenti della bimba, temendo — come poi è infatti avvenuto — che in qualche modo il suo organismo avrebbe reagito contro il cuore «intruso». Essi hanno detto che come prima cosa — ed è quello che stanno attualmente facendo — sarebbero intervenuti con un aggiustamento della terapia farmacologica e — se necessario — avrebbero proceduto al trapianto di un secondo cuore.

Un portavoce dell'ospedale ha precisato ieri sera che la neonata ha presentato segni di rigetto del cuore di babbu-

no trapiantato nel corso degli ultimi due giorni, ma che la crisi sembra ora superata. Il portavoce ha aggiunto che «non si tratta di un evento inatteso, e i medici ritengono che «Baby Fae» lo abbia superato molto bene».

Nel giorni scorsi i medici dell'ospedale californiano si sono espressi con cautela di fronte ai miglioramenti della bimba, temendo — come poi è infatti avvenuto — che in qualche modo il suo organismo avrebbe reagito contro il cuore «intruso». Essi hanno detto che come prima cosa — ed è quello che stanno attualmente facendo — sarebbero intervenuti con un aggiustamento della terapia farmacologica e — se necessario — avrebbero proceduto al trapianto di un secondo cuore.

Un portavoce dell'ospedale ha precisato ieri sera che la neonata ha presentato segni di rigetto del cuore di babbu-

no trapiantato nel corso degli ultimi due giorni, ma che la crisi sembra ora superata. Il portavoce ha aggiunto che «non si tratta di un evento inatteso, e i medici ritengono che «Baby Fae» lo abbia superato molto bene».

Nel giorni scorsi i medici dell'ospedale californiano si sono espressi con cautela di fronte ai miglioramenti della bimba, temendo — come poi è infatti avvenuto — che in qualche modo il suo organismo avrebbe reagito contro il cuore «intruso». Essi hanno detto che come prima cosa — ed è quello che stanno attualmente facendo — sarebbero intervenuti con un aggiustamento della terapia farmacologica e — se necessario — avrebbero proceduto al trapianto di un secondo cuore.

Un portavoce dell'ospedale ha precisato ieri sera che la neonata ha presentato segni di rigetto del cuore di babbu-

no trapiantato nel corso degli ultimi due giorni, ma che la crisi sembra ora superata. Il portavoce ha aggiunto che «non si tratta di un evento inatteso, e i medici ritengono che «Baby Fae» lo abbia superato molto bene».

Nel giorni scorsi i medici dell'ospedale californiano si sono espressi con cautela di fronte ai miglioramenti della bimba, temendo — come poi è infatti avvenuto — che in qualche modo il suo organismo avrebbe reagito contro il cuore «intruso». Essi hanno detto che come prima cosa — ed è quello che stanno attualmente facendo — sarebbero intervenuti con un aggiustamento della terapia farmacologica e — se necessario — avrebbero proceduto al trapianto di un secondo cuore.

Un portavoce dell'ospedale ha precisato ieri sera che la neonata ha presentato segni di rigetto del cuore di babbu-

no trapiantato nel corso degli ultimi due giorni, ma che la crisi sembra ora superata. Il portavoce ha aggiunto che «non si tratta di un evento inatteso, e i medici ritengono che «Baby Fae» lo abbia superato molto bene».

Nel giorni scorsi i medici dell'ospedale californiano si sono espressi con cautela di fronte ai miglioramenti della bimba, temendo — come poi è infatti avvenuto — che in qualche modo il suo organismo avrebbe reagito contro il cuore «intruso». Essi hanno detto che come prima cosa — ed è quello che stanno attualmente facendo — sarebbero intervenuti con un aggiustamento della terapia farmacologica e — se necessario — avrebbero proceduto al trapianto di un secondo cuore.

Un portavoce dell'ospedale ha precisato ieri sera che la neonata ha presentato segni di rigetto del cuore di babbu-

no trapiantato nel corso degli ultimi due giorni, ma che la crisi sembra ora superata. Il portavoce ha aggiunto che «non si tratta di un evento inatteso, e i medici ritengono che «Baby Fae» lo abbia superato molto bene».

Nel giorni scorsi i medici dell'ospedale californiano si sono espressi con cautela di fronte ai miglioramenti della bimba, temendo — come poi è infatti avvenuto — che in qualche modo il suo organismo avrebbe reagito contro il cuore «intruso». Essi hanno detto che come prima cosa — ed è quello che stanno attualmente facendo — sarebbero intervenuti con un aggiustamento della terapia farmacologica e — se necessario — avrebbero proceduto al trapianto di un secondo cuore.

Un portavoce dell'ospedale ha precisato ieri sera che la neonata ha presentato segni di rigetto del cuore di babbu-

no trapiantato nel corso degli ultimi due giorni, ma che la crisi sembra ora superata. Il portavoce ha aggiunto che «non si tratta di un evento inatteso, e i medici ritengono che «Baby Fae» lo abbia superato molto bene».

Nel giorni scorsi i medici dell'ospedale californiano si sono espressi con cautela di fronte ai miglioramenti della bimba, temendo — come poi è infatti avvenuto — che in qualche modo il suo organismo avrebbe reagito contro il cuore «intruso». Essi hanno detto che come prima cosa — ed è quello che stanno attualmente facendo — sarebbero intervenuti con un aggiustamento della terapia farmacologica e — se necessario — avrebbero proceduto al trapianto di un secondo cuore.

Un portavoce dell'ospedale ha precisato ieri sera che la neonata ha presentato segni di rigetto del cuore di babbu-

no trapiantato nel corso degli ultimi due giorni, ma che la crisi sembra ora superata. Il portavoce ha aggiunto che «non si tratta di un evento inatteso, e i medici ritengono che «Baby Fae» lo abbia superato molto bene».

Nel giorni scorsi i medici dell'ospedale californiano si sono espressi con cautela di fronte ai miglioramenti della bimba, temendo — come poi è infatti avvenuto — che in qualche modo il suo organismo avrebbe reagito contro il cuore «intruso». Essi hanno detto che come prima cosa — ed è quello che stanno attualmente facendo — sarebbero intervenuti con un aggiustamento della terapia farmacologica e — se necessario — avrebbero proceduto al trapianto di un secondo cuore.

Un portavoce dell'ospedale ha precisato ieri sera che la neonata ha presentato segni di rigetto del cuore di babbu-

no trapiantato nel corso degli ultimi due giorni, ma che la crisi sembra ora superata. Il portavoce ha aggiunto che «non si tratta di un evento inatteso, e i medici ritengono che «Baby Fae» lo abbia superato molto bene».

Nel giorni scorsi i medici dell'ospedale californiano si sono espressi con cautela di fronte ai miglioramenti della bimba, temendo — come poi è infatti avvenuto — che in qualche modo il suo organismo avrebbe reagito contro il cuore «intruso». Essi hanno detto che come prima cosa — ed è quello che stanno attualmente facendo — sarebbero intervenuti con un aggiustamento della terapia farmacologica e — se necessario — avrebbero proceduto al trapianto di un secondo cuore.

Un portavoce dell'ospedale ha precisato ieri sera che la neonata ha presentato segni di rigetto del cuore di babbu-

no trapiantato nel corso degli ultimi due giorni, ma che la crisi sembra ora superata. Il portavoce ha aggiunto che «non si tratta di un evento inatteso, e i medici ritengono che «Baby Fae» lo abbia superato molto bene».

Nel giorni scorsi i medici dell'ospedale californiano si sono espressi con cautela di fronte ai miglioramenti della bimba, temendo — come poi è infatti avvenuto — che in qualche modo il suo organismo avrebbe reagito contro il cuore «intruso». Essi hanno detto che come prima cosa — ed è quello che stanno attualmente facendo — sarebbero intervenuti con un aggiustamento della terapia farmacologica e — se necessario — avrebbero proceduto al trapianto di un secondo cuore.

Un portavoce dell'ospedale ha precisato ieri sera che la neonata ha presentato segni di rigetto del cuore di babbu-

no trapiantato nel corso degli ultimi due giorni, ma che la crisi sembra ora superata. Il portavoce ha aggiunto che «non si tratta di un evento inatteso, e i medici ritengono che «Baby Fae» lo abbia superato molto bene».

Nel giorni scorsi i medici dell'ospedale californiano si sono espressi con cautela di fronte ai miglioramenti della bimba, temendo — come poi è infatti avvenuto — che in qualche modo il suo organismo avrebbe reagito contro il cuore «intruso». Essi hanno detto che come prima cosa — ed è quello che stanno attualmente facendo — sarebbero intervenuti con un aggiustamento della terapia farmacologica e — se necessario — avrebbero proceduto al trapianto di un secondo cuore.

Un portavoce dell'ospedale ha precisato ieri sera che la neonata ha presentato segni di rigetto del cuore di babbu-

no trapiantato nel corso degli ultimi due giorni, ma che la crisi sembra ora superata. Il portavoce ha aggiunto che «non si tratta di un evento inatteso, e i medici ritengono che «Baby Fae» lo abbia superato molto bene».

Nel giorni scorsi i medici dell'ospedale californiano si sono espressi con cautela di fronte ai miglioramenti della bimba, temendo — come poi è infatti avvenuto — che in qualche modo il suo organismo avrebbe reagito contro il cuore «intruso». Essi hanno detto che come prima cosa — ed è quello che stanno attualmente facendo — sarebbero intervenuti con un aggiustamento della terapia farmacologica e — se necessario — avrebbero proceduto al trapianto di un secondo cuore.

Un portavoce dell'ospedale ha precisato ieri sera che la neonata ha presentato segni di rigetto del cuore di babbu-

no trapiantato nel corso degli ultimi due giorni, ma che la crisi sembra ora superata. Il portavoce ha aggiunto che «non si tratta di un evento inatteso, e i medici ritengono che «Baby Fae» lo abbia superato molto bene».

Nel giorni scorsi i medici dell'ospedale californiano si sono espressi con cautela di fronte ai miglioramenti della bimba, temendo — come poi è infatti avvenuto — che in qualche modo il suo organismo avrebbe reagito contro il cuore «intruso». Essi hanno detto che come prima cosa — ed è quello che stanno attualmente facendo — sarebbero intervenuti con un aggiustamento della terapia farmacologica e — se necessario — avrebbero proceduto al trapianto di un secondo cuore.

Un portavoce dell'ospedale ha precisato ieri sera che la neonata ha presentato segni di rigetto del cuore di babbu-

no trapiantato nel corso degli ultimi due giorni, ma che la crisi sembra ora superata. Il portavoce ha aggiunto che «non si tratta di un evento inatteso, e i medici ritengono che «Baby Fae» lo abbia superato molto bene».

Nel giorni scorsi i medici dell'ospedale californiano si sono espressi con cautela di fronte ai miglioramenti della bimba, temendo — come poi è infatti avvenuto — che in qualche modo il suo organismo avrebbe reagito contro il cuore «intruso». Essi hanno detto che come prima cosa — ed è quello che stanno attualmente facendo — sarebbero intervenuti con un aggiustamento della terapia farmacologica e — se necessario — avrebbero proceduto al trapianto di un secondo cuore.

Un portavoce dell'ospedale ha precisato ieri sera che la neonata ha presentato segni di rigetto del cuore di babbu-

no trapiantato nel corso degli ultimi due giorni, ma che la crisi sembra ora superata. Il portavoce ha aggiunto che «non si tratta di un evento inatteso, e i medici ritengono che «Baby Fae» lo abbia superato molto bene».

Nel giorni scorsi i medici dell'ospedale californiano si sono espressi con cautela di fronte ai miglioramenti della bimba, temendo — come poi è infatti avvenuto — che in qualche modo il suo organismo avrebbe reagito contro il cuore «intruso». Essi hanno detto che come prima cosa — ed è quello che stanno attualmente facendo — sarebbero intervenuti con un aggiustamento della terapia farmacologica e — se necessario — avrebbero proceduto al trapianto di un secondo cuore.

Un portavoce dell'ospedale ha precisato ieri sera che la neonata ha presentato segni di rigetto del cuore di babbu-

no trapiantato nel corso degli ultimi due giorni, ma che la crisi sembra ora superata. Il portavoce ha aggiunto che «non si tratta di un evento inatteso, e i medici ritengono che «Baby Fae» lo abbia superato molto bene».

Nel giorni scorsi i medici dell'ospedale californiano si sono espressi con cautela di fronte ai miglioramenti della bimba, temendo — come poi è infatti avvenuto — che in qualche modo il suo organismo avrebbe reagito contro il cuore «intruso». Essi hanno detto che come prima cosa — ed è quello che stanno attualmente facendo — sarebbero intervenuti con un aggiustamento della terapia farmacologica e — se necessario — avrebbero proceduto al trapianto di un secondo cuore.

Un portavoce dell'ospedale ha precisato ieri sera che la neonata ha presentato segni di rigetto del cuore di babbu-

no trapiantato nel corso degli ultimi due giorni, ma che la crisi sembra ora superata. Il portavoce ha aggiunto che «non si tratta di un evento inatteso, e i medici ritengono che «Baby Fae» lo abbia superato molto bene».

Nel giorni scorsi i medici dell'ospedale californiano si sono espressi con cautela di fronte ai miglioramenti della bimba, temendo — come poi è infatti avvenuto — che in qualche modo il suo organismo avrebbe reagito contro il cuore «intruso». Essi hanno detto che come prima cosa — ed è quello che stanno attualmente facendo — sarebbero intervenuti con un aggiustamento della terapia farmacologica e — se necessario — avrebbero proceduto al trapianto di un secondo cuore.

Un portavoce dell'ospedale ha precisato ieri sera che la neonata ha presentato segni di rigetto del cuore di babbu-

no trapiantato nel corso degli ultimi due giorni, ma che la crisi sembra ora superata. Il portavoce ha aggiunto che «non si tratta di un evento inatteso, e i medici ritengono che «Baby Fae» lo abbia superato molto bene».

Nel giorni scorsi i medici dell'ospedale californiano si sono espressi con cautela di fronte ai miglioramenti della bimba, temendo — come poi è infatti avvenuto — che in qualche modo il suo organismo avrebbe reagito contro il cuore «intruso». Essi hanno detto che come prima cosa — ed è quello che stanno attualmente facendo — sarebbero intervenuti con un aggiustamento della terapia farmacologica e — se necessario — avrebbero proceduto al trapianto di un secondo cuore.

Un portavoce dell'ospedale ha precisato ieri sera che la neonata ha presentato segni di rigetto del cuore di babbu-

no trapiantato nel corso degli ultimi due giorni, ma che la crisi sembra ora superata. Il portavoce ha aggiunto che «non si tratta di un evento inatteso, e i medici ritengono che «Baby Fae» lo abbia superato molto bene».

Nel giorni scorsi i medici dell'ospedale californiano si sono espressi con cautela di fronte ai miglioramenti della bimba, temendo — come poi è infatti avvenuto — che in qualche modo il suo organismo avrebbe reagito contro il cuore «intruso». Essi hanno detto che come prima cosa — ed è quello che stanno attualmente facendo — sarebbero intervenuti con un aggiustamento della terapia farmacologica e — se necessario — avrebbero proceduto al trapianto di un secondo cuore.

Un portavoce dell'ospedale ha precisato ieri sera che la neonata ha presentato segni di rigetto del cuore di babbu-

no trapiantato nel corso degli ultimi due giorni, ma che la crisi sembra ora superata. Il portavoce ha aggiunto che «non si tratta di un evento inatteso, e i medici ritengono che «Baby Fae» lo abbia superato molto bene».

Nel giorni scorsi i medici dell'ospedale californiano si sono espressi con cautela di fronte ai miglioramenti della bimba, temendo — come poi è infatti avvenuto — che in qualche modo il suo organismo avrebbe reagito contro il cuore «intruso». Essi hanno detto che come prima cosa — ed è quello che stanno attualmente facendo — sarebbero intervenuti con un aggiustamento della terapia farmacologica e — se necessario — avrebbero proceduto al trapianto di un secondo cuore.

Un portavoce dell'ospedale ha precisato ieri sera che la neonata ha presentato segni di rigetto del cuore di babbu-

no trapiantato nel corso degli ultimi due giorni, ma che la crisi sembra ora superata. Il portavoce ha aggiunto che «non si tratta di un evento inatteso, e i medici ritengono che «Baby Fae» lo abbia superato molto bene».

Nel giorni scorsi i medici dell'ospedale californiano si sono espressi con cautela di fronte ai miglioramenti della bimba, temendo — come poi è infatti avvenuto — che in qualche modo il suo organismo avrebbe reagito contro il cuore «intruso». Essi hanno detto che come prima cosa — ed è quello che stanno attualmente facendo — sarebbero intervenuti con un aggiustamento della terapia farmacologica e — se necessario — avrebbero proceduto al trapianto di un secondo cuore.

Un portavoce dell'ospedale ha precisato ieri sera che la neonata ha presentato segni di rigetto del cuore di babbu-

no trapiantato nel corso degli ultimi due giorni, ma che la crisi sembra ora superata. Il portavoce ha aggiunto che «non si tratta di un evento inatteso, e i medici ritengono che «Baby Fae» lo abbia superato molto bene».

Nel giorni scorsi i medici dell'ospedale californiano si sono espressi con cautela di fronte ai miglioramenti della bimba, temendo — come poi è infatti avvenuto — che in qualche modo il suo organismo avrebbe reagito contro il cuore «intruso». Essi hanno detto che come prima cosa — ed è quello che stanno attualmente facendo — sarebbero intervenuti con un aggiustamento della terapia farmacologica e — se necessario — avrebbero proceduto al trapianto di un secondo cuore.

Un portavoce dell'ospedale ha precisato ieri sera che la neonata ha presentato

ECONOMIA, LAVORO E PORTO

RIUNITO A TRIESTE IL CONSIGLIO GENERALE DELLE ASSOCIAZIONI IMPRENDITORIALI

Gi industriali chiedono decisioni per arginare la crisi nella regione

Cogolo sollecita Biasutti: gli interventi prima che la ripresa rischi di arrestarsi ovunque

Gli industriali del Friuli-Venezia Giulia si riconoscono nella linea della Confindustria. E addirittura suggeriscono a Lucchini di chiedere la revisione dello Statuto dei lavoratori che «come avviene per qualsiasi macchina vecchia, dev'essere revisionato». Così ha detto Gianni Cogolo, presidente della federazione regionale delle quattro associazioni provinciali, rivolgendosi agli imprenditori privati arrivati a Trieste per partecipare ai lavori del consiglio generale, cioè l'assemblea dei direttivi provinciali di Trieste, Udine, Gorizia e Pordenone che statutariamente deve riunirsi almeno una volta all'anno.

Nel 1983 l'appuntamento si era svolto — per la prima volta — a Gorizia. Quest'anno è venuto il turno di Trieste. È stata un'occasione importante per fare il punto sulla situazione economica regionale.

La ripresa, ha detto Cogolo, sembra già arrestarsi negli Usa e in Lombardia, l'America d'Italia, mentre nella nostra Regione non siamo ancora riusciti a sentirci i benefici. Rischiando così di passare direttamente dalla vecchia recessione alla nuova crisi senza alcun miglioramento. Cosa fare?

Cogolo non si è rivolto tanto ai sindacati (ci avrebbe pensato poi Lucchini in persona), preferendo rivolgere le sue attenzioni al neopresidente della Regione Adriano Biasutti. Alla Regione, gli industriali chiedono anzitutto l'impedimento all'erosione dei contributi al settore produttivo tramite la legge 30 («rischiando» — ha detto — di veder arrivare i contributi nel 1986 sulla base di domande del 1984. Ma a quella data chi stava male l'anno scorso o ha già trovato da solo gli anticorpi o sarà morto da un pezzo»).

Ma non basta. Gli industriali il temono che un decentramento delle funzioni regionali porti a una complicazione burocratica: il governo dell'economia — che dev'essere sempre concertato con le associazioni industriali — va conservato nelle mani della Regione.

Ma ci sono altri punti sui quali le «non scelte» possono — secondo Cogolo — essere pericolose. È il caso dell'energia: urge decidere la localizzazione della centrale Enel a carbone, e non è una faccenda

da risolvere «a colpi di referendum».

I porti. Attualmente — ha detto Cogolo — c'è una moltiplicazione concorrente fra gli scali regionali e una sovrapposizione di servizi: la Regione deve rielaborare il piano. Partecipazioni statali. Perché non sperimentare anche qui — questa la proposta del presidente — gli accordi integrati fra industrie pubbliche e private?

Altri suggerimenti sono venuti in materia di mercato del lavoro, che andrebbe liberalizzato, di incentivi all'exportazione, di sostegno all'edilizia mediante appalti di opere pubbliche.

Nel pomeriggio, Lucchini e Cogolo si sono riuniti a porte chiuse assieme al comitato di presidenza della federazione.

L. Mi



Il presidente degli industriali regionali Cogolo durante il suo intervento

(Italfoto)

L'avvio di una crescita uniforme inattuabile senza unità regionale

Unità regionale irrinunciabile nel campo della politica economica; efficienza e velocità della spesa pubblica; incentivi privilegiati per l'innovazione tecnologica; ruolo insostituibile dell'imprenditoria privata nella concertazione della politica economica regionale e nel rilancio del tessuto produttivo. Partecipazioni statali incluse.

Queste le scelte prioritarie per il Friuli-Venezia Giulia indicate non solo dal presidente della federazione regionale industriale Gianni Cogolo ma anche nell'intervento che ha tenuto la prima, importante, «uscita» ufficiale del presidente regionale Adriano Biasutti in campo economico.

Scelte fondamentali, sulle quali si sono pronunciati, in apertura dell'assemblea, lo stesso sindaco di Trieste Franco Ricchetti, e il presidente della locale associazione industriali, Federico Pacorini.

L'unità regionale, innanzitutto. La prima provocazione è partita da Ricchetti, il quale ha detto che l'unità, appunto, va «al di là della pura e semplice salvaguardia delle istituzioni, per costituire invece

elemento di solidarietà e di trasparenza negli interventi su tutto il territorio». Non appiattimento delle diverse realtà economiche dunque, ma riequilibrio responsabilmente perseguito.

Nell'esprimere netta contrarietà a ogni tendenza separatista e alle proposte di dividere la regione in aree di influenza, Cogolo non ha detto solo che le diversità, da occasione di scontro, devono tradursi in occasioni di crescita complementare, ma ha ben sottolineato che «la disarticolazione degli interventi nell'economia costituirebbe la fine di un disegno unitario di sviluppo», e che le scelte di politica industriale devono restare centralizzate in mano alla Regione.

«Basta con le lamentezioni, con le spinte centrifughe che nulla hanno di culturale e di valido», ha detto di rimando Biasutti: la migliore risposta ai separatismi è l'uso delle risorse in modo limpido in direzione del riequilibrio territoriale. E quanto al decentramento, ha aggiunto: «C'è un limite alle deleghe, ed è il governo dell'economia», concludendo che agli enti locali vanno affidati i nuovi poteri,

ma solo amministrativi.

La rapidità della spesa regionale. Su questo punto è stato Cogolo a insistere a lungo, lamentando l'iter a suo parere troppo lungo dell'applicazione della legge 30, ultimo grande provvedimento (era della 28) per il riequilibrio economico del Friuli-Venezia Giulia. Vanno ripensati — ha detto — i criteri del credito agevolato; l'apparato deve funzionare meglio, rispondere più in fretta alle richieste del mercato, adottare automatismi di scelta che

impediscono «decisioni di dubbia imparzialità». Il sistema produttivo è in crisi, ha bisogno di ossigeno, e sul tempo di applicazione della legge 30 «si gioca la credibilità di questa giunta». «Faremo il possibile — gli ha risposto Biasutti — ma non saremo certo sbrigativi». La programmazione per settori va fatta «responsabilmente».

L'innovazione. Il sesso nella

giunta l'ha lanciato Pacorini, ricordando, a proposito di Trieste, la necessità di svegliare l'apparato produttivo pubblico e privato, l'importanza del prossimo coinvolgimento della Società di proget-

tazione industriale dell'Iri, e il ruolo che in questo campo potrebbe avere il nascente polo di ricerca.

Biasutti, di rimando, ha detto che la giunta regionale intende operare secondo «un indirizzo di fondo favorevole all'innovazione e alle trasformazioni», e non a quelle che ha definito «rendite di posizione». Una scelta difficile, ha detto, per le conseguenze sociali e occupazionali che essa comporterà nel breve e lungo periodo.

L'importanza dell'iniziativa privata. «Vogliamo conquistare — ha detto Cogolo — un ruolo di primo piano nel processo di sviluppo della politica economica della Regione», mentre Biasutti ha ammonito che «gli incentivi, senza rischio imprenditoriale, non servono a nulla», e ha ricordato la «funzione sociale» esplicata dagli industriali nella creazione di posti di lavoro.

Un ruolo cardine dunque, che Ricchetti e lo stesso Cogolo, hanno dichiarato di importanza strategica anche per il rilancio del comparto delle partecipazioni statali nell'area giuliana.

P. R.

BALLETTO SULLE CIFRE DELL'INTERSCAMBIO COMMERCIALE

Le Camere italo-jugoslave a Parenzo a fine novembre

TRIESTE — L'assemblea annuale delle camere di commercio miste italo-jugoslave alla Jugoslavia a Milano e la Jugata a Belgrado — si svolgerà a Parenzo il 21 e 22 novembre. Lo scorso anno l'assemblea fu occasione per un incontro tra i ministri del commercio estero dei due paesi, Nicola Capria e Milenko Bojanic.

Pare che quest'anno l'incontro non sia destinato a ripetersi, anche a causa dei problemi sorti nell'interscambio di frontiera e dello sbilanciamento dell'interscambio. Su di esso da qualche tempo si registra un «balletto» di cifre, che a seconda della fonte, sono in contraddizione.

Da parte italiana, si dice —

come osserva l'Assind di Trieste — che nei primi sei mesi di quest'anno il saldo attivo jugoslavo si aggirava attorno ai 150 miliardi di lire su un interscambio complessivo di oltre 1700 miliardi. Alla fine dell'anno, in base a questi calcoli, il nostro saldo negativo potrebbe essere raddoppiato.

Completamente diversi appaiono i dati elaborati a Belgrado: secondo gli jugoslavi nei primi 9 mesi di quest'anno l'Italia ha importato merci dalla Jugoslavia per 690 milioni di dollari mentre ne ha esportate per 682. Il saldo negativo per l'Italia ammonterebbe quindi a soli 8 milioni di dollari. Sempre secondo le stime jugoslave, alla fine dell'84 la bilancia commerciale italo-

jugoslava dovrebbe chiudersi con un sostanziale pareggio. Di questi problemi si parlerà nel corso della prossima assemblea annuale delle camere di commercio miste italo-jugoslave. Sarebbe auspicabile una soluzione del problema della difformità dei dati sull'interscambio.

Appare ormai indispensabile poter contare su dati certi e inconfutabili da entrambi i partners, soprattutto se si considera che i dati sono interscambio globale hanno effetti diretti, voluti dal governo di Belgrado, sugli scambi in «conto autonomo» per le province di Trieste e Gorizia che da quest'anno sono limitati ad un massimo del 15% del globale.

Movimento navi

TRIESTE

Navi in arrivo: «Goldfish» (panamense), ag. Dadamar, imbarco carta, prov. Tunisi, orm. riva 14; «Mini Libra» (greca), ag. Cepack, imbarco legname, prov. Tripoli, orm. riva 14; «Kaebe Johanna» (germanica), ag. Cosulich, sbarco magnesite, prov. Haifa, orm. riva 14; «Stafetta Adriatica» (italiana), ag. Adriatica, sbarco imbarco carrelli, prov. Tripoli, orm. riva 14.

Navi in partenza: «Ustina» (jugoslava), ag. Adriatica, dest. Algeri; «Apulia» (italiana), ag. Lloyd Triestino, dest. Agade; «Jasmine» (israeliana), ag. Adriatic Shipping, dest. Riga; «Kedma» (israeliana), ag. Adriatic Shipping, dest. Israele; «Socarguattro» (italiana), ag. Pensio, dest. Monfalcone; «Stafetta Adriatica» (italiana), ag. Adriatica, dest. Bari.

Navi all'ormeggio: «Ostetam» (germanica), ag. Cepack, sbarco magnesite, orm. riva 14; «Nigbo» (turca), ag. Ellerman & Wilson, sbarco imbarco varie, orm. riva 9; «Irina F.» (greca), ag. Cepack, attesa partenza, orm. riva 14; «Ustina» (jugoslava), ag. Adriatica, dest. Agade; «Jasmine» (israeliana), ag. Adriatic Shipping, sbarco imbarco carrelli, orm. riva 14; «Kedma» (israeliana), ag. Adriatic Shipping, sbarco conten-

tori, orm. riva 14; «Delphinus» (italiana), ag. Tarabochia, attesa imbarco carbone, orm. riva 14; «Socarguattro» (italiana), ag. Pensio, attesa sbarco carbone, orm. riva 14; «Socarguattro» (italiana), ag. Pensio, attesa sbarco carbone, orm. riva 14.

PORTO NOGARO

Navi in arrivo: «Hvar» (jugoslava), ag. Sutes, rottami di ferro, da Malta; «Blue Albacore» (panamense), ag. Unilagent, per imbarco merce varia, da Biela; «La Patib» (libanese), ag. Marlines, merce varia in transito, da Manhera.

Navi in partenza: «Lorvan» (jugoslava), merce varia, per Tunisi; «Navi all'ormeggio: «Mini Libra» (greca), ag. Dadamar, vecchia banchina, sbarco sale industriale; «Acquaviva» (italiana), ag. Frulmar, vecchia banchina, sbarco rottami di ferro; «Panorea» (greca), ag. Sutes, vecchia banchina, imbarco merce varia; «Zilardi» (jugoslava), ag. Unilagent, bacino Margret, imbarco merce varia; «Boras» (turca), ag. Marlines, bacino Margret, imbarco container e carta; «Brava Prima» (italiana), ag. Agrimar, vecchia banchina, sbarco imbarco merce varia; «Koros» (ungherese), ag. Marlines, bacino Margret, imbarco container e carta; «Bona» (italiana), ag. Frulmar, darsena di Torviscosa, sbarco sale industriale-imbarco solfato ammonico.

RILEVAZIONI ISTAT NELLE IMPRESE CON OLTRE 500 DIPENDENTI

I dati della grande industria. Meno operai, più ore lavorate

Ha dato conferma nei primi 8 mesi dell'anno la tendenza già riscontrata nell'83

Confronto sulla Savio oggi a Roma

PORDENONE — Si è aperta una settimana importante per i tre maggiori gruppi industriali del Pordenonese: Enti Savio, Zanussi e Seleco. Oggi, all'Asap di Roma, si apre il confronto sul piano Ciatti. La riconferma della leadership della Savio nella filatura — osserva la Fim-Cisl di Pordenone — è l'obiettivo strategico sul quale orientare investimenti, energie e capacità professionali. Ciò al fine di aggiornare la roccaforte tradizionale, di industrializzare l'Open-end e promuovere un'efficace ricerca per sistemi avanzati di filatura. Su questi obiettivi di fondo si deve incentrare la trattativa.

Giovedì, al ministero dell'Industria, il sindacato si incontra con Electrolux, famiglia Zanussi e Regione per mettere a fuoco i termini per l'acquisto del gruppo da parte svedese e in tempi per la presentazione del piano di rilancio.

Va ribadito, a giudizio Cisl, l'impegno prioritario del rientro degli impiegati in «cassa» a zero ore. Il sindacato è impegnato contro la dirigenza Zanussi per condotta antisindacale nei confronti degli impiegati.

L'azienda, secondo la Cisl, avrebbe violato i patti previsti nell'accordo del novembre '83. Vanno inoltre applicati i contratti di solidarietà e si deve tendere all'obiettivo della riduzione dell'orario a 35 ore settimanali.

Proseguono intanto le assemblee di sciopero alla Seleco, il cui confronto si aprirà giovedì a Pordenone. L'eccesso di managerialità che ora caratterizza il gruppo dirigente tende a scaricare sui lavoratori — secondo il sindacato — le conseguenze di un passato non certo felice per la Zanussi elettronica. Non si concludono i 170 miliardi di finanziamenti pubblici con la messa in cassa integrazione a zero ore di oltre 200 dipendenti.

GIOVEDÌ PRIMO INCONTRO MENTRE LE COOPERATIVE SI DIFENDONO

Rinviata la verifica sull'accordo in porto

L'attesa verifica tecnica sull'accordo utenza-compagnia portuali in merito all'ingresso di squadre della Culp nel magazzino privati, che avrebbe dovuto iniziare ieri, è stata rinviata a giovedì. L'assenza di alcuni dirigenti dell'Ente porto e la concomitante presenza ieri mattina a Trieste del presidente della Confindustria Lucchini hanno infatti suggerito un breve rinvio.

Frattanto, il presidente della Federcooperative di Trieste, Orlino Parma, a nome delle ditte private che operano nei magazzini, è intervenuto nella polemica per difendere dagli attacchi del sindacato e della compagnia le cooperative private di facchinaggio, precisando che le accuse mosse alle cooperative sono infondate.

«Si tratta — dice Parma — di società non di capitale, ma basate sul lavoro dei soci, che fra l'altro, al contrario dei dipendenti della Compagnia, se non lavorano non percepiscono salario». Parma ricorda che le cooperative svolgono lavori mai effettuati finora dalla Compagnia portuale, dice che non ci sono norme che

stabiliscano l'impiego della Culp nei magazzini privati (questa garanzia vale solo per le banchine gestite dall'Ente porto).

«Non esistono poi — continua Parma — cooperative private o pubbliche: sono tutte società cooperative con personalità giuridica, come prescritto dal codice civile». Insomma, il presidente ci tiene a sottolineare che la concorrenza cooperativa è una battaglia fra privati e un ente pubblico (anche perché la stessa Compagnia è un soggetto di diritto privato).

«E sono senza fondamento — continua il presidente della Federcooperative — le accuse di lavoro nero che ci vengono mosse. Se qualcuno conosce dei casi, faccia denuncia. Altrimenti, sono affermazioni gratuite. Piuttosto, è più facile che si registri lavoro nero fra i portuali che stanno a casa senza chiamata. Inoltre, noi agiamo sotto il diretto controllo dell'ufficio del lavoro portuale».

Infine, richiamandosi all'accordo del gennaio '82, Parma

dice che quel documento garantiva che nessuna componente operante nel porto avrebbe dovuto perdere posti di lavoro. «E invece, col nuovo accordo, introducendo squadre di portuali nei magazzini, espellono i nostri facchini: una evidente contrizione».

Intanto, anche il fronte degli spedizionieri mostra qualche crepa. Ieri le case di spedizione specializzate nel caffè Romani, Ternare e Trasparenza hanno emesso un comunicato per precisare che la nota emessa dai giorni scorsi in merito alla vicenda portuale «non è stata emessa dal gruppo spedizionieri specializzati nel caffè, che anzi nella sua riunione il giorno prima aveva respinto a maggioranza il tentativo di fargliene assumere la paternità, giudicandola quantomeno intempestiva. E questo senza entrare nel merito delle considerazioni sviluppate nella nota».

Pronta replica dell'Associazione spedizionieri, che aveva emesso la nota contestata: «Quel comunicato — dice — deve intendersi rilasciato dall'Associazione degli spedizionieri».

La Cgil: «Si dimenticano del fisco»
La Uil più cauta nelle sue critiche

«Lucchini è venuto a proporzioni una reintepretazione dell'accordo del 22 gennaio '83: è un fatto assolutamente inaccettabile». Questa la valutazione a caldo di Giannino Padovan, segretario generale della Cgil, al termine dell'intervento del presidente della Confindustria. «E' venuto a farci la morale — continua Padovan — dimenticando il vero problema, e cioè la riforma fiscale. Lucchini sa bene che noi accetteremo di discutere del costo del lavoro solo congiuntamente al pacchetto Visentini, ma di quest'ultimo non ha fatto cenno. La relazione di Cogolo invece era più articolata, non ha attaccato i sindacati e ha mosso giuste critiche alla Regione».

Il suo collega Gianfranco Trebbi, segretario regionale della Uil, dice invece di condividere la spregiudicatezza con cui sono state affrontate da Lucchini le questioni sul tappeto e in particolare l'esigenza di aprire subito la trattativa sul costo del lavoro e la struttura del salario. Trebbi inoltre, affermando di condividere pure le accuse mosse al Pci sul referendum e alla Cisl restia ad aprire le trattative, conclude dicendo che però la critica di Lucchini, generalizzata a tutto il sindacato, è per questo ingiusta. Inoltre, Trebbi accusa la Confindustria di voler creare un clima di tensione e di scontro decidendo di non voler pagare i decimali di contingenza.

Fu critico invece il segretario provinciale della Uil triestina Carlo Fabricci, che accusa Lucchini di essersi limitato a una dura requisitoria contro il sindacato, attribuendogli la causa di ogni disgrazia «perché non ha accettato di subire i diktat della Confindustria». A Lucchini — dice Fabricci — rispondiamo che il nostro mestiere, quello di difendere l'occupazione e i lavoratori, lo sappiamo fare da sempre, mentre gli imprenditori che non vogliono rischiare alcunché per procurare occupazione certamente non lo sanno fare. Sono quasi vent'anni che a Trieste non sorge una nuova industria».

Come si vede, i sindacati

non si sono presentati comitati alla reintepretazione di ieri mattina. Del resto la stessa Cgil di Trieste aveva distribuito, all'ingresso della Stazione Marittima, un volantino con cui chiedeva polemicamente agli industriali regionali se il clima di scontro voluto dalla Confindustria vale le 800 lire mese corrispondenti allo scatto di contingenza che non si vuole pagare. La produttività è in aumento — dice il volantino — ma aumenta di pari passo anche lo sfruttamento dei lavoratori, la disoccupazione, la cassa integrazione. Inoltre, la Cgil accusa gli industriali regionali di scarso spirito imprenditoriale, specialmente per quanto riguarda Trieste.

«Esiste — chiede il volantino — un vero impegno e un effettivo ruolo dirigente degli industriali del Friuli-Venezia Giulia per concrete iniziative industriali a Trieste e Go-

rizia?».

Questa diversità di vedute rischia di compromettere l'unità sindacale confermata, non più tardi di giovedì scorso, dalla federazione provinciale Cgil-Cisl-Uil di Trieste proprio sui temi più scottanti: fisco, pensioni e occupazione. La segreteria della federazione provinciale unitaria, nel rispondere alla «sfida» confindustrialista sulla contingenza, aveva deciso infatti di convocare per venerdì prossimo, nella sala della Camera di Commercio di via San Nicolò 7, un convegno sulla giustizia fiscale e il riordino delle pensioni, mentre giovedì 22 novembre dovrebbe svolgersi un attivo sindacale unitario sul tema «Problemi occupazionali e sviluppo economico del territorio», alla Stazione marittima di Trieste.

Su questi temi ha già preso posizione fruttando la segreteria regionale della Cgil, riunitasi nei giorni scorsi a Gorizia. Tre i temi toccati: l'occupazione, la contrattazione articolata e la riforma fiscale.

Occupazione. La situazione occupazionale in regione — dice la Cgil — è molto grave, specie per i giovani e i lavoratori considerati in eccesso nei processi di ristrutturazione. Pertanto la Cgil vuole avviare subito una «seria verifica» con la giunta regionale e gli imprenditori per applicare gli accordi già sottoscritti, e per avviare una attiva politica del lavoro.

Riforma fiscale. Contro il pacchetto Visentini — dice la Cgil — si è scatenato un «movimento corporativo» di chi vuole difendere privilegi acquisiti. La Cgil, annunciando la mobilitazione dei lavoratori, auspica che le Camere non stravolgano il disegno di legge Visentini.

Contrattazione articolata. Se la Confindustria non pagherà i decimali, la Cgil aprirà le contrattazioni aziendali in tutti i luoghi di lavoro, ponendo al centro dell'iniziativa sindacale i problemi dell'occupazione, degli orari, del controllo del ciclo produttivo, dell'inquadramento professionale, del salario legato a professionalità e produttività.

Operazione tredicesima della Cassa di Risparmio

Il consiglio di amministrazione della Cassa di Risparmio di Trieste, presieduto dall'avv. Aldo Terpin, ha deciso di rinnovare l'operazione tredicesima in favore delle medie e piccole industrie, delle aziende artigiane, nonché delle aziende commerciali e di quelle che svolgono attività terziaria. Il provvedimento è riservato alle imprese con non più di 150 dipendenti.

L'ammontare dei finanziamenti sarà proporzionale al numero dei dipendenti ed il rimborso sarà effettuato in 5 rate mensili a partire da febbraio 1985. Per la determinazione dell'esatto numero degli stessi le imprese produrranno una propria dichiarazione controfirmata dall'associazione di categoria oppure fotocopia della distinta presentata all'Inps. Preciseranno altresì di non aver già ottenuto o richiesto presso altri Istituti analoghe facilitazioni.



ALLEANZA ASSICURAZIONI

SOCIETA' PER AZIONI CON SEDE E DIREZIONE GENERALE IN MILANO

AUMENTO DEL CAPITALE SOCIALE
da Lire 30.000.000.000 a Lire 80.000.000.000
e sostituzione dei certificati azionari

AVVISO AI SIGNORI AZIONISTI

Si informano i Signori Azionisti che a partire dal 20 novembre 1984 verrà data esecuzione all'aumento del capitale sociale da Lire 30.000.000.000 a Lire 80.000.000.000 con le seguenti modalità:

- assegnazione gratuita esente da imposta di n. 10.000.000 azioni da nominali L. 1.000 da assegnare agli Azionisti in ragione di una azione nuova per ogni tre possedute;
- aumento del valore nominale da L. 1.000 a L. 2.000 delle numero 40.000.000 azioni risultanti dopo l'assegnazione di cui sopra;
- godimento delle nuove azioni: 1° gennaio 1984.

La quotazione ufficiale del diritto è stata richiesta a decorrere dalla predetta data del 20 novembre sino a tutto il 13 dicembre p.v.

Ai fini della negoziazione del diritto verranno emessi, a cura degli Istituti incaricati, buoni di assegnazione.

Congiuntamente all'assegnazione di cui sopra, si procederà alla sostituzione di tutti i certificati azionari con altri di nuovo modello.

Le operazioni saranno effettuate presso la Sede sociale in Milano - Viale Luigi Sturzo n° 33 - oppure presso le consuete Casse incaricate.

Dopo il 31 dicembre 1984 le operazioni di assegnazione gratuita e di sostituzione dei certificati potranno essere eseguite solo presso la Sede della Società.

ALLEANZA ASSICURAZIONI S.p.A.

ECONOMIA E FINANZA

«QUELLO CHE POTEVO FARE DA SOLO L'HO FATTO» DICE IL MINISTRO DEL TESORO

I ritardi nelle nomine bancarie
Goria scinde le responsabilità

La tassazione dei titoli di Stato posseduti dalle imprese - Migliora il deficit pubblico

TORINO — «Porta male parlare di nomine bancarie, purtroppo se ne parla da troppo tempo, ma le nomine non si fanno. E la mia vergogna, lo so, devo però precisare che quello che ho potuto fare da solo l'ho fatto». Così si è espresso il ministro del Tesoro, Goria intrattenendosi con i giornalisti al termine di un'attività con gli operatori bancari. «Cioè che è condizionato invece ad un organo collegiale, quale il Comitato per il credito — ha detto il ministro —, fatica ad essere composto in un quadro organico accettato da tutti».

Nella conferenza stampa Goria si è soffermato anche su altri temi: tassazione dei titoli di Stato detenuti dalle imprese, deficit pubblico, decalogo di contingenza. Su Bot e Cct,

dopo aver ricordato che «il 5% dei titoli di Stato è nelle mani di imprese private non bancarie, per una cifra pari a circa 17.500 miliardi», Goria ha detto «del problema se ne discute troppo e male».

«Convengo sul fatto che qualsiasi formula incontri difficoltà — ha proseguito — e che non è facile trovare soluzioni, altrimenti le avremmo già adottate, ma non possiamo certamente pensare di stare a guardare».

«Abbiamo capito — ha proseguito Goria — che non è possibile affidarsi esclusivamente alla autodisciplina e che bisogna, dunque, col massimo di serietà e di misura mettere un freno al fenomeno della liquidità provocata solo per conseguire vantaggi sul piano fiscale».

Sui decimali della scala mobile, il ministro non ha invece espresso proprie valutazioni, limitandosi ad affermare che «la questione non è stata più posta a livello collegiale del Consiglio dei ministri», e che, quindi, «la posizione del governo resta immutata ed è riconducibile alle lettere inviate alle parti sociali dal ministro del Lavoro De Michelis».

Giudizi positivi, infine sono stati espressi sulla composizione del fabbisogno dello Stato. Secondo le cifre indicate da Goria, a fronte di un progressivo aumento del fabbisogno complessivo interno, da 84 mila miliardi dell'83 agli 87 mila miliardi di quest'anno ed ai previsti 91 mila miliardi dell'85, si registra un calo del debito.

L'asta Bot di metà mese

ROMA — Non ha avuto pieno successo l'asta del Bot di metà mese, anche se gli operatori hanno in pratica rinnovato per intero il portafoglio in scadenza. A fronte di un'offerta complessiva di titoli per 1750 miliardi di lire comunque gli operatori ne hanno richiesti per un totale di 1380.845, ma la Banca d'Italia ha riconosciuto congrue le richieste solo per 1207 miliardi di titoli.

In particolare, l'asta riguardava Bot in scadenza a sei mesi per complessivi 750 miliardi, offerti a un prezzo base di 93,25 lire per un rendimento del 14,60%, inferiore cioè di circa 30 centesimi a quello dell'asta di fine mese. Da parte loro, dunque, gli operatori hanno richiesto titoli per complessivi 673,795 miliardi.

I tassi di aggiudicazione sono comunque risultati inferiori alla base d'asta: in particolare il rendimento medio ponderato è risultato pari al 14,48%, quello minimo al 14,37%, e solo quello massimo è risultato identico alla base d'asta.

Per quel che riguarda invece la tranche in scadenza a 12 mesi, il cui importo era pari a 1000 miliardi di lire, le richieste degli operatori sono state pari a 707.050 miliardi.

ASSICURATO L'IMPEGNO DELLA REGIONE DALL'ASSESSORE FRANCESCUTO

L'agenzia regionale subforniture
verso nuove dimensioni operative

«L'agenzia delle subforniture è lo strumento più idoneo per fornire in Italia e all'estero un'immagine globale, articolata in tutte le sue specializzazioni e all'avanguardia tecnologica in campo mondiale. Occorre però che la struttura ed il programma di lavoro più volte avanzate dagli imprenditori industriali ed artigiani, attraverso l'indispensabile dotazione finanziaria e attraverso un opportuno coordinamento con gli altri organismi competenti nella promozione della commercializzazione, in particolare con il Friuli-Venezia Giulia per quanto attiene ai mercati esteri».

Con queste affermazioni ha esordito Giorgio Tombesi, presidente della Camera di commercio e dell'Agenzia regionale subforniture nell'aprire i lavori dell'affollata «Conferenza regionale della subfornitura» promossa a Villa Manin con la partecipazione dell'assessore all'Industria e all'Artigianato, Francescutto.

Non è possibile infatti — ha proseguito Tombesi — che la Regione rimanga insensibile a questa precisa istanza degli imprenditori di potenziare la «Borsa della subfornitura», che corrisponde ad un modello funzionale ampiamente diffuso ed accettato a livello istituzionale in tutti i Paesi più avanzati, quali ad esempio in Europa la Francia, la Germania, il Belgio ed i Paesi Scandinavi.

L'assessore Francescutto da parte sua, al termine di una circostanziata relazione sulla situazione congiunturale delle aziende di produzione nelle varie aree del territorio regionale e

sulle nuove necessità che si vanno manifestando soprattutto nel campo dell'informazione, della diffusione e del continuo aggiornamento tecnologico quale premessa di competitività sui mercati internazionali, ha fornito ampie assicurazioni che l'Agenzia delle subforniture sarà posta in grado di assolvere, con mezzi adeguati, anche a questi nuovi e più impegnativi compiti.

L'Agenzia — costituita nel 1975 sotto forma di «Azienda speciale» della Camera di commercio di Trieste ed operante assieme all'Ena ed alle associazioni regionali di categoria e col supporto della direzione regionale Industria, ha svolto finora essenzialmente due attività: la raccolta dei dati tecnici sul potenziale produttivo delle imprese medio-piccole interessate all'esecuzione di forniture e lavorazioni su commessa, nonché l'organizzazione di iniziative promozionali quali le mostre collettive a fiera nazionali ed estere specializzate che — come ha riferito il dott. Rota preposto alla segreteria dell'Agenzia — si sono finora rivelate lo strumento più efficace per il concreto avvio di nuove trattative d'affari da parte delle imprese aderenti.

Il comm. Elio Geppi, consigliere delegato del consorzio Friuli-Venezia Giulia ha evidenziato l'utile supporto che può venire agli operatori della disponibilità all'estero di una «longa manus» in grado di risolvere i problemi di ordine logistico, linguistico e di contatto ripetitivo nel tempo con i committenti individuati. In tal senso, Geppi ha dichiarato la piena disponibilità del consorzio Friuli-Venezia Giulia.

SETTIMANA PROMOZIONALE REGIONALE A ROMA A FINE MESE

Mostra sul «made in Friuli»
inaugurata ieri a New York

NEW YORK — Ieri pomeriggio, nei saloni del prestigioso Hotel Plaza di New York che si affaccia sul Central Park, uno dei punti più caratteristici ed eleganti della città americana, è stata ufficialmente presentata ad oltre 80 giornalisti in rappresentanza di quasi altrettante testate operanti a New York e sull'intero territorio nazionale il «Made in Friuli». L'iniziativa del presidente della Camera di commercio di Udine Gianni Bravo, tendente a far cono-

scere e qualificare ulteriormente nel mondo i prodotti friulani.

Nella mattinata, alla presenza di una numerosissima rappresentanza friulana dei più diversi settori economici e di esperti americani, ha avuto luogo un seminario sulle caratteristiche del complesso mercato americano e sulle possibilità di posizionare al suo interno anche il prodotto friulano nelle sue più diverse connotazioni.

Erano presenti per la Regione Friuli-Venezia Giulia l'assessore Francescutto, in rappresentanza del governo il sottosegretario Sanese, la signora Breda in rappresentanza del Consorzio aeroporto giuliano, l'avv. Bertossi, presidente della Cassa di risparmio di Udine, rappresentanti della Banca commerciale, del Consorzio banche popolari, della Banca del Friuli, il direttore dell'Ena (Ente sviluppo artigianato) e rappresentanti dell'Ice (Istituto commercio estero).

La stampa newyorkese ha dato particolare risalto a queste iniziative viste come un ulteriore esempio di volontà a collaborare con una nazione che ha sempre dimostrato verso il Friuli una particolare

attenzione che si è concretata, per esempio, con i consistenti aiuti che da questo paese sono venuti a seguito del terremoto del 1976.

Il presidente della Camera di commercio, Gianni Bravo, con accento Sanese, oltre ai rappresentanti dell'intera imprenditoria locale operante nei più diversi settori economici, ha letto una prolusione nella quale ha descritto la realtà friulana e gli scopi dell'iniziativa.

Settimana regionale
a Roma
a fine mese

Il Friuli-Venezia Giulia sarà per una «settimana promozionale» a Roma, dal 28 novembre al 3 dicembre, con uno stand nella prestigiosa galleria di Piazza Colonna con l'offerta di prodotti tipici, vini ed un'ampia documentazione delle proprie vocazioni turistiche.

Conferenze stampa specifiche con operatori del settore avranno luogo inoltre nella sede romana della Regione Friuli-Venezia Giulia.

Metalli non ferrosi

Speculazione quasi assente

L'effetto-Reagan non si è fatto sentire nelle borse a termine dei metalli non ferrosi, salvo che nel piombo. Quest'ultimo metallo ha subito qualche spunto di rialzo sia per una più elevata richiesta quanto per la chiusura di alcune miniere nordamericane per motivi sindacali. Sulla richiesta hanno agito anche le scorte diminuite nei vari porti mondiali e nelle giacenze ufficiali del London Metal Exchange.

Tra gli altri metalli, ad eccezione dell'argento, non si sono avuti movimenti nevralgici, salvo che negli Usa, dove la debolezza del dollaro ha provocato qualche lieve incremento.

L'argento ha sentito l'effetto-Reagan salendo sulla pia-

za londinese da 586 a 609 pence per libbra, mentre a New York le scarse contrattazioni hanno lasciato il prezzo quasi invariato. Pure l'oro è rimasto sulle posizioni precedenti, salvo qualche spunto di frazioni di centesimi per oncia troy, dovuto a richieste speculative.

«Il traffico generale dei metalli non ferrosi è stato per altro discreto durante tutta la settimana, senza interventi della speculazione, la quale, viceversa, aveva mosso le acque qualche giornata prima delle elezioni presidenziali».

Le opinioni degli uomini d'affari e degli industriali sono per una sistemazione abbastanza regolare nelle prossime settimane.

D. Lun

L'Efim
ristruttura
il proprio
debito
in valuta

ROMA — Con una massiccia operazione finanziaria, del valore globale di 1200 miliardi di lire, l'Efim sta realizzando un radicale cambiamento della struttura del proprio indebitamento a medio e lungo termine in valuta.

L'operazione consiste nel lancio di un nuovo prestito (250 milioni di Ecu) e nella rinegoziazione di tre vecchi prestiti (435 milioni di dollari) per i quali l'Efim ha ottenuto dalle banche l'applicazione di una speciale «clausola multivalutaria» che permetterà di scegliere ad ogni scadenza del periodo di interesse (3 o 6 mesi) la valuta di indebitamento tra dollaro Usa ed Ecu.

Questa clausola permetterà una gestione continua e flessibile del costo complessivo (interesse e rischio di cambio) dell'indebitamento in divisa. In sostanza, dunque, il costo del finanziamento dell'Efim sull'estero non sarà più condizionato in maniera determinante dall'andamento del rapporto di cambio tra lire e dollaro, essendo sempre possibile passare dalla moneta statunitense al paniere dell'Ecu e viceversa a seconda delle convenienze.

Nella rinegoziazione dei tre vecchi prestiti — due della «Safim» e uno dell'Efim per complessivi 435 milioni di dollari Usa — oltre alla clausola multivalutaria è stata ottenuta anche una consistente diminuzione degli spread sui tassi d'interesse e dei «commitments fee» finora pagati dall'Efim e dalla Safim, che sono stati dimezzati.

In particolare, sul prestito Safim di 100 milioni di dollari, il margine sul libor passa da 3/4% a 3/8% ed il 12% per il prestito Safim di 135 milioni, lo spread sul libor scende da 0,625% a 0,375%; per il prestito Efim di 200 milioni di dollari il margine di 3/4% e 7/8% si riduce all'1/2%.

Sono evidenti i benefici, anche economici, immediati per l'Efim. L'operazione di rinegoziazione è stata effettuata a Londra dal direttore centrale finanza Paolo Paolone, con l'assistenza della S. G. Warburg ed ha interessato complessivamente oltre 70 banche.

BORSE E MERCATI

Diminuiscono gli scambi

MILANO — Prezzi irregolari con scambi in diminuzione. I ritmi di lavoro sono risultati anche ieri particolarmente lenti a conferma sia della cautela con la quale gli operatori seguono la situazione politica, sia dell'assenza del risparmio privato.

Tuttavia il mercato ha confermato una buona tenuta di fondo dovuta non solo al comportamento resistente di alcuni titoli di primo piano, ma anche agli ulteriori, seppur frazionari, progressi di un sparuto gruppo di valori che si trovano sui massimi annuali.

Al listino su basi migliori sono

terminate le Italia ass. +5,2%,
Milanale +3,3, Caffaro +2,7,
Sip +2,1, Italgas +1,9, Comit ed
Acqua Marcia +1,7, Standa
+1,6, Rinascente +1,1, Centrale
+1, seguite da Fiscambi, Inter-
banca, Olivetti, Banco Lariano,
Fidis, Sai, Credit e Cementir.

In assestamento sono terminate le Abbeille -4,2, Latina priv.
-3, Auto To-Mi -2,6, Cucurini
-1,9, Cred. Varesino -1,1, Silos
-1, Banco Roma -0,9, Toro
priv. -0,8, Ciga -0,7, Stet -0,5
e Fiat -0,4.

Nel dopoborsa richieste le
Centrali ed in lieve recupero le
Pirelli spa e Ciga.

TITOLI AZIONARI DI MILANO

	12/11	9/11	12/11	9/11
Alimentari e agricola	32460	32400	1610	1660
Alvar	5800	5810	8000	7995
Bonifiche ferraresi	25050	24900	7900	7850
Endimite	8340	8245	5720	5720
Ibp	1800	1795	1300	1300
Ibp risp.	1560	1599	1300	1300
Mil. Agr. Vittoria	4932	4915	1215	1215
Perugina	18650	1861	5255	5240
Perugina risp.	725	1710	4337	4375
Assicurativa				
Alleanza Assicuraz.	32460	32400	1610	1660
Ass. Ausonia	900	900	1100	1100
Comp. Ass. Milano	18210	18200	1100	1100
C. Ass. Milano risp.	7650	7605	3950	3915
Comp. Latina	520	527	2249	524
Comp. Latina priv.	426	439,50	3125	3135
Firs	1200	1200	3125	3135
Firs risp.	670	670	510	2250
Generali	30260	30200	4680	4649
Italia Assicurazioni	8550	8220	5254	5279
L'Abbeille italiana	28000	29250	1150	1155
La Fondiaria	49900	49920	25200	25460
Previdente	12280	12390	2771	2771
Ras	53550	53650	62500	62510
Sai	11500	11450	1140	1155
Sai priv.	12400	12400	2770	2770
Toro Assicurazioni	11530	11575	1725	1728
Toro risp.	8320	8395	1625	1599
Pirelli spa			1780	1780
Pirelli risp.			2998	2998
Pirelli Co.			4750	4750
Banca agn.	5100	5100	17600	17600
Banca agn. priv.	3070	3100	3680	3680
Banca Com. Ita.	4200	4210	2337	2326
Banca Catt. Veneto	4201	4210	337,50	338
Banco di Roma	15680	15810	788	770
Banco Lariano	3280	3251	2111	2170
Credito Italiano	1909	1900	1602	1604
Credito Varesino	3809	3845	2024	2035
Interbanca priv.	18550	18590	2010	1985
Mediobanca	59410	59480	927	927
Cartarie editoriali				
Burgo	4810	4820	6480	6480
Burgo risp.	3900	3910	2511	2511
Burgo risp. n.r.			721	720,50
De Medici	2150	2185	670	671
Espresso	5375	5375	1705	1691
Mondadori	3771	3781	118	119
Mondadori risp.	1809	1790	1440	1451
Cementi-Ceramiche				
Pozzi	112,75	112,50	2199	2201
Pozzi risp.	136	136	2195	2201
Eternit	319	319	15700	15700
Eternit risp.	306,50	306,50	6900	6935
Italcementi	5595	56750	6800	6800
Italcementi risp.	43100	43350	6000	5950
Unicem	15500	15550	5510	5495
Unicem risp.	11500	11500	3570	3585
Chimiche-idrocarburi-Gomma				
Boero	4360	4330	4095	4087
Caffaro risp.	627	610	1501	1503
Caffaro risp. n.r.	616	615	1534	1538
Farmat C. Erba	8415	8448	11810	11810
Fidienza Vetr.	3730	3780	17200	17200
Italgas	1070	1050	1184	1184
Lapelli			1230	1230
Lapelli risp.			6026	5975
Mira Lanza	25980	25150	5076	5070
Montedison	1162	1162	5910	5910
Perrier	6300	6280	4738	4710
Pirelli	1301	1300	4240	4255
Pirelli risp.	630	639	4130	4125
Rol	1600	1600	20000	20000
Saffa	5450	5470	1855	1868
Saffa risp.	5330	5350		
Sioisogno	14890	14900		
Sna Bpd	1864	1885	231	231
Sna Bpd risp.	1861	1866	3499	3481
Commercio				
La Rinascente	478	472,50	2575	2558
La Rinascente priv.	349	346,50	2610	2615
Silos di Genova	1080	1091	848	860
Standa	6850	6740	5190	5155
Standa risp.	6776	6710	400	400
Comunicazioni				
Alitalia priv.	900	900	39,75	40,50
Ausiliare	7200	7200	2852	2849
Aut. Torino-Milano	3700	3800	1250	1275
Nat	7015	7000	3150	3150
Nord Milano	5000	5000	935	935
Sip	1780	1742	4245	4300
Sip risp.	1875	1857	4685	4735
Trippovich	5699	5650	1760	1760
Elettrotecniche				
Selm	2301	2328	979	970
Tecnosoma	447	445	1815	1815
Finanziarie				
Acqua Marcia	1399	1375	1810	1830
Agricola risp.	13001	13001	53,75	53,75
Bastogi	105	104,50	12200	12150
Bon. Siele	23850	23500	3499	3490
Borghesina	8400	8800		
Borghesina risp.	2515	2515	1555	1590
Briacchi	756	765	1670	1670
Buton	1801	1805	1790	1850
Centrale	2000	1980	4240	4270
Centrale risp.	1731	1720	5020	5050
			52	53,25
			17480	17450

MERCATI DELLA LIRA

VALUTE	COMMERC.	BANCONOTE	MEDIE UIC
Dollaro USA TG	1839,70	1827,--	1840,--
" USA TP	---	1797,--	---
Marco tedesco	622,76	618,--	622,80
Franc francese	202,90	202,--	202,94
Florino olandese	552,30	549,--	552,25
Franc belga	30,78	30,25	30,78
Lira sterlina	2324,--	2315,--	2324,--
Lira irlandese	1930,50	1895,--	1930,25
Corona danese	172,34	171,--	172,33
Ecu	1387,80	---	1387,80
Dollaro canadese	1394,50	1370,--	1394,65
Yen giapponese	7,62	7,45	7,62
Franc svizzero	758,52	753,--	758,46
Sellino austriaco	88,47	88,25	88,47
Corona norvegese	213,45	211,--	213,48
Corona svedese	216,38	212,--	216,38
Marco finlandese	297,05	295,--	296,97
Escudo portoghese	11,31	10,30	11,34
Peseta spagnola	11,08	10,75	11,08
Dinaro (Milano) TG	---	8,75	---
" (Milano) TP	---	8,50	---
" (Roma)	---	8,--	---
" (Trieste)	---	7,75-8,50	---
Dracma greca TG	15,04	12,25	15,05
" greca TP	---	14,--	---
Dollaro australiano	---	1530,--	---

I coefficienti di deprezzamento della lira, calcolati dalla Banca d'Italia rispetto al 9 febbraio 1973, sono risultati i seguenti: nei confronti del dollaro 68,43%, (68,53); delle valute Cee 58,75% (58,70); di tutte le valute 62,74% (62,77).

PREZZI MONETE ORO

Oro fino 2470-2670, argento 45500-46500, sterlina 14700-15100; sterlina ne (rate 23) 14700-15100; kruggerand 65000-65500; 50 pezzi messicani 75000-76000; 20 dollari oro 70000-1

AVVISI ECONOMICI

MINIMO 10 PAROLE

Gli avvisi si ordinano presso le sedi della SOCIETÀ PUBBLICITÀ EDITORIALE S.p.A.

TRIESTE: sportelli via Luigi Einaudi 3/b, galleria Tergeste 11, telefono 65065-6-7. Orario 8.30-12.30, 15-18.30, tutti i giorni feriali - GORIZIA: Corso Italia 36, telefono 34111 - MONFALCONE: via Duca d'Aosta 102, telefono 72597 - UDINE: Piazza Marconi 9, telefono 263924 - MILANO: via Pirelli 32, telefono 6769/1 - BERGAMO: via Zelasco 1, P.ta S. Marco 7, telefono 225222 - BOLOGNA: via Irnerio 12-2, telefono 277801 - 277802 - BRESCIA: telefoni 295766-296475 - FIRENZE: v.le Giovine Italia 17, telefoni 67696/7/8/9 - GENOVA: via Ettore Vernazza 23, telefono 587852 - LODI: Corso Roma 68, telefono 65704 - MESSINA: via Dogali 20, telefoni 39565 - 31150 - MONZA: Corso V. Emanuele I, tel. 360247 - 367723 - NAPOLI: via Calabritto 20, telefono 405311 - PADOVA: Piazza Salvemini 12, telefoni 30466-30842 - 664721 - PALERMO: via Cavour 70, telefono 245049 - ROMA: via G.B. Vico 9, telefono 3696 - TORINO: Corso Massimo d'Azeglio 60, telefono 6502203 - TRENTO: via Cavour 3941, tel. 85288.

La pubblicazione dell'avviso è subordinata all'insindacabile giudizio della direzione del giornale. Non verranno comunque ammessi annunci redatti in forma collettiva, nell'interesse di più persone o enti, composti con parole artificiosamente legate o comunque di senso vago; richieste di danaro o valori di francobolli per la risposta.

La collocazione dell'avviso verrà effettuata nella rubrica ad esso pertinente.

Le rubriche previste sono: 1 lavoro personale servizio - richieste; 2 lavoro personale servizio - offerte; 3 impiego e lavoro - offerte; 4 impiego e lavoro - offerte; 5 rappresentanti - piazzisti; 6 lavoro a domicilio - artigiani; 7 professionisti - consulenze; 8 istruzione; 9 vendite d'occasione; 10 acquisti d'occasione; 11 mobili e pianoforti; 12 commerciali; 13 alimentari; 14 auto, moto, cicli; 15 roulotte, nautica, sport; 16 stanze e pensioni - richieste; 17 stanze e pensioni - offerte; 18 appartamenti e locali - richieste affitto; 19 appartamenti e locali - offerte affitto; 20 capitali, aziende; 21 case, ville, terreni - acquisti; 22 case, ville, terreni - vendite; 23 turismo, villeggiature; 24 smarrimenti; 25 animali; 26 matrimoniali; 27 diversi.

Si avvisa che le inserzioni di offerta di lavoro, in qualsiasi pagina del giornale, pubblicate si intendono destinate ai lavoratori di entrambi i sessi (a norma dell'art. 1 della legge 9-12-1977 n. 903).

Le tariffe per le rubriche si intendono per parola: numeri 1-3 lire 300, numeri 16 - 24 lire 650, numeri 2-4-5-6-7-8-9-10-11-12-13-14-15-17-18-19-25 lire 700, numeri 20-21-22-23-24 - 26 - 27 lire 850.

La domenica gli avvisi vengono pubblicati con la maggioranza del 20 per cento. L'accettazione delle inserzioni per il giorno successivo termina alle ore 12.

Dopo tale orario gli annunci verranno pubblicati, con carattere neretto, nella rubrica «avvisi urgenti», applicando la tariffa prevista.

Gli errori e le omissioni nella stampa degli avvisi daranno diritto a nuova gratuita pubblicazione solo nel caso che risultino nulla l'efficacia dell'inserzione. Non si risponde comunque dei danni derivanti da errori di stampa o impaginazione, non chiara scrittura dell'originale, mancate inserzioni o omissioni. I reclami concernenti errori di stampa devono essere fatti entro 24 ore dalla pubblicazione.

Coloro che intendono inoltrare la loro richiesta per corrispondenza possono scrivere a SOCIETÀ PUBBLICITÀ EDITORIALE S.p.A., via Luigi Einaudi 3/b, 34100 Trieste. Il prezzo delle inserzioni deve essere corrisposto anticipatamente per contanti o vaglia (minimo 10 parole a cui va aggiunto il 18 per cento di IVA).

Gli avvisi economici possono anche essere dettati per telefono chiamando il numero 68668 dalle ore 10 alle 12 e dalle 15.30 alle 17, esclusi i giorni festivi. I servizi di accettazione telefonica degli annunci economici funzionano esclusivamente per la rete urbana di Trieste.

Coloro che desiderano rimanere ignoti ai lettori possono utilizzare il servizio cassette aggiungendo al testo dell'avviso la frase: Scrivere a cassetta n. PUBLISHED 34100 TRIESTE; l'importo di nolo cassetta è di lire 400 per decade, oltre un rimborso di lire 2.000 per le spese di recapito corrispondente.

La SOCIETÀ PUBBLICITÀ EDITORIALE S.p.A. è a tutti gli effetti, unica destinataria della corrispondenza indirizzata alle cassette. Essa ha il diritto di verificare le lettere e di incassare soltanto quelle strettamente inerenti agli annunci, non inoltrando ogni altra forma di corrispondenza, stampati, circolari o lettere di propaganda. Tutte le lettere indirizzate alle cassette debbono essere inviate per posta; saranno respinte le assicurate o raccomandate.

LA FAMIGLIA DEI PERSONAL COMPUTER OLIVETTI



FRIENDLY & COMPATIBLE

C'è chi li chiama "friendly & compatible" e chi preferisce definirli "amichevoli e compatibili". La sostanza non cambia. Perché nei fatti si dimostrano i personal che meglio di tutti sono capaci di elevare la quotidiana qualità del lavoro. Le ragioni di ciò stanno nell'esperienza stessa di chi li ha progettati e prodotti. L'esperienza Olivetti: un modo unico di essere vicino a migliaia di aziende e di professionisti. Un modo unico di saper fornire soluzioni alle loro esigenze più vive. E infatti ecco la famiglia di personal Olivetti: una serie di strumenti diversi l'uno dall'altro per dare a ciascuno

la risposta giusta nel posto giusto. Personal compatibili tra loro e con i più diffusi standard internazionali. Personal potenti ma docili da usare per elaborare senza mai problemi dati, parole, numeri e grafici su schermi anche ad elevatissima risoluzione.

E personal capaci di integrarsi in reti di comunicazione aziendale per garantire futuro a ogni scelta organizzativa. Olivetti cresce, si sviluppa, conquista nuovi primati consolidando la propria leadership europea.

Questa famiglia di personal ne è la testimonianza più viva.

La famiglia dei Personal Computer Olivetti è distribuita e assistita in tutta Italia da Filiali Olivetti, Concessionari Sistemi e Rivenditori Autorizzati.

olivetti

Anche in leasing con Olivetti Leasing

2 Lavoro pers. servizio Offerte

COLLABORATORE domestico autista referenziato fisso giornata cercasi per casa signorile. Telefonare giorni feriali dopo le 17 al 760304. 59026/2

3 Impiego e lavoro Richieste

CAMERIERE: per pizzeria bar ristorante pratico buffet-cucina offresi. Telefonare 826298. 59144/3

OFFRESI 18enne pratica patente o qualsiasi altro lavoro. 576287. 59003/3

PERSONA pratica offresi per assistenza persona anziana o pulitrice tel. mattino 724244. 58917/3

RAGAZZA 18enne con esperienza custodia bambini, governo casa offresi. Tel. 0431-768639 mattina. 389/3

8 ore lunedì, autumunita, qualsiasi seria attività offresi. 947840 (13-14). 59142/3

4 Impiego e lavoro Offerte

A.A.A. SOCIETÀ Internazionale ricerca personale per ampliamento organico. Requisiti richiesti serietà, età 18-50 anni, disponibilità serale, autumunita. Per informazioni telefonare al 41943 il 13 novembre ore 16-18, il 14 novembre ore 9-12. 2/4

AUTOCARROZZERIA cerca prontamente verniciatore veramente capace fisso oppure ore tel. 733653. 3965/4

DITTA in Gorizia cerca impiegata esperienza contabilità generale, iva, clienti, fornitori, banche con conoscenza sloveno o croato. Scrivere Published cassetta n. 24/R 34100 Trieste. 1000/4

6 Lavoro a domicilio Artigianato

A.A. SGOMBERIAMO gratuitamente purché sia conveniente appartamenti cantine soffitte eseguiamo trasporti. Telefonare 757376. 59036/6

ARTIGIANO autorizzato esegue impianti riscaldamento acqua gas riparazioni. Tel. 812490. 3986/6

DENTIERE rovinata malferma instabili riadattamento riparazione. Via Maialica 1, 85974/6

10 Acquisti d'occasione

A. ANTIQUARIO via Cadorna 13 acquista sempre soprammobili quadri tappeti porcellane orologi mobili medaglie intere gioielli ereditarie. Telefonare 760719. 3890/10

BIANCHERIA bigiotteria pizzi tappeti tende tovaglie libri stampe cartoline acquistiamo «La miniera» via del Ponte n. 4 B tel. 65910. 3922/10

FRANCO e MARIALIELTA' vendono biancheria da letto, tovaglie, lenzuola, bigiotteria. Interpellateci 793972 abitazione 941093. 3946/10

11 Mobili e pianoforti

ACQUISTIAMO arredamenti importanti dal 1900 al 1950, vetri Murano, ceramiche, sculture, salottini viennesi, mobili Thonet e Kohn. Il Giardino, via Mazzini 12, tel. 68242.

12 Commerciali

A.A. ALTISSIME quotazioni acquistiamo oro, argento, gioielli. Realizzateci PIÙ VANTAGGIOSAMENTE. GOLD-MARKET, via Roma 20. 3874/12

A. ACQUISTIAMO antichi argenti, gioielli, oro e orologi. Gioielleria Liberty, v. Malcan- ton 14 B. Tel. 631641. 3586/12

ACQUISTIAMO oro, monete, gioie a prezzo reale. Oreficeria Lambda (Dazzara) tel. 64355. 3972/12

GIULIO Bernardi numismatico compra oro, via Roma 3, primo piano. 050191/2

ORO ACQUISTIAMO a PREZZI SUPERIORI disimpegno polizze. CORSO ITALIA 28. Primo piano. 3135/12

14 Auto, moto cicli

A.A.A. AUTODEMOLIZIONE acquista macchine da demolire ritirandole sul posto. Tel. 821378, 574952. 59120/14

CONCESSIONARIA Peugeot Talbot Padova De Carli, P.le via 47, 827782. Suzuki 550 1100, Maico 250 Enduro, Topolino C 52, 500, 125, 127, Ritmo 60 65, A 112 E 70 Hp, Beta Hpe 1.6, BMW 528i, Fiesta, Dyane 6, 2 CV, Visa Super, CX 2.0, Alfasud 71 1.5, Golf 1.1, Sunbeam 1.0 1.6 T, Horizon 1.1, 1510 LS, 1308 GT, Cangaro furgone, Peugeot 104 Ecò 82, 305 SR, 305 Diesel, 505 Turbo Diesel, 305 GT 205 GT, 385/14

DISPONGO pronta consegna autovetture, nuove da immatricolare; Fiat, Lancia, Alfa Romeo, Seat, a prezzi incredibili. Passate da noi, potrete trovare una autovettura nuova al prezzo di una usata. Permuta, facilitazioni, garanzia. Autosalone Flegel, strada di Fiume, 19. Tel. 948337. 3949/14

GARAGE Regina BMW TEST. Solo ricambi originali. Servizio assistenza altamente qualificato. Via Raffineria 6, tel. 040-725345 appuntamento. 3899/14

FRANCO e MARIALIELTA' vendono biancheria da letto, tovaglie, lenzuola, bigiotteria. Interpellateci 793972 abitazione 941093. 3946/10

CONCESSIONARIA Peugeot Talbot Padova De Carli, P.le via 47, 827782. Suzuki 550 1100, Maico 250 Enduro, Topolino C 52, 500, 125, 127, Ritmo 60 65, A 112 E 70 Hp, Beta Hpe 1.6, BMW 528i, Fiesta, Dyane 6, 2 CV, Visa Super, CX 2.0, Alfasud 71 1.5, Golf 1.1, Sunbeam 1.0 1.6 T, Horizon 1.1, 1510 LS, 1308 GT, Cangaro furgone, Peugeot 104 Ecò 82, 305 SR, 305 Diesel, 505 Turbo Diesel, 305 GT 205 GT, 385/14

DISPONGO pronta consegna autovetture, nuove da immatricolare; Fiat, Lancia, Alfa Romeo, Seat, a prezzi incredibili. Passate da noi, potrete trovare una autovettura nuova al prezzo di una usata. Permuta, facilitazioni, garanzia. Autosalone Flegel, strada di Fiume, 19. Tel. 948337. 3949/14

GARAGE Regina BMW TEST. Solo ricambi originali. Servizio assistenza altamente qualificato. Via Raffineria 6, tel. 040-725345 appuntamento. 3899/14

FRANCO e MARIALIELTA' vendono biancheria da letto, tovaglie, lenzuola, bigiotteria. Interpellateci 793972 abitazione 941093. 3946/10

CONCESSIONARIA Peugeot Talbot Padova De Carli, P.le via 47, 827782. Suzuki 550 1100, Maico 250 Enduro, Topolino C 52, 500, 125, 127, Ritmo 60 65, A 112 E 70 Hp, Beta Hpe 1.6, BMW 528i, Fiesta, Dyane 6, 2 CV, Visa Super, CX 2.0, Alfasud 71 1.5, Golf 1.1, Sunbeam 1.0 1.6 T, Horizon 1.1, 1510 LS, 1308 GT, Cangaro furgone, Peugeot 104 Ecò 82, 305 SR, 305 Diesel, 505 Turbo Diesel, 305 GT 205 GT, 385/14

DISPONGO pronta consegna autovetture, nuove da immatricolare; Fiat, Lancia, Alfa Romeo, Seat, a prezzi incredibili. Passate da noi, potrete trovare una autovettura nuova al prezzo di una usata. Permuta, facilitazioni, garanzia. Autosalone Flegel, strada di Fiume, 19. Tel. 948337. 3949/14

GARAGE Regina BMW TEST. Solo ricambi originali. Servizio assistenza altamente qualificato. Via Raffineria 6, tel. 040-725345 appuntamento. 3899/14

FRANCO e MARIALIELTA' vendono biancheria da letto, tovaglie, lenzuola, bigiotteria. Interpellateci 793972 abitazione 941093. 3946/10

CONCESSIONARIA Peugeot Talbot Padova De Carli, P.le via 47, 827782. Suzuki 550 1100, Maico 250 Enduro, Topolino C 52, 500, 125, 127, Ritmo 60 65, A 112 E 70 Hp, Beta Hpe 1.6, BMW 528i, Fiesta, Dyane 6, 2 CV, Visa Super, CX 2.0, Alfasud 71 1.5, Golf 1.1, Sunbeam 1.0 1.6 T, Horizon 1.1, 1510 LS, 1308 GT, Cangaro furgone, Peugeot 104 Ecò 82, 305 SR, 305 Diesel, 505 Turbo Diesel, 305 GT 205 GT, 385/14

A.A.A. AUTODEMOLIZIONE

compra macchine da demolire. Tel. 566355. 3979/14

AUTOSALONE Fiat v. F. Severo 85, tel. 54083 senza anticipo garanzia 1 anno. 126 77, Uno 45 83, Ritmo 60 CL 80, Ritmo Diesel 81, 127 3 p. 80, 131 77, A 112 E 77, Renault 5 80, 5 Le Car 79, 4 GTI, 82, Giulietta 1.3 83, 1.6 81, 500 L 71, BMW 1.6 81. 3899/14

CONCESSIONARIA Peugeot Talbot Padova De Carli, P.le via 47, 827782. Suzuki 550 1100, Maico 250 Enduro, Topolino C 52, 500, 125, 127, Ritmo 60 65, A 112 E 70 Hp, Beta Hpe 1.6, BMW 528i, Fiesta, Dyane 6, 2 CV, Visa Super, CX 2.0, Alfasud 71 1.5, Golf 1.1, Sunbeam 1.0 1.6 T, Horizon 1.1, 1510 LS, 1308 GT, Cangaro furgone, Peugeot 104 Ecò 82, 305 SR, 305 Diesel, 505 Turbo Diesel, 305 GT 205 GT, 385/14

DISPONGO pronta consegna autovetture, nuove da immatricolare; Fiat, Lancia, Alfa Romeo, Seat, a prezzi incredibili. Passate da noi, potrete trovare una autovettura nuova al prezzo di una usata. Permuta, facilitazioni, garanzia. Autosalone Flegel, strada di Fiume, 19. Tel. 948337. 3949/14

GARAGE Regina BMW TEST. Solo ricambi originali. Servizio assistenza altamente qualificato. Via Raffineria 6, tel. 040-725345 appuntamento. 3899/14

FRANCO e MARIALIELTA' vendono biancheria da letto, tovaglie, lenzuola, bigiotteria. Interpellateci 793972 abitazione 941093. 3946/10

CONCESSIONARIA Peugeot Talbot Padova De Carli, P.le via 47, 827782. Suzuki 550 1100, Maico 250 Enduro, Topolino C 52, 500, 125, 127, Ritmo 60 65, A 112 E 70 Hp, Beta Hpe 1.6, BMW 528i, Fiesta, Dyane 6, 2 CV, Visa Super, CX 2.0, Alfasud 71 1.5, Golf 1.1, Sunbeam 1.0 1.6 T, Horizon 1.1, 1510 LS, 1308 GT, Cangaro furgone, Peugeot 104 Ecò 82, 305 SR, 305 Diesel, 505 Turbo Diesel, 305 GT 205 GT, 385/14

DISPONGO pronta consegna autovetture, nuove da immatricolare; Fiat, Lancia, Alfa Romeo, Seat, a prezzi incredibili. Passate da noi, potrete trovare una autovettura nuova al prezzo di una usata. Permuta, facilitazioni, garanzia. Autosalone Flegel, strada di Fiume, 19. Tel. 948337. 3949/14

GARAGE Regina BMW TEST. Solo ricambi originali. Servizio assistenza altamente qualificato. Via Raffineria 6, tel. 040-725345 appuntamento. 3899/14

FRANCO e MARIALIELTA' vendono biancheria da letto, tovaglie, lenzuola, bigiotteria. Interpellateci 793972 abitazione 941093. 3946/10

CONCESSIONARIA Peugeot Talbot Padova De Carli, P.le via 47, 827782. Suzuki 550 1100, Maico 250 Enduro, Topolino C 52, 500, 125, 127, Ritmo 60 65, A 112 E 70 Hp, Beta Hpe 1.6, BMW 528i, Fiesta, Dyane 6, 2 CV, Visa Super, CX 2.0, Alfasud 71 1.5, Golf 1.1, Sunbeam 1.0 1.6 T, Horizon 1.1, 1510 LS, 1308 GT, Cangaro furgone, Peugeot 104 Ecò 82, 305 SR, 305 Diesel, 505 Turbo Diesel, 305 GT 205 GT, 385/14

DISPONGO pronta consegna autovetture, nuove da immatricolare; Fiat, Lancia, Alfa Romeo, Seat, a prezzi incredibili. Passate da noi, potrete trovare una autovettura nuova al prezzo di una usata. Permuta, facilitazioni, garanzia. Autosalone Flegel, strada di Fiume, 19. Tel. 948337. 3949/14

GARAGE Regina BMW TEST. Solo ricambi originali. Servizio assistenza altamente qualificato. Via Raffineria 6, tel. 040-725345 appuntamento. 3899/14

FRANCO e MARIALIELTA' vendono biancheria da letto, tovaglie, lenzuola, bigiotteria. Interpellateci 793972 abitazione 941093. 3946/10

CONCESSIONARIA Peugeot Talbot Padova De Carli, P.le via 47, 827782. Suzuki 550 1100, Maico 250 Enduro, Topolino C 52, 500, 125, 127, Ritmo 60 65, A 112 E 70 Hp, Beta Hpe 1.6, BMW 528i, Fiesta, Dyane 6, 2 CV, Visa Super, CX 2.0, Alfasud 71 1.5, Golf 1.1, Sunbeam 1.0 1.6 T, Horizon 1.1, 1510 LS, 1308 GT, Cangaro furgone, Peugeot 104 Ecò 82, 305 SR, 305 Diesel, 505 Turbo Diesel, 305 GT 205 GT, 385/14

DISPONGO pronta consegna autovetture, nuove da immatricolare; Fiat, Lancia, Alfa Romeo, Seat, a prezzi incredibili. Passate da noi, potrete trovare una autovettura nuova al prezzo di una usata. Permuta, facilitazioni, garanzia. Autosalone Flegel, strada di Fiume, 19. Tel. 948337. 3949/14

GARAGE Regina BMW TEST. Solo ricambi originali. Servizio assistenza altamente qualificato. Via Raffineria 6, tel. 040-725345 appuntamento. 3899/14

FRANCO e MARIALIELTA' vendono biancheria da letto, tovaglie, lenzuola, bigiotteria. Interpellateci 793972 abitazione 941093. 3946/10

CONCESSIONARIA Peugeot Talbot Padova De Carli, P.le via 47, 827782. Suzuki 550 1100, Maico 250 Enduro, Topolino C 52, 500, 125, 127, Ritmo 60 65, A 112 E 70 Hp, Beta Hpe 1.6, BMW 528i, Fiesta, Dyane 6, 2 CV, Visa Super, CX 2.0, Alfasud 71 1.5, Golf 1.1, Sunbeam 1.0 1.6 T, Horizon 1.1, 1510 LS, 1308 GT, Cangaro furgone, Peugeot 104 Ecò 82, 305 SR, 305 Diesel, 505 Turbo Diesel, 305 GT 205 GT, 385/14

DISPONGO pronta consegna autovetture, nuove da immatricolare; Fiat, Lancia, Alfa Romeo, Seat, a prezzi incredibili. Passate da noi, potrete trovare una autovettura nuova al prezzo di una usata. Permuta, facilitazioni, garanzia. Autosalone Flegel, strada di Fiume, 19. Tel. 948337. 3949/14

GARAGE Regina BMW TEST. Solo ricambi originali. Servizio assistenza altamente qualificato. Via Raffineria 6, tel. 040-725345 appuntamento. 3899/14

PRIVATO: vendo Renault 5 TL

1979 ottime condizioni. Tel. 826298. 59144/14

RENAULT 5 1976 rossa 1.300 cilindrata 70.000 km 2.500.000 tel. 826084. T.A. 519/14

VENDESI 127 73 revisionata L. 500.000 ore serali 731092. 59140/14

18 Appartamenti e locali Richieste affitto

CERCASI per propria clientela referenziata affitti transitori. Massima serietà. Tel. 60785. 3981/18

19 Appartamenti e locali Offerte affitto

AFFITTASI a non residenti appartamento varie zone da L. 400.000. Tel. 60785. 3981/19

AFFITTASI box luce acqua. Tel. 814311 orario ufficio. 3975/19

APPARTAMENTO ammobiliato quattro letti due stanze cucina accessoriata bagno cortile panoramico indipendente ingresso carrabile posto automobili zona Barcola Faro Victoria affitti a studenti o non residenti. Tel. 728049. 58866/19

IMMOBILIARE CIVICA affitta ufficio 4 vani servizi paraggi via ROMA 300.000. S. Lazzaro 10, tel. 61712. 3935/19

20 Capitali Aziende

BAR analcolico cedesi licenza avviamento arredamento. Tel. 732835. 58804/20

MUTUI senza cambiali per qualsiasi vostra esigenza. Vanzamenti da 10 a 200 milioni, intervento anche in secondo grado, interessi bancari, rapida erogazione. Telefonare Istituto Finanziario Friulano Trieste. Tel. 040/60833; Gorizia 0481/84307. 050306/20

CONCESSIONARIA Peugeot Talbot Padova De Carli, P.le via 47, 827782. Suzuki 550 1100, Maico 250 Enduro, Topolino C 52, 500, 125, 127, Ritmo 60 65, A 112 E 70 Hp, Beta Hpe 1.6, BMW 528i, Fiesta, Dyane 6, 2 CV, Visa Super, CX 2.0, Alfasud 71 1.5, Golf 1.1, Sunbeam 1.0 1.6 T, Horizon 1.1, 1510 LS, 1308 GT, Cangaro furgone, Peugeot 104 Ecò 82, 305 SR, 305 Diesel, 505 Turbo Diesel, 305 GT 205 GT, 385/14

DISPONGO pronta consegna autovetture, nuove da immatricolare; Fiat, Lancia, Alfa Romeo, Seat, a prezzi incredibili. Passate da noi, potrete trovare una autovettura nuova al prezzo di una usata. Permuta, facilitazioni, garanzia. Autosalone Flegel, strada di Fiume, 19. Tel. 948337. 3949/14

GARAGE Regina BMW TEST. Solo ricambi originali. Servizio assistenza altamente qualificato. Via Raffineria 6, tel. 040-725345 appuntamento. 3899/14

FRANCO e MARIALIELTA' vendono biancheria da letto, tovaglie, lenzuola, bigiotteria. Interpellateci 793972 abitazione 941093. 3946/10

CONCESSIONARIA Peugeot Talbot Padova De Carli, P.le via 47, 827782. Suzuki 550 1100, Maico 250 Enduro, Topolino C 52, 500, 125, 127, Ritmo 60 65, A 112 E 70 Hp, Beta Hpe 1.6, BMW 528i, Fiesta, Dyane 6, 2 CV, Visa Super, CX 2.0, Alfasud 71 1.5, Golf 1.1, Sunbeam 1.0 1.6 T, Horizon 1.1, 1510 LS, 1308 GT, Cangaro furgone, Peugeot 104 Ecò 82, 305 SR, 305 Diesel, 505 Turbo Diesel, 305 GT 205 GT, 385/14

DISPONGO pronta consegna autovetture, nuove da immatricolare; Fiat, Lancia, Alfa Romeo, Seat, a prezzi incredibili. Passate da noi, potrete trovare una autovettura nuova al prezzo di una usata. Permuta, facilitazioni, garanzia. Autosalone Flegel, strada di Fiume, 19. Tel. 948337. 3949/14

GARAGE Regina BMW TEST. Solo ricambi originali. Servizio assistenza altamente qualificato. Via Raffineria 6, tel. 040-725345 appuntamento. 3899/14

FRANCO e MARIALIELTA' vendono biancheria da letto, tovaglie, lenzuola, bigiotteria. Interpellateci 793972 abitazione 941093. 3946/10

NEGOZIO abbigliamento con

arredamento

CRONACHE DELLO SPORT

Calcio-follie tra incassi e montepremi record

SA DI RESA INCONZIONATA LA SCONFITTA DEI BIANCONERI A SAN SIRO

L'Inter si esalta nel ricorso storico
Battere la Juve vuol dire scudetto?

ROMA — Il campionato scorre con la velocità e l'impeto di un fiume in piena di straripare. Un'immagine offerta dall'ottava giornata della serie A che tra tanti record ne ha fatti due per le fortune del calcio italiano. Gli incassi agli stadi hanno superato i cinque miliardi e mezzo e il montepremi del Totocalcio ha forato il «muro» dei 19 miliardi. Due dati statistici che testimoniano dell'interesse dilagante per questo sport sempre più nazionale, anche se meno sempre razionale.

Basta prendere a pretesto i risultati di domenica perché salti la convinzione che sono ormai il frutto di una evoluzione in piena regola, tale da sconvolgere tutte le previsioni che si erano fatte alla vigilia del torneo. Cambia l'aristocrazia e le nuove bianconesse hanno tutta l'aria di scalzare definitivamente le vecchie dame un po' logore di acciacchi e fatiche.

Torino, Sampdoria e Inter sono le squadre più agguerrite per tenere il passo del Verona che macina punti con una facilità impressionante. A Cremona gli scaligeri hanno interpretato il ruolo di leaders attingendo a pieni mani parte della classe e dall'abilità di Garella, Galderisi e Briegel, parte della fortuna indispensabile perché il trionfo sia completo.

Il confronto incrociato Milano-Torino è finito alla pari nel perfetto equilibrio tra vittorie e sconfitte.

Ma il vistoso 4-0 dell'Inter sulla Juventus ha subito richiamato alla mente l'impresa di cinque anni fa allorché i nerazzurri, battendo con l'inedito punteggio i bianconeri nello stesso giorno e stesso mese, si fregiarono del loro 12.º scudetto. Un agguancio storico che anche Trapattini sembra avallare con le sue meste dichiarazioni che sanno di resa incondizionata, senza appello alcuno alla elezione per l'assenza di Boniek e l'infortunio di Paolo Rossi.

Alla verità non si può voltare le spalle ed ecco perché i meriti di Castagner per il nuo-

vo assetto tattico dato alla sua squadra e al risveglio emblematico di Rummenigge giustificano in pieno la disfatta bianconera. La festa di San Siro ha trovato un'eco rispondente nel comunale di Torino dove i granata hanno dato prova di autorità e caparbietà per non essersi mai stancati di stringere alle corde i rossoneri. Ci sono riusciti nel finale di gara a coronamento della superiorità del loro centro-campo grazie al ritmo più incalzante di Junior e Dossema rispetto alla cadenza più lenta di Wilkins e Di Bartolomei.

Liedholm con la sua proverbiale signorilità, sempre concazionata con remore di dubbia spigliatezza, non ha pianto tanto sulla sconfitta quanto sul grave infortunio di Hateley. Un modo come un altro per dissipare l'illusione di so-

gni considerati prematuri alla luce di queste ultime vicende. Arrancando a fatica tra i quindici alti della classifica, la Sampdoria non si è ancora liberata da una certa timidezza che la coglie ogni qual volta deve confermare di essere la «terza forza» del campionato. Contro il Como ha corso troppi pericoli che hanno finito per offuscare lo splendore del suo successo.

I due derby del Centro-sud hanno offeso lo spirito che anima ormai il calcio moderno. Risolti entrambi senza gol, hanno notevolmente abbassato il tasso tecnico di questa giornata denunciando quel grigiore che sembra essersi diventato il colore di moda delle due città. I migliori sono stati senza dubbio Lorenzo e Angelillo, gli unici che hanno tratto benefici da questi due miseri 0-0. La Roma dei pa-

reggi e il Napoli di Maradona sono apparsi protagonisti sbagliati di una stagione inquietante.

La Fiorentina ha pagato salato il pari impostole dall'Ascoli. I nervi nella città gigliata stanno saltando un po' a tutti e si cerca disperatamente il capro espiatorio. Forse non basta nemmeno il «sacrificio» di De Sisti. Ne sa qualcosa Socrates incorso nella prima bocciatura della sua carriera per negligenza. In questo clima surriscaldato si alza la voce tornante del «mago» Boskov che recrimina persino sul punto perduto. Infine, a Udine, in assenza di Zico, sono stati promossi «brasiliani» Federico Rossi e Massimo Mauro, giusto per meglio indovinare la pillola del successo sull'incerta Atalanta. Un bel dire quando si vince. Franco Enrico



Trionfo per Rummenigge

IN SERI GUAI LA SQUADRA DI LIEHDOLM

Per Hateley è menisco
Fratturato anche Verza

PAVIA — Fratture sono state riscontrate sia a Hateley sia a Verza, infortunati domenica a Torino. «Fratture del menisco mediale del ginocchio destro», questo il grave referto stilato ieri mattina dall'equipe del prof. Boni, che ha sottoposto il centravanti inglese del Milan Park Hateley ad una accurata visita al «poliambulatorio San Matteo» di Pavia.

Hateley verrà operato giovedì mattina dalla stessa équipe, altamente specializzata, che usa tecniche modernissime per questo genere di interventi. Devono infatti passare 48 ore prima dell'operazione perché il ginocchio possa sgonfiarsi. Nel frattempo Hateley sarà sottoposto a tutti gli esami clinici e le terapie pre operatorie. Dopo l'in-

tervento i medici prevedono che dovranno trascorrere dai 30 ai 45 giorni prima che il giocatore possa riprendere l'attività.

La sfortuna a Torino ha colpito anche un altro titolare del Milan, Verza, che mentre si riscaldeva prima di entrare in campo ha subito un incidente scontrandosi con il compagno di squadra Filippo Galli. Allo stesso polichino di Pavia ieri mattina a Verza è stata riscontrata la frattura alla falange distale dell'alluce del piede destro: dovrà tenere una fasciatura rigida dalle due alle quattro settimane. Così per il Milan si prospetta un lungo periodo senza Hateley e Verza.

Intervento i medici prevedono che dovranno trascorrere dai 30 ai 45 giorni prima che il giocatore possa riprendere l'attività.

La sfortuna a Torino ha colpito anche un altro titolare del Milan, Verza, che mentre si riscaldeva prima di entrare in campo ha subito un incidente scontrandosi con il compagno di squadra Filippo Galli. Allo stesso polichino di Pavia ieri mattina a Verza è stata riscontrata la frattura alla falange distale dell'alluce del piede destro: dovrà tenere una fasciatura rigida dalle due alle quattro settimane. Così per il Milan si prospetta un lungo periodo senza Hateley e Verza.

Intervento i medici prevedono che dovranno trascorrere dai 30 ai 45 giorni prima che il giocatore possa riprendere l'attività.

La sfortuna a Torino ha colpito anche un altro titolare del Milan, Verza, che mentre si riscaldeva prima di entrare in campo ha subito un incidente scontrandosi con il compagno di squadra Filippo Galli. Allo stesso polichino di Pavia ieri mattina a Verza è stata riscontrata la frattura alla falange distale dell'alluce del piede destro: dovrà tenere una fasciatura rigida dalle due alle quattro settimane. Così per il Milan si prospetta un lungo periodo senza Hateley e Verza.

Intervento i medici prevedono che dovranno trascorrere dai 30 ai 45 giorni prima che il giocatore possa riprendere l'attività.

La sfortuna a Torino ha colpito anche un altro titolare del Milan, Verza, che mentre si riscaldeva prima di entrare in campo ha subito un incidente scontrandosi con il compagno di squadra Filippo Galli. Allo stesso polichino di Pavia ieri mattina a Verza è stata riscontrata la frattura alla falange distale dell'alluce del piede destro: dovrà tenere una fasciatura rigida dalle due alle quattro settimane. Così per il Milan si prospetta un lungo periodo senza Hateley e Verza.

Intervento i medici prevedono che dovranno trascorrere dai 30 ai 45 giorni prima che il giocatore possa riprendere l'attività.

La sfortuna a Torino ha colpito anche un altro titolare del Milan, Verza, che mentre si riscaldeva prima di entrare in campo ha subito un incidente scontrandosi con il compagno di squadra Filippo Galli. Allo stesso polichino di Pavia ieri mattina a Verza è stata riscontrata la frattura alla falange distale dell'alluce del piede destro: dovrà tenere una fasciatura rigida dalle due alle quattro settimane. Così per il Milan si prospetta un lungo periodo senza Hateley e Verza.

Intervento i medici prevedono che dovranno trascorrere dai 30 ai 45 giorni prima che il giocatore possa riprendere l'attività.

La sfortuna a Torino ha colpito anche un altro titolare del Milan, Verza, che mentre si riscaldeva prima di entrare in campo ha subito un incidente scontrandosi con il compagno di squadra Filippo Galli. Allo stesso polichino di Pavia ieri mattina a Verza è stata riscontrata la frattura alla falange distale dell'alluce del piede destro: dovrà tenere una fasciatura rigida dalle due alle quattro settimane. Così per il Milan si prospetta un lungo periodo senza Hateley e Verza.

Intervento i medici prevedono che dovranno trascorrere dai 30 ai 45 giorni prima che il giocatore possa riprendere l'attività.

La sfortuna a Torino ha colpito anche un altro titolare del Milan, Verza, che mentre si riscaldeva prima di entrare in campo ha subito un incidente scontrandosi con il compagno di squadra Filippo Galli. Allo stesso polichino di Pavia ieri mattina a Verza è stata riscontrata la frattura alla falange distale dell'alluce del piede destro: dovrà tenere una fasciatura rigida dalle due alle quattro settimane. Così per il Milan si prospetta un lungo periodo senza Hateley e Verza.

Intervento i medici prevedono che dovranno trascorrere dai 30 ai 45 giorni prima che il giocatore possa riprendere l'attività.

La sfortuna a Torino ha colpito anche un altro titolare del Milan, Verza, che mentre si riscaldeva prima di entrare in campo ha subito un incidente scontrandosi con il compagno di squadra Filippo Galli. Allo stesso polichino di Pavia ieri mattina a Verza è stata riscontrata la frattura alla falange distale dell'alluce del piede destro: dovrà tenere una fasciatura rigida dalle due alle quattro settimane. Così per il Milan si prospetta un lungo periodo senza Hateley e Verza.

Intervento i medici prevedono che dovranno trascorrere dai 30 ai 45 giorni prima che il giocatore possa riprendere l'attività.

La sfortuna a Torino ha colpito anche un altro titolare del Milan, Verza, che mentre si riscaldeva prima di entrare in campo ha subito un incidente scontrandosi con il compagno di squadra Filippo Galli. Allo stesso polichino di Pavia ieri mattina a Verza è stata riscontrata la frattura alla falange distale dell'alluce del piede destro: dovrà tenere una fasciatura rigida dalle due alle quattro settimane. Così per il Milan si prospetta un lungo periodo senza Hateley e Verza.

Intervento i medici prevedono che dovranno trascorrere dai 30 ai 45 giorni prima che il giocatore possa riprendere l'attività.

La sfortuna a Torino ha colpito anche un altro titolare del Milan, Verza, che mentre si riscaldeva prima di entrare in campo ha subito un incidente scontrandosi con il compagno di squadra Filippo Galli. Allo stesso polichino di Pavia ieri mattina a Verza è stata riscontrata la frattura alla falange distale dell'alluce del piede destro: dovrà tenere una fasciatura rigida dalle due alle quattro settimane. Così per il Milan si prospetta un lungo periodo senza Hateley e Verza.

Intervento i medici prevedono che dovranno trascorrere dai 30 ai 45 giorni prima che il giocatore possa riprendere l'attività.

La sfortuna a Torino ha colpito anche un altro titolare del Milan, Verza, che mentre si riscaldeva prima di entrare in campo ha subito un incidente scontrandosi con il compagno di squadra Filippo Galli. Allo stesso polichino di Pavia ieri mattina a Verza è stata riscontrata la frattura alla falange distale dell'alluce del piede destro: dovrà tenere una fasciatura rigida dalle due alle quattro settimane. Così per il Milan si prospetta un lungo periodo senza Hateley e Verza.

Intervento i medici prevedono che dovranno trascorrere dai 30 ai 45 giorni prima che il giocatore possa riprendere l'attività.

La sfortuna a Torino ha colpito anche un altro titolare del Milan, Verza, che mentre si riscaldeva prima di entrare in campo ha subito un incidente scontrandosi con il compagno di squadra Filippo Galli. Allo stesso polichino di Pavia ieri mattina a Verza è stata riscontrata la frattura alla falange distale dell'alluce del piede destro: dovrà tenere una fasciatura rigida dalle due alle quattro settimane. Così per il Milan si prospetta un lungo periodo senza Hateley e Verza.

Intervento i medici prevedono che dovranno trascorrere dai 30 ai 45 giorni prima che il giocatore possa riprendere l'attività.

La sfortuna a Torino ha colpito anche un altro titolare del Milan, Verza, che mentre si riscaldeva prima di entrare in campo ha subito un incidente scontrandosi con il compagno di squadra Filippo Galli. Allo stesso polichino di Pavia ieri mattina a Verza è stata riscontrata la frattura alla falange distale dell'alluce del piede destro: dovrà tenere una fasciatura rigida dalle due alle quattro settimane. Così per il Milan si prospetta un lungo periodo senza Hateley e Verza.

Intervento i medici prevedono che dovranno trascorrere dai 30 ai 45 giorni prima che il giocatore possa riprendere l'attività.

La sfortuna a Torino ha colpito anche un altro titolare del Milan, Verza, che mentre si riscaldeva prima di entrare in campo ha subito un incidente scontrandosi con il compagno di squadra Filippo Galli. Allo stesso polichino di Pavia ieri mattina a Verza è stata riscontrata la frattura alla falange distale dell'alluce del piede destro: dovrà tenere una fasciatura rigida dalle due alle quattro settimane. Così per il Milan si prospetta un lungo periodo senza Hateley e Verza.

Intervento i medici prevedono che dovranno trascorrere dai 30 ai 45 giorni prima che il giocatore possa riprendere l'attività.

La sfortuna a Torino ha colpito anche un altro titolare del Milan, Verza, che mentre si riscaldeva prima di entrare in campo ha subito un incidente scontrandosi con il compagno di squadra Filippo Galli. Allo stesso polichino di Pavia ieri mattina a Verza è stata riscontrata la frattura alla falange distale dell'alluce del piede destro: dovrà tenere una fasciatura rigida dalle due alle quattro settimane. Così per il Milan si prospetta un lungo periodo senza Hateley e Verza.

Intervento i medici prevedono che dovranno trascorrere dai 30 ai 45 giorni prima che il giocatore possa riprendere l'attività.

La sfortuna a Torino ha colpito anche un altro titolare del Milan, Verza, che mentre si riscaldeva prima di entrare in campo ha subito un incidente scontrandosi con il compagno di squadra Filippo Galli. Allo stesso polichino di Pavia ieri mattina a Verza è stata riscontrata la frattura alla falange distale dell'alluce del piede destro: dovrà tenere una fasciatura rigida dalle due alle quattro settimane. Così per il Milan si prospetta un lungo periodo senza Hateley e Verza.

Intervento i medici prevedono che dovranno trascorrere dai 30 ai 45 giorni prima che il giocatore possa riprendere l'attività.

La sfortuna a Torino ha colpito anche un altro titolare del Milan, Verza, che mentre si riscaldeva prima di entrare in campo ha subito un incidente scontrandosi con il compagno di squadra Filippo Galli. Allo stesso polichino di Pavia ieri mattina a Verza è stata riscontrata la frattura alla falange distale dell'alluce del piede destro: dovrà tenere una fasciatura rigida dalle due alle quattro settimane. Così per il Milan si prospetta un lungo periodo senza Hateley e Verza.

Intervento i medici prevedono che dovranno trascorrere dai 30 ai 45 giorni prima che il giocatore possa riprendere l'attività.

La sfortuna a Torino ha colpito anche un altro titolare del Milan, Verza, che mentre si riscaldeva prima di entrare in campo ha subito un incidente scontrandosi con il compagno di squadra Filippo Galli. Allo stesso polichino di Pavia ieri mattina a Verza è stata riscontrata la frattura alla falange distale dell'alluce del piede destro: dovrà tenere una fasciatura rigida dalle due alle quattro settimane. Così per il Milan si prospetta un lungo periodo senza Hateley e Verza.

NELL'AMBIENTE VIOLA SI GETTA ACQUA SUL FUOCO

Fiorentina: slittato il «vertice»
De Sisti gode ancora la fiducia

FIRENZE — La riunione dei dirigenti della Fiorentina, prevista per ieri, è slittata a oggi. L'orientamento dei massimi esponenti viola, pur con il riconoscimento, come è stato dichiarato dal direttore generale Tito Corsi, dei «modesti risultati conseguiti dalla squadra a livello nazionale e internazionale» appare per la conferma della fiducia all'allenatore De Sisti.

Nel riguardi di De Sisti una dichiarazione di «fiducia» è stata fatta dal portiere Giovanni Galli, uno dei protagonisti, anche come impegno, sia nella partita di Bruxelles con l'Anderlecht sia in quella con l'Ascoli, tanto che diversi suoi interventi hanno evitato alla squadra passivi onerosi. Galli ha detto che, in un certo qual modo, al tecnico

non si possono fare precisi addebiti.

In vista della partita di domenica contro i giallorossi della Roma all'Olimpico, è prevista la ripresa degli allenamenti dell'argentino Passarella (fermo da due partite) e dello stopper Pin, bloccato da diverse settimane. Almeno Passarella — ma la decisione la si avrà giovedì — dovrebbe rientrare in squadra.

Lo stesso Passarella ricevendo ieri sera il «premio sport» 83-84 del viola club «Fancelli-Bamauto», di fronte a un gran pubblico ha dichiarato che resterà in Italia «fino alla fine della carriera» con questo facendo comprendere che intenderebbe rimanere alla Fiorentina.

I brasiliani Socrates che è rimasto molto sorpreso dalla

contestazione a lui rivolta, come agli altri giocatori, al termine della partita con l'Ascoli da numerosi tifosi, si sta preparando a un pubblico dibattito che terrà mercoledì sera sul tema «Il giocatore, l'uomo, la società».

Al dibattito è annunciata la partecipazione del presidente del settore tecnico della Figg. Giancarlo Antognoni, capitano della Fiorentina, ha trascorso il pomeriggio nella casa di Socrates, a Grassano. Con la sua visita Antognoni ha voluto essere solido con Socrates che in questo momento è molto contestato.

Socrates ha anche detto che non chiederà a De Sisti spiegazioni sulla sostituzione: «Non ho bisogno di sapere, le scelte dell'allenatore vanno sempre bene. Sono io che de-

stitiva proprio da questo punto di vista; al bel gioco, semmai, la squadra friulana potrà pensare quando avrà effettivamente raggiunto una posizione di maggiore e sufficiente tranquillità».

L'importante è che continui lo spirito messo in evidenza proprio contro una squadra che fa dell'agonismo la sua arma migliore, sulla quale basare le proprie chances. Uno spirito «alla Vinicio» tanto per intenderci, risultato non solo in questa occasione più che produttivo.

Qualcosa di nuovo comunque si respira nell'ambiente bianconero: ne è dimostrazione, ad esempio, questo scambio di battute con Selvaggi. La sua prova non ha convinto molto i critici e pubblico, lui ne è convinto, tanto che ha fatto una affermazione che ci voleva ed è da archiviare in maniera po-

propri mezzi. «Sono contento, penso proprio di essere stato convincente e quindi utile alla squadra. Sono in progressivo fisico ma anche di forma per cui tra breve si vedrà il vero Selvaggi. Non dimentichiamo che il mio rientro è avvenuto in un momento delicato della squadra; per cui non era facile fare bella figura; soprattutto non era logico ritenere che sarebbero state create parecchie occasioni da rete. In ogni caso abbiamo vinto, meritamente direi, e io ho fatto la mia parte».

«Solo la sfortuna mi ha impedito di andare in gol — prosegue Selvaggi — e mi riferisco all'episodio del primo tempo quando sono stato rapido a impossessarmi della sfera sfuggita a Piotti. Dato che ero pressato ho fatto una finta, poi ho tirato in porta o meglio ho fatto un pallonetto; l'unica maniera per superare sia Piotti sia Osti. Ma la sfera si è stampata sulla traversa... Dammi sfortuna! Ma non importa. L'importante era superare l'esame e penso di esserci riuscito».

«Con la vittoria è superato il momento delicato?»

«Ci attendono tre gare difficili; ne ripareremo dopo il match con la Roma il 2 dicembre».

«In ogni caso — conclude Selvaggi — la squadra ha dimostrato carattere, orgoglio, determinazione. Segno evidente che è viva. Purtroppo non ci voleva l'espulsione di Edinho, domenica apparentemente la nostra difficoltà senza il libero. Ma io confido che in queste tre partite possiamo raccogliere ugualmente punti preziosissimi».

Giorgio Verbi

A Pescara
Italia-Polonia

ROMA — La Fige ha comunicato che la gara amichevole Italia-Polonia in programma l'8 dicembre prossimo sarà giocata nello stadio «Adriatico» di Pescara con inizio alle ore 14.30.

Serie B: fra le inseguitrici non più la squadra di Giacomini

Il trainer alabardato: «Un successo ci sbloccherà»

Qualche cosa di quel meraviglioso meccanismo del giocattolo chiamato Triestina che nelle prime cinque domeniche di campionato aveva incantato tutti suscitando un notevole entusiasmo attorno a sé raccogliendo tantissimi giudizi positivi, sembra essersi momentaneamente rotto dopo l'assurda sconfitta di Bologna.

La squadra alabardata sembra effettivamente un'altra, come si evince dallo specchio che pubblichiamo a parte. L'undici di Giacomini ha perso moltissimo in aggressività, in gioco e soprattutto in lucidità. I giocatori sembrano psicologicamente condizionati, frenati, meno liberi mentalmente di esprimersi come hanno dimostrato di saper fare nelle cinque giornate iniziali.

Una squadra che sembra arrendersi alle prime difficoltà, impotente, quasi, a reagire alle avversità. Perdere a Bari,

come abbiamo già scritto, non è certo un disonore, considerato che la squadra di Bolchi potenzialmente aspira alla promozione. D'Elia, l'arbitro di Bologna, Triestina, sembra aver ancora una volta, insomma, lasciato il segno.

«In effetti — ammette Giacomini — dopo la sconfitta di Bologna la Triestina non è più la stessa. C'è senza dubbio un condizionamento psicologico dal quale non riusciamo a liberarci. L'importante, al punto in cui ci troviamo, è conservare per quanto possibile la calma e la tranquillità. Dopo il temporale viene sempre il sereno. Speriamo arrivi in fretta e quindi che la Triestina torni a correre».

Giacomini non è certo il tipo che si arrende. Non ha mai abbato le braccia né lo farà in futuro. La serie B è un campionato per certi aspetti anomalo, diverso da tutti gli altri. La classifica, dopo il 6.º di Bologna, vedeva la Triestina al secondo posto assieme

al Bari, all'Arezzo e al Lecce a quota otto, a due punti dal Pisa. Dopo tre giornate, nel corso delle quali gli alabardati hanno racimolato la miseria di due soli punti, la squadra gialla è quarta in folta compagnia, ad un solo punto dal Perugia (è salito al terzo posto accontentandosi di tanti paraggi) e a tre dal Bari. Bastano due risultati utili consecutivi, in un torneo dalla classifica sempre molto corta, per ritrovarsi in Paradiso.

Il tecnico alabardato non è abituato a fare del vittimismo. «Dire che sono pochini. Dobbiamo ancora lavorare parecchio. Fortunatamente il campionato è molto lungo. A Bari ci è andata male, d'accordo, ma da domenica cominciamo il Varese dobbiamo rimproverarci tutti le maniche e riprendere a correre. La squadra c'è, la volontà in tutti non manca. Forse abbiamo bisogno di un successo per sbloccarci e ritornare a correre».

Claudio Nordio

— Due punti in quattro partite sono pochi. «Dire che sono pochini. Dobbiamo ancora lavorare parecchio. Fortunatamente il campionato è molto lungo. A Bari ci è andata male, d'accordo, ma da domenica cominciamo il Varese dobbiamo rimproverarci tutti le maniche e riprendere a correre. La squadra c'è, la volontà in tutti non manca. Forse abbiamo bisogno di un successo per sbloccarci e ritornare a correre».

Claudio Nordio

— Due punti in quattro partite sono pochi. «Dire che sono pochini. Dobbiamo ancora lavorare parecchio. Fortunatamente il campionato è molto lungo. A Bari ci è andata male, d'accordo, ma da domenica cominciamo il Varese dobbiamo rimproverarci tutti le maniche e riprendere a correre. La squadra c'è, la volontà in tutti non manca. Forse abbiamo bisogno di un successo per sbloccarci e ritornare a correre».

Claudio Nordio

— Due punti in quattro partite sono pochi. «Dire che sono pochini. Dobbiamo ancora lavorare parecchio. Fortunatamente il campionato è molto lungo. A Bari ci è andata male, d'accordo, ma da domenica cominciamo il Varese dobbiamo rimproverarci tutti le maniche e riprendere a correre. La squadra c'è, la volontà in tutti non manca. Forse abbiamo bisogno di un successo per sbloccarci e ritornare a correre».

Claudio Nordio

— Due punti in quattro partite sono pochi. «Dire che sono pochini. Dobbiamo ancora lavorare parecchio. Fortunatamente il campionato è molto lungo. A Bari ci è andata male, d'accordo, ma da domenica cominciamo il Varese dobbiamo rimproverarci tutti le maniche e riprendere a correre. La squadra c'è, la volontà in tutti non manca. Forse abbiamo bisogno di un successo per sbloccarci e ritornare a correre».

Claudio Nordio

— Due punti in quattro partite sono pochi. «Dire che sono pochini. Dobbiamo ancora lavorare parecchio. Fortunatamente il campionato è molto lungo. A Bari ci è andata male, d'accordo, ma da domenica cominciamo il Varese dobbiamo rimproverarci tutti le maniche e riprendere a correre. La squadra c'è, la volontà in tutti non manca. Forse abbiamo bisogno di un successo per sbloccarci e ritornare a correre».

Claudio Nordio

— Due punti in quattro partite sono pochi. «Dire che sono pochini. Dobbiamo ancora lavorare parecchio. Fortunatamente il campionato è molto lungo. A Bari ci è andata male, d'accordo, ma da domenica cominciamo il Varese dobbiamo rimproverarci tutti le maniche e riprendere a correre. La squadra c'è, la volontà in tutti non manca. Forse abbiamo bisogno di un successo per sbloccarci e ritornare a correre».

Claudio Nordio

— Due punti in quattro partite sono pochi. «Dire che sono pochini. Dobbiamo ancora lavorare parecchio. Fortunatamente il campionato è molto lungo. A Bari ci è andata male, d'accordo, ma da domenica cominciamo il Varese dobbiamo rimproverarci tutti le maniche e riprendere a correre. La squadra c'è, la volontà in tutti non manca. Forse abbiamo bisogno di un successo per sbloccarci e ritornare a correre».

Claudio Nordio

— Due punti in quattro partite sono pochi. «Dire che sono pochini. Dobbiamo ancora lavorare parecchio. Fortunatamente il campionato è molto lungo. A Bari ci è andata male, d'accordo, ma da domenica cominciamo il Varese dobbiamo rimproverarci tutti le maniche e riprendere a correre. La squadra c'è, la volontà in tutti non manca. Forse abbiamo bisogno di un successo per sbloccarci e ritornare a correre».

Claudio Nordio

— Due punti in quattro partite sono pochi. «Dire che sono pochini. Dobbiamo ancora lavorare parecchio. Fortunatamente il campionato è molto lungo. A Bari ci è andata male, d'accordo, ma da domenica cominciamo il Varese dobbiamo rimproverarci tutti le maniche e riprendere a correre. La squadra c'è, la volontà in tutti non manca. Forse abbiamo bisogno di un successo per sbloccarci e ritornare a correre».

Claudio Nordio

— Due punti in quattro partite sono pochi. «Dire che sono pochini. Dobbiamo ancora lavorare parecchio. Fortunatamente il campionato è molto lungo. A Bari ci è andata male, d'accordo, ma da domenica cominciamo il Varese dobbiamo rimproverarci tutti le maniche e riprendere a correre. La squadra c'è, la volontà in tutti non manca. Forse abbiamo bisogno di un successo per sbloccarci e ritornare a correre».

Pisa è proprio la compagine fuori concorso

Il Pisa allunga la serie (sono nove le partite che non perde) anche se questa volta non riesce ad allungare il passo.

La sua fuga, comunque, procede nel pieno rispetto della media inglese. Il pareggio sul campo di San Benedetto del Tronto, insomma, è di quelli che contano. È la squadra «più» di questa serie cadetta, una compagine fuori concorso per tutte.

Dietro ai toscani è rimasto solo il Bari. La squadra di Bolchi, con la vittoria sulla Triestina, ha creato una frattura nei confronti delle immediate inseguitrici, fra le quali non troviamo più la squadra di Giacomini. C'è il Perugia al terzo posto, staccato di due lunghezze dai baresi.

Il Catania, superando in casa la Monza, si è affacciato per la prima volta nel quartiere alti della classifica. I siciliani avanzano con passo minaccioso e ora che anche Luvonor si è finalmente deciso a fare gol in Italia, diventano pericolosi per tutti.

Il Perugia, zitto zitto e senza clamori, si è insediato al terzo posto. La formazione umbra, la sola ad aver vinto fuori casa in questa nona giornata, è andata a prendersi due preziosissimi punti sul campo del Taranto costretto per la prima volta alla resa in casa. A decidere l'incontro è stato l'unico calcio di rigore messo a segno in questa domenica. De Stefanis, dal dischetto, ha donato la prima vittoria esterna quando ormai alla conclusione mancavano solo tre minuti.

Il Perugia è arrivato così in alto con due sole vittorie e sette pareggi. Aldo Agropoli merita l'etichetta di «mister X». Un tecnico, insomma, che ha il vizio del pareggio. Nella stagione 1981-82, infatti,

cioso e ora che anche Luvonor si è finalmente deciso a fare gol in Italia, diventano pericolosi per tutti.

Il Perugia, zitto zitto e senza clamori, si è insediato al terzo posto. La formazione umbra, la sola ad aver vinto fuori casa in questa nona giornata, è andata a prendersi due preziosissimi punti sul campo del Taranto costretto per la prima volta alla resa in casa. A decidere l'incontro è stato l'unico calcio di rigore messo a segno in questa domenica. De Stefanis, dal dischetto, ha donato la prima vittoria esterna quando ormai alla conclusione mancavano solo tre minuti.

Dietro ai toscani è rimasto solo il Bari. La squadra di Bolchi, con la vittoria sulla Triestina, ha creato una frattura nei confronti delle immediate inseguitrici, fra le quali non troviamo più la squadra di Giacomini. C'è il Perugia al terzo posto, staccato di due lunghezze dai baresi.

Il Catania, superando in casa la Monza, si è affacciato per la prima volta nel quartiere alti della classifica. I siciliani avanzano con passo minaccioso e ora che anche Luvonor si è finalmente deciso a fare gol in Italia, diventano pericolosi per tutti.

Il Perugia, zitto zitto e senza clamori, si è insediato al terzo posto. La formazione umbra, la sola ad aver vinto fuori casa in questa nona giornata, è andata a prendersi due preziosissimi punti sul campo del Taranto costretto per la prima volta alla resa in casa. A decidere l'incontro è stato l'unico calcio di rigore messo a segno in questa domenica. De Stefanis, dal dischetto, ha donato la prima vittoria esterna quando ormai alla conclusione mancavano solo tre minuti.

Il Perugia è arrivato così in alto con due sole vittorie e sette pareggi. Aldo Agropoli merita l'etichetta di «mister X». Un tecnico, insomma, che ha il vizio del pareggio. Nella stagione 1981-82, infatti,

Il Perugia è arrivato così in alto con due sole vittorie e sette pareggi. Aldo Agropoli merita l'etichetta di «mister X». Un tecnico, insomma, che ha il vizio del pareggio. Nella stagione 1981-82, infatti,

Il Perugia è arrivato così in alto con due sole vittorie e sette pareggi. Aldo Agropoli merita l'etichetta di «mister X». Un tecnico, insomma, che ha il vizio del pareggio. Nella stagione 1981-82, infatti,

Il Perugia è arrivato così in alto con due sole vittorie e sette pareggi. Aldo Agropoli merita l'etichetta di «mister X». Un tecnico, insomma, che ha il vizio del pareggio. Nella stagione 1981-82, infatti,

Il Perugia è arrivato così in alto con due sole vittorie e sette pareggi. Aldo Agropoli merita l'etichetta di «mister X». Un tecnico, insomma, che ha il vizio del pareggio. Nella stagione 1981-82, infatti,

Il Perugia è arrivato così in alto con due sole vittorie e sette pareggi. Aldo Agropoli merita l'etichetta di «mister X». Un tecnico, insomma, che ha il vizio del pareggio. Nella stagione 1981-82, infatti,

CRONACHE DELLO SPORT

Basket: Trieste e Udine di fronte a tanti problemi

La Stefanel frena come Ben Coleman

Le pagelle

FISCETTO. Non attraversa nel complesso un periodo felice (forse è anche distratto da imminenti esami universitari). Con Mandelli nella ripresa ha dovuto sudare cedendo all'avversario o a Della Valle. Male al tiro (4 su 11) e tre palle perse (una recuperata) non sono da lui. **VOTO 5.**

BOBICCHIO. Sette minuti tutto sommato sufficienti per quello che gli era stato richiesto, anche di allentare la pressione avversaria su Fischeo. **VOTO 6.**

VITEZ. Si è trovato davanti Scott May, olimpionico a Montreal, uno degli americani più esperti ormai del nostro campionato. Per uno che arriva dalla C1 6 su 9 al tiro, e una discreta difesa non è male. **VOTO 6.**

BERTOLOTTI. 5 su 8 al tiro, 4 rimbalzi ma due palle perse, una delle quali nel finale, importante. **VOTO 6.**

LANZA. Una delle peggiori esibizioni di quest'anno, speriamo una parentesi. In difesa stavolta proprio non ne ha combinata una giusta. **VOTO 5.**

DILLON. Molto bravo Tim. Si è sacrificato in difesa e il suo lato della zona ha retto. 8 su 11 al tiro, 8 rimbalzi, due palle perse per ingenuità. Dovrebbe stare attento alla sua stanza da marine in alcune entrate perché rischia lo sfondamento come gli è successo con la Berloni, per troppa irruenza. Ha ormai recuperato l'infortunio. **VOTO 6/7.**

COLEMAN. Tanto bravo nel derby, tanto negativo con la Berloni. Il suo fianco della zona è stato debole. Ha giocato 28 palloni e in 24 occasioni ha tentato la soluzione personale spesso da fuori. Ricorda Carr per la sua enorme potenza tecnica, ma per la sua non accentiata propensione alla difesa. **VOTO 5.**

ARBITRI. Hanno sbagliato soprattutto su alcune rimesse laterali assegnate alla Berloni, ma gli sfondamenti di Dillon c'erano tutti. **VOTO 5/6.**

Cadamo nel dubbio e perdiamo contatto con questa squadra. Immediatamente Ben Coleman. E un americano che tecnicamente non si discute, ma in certi frangenti è esasperatamente egoista. Come fenomeno, con debita propensione, lo affiancheremo a Carr. Due bravi attaccanti, non mostri di difesa seppure Ben viaggi meglio a rimbalzi dell'illustre Antoine.

Con la Berloni — dicono le statistiche di De Sisti — ha giocato 28 palloni e 24 lo ha fatto nell'uno contro uno, più da ala che da pivot. A questo punto o Ben realizza 36 punti, altrimenti scende a referti meno onorevoli come contro i piemontesi.

Difesa praticamente sempre a zona 2-3 per il coach ferrarese con Lanza sotto canestro, Coleman e Dillon al tiro; oppure Coleman al centro e Bertolotti e Dillon alati. A prescindere dall'ideoneità o meno della tattica, è pur vero che Lanza è stato un fantasma e che Coleman non è stato ermetico nel suo lato. De Sisti può insomma recla-

mare l'assenza di un Riva che sarebbe tornato utilissimo. C'è chi poi ha osservato che con Della Valle, Mandelli e May a giostrare a ventaglio sulla lunetta sarebbe stata più idonea una 3-2, che Dillon all'inizio della ripresa, l'uomo più in forma, è stato sacrificato per troppo tempo in panchina, che qualche tratto di individuale avrebbe almeno cambiato il ritmo per un attimo agli avversari, ma sono tutte osservazioni che avrebbero bisogno di controprova.

Con Dillon in panchina per tre falli la squadra in verità è andata avanti di cinque lunghezze e Tim è rientrato quando la Stefanel era ancora sopra; per quanto riguarda una zona 3-2 o 2-3, crediamo che il problema base sia stato costituito dal fatto che sotto i loro tabelloni i nerorancio non si sono comportati a do-

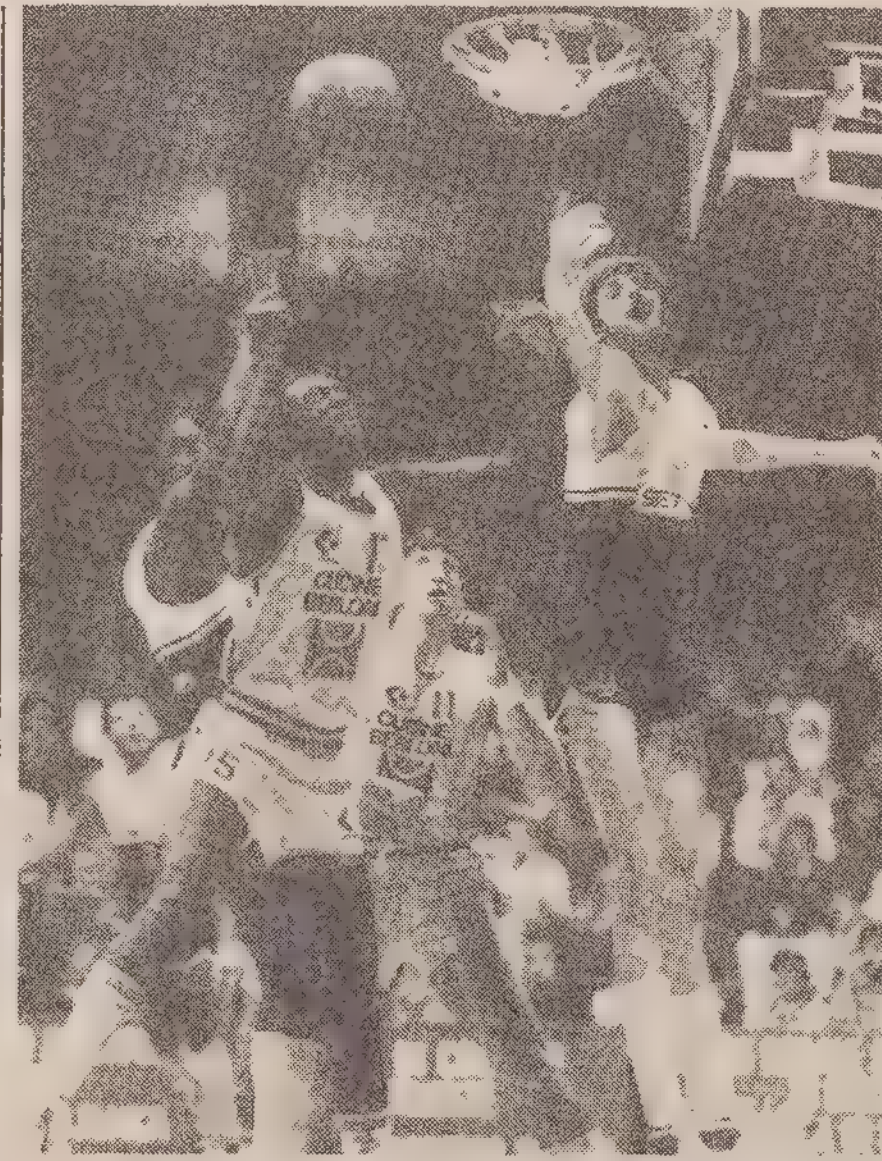
vere, Lanza in particolare. Coleman è invece sceso a 7 ben sotto la sua media. A proposito dell'individuale è vero, siamo stati i primi ad aver posto a fine partita l'interrogativo al coach. Ed è pur vero che De Sisti ha onestamente affermato che si poteva essere un'alternativa. Ma avrebbe dato i frutti sperati? Guerrieri ad esempio ha dichiarato che non sarebbe servito a niente e che meglio di così i suoi avversari non potevano fare.

Morale la Stefanel è rimasta a quota quattro mentre la Marr, superando a Rimini il Jolly a sorpresa, è passata a 6. E purtroppo giovedì si va a Cantù e domenica a Livorno. La squadra deve fare quadrato. Il suo futuro si deciderà comunque nella fascia successiva con Honky e Scavolini in casa e Yoga a Bologna.

Fabio Cescutti

Selezione provinciale cestiste

Oggi alle 17.30 nella palestra della Ginnastica triestina si terrà la selezione provinciale per le cestiste nate nel 1969-70. A visionare sarà l'istruttore federale Pagnini. Alle 21.15 seguirà una riunione tecnica.



A sinistra Lanza, a destra Coleman. Il primo è incappato in una giornata negativa in difesa, al contrario di quanto aveva fatto vedere nei precedenti impegni con la Simac e nel derby. Il secondo si è rivelato egoista nei giochi d'attacco (ItaFoto)

NIKOLIC RECLAMA PROFESSIONALITÀ DAI SUOI ATLETI

Australian nella tempesta

In vista un poker proibito

UDINE — Ancora uno stop per l'Australian e adesso c'è davvero il rischio che i biancogialli rimangano ancora a lungo bloccati a quota sei. Sta infatti per iniziare un ciclo terribile che porterà sul parquet del Carnera in rapida successione Cio Crem Varese e Simac Milano (rispettivamente giovedì e domenica) e che vedrà i friulani impegnati poi in due trasferte difficilissime: Bancorona prima e Mulat Napoli poi. E l'Australian vista domenica scorsa in televisione dai tifosi friulani non sembra davvero in grado di potersi opporre ad armi pari a queste stelle del campionato.

Anche perché sembra essere stato già dimenticato quanto di buono era stato messo in mostra da esempio, a Pesaro o contro l'Honky e perché no, anche nei primi venti minuti del derby. Implacabile, come sempre all'indomani di una sconfitta, c'è chi soffre sul fuoco delle polemiche (che d'altra parte, come ha fatto arrabbiatissimo con il professor Nikolic, che tra lo stesso mitragliere jugoslavo e Della Fiori non correbbe buona sangue, e chi più ne ha, più ne mette).

La verità sembra però un'altra, e l'ha svelata lo stesso Nikolic, di solito sempre così parco di parole, appena terminata la partita di Reggio Emilia.

«I ragazzi — ha detto il professore — devono arrivare all'allenamento non come se andassero ai lavori forzati, dobbiamo lavorare per quanto siamo pagati e dobbiamo rendere alla stessa maniera».

Nikolic non lo si scopre oggi: è sempre stato avvolto da una determinata fama, ma ha anche garantito determinati risultati. Il colpo di Reggio Emilia dunque è stato accusato in casa friulana, e ora il pubblico attende la reazione. Gli avversari che si proporranno nelle prossime settimane non sono semplici sparring partners.

Guido Barella

A2: LA SEGAFREDO HA CEDUTO SOLO DI MISURA ALLA CAPOLISTA BRESCIA

Anche Gorizia gelata da un «tre punti»

ma la squadra nel complesso è piaciuta

GORIZIA — La partitissima del settimo turno di A2 tra la capolista Brescia e la sfidante Segafredo ha mantenuto pienamente fede alle promesse della vigilia, risolvendosi, dopo un'appassionata testa a testa, solo sul filo di lana.

La squadra di Taurisano ha ancora una volta esorcizzato il fantasma della sua prima sconfitta casalinga, riuscendo ad imporsi in extremis grazie ad un tiro da tre punti (che ha gelato domenica pure Trieste) insaccato con grande freddezza dal recuperato Silvano Motta a trenta secondi dal termine. Per i goriziani, che con uno stupendo colpo di reni erano riusciti, per l'ennesima volta, a meno di due minuti dalla fine, a prendere in mano le sorti dell'equilibratissimo confronto, è stata quasi beffa, perché, giunti a

quel momento, tutto faceva credere che la gara sarebbe per lo meno andata ai supplementari.

La formazione isontina è uscita a testa alta dall'Eib bresciano, mordendosi così le unghie per l'occasione mancata.

Adesso sono saliti a quattro i punti che separano i biancorossi dai lombardi inseguiti da vicino solo da Otc e Cida. Alla Segafredo e al Viola si sono aggregati, intanto, Benetton, Reyer e Sebastiani. La situazione di classifica resta comunque estremamente fluida e aperta a nuovi rimpianti, visto che il cartellone del turno infrasettimanale di giovedì prevede altri tre «spareggi». Sono infatti in programma le sfide: Gorizia-Cividale, Viola-Brescia e Otc-Benetton.

Giancarlo Bulfoni

Le pagelle

KING. E' stato uno dei migliori in campo. Gianni Asti gli aveva affidato il compito di bloccare Wiltzer: missione assolta nel migliore dei modi, visto che il canadese, per cercare a sua volta di contrastarlo, si è caricato di falli, finendo per giocare solo una dozzina di minuti. Avrebbe potuto essere, neanche tanto segretamente come sperava Asti, la chiave della partita. Non lo è stata, perché vinta, soprattutto da King, la battaglia sotto i tabelloni, il Brescia si è scatenato da fuori. **VOTO 8.**

MAYFIELD. Ha lottato come un leone su ogni pallone, fronteggiando assai bene Branson. Sono però mancati i suoi punti nel finale. Ha segnato infatti il suo ultimo canestro a dieci minuti dal termine. **VOTO 7,5.**

ARDESSI. E' stato tenuto sotto stretto controllo del suo marcatore e non ha trovato spazi per il tiro. Per due volte ha riportato la Segafredo in vantaggio nel finale, ma purtroppo alla terza ha fatto cieca. **VOTO 6.**

BULLARA. Un lieve infortunio alla caviglia ha menomato il suo rendimento. **VOTO 6.**

SFILIGOI. Sempre più prezioso il suo apporto. Che sia davvero l'anno buono? **VOTO 7.**

BIAGGI. A causa dell'infortunio di Bullara si è dovuto sobbarcare un grosso peso. Buona la sua prova. **VOTO 6,5.**

BON. E' mancato da parte sua quel di più che può dare. **VOTO 6.**

NOBILE. Meglio sorvolare. **VOTO 5.**

IL BASKET NELLE SERIE MINORI

Le triestine della C1 tornano alla ribalta

Dopo essere state per alcune settimane protagoniste in senso negativo, le formazioni triestine della C1 maschile hanno fornito nell'ultimo turno degli inequivocabili sintomi di ripresa. Lo Jadran ha superato in un finale thrilling la Virtus Padova e si è rilanciato verso più consone posizioni di classifica. La Leasest ha messo a segno un colpaggio espugnando il difficilissimo campo della Pulloveria S. Dona. E pensare che la squadra di Martini ha dovuto fare a meno di Meneghel, Ceppi e Jacuzzo. Con questo successo i servolani si accodano al nutrito plotoncino fermo a quota quattro.

In serie C2 l'Inter 1904 ha retto bene il confronto con i primi della classe. Nel derby regionale con il Peressini S. Daniele la formazione di Friedrich è calata di tono solo negli ultimi due minuti.

In D il Don Bosco prosegue spavaldo nel suo campionato al vertice. I biancoverdi, saldamente aggrappati in seconda posizione, si sono sbarazzati dell'Arte Bittesini. Dopo un primo tempo equilibrato, gli uomini di Di Pasquale hanno preso il largo nella ripresa. In evidenza Floridan (20 punti) e Trani. Per Bertolot solo 10 punti ma sette rimbalzi e otto assist all'attivo.

Assente Del Piero, ha fatto il suo esordio stagionale Babil (ex-juniore Bic).

Sfortunata invece la trasferta, mestrina della Sgt. La formazione biancoceleste è stata superata di una lunghezza dai padroni di casa.

R. D.

Risultati e classifiche

SERIE B: Mapler-Panapesca 93-92; Kid Land-Fornaciari 110-178; Vigorilli-Italeletra 90-97; Melini-Nordica 82-76; Oeca-Monza 76-69; Mauri-Abc 71-67; Citrosil-Incco 64-69; Vigevaro-Pool 84 77-62.

CLASSIFICA: Citrosil, Nordica, Imco, Italeletra, Maltini 10; Oeca, Mapler, Mauri 8; Vigorilli, Monza, Kid Land 6; Vigevaro, Pool 84-4; Panapesca 2; Fornaciari 0.

SERIE C1: Futura-Pedrin 88-72; Jadran-Virtus Pd 91-88; Banca Monte-Cam 78-70; Udine Nord-Fulgor 76-79; Stefanel-Italmofalcone 102-88; Tre stelle-Celli 73-74; Oderzo-Americanico 68-83; Pulloveria-Leasest 81-90.

CLASSIFICA: Americanico 14; Udine Nord, Virtus Pd, Fulgor, Pedrin 10; Stefanel, Jadran Pulloveria 8; Celli, Banca Monte 6; Italmofalcone, Tre stelle, Futura, Leasest, Cam 4; Oderzo 2.

SERIE C2: Peressini-Inter 1904 85-79; Berton-Interspar 107-77; Mogliano-Savoia 71-72; CarCopia-Mobilucine 91-69; Eraclea-Full 83-97; Roncade-Celli 77-75; Stan 89-76.

CLASSIFICA: Peressini, Budrio 10; Full 8; Berton, Mogliano, CarCopia, Mobilucine 6; Roncade, Stars, Interspar 4; Cento, Inter 1904, Savoia 2; Eraclea 0.

SERIE D: Mobilucina-Geos 76-84; Rivignano-S. Marco 80-79; Don Bosco-Arte Bittesini 91-78; Leasing-Virtus Ud 84-83; Favaro-Conegliano 94-86; Mestrina-Sgt 73-72; Gazzera-Amicibasket 65-93.

CLASSIFICA: Rivignano 10; Don Bosco, Leasing, Amici basket 8; Conegliano, Mestrina 6; Sgt, S. Marco, Arte Bittesini, Geos, Favaro 4; Mobilucina 2; Virtus Ud, Gazzera 0.

PROMOZIONE: Ferroviano-Inter Muggia 88-71; Barcolana-Alabarda 77-71; Bor Radenska-S.A. Fruttetna 84-85; Libertas-Scoletto 66-83; Cud-Santos 67-74; Polet-Kontovel 62-76.

CLASSIFICA: Alabarda, Barcolana, Libertas, Bor Radenska, Ferroviano, Kontovel 6; Santos, Scoletto 4; S.A. Fruttetna, Polet 2; Cus, Inter Muggia 0.

SERIE D

Don Bosco-Arte Bittesini 91-76 (44-37)

DON BOSCO: Urini 12, Bertolot 10, Ziberna, Marizza 13, Dordel 7, Floctan 20, Trani 12, Babil 2, Scavini 7, Sbravio 5, D'Avanzo 17.

ARTE BITTESINI: Gorizia: Calucci, Spano 9, Veronesi 1, Grasselli 8, Lavarin 30, Clemente 9, Klanisek 4, Gasparini 2, Daniele 7, Barduse 6.

ARBITRI: Annunziata di Cervignano e Bradamante di Monfalcone. **NOTE:** tiri liberi: Don Bosco 20 su 32, Arte 12 su 27.

Gazzera Mestre-Amici Basket Pn 65-93

GAZZERA MESTRE: Barbiero 14, Manca 10, Breda 3, Rosponi 6, Bettinardi 2, Cacace 2, Gargetta, Bocca 7, Sbravio 5, D'Avanzo 17.

AMICI DEL BASKET: Rizzetto 12, Boccalon 20, Corradi 2, Corazza 11, Vincenzotti 22, Ferrari 6, Artico 10, Corsolini 6, Bomben 2, Pellegrin 2.

NOTE: tiri liberi: Pordenone 13 su 21; Mestrina 19 su 30.

MESTRE — Quarta vittoria consecutiva degli Amici del Basket che con i due punti conquistati sul parquet mestrino raggiungono il secondo posto in classifica a due punti dalla capolista Rivignano.

Il quintetto pordenonese non ha avuto grosse difficoltà ad aggiudicarsi la gara e già al 10' compie una splendida prestazione di Rizzetto sotto i tabelloni (21 rimbalzi e 5 stoppage) gli Amici del Basket ottenevano il break di 10 punti via via incrementato grazie a un preciso Vincenzotti (9 su 13).

Nel secondo tempo i pordenonesi superavano abilmente il pressing dei locali e incrementavano il loro vantaggio grazie a delle ottime conclusioni in velocità del solito Boccalon che chiudeva con un'ottima percentuale di 10 su 16.

C. F.

BASKET FEMMINILE SERIE C

Italmofalcone-Fari 48-79 (27-36)

ITALMOFALCONE: Sambo, Zuccoli 14, Stabile 1, Del Degan, Panger 4, Benes 3, Furianich 13, Calci 7, Zuccoli 3, Ginaldi 6.

FARI: Bozzi 14, Paorini 20, Andrian 8, Caggiola 5, Bugatio 9, Boccadoro 11, Colella 10, Cattonaro 2, Corodessi, Vogris.

ARBITRI: Cerebich e Schiano di Trieste.

MONFALCONE — Con un parziale di 26-1 dal 17' del primo tempo al 7' del secondo la Fari ha annientato l'Italmofalcone nel derby della quarta di andata. E' stato quindi un monologo delle ragazze di Bolzico che hanno ancora aumentato il divario fino a raggiungere i 31 punti finali.

Con un quintetto veramente invidiabile formato dall'esperienza della Bozzi e della Bugatio, dall'impeccabile regia della Paorini e dall'estro della Boccadoro, per citare solo le migliori, le goriziane, dopo i primi quindici minuti di fasi alterne con le monfalconesi alla stessa portata, hanno premuto senza indugio sull'acceleratore lasciando letteralmente al palo le ferme avversarie.

C. S.

RIPESCATO TONUT, ARRIVA BOSA

Novità in azzurro

MILANO — La nazionale del dopo-Meneghin comincia il suo cammino con una serie di novità: nei 12 convocati per la partita con la Turchia ci sono solo sette dei giocatori che hanno preso parte alle olimpiadi di Los Angeles.

Oltre a Meneghin che, come noto, ha chiesto di essere esentato dagli impegni della nazionale, mancano Premier, Gilardi, Cagliari e Marzorati. «L'ho lasciato in pace» ha detto Sandro Gamba, riferendosi soprattutto agli ultimi tre, anche se Premier — proprio sotto i suoi occhi, contro Peroni — ha fatto di tutto per riprendere il filo del discorso con la maglia azzurra, discorso che per lui è sempre stato difficile.

Marzorati, Cagliari e Gilardi sono stati accantonati per il duplice impegno turco-albanese «anche perché sono partite da giocare in dieci uomini e quindi di spazio ce n'è poco».

Anche loro comunque rientrano nei 25-26 uomini che il c.t. considera di interesse nazionale, così come ci rientrano Sbaraghi, Carera, Binelli, Morandotti, e il più anziano Solfrini («ha 27 anni, è sempre uno da tenere d'occhio»), che non figurano in questa convocazione neppure tra le riserve.

La novità in assoluto è Beppe Bosa della Jolly Colombani, mentre Cordella è già stato impiegato in una nazionale sperimentale e Pantozzi prese parte alla prima fase di preparazione pre-olimpica senza però mai giocare. Si rivede Alberto Tonut che dopo Nantes era stato escluso dalla squadra olimpica.

Gamba intende utilizzare un unico blocco di giocatori sia per la partita con la Turchia sia per quella in Albania la settimana dopo. Ma ha il problema dei militari. L'eterna che questi problemi siano di natura «politica» per un eventuale veto all'ingresso in Albania di giocatori militari.

«Non si tratta di questo, ma del fatto che, in quel periodo, i militari dovrebbero restare a disposizione in Italia, probabilmente per una premiazione legata al campionato mondiale che hanno appena disputato».

In tal caso verrebbero sostituiti Tonut e Pantozzi.

Questi i convocati per Ita-

lia-Turchia, valida per la qualificazione dei campionati del mondo, incontro che svolgerà a Favia il 22 novembre prossimo: Marco Bonamico (Granarolo Bologna); Giuseppe Bosa (Jollycolombani Cantù); Roberto Brunamonti (Granarolo Bologna); Roberto Cordella (Mulat Napoli); Ario Costa (Scavolini Pesaro); Alessandro Fantozzi (Peroni Livorno); Walter Magnifico (Scavolini Pesaro); Antonello Riva (Jollycolombani Cantù); Romeo Sacchetti (Ciacrom Varese); Alberto Tonut (Peroni Livorno); Renzo Vecchiato (Berloni Torino); Renato Vilalta (Granarolo Bologna).

A disposizione, riserve a casa: Alessandro dell'Agnello (Indesit Caserta); Dino Boselli (Ciacrom Varese); Antonio Fuss (Mulat Napoli); Luigi Mentasti (Ciacrom Varese); Marco Ricci (Indesit Caserta).

AL WINTERTOUR BARCOLANI E MUGGESANI

Barche triestine in auge

CHIOGGIA — Successo incontrastato del Moro Blu, secondo classe del Circolo velico «Portodimare» di Padova, nella prima regata (triangolo olimpico di dodici miglia) del «C.T.A. Wintertour», ottava edizione del campionato invernale.

L'imbarcazione (timoniere Cavallucci, skipper Baggio) ha ottenuto infatti i migliori tempi in reale e in compensato.

Nello stesso raggruppamento (Prima e Seconda classe) buona, anche se non priva di errori, la prova di Ciaro di Luna che lo skipper Doria e il timoniere Roberto Ferro hanno condotto al secondo posto (al terzo in tempo reale) precedendo il «Goldielion» di Goldschmid.

Il miglior risultato l'ha però ottenuto il quarto classe «Blue Moon» della Società velica Barcola Grignano di Trieste, (skipper Benedetti e timoniere Diego Paoletti).

Con il secondo miglior tempo corretto in assoluto, nella terza classe il successo è andato a Ilaria del «Circolo nautico Chioggia» mentre tra i «quinta» è emerso «Micione»

(Circolo velico Muggia) progettato da Dario Peracca per il mondiale del prossimo anno e timonato dal campione al mondo del Flying Junior Claudio de Martis. Son of a Gun, skipper Roberto Recanelli, si è imposto, infine, nella sesta classe. Al Wintertour — che si articola in sei prove ed è organizzato dal «Portodimare» di Padova — partecipa una cinquantina tra ior».

PUGILATO

Santacroce e Chianese

a Pesaro

PESARO — Con la cerimonia d'apertura sono iniziati ieri a Pesaro i campionati italiani di pugilato riservati ai dilettanti. Alla manifestazione prendono parte soltanto due pugili del Friuli-Venezia Giulia: il goriziano Santacroce dell'Ugg accompagnato dal maestro Picotti nella categoria dei welter pesanti e Biagio Chianese del Club pugilistico triestino — nella categoria dei supermassimi.

NEI CAMPIONATI DI HOCKEY A ROTELLE

Zoppas, successo pieno

Con quattro pareggi e un solo successo in trasferta, la A1 di hockey su pista ha confermato sabato sera quanto incertezza regni nelle sfere della massima divisione rotellistica. Per quanto concerne le prime sei posizioni infatti i distacchi sono minimi (tre punti dividono il Novara dal Vercelli) e preannunciano un campionato tiratissimo per la conquista dello scudetto.

Sabato la gara più attesa era Bassano-Novara e lo svolgimento è stato all'altezza: un pareggio colto sul filo della sirena dalla capolista piemontese, che ha perso il primo punto in questa stagione, ha suggellato un confronto nel quale il livello tecnico è stato elevatissimo. Si è giocato dinanzi a un pubblico molto numeroso.

Uno dei tre successi pieni l'ha ottenuto la Zoppas di Pordenone. Opposti in casa al Roller Monza, i ragazzi di Silvano non si sono lasciati sfuggire l'occasione di incamerare i due punti, recuperando così in classifica rispetto alle prime, quasi tutte bloccate sul pari. Al pari dei pordenonesi

ha sfruttato il favore campo il Follonica, al primo successo stagionale, mentre in trasferta ha vinto il Forte dei Marmi, lasciando lo Sporting Viareggio a reggere da solo il famillio di coda con 0 punti.

In A2 le regionali Goriziana e Triestina hanno percorso strade diverse: gli isontini hanno battuto sonoramente il Prato, riscattando così l'opaca giornata d'esordio, che li aveva visti soccombere maleamente a Breganze. I rossolabardati invece hanno perso di stretta misura a Trissino. Per la squadra di Fonda comunque, al di là del risultato, c'è da registrare una valida prova collettiva che ha confermato quanto di buono era stato espresso nella prima giornata con il Viareggio. Costretti a rincorrere gli avversari per tutto l'arco dell'incontro, i triestini sono riusciti solo a ridurre le distanze, sfiorando tuttavia in diverse occasioni il pareggio. Sabato prossimo il calendario prevede il derby regionale e Triestina e Goriziana promettono fin d'ora battaglia.

U. S.

PESCA SPORTIVA: CAMPIONATO PROVINCIALE

«Ignis»: Act Crea

Colarich, Trani, Cadel e Cadel dell'Act Crea compongono la quadratta che ha vinto domenica l'XI Trofeo Ignis, premio di pesca con canna valida per il campionato provinciale e che ha chiuso il calendario agonistico 1984. Il successo del Crea è giunto un po' a sorpresa in quanto alla vigilia erano favoriti gli squadroni dell'Eco Pt e della Marnig Totelco. Tullio Trani, Eligio Colarich, Cristina e Corinno Cadel non hanno fornito individualmente risultati eccezionali ma hanno pescato con regolarità, distaccando di pochi punti i secondi classificati dell'Eco Pt (Del Castello, La Porta, Gentili, Civietissa).

Vittorie di settore per Coccio e Crea (Eco Pt), di Zugna (Arao) e di Stefanich (Aspd Monfalcone).

Centoguarantatquattro i partecipanti suddivisi in 35 quadrette che hanno gareggiato dai lati interno ed esterno della diga vecchia e della diga Rizzo. Il pescato è stato abbondante anche se non eccezionale: sono mancati gli spardi, in compenso si sono avute ripetute catture di la-

dridi anche di grossa mole. Tre le formazioni femminili in gara: prima si è classificata quella della Terni (Oliva, Manfredi, Nadalin, Picek). Premiat pure Marina Castelli, Giuliano Catanzaro, Romano Godas, Franco Zugna e Walter Galluzzo.

CLASSIFICA: 1) Colarich, Trani, Cadel, Cadel (Act Crea) p. 23; 2) Del Castello, La Porta, Gentili, Civietissa (Eco Pt) p. 20; 3) Battista, Canciani, Crea, Coccio (Eco Pt) p. 13; 4) Quarantotto, Oriente, Tugliach, Tauer (Ora) p. 37.

CLASSIFICA per società: 1) Act Crea; 2) Ecocleaning Pt; 3) Ora; 4) Arao; 5) Marion Tocco; 6) Amici del bunker.

In Val Senales con Stenmark

BOLZANO — I migliori slalomisti azzurri si stanno allenando con Ingemar Stenmark sul ghiacciaio della Val Senales. Gli azzurri, accompagnati dal direttore agonistico Sepp Messner, sono De Chiesa, Giorgi e Toetsch.

CRONACHE DELLO SPORT

Ancora sorprese nella serie A del volley

ARRITAL E VOLLEY UDINE VITTORIOSE NEL TORNEO DI SERIE A2

Le grandi Santal e Panini scivolano
Le outsiders Zinella e Torino in vetta

A1 maschile — Il massimo campionato nazionale di volley maschile sembra animato da nuove sorprese in questi primi turni di stagione: dopo lo sviluppo di sette giorni o sono del Santa Parma, nella terza giornata, il Kutiba Falconara ferma inaspettatamente l'ex capofila Panini Modena, grazie soprattutto alle schiacciate del cecoslovacco Tomas, imprevedibile per il muro dei modenesi.

Alla testa della graduatoria, pertanto, due outsider, quali il sorprendente Zinella Bologna (atteso, comunque, a incontri più impegnativi nei prossimi turni) e il Cus Torino, che molti non vedevano in grado di resistere al passo imposto dal duo Panini-Santal.

Risultati: Kutiba Falconara-Panini Mo 3-1; Codelco S. Miniato-Virtus Sassuolo 3-1; Santal Pr-Americanino Pd 3-0; Lozza Bi-Gonzaga Mi 2-3; Zinella Bo-Chieti 3-0; Bistefani At-Cus Torino 0-3.

Classifica: Cus Torino, Zinella p. 6; Santal, Panini, Codelco, Gonzaga 4; Kutiba, Bistefani, Chieti, Americanino 2; Lozza, Sassuolo 0.

A2 maschile — All'insegna del 3-2, Arrital Fontanafredda e Volley Ball Udine si impongono sul Tre Valli Jesi e sul Valeo Mondovì, formazioni agguerrite e con ottime ambizioni per questo campionato.

L'Arrital, pur denunciando i soliti problemi di amalgama, dovuti a un'affrettata preparazione, e non contando sull'apporto di Becega (che difficilmente, a questo punto, rientrerà nella rosa del Friuli), ha giocato con grinta e supplendo alla giornata non troppo felice di Sykora, ha conquistato due punti fondamentali e la certezza di poter gareggiare ad armi pari con altri quotati avversari.

Dal canto suo, il Volley Ball Udine si è imposto sul difficile campo del Valeo Mondovì, che ha fatto del proprio pubblico il settimo uomo in campo. Nel primo impegnativo scontro della stagione, quindi, il Vbu si conferma squadra di carattere, denotando ancora una volta, la sua forma apprezzabile e la sua voglia di vincere.

Risultati: Dondi Fe-Carisparmio Ra 3-2; Arrital Fontanafredda-Tre Valli Jesi 3-2 (6-15, 15-11, 16-14, 14-16, 15-8); Valeo Mondovì-Volley Ball Udine 2-3 (15-10, 13-15, 15-11, 11-15, 8-15); Serenissima Ve-Diplo Vimercate 0-3; Thermomac Pd-Apm Arezzo 3-0; Sistemi Carpi-Virgilio Mantova 3-1.

Classifica: Dipo, Dondi, Vbu p. 4; Arrital, Carpi, Thermomac 4; Mondovì, Jesi, Mantova 2; Ravenna, Serenissima, Arezzo 0.

B femminile — L'ottimo complesso della Pallavolo Pordenone, nata dalla fusione delle migliori atlete della locale Libertas, del Prata e del Flume Veneto, non ha lasciato scampo alla Linea Vogue-Oma di Franco Cipolla, che non è riuscita a contrastare, se non parzialmente nell'ultimo set, lo strapotere delle ragazze locali, apparse senz'altro in grado di puntare alla promozione alla serie superiore. A rendere ancora più difficile il compito delle triestine è stata la giornata non certo felice della Silveira, la giocatrice su cui si affidano molte delle possibilità d'attacco dell'Oma.

Contro le pordenonesi, forti a muro e in attacco, anche per altezza veramente notevole delle sue atlete (circa 175 centimetri), solo la Pelaschiar, inserita nell'ultimo set, si è comportata egregiamente. Facile anche il successo casalingo del Mebio Aurisina, che si sbarazza in soli 45 minuti del fragile Ausa Pav Cervignano, destinato a coprire le posizioni di retroguardia della classifica.

Risultati: Pordenone-Linea Vogue Ts 3-0 (15-4, 15-8, 15-11); Nervesa-Mogliano Veneto 3-1; Mebio Aurisina-Ausa Pav Cervignano 3-0 (15-5, 15-11, 15-3).

Classifica: Mebio, Pordenone,

Nervesa p. 4; Linea Vogue, Mogliano, Ausa Pav 0.

C1 maschile — L'Utat Viaggi riscatta la prestazione non esaltante della prima di campionato e conquista con autorità, di fronte al «cugino» del Rangers Udine, i primi due punti in classifica. Per contro, il Volley Club si arrende di fronte alla forma atletica e alla vivacità dei giovani della Cassa di Risparmio Ravenna, che troveranno, nel corso del torneo, ben pochi avversari in grado di fermarli sul proprio campo.

Risultati: Carisparmio Rav. Volley Club 3-0 (15-4, 15-9, 15-6); Utat Viaggi Ts-Rangers Ud 3-0; Quattro Torri Fe-San Pancrazio Ra 0-3.

Classifica: Carisparmio, San Pancrazio p. 4; Volley Club, Utat 2; Rangers, Quattro Torri 0.

Risultati gir. D/1: Volley Maniago-Vivil 3-1; Brandigi S. Giovanni Natissone-Rojalese 2-3; Leyform Conegliano-Codogné 2-3.

Classifica: Rojalese, Codogné p. 4; Leyform, Maniago 2; Brandigi, Vivil 0.

C1 femminile — Sarà un campionato tutto in salita per Breg e Sloga in questo torneo di C1 femminile: il fatto di aver fatto convergere le atlete di maggior spicco nel Mebio di serie B ha dilapidato le forze delle due squadre e, quindi, le aspirazioni del due

club si racchiudono nella speranza di non retrocedere. Per il momento, comunque, nelle complessive quattro partite disputate Breg e Sloga hanno vinto un solo set.

Risultati gir. D/1: Rinascita Bagnacavallo-Sloga Banne 3-0 (15-3, 15-5, 15-5); Ceam Calderara-Toriana Gradisca 3-0; Audace Mizar Bo-Breg S. Dorigo della Valle 3-1 (15-12, 7-15, 15-9, 15-7).

Classifica gir. D/2: Virtus Taglio di Pò-Libertas Cormons 1-3; Benassi Centro-Conegliano 1-3; Kennedy Ud. Cellina Maniago 3-1.

Classifica: Kennedy, Conegliano p. 4; Taglio di Pò, Benassi 2; Cormons, Cellina 0.

C2 maschile — Sono iniziati sabato scorso anche i campionati regionali di serie C2 e D maschili e femminili che vedono iscritti, complessivamente, settantasette club del Friuli-Venezia Giulia. La provincia di Trieste, invece, sarà difesa nei suoi colori da ben venti sestetti, rappresentati per la gran parte dalle leve più giovani del volley giuliano.

Girone A: Bor-Nuova Pallavolo Ts 3-2; Volley Ball Ud. Olympia Go 2-3; Vigili del Fuoco Pn-Cus Trieste 2-3.

Girone B: Friuli Povoletto-Rozzol 3-1; Asfr Cividale-Talcanterti Monfalcone 3-1; rip. O.K. Val Go.

R. M.

Immagini della maratona



Sono proprio tanti 42 chilometri: Crevatin è il migliore degli amatori ma il campione regionale è lo stanchissimo Specchia. Per tutti c'è un premio (Italfoto)

IL TORNEO DOTATO DI 100 MILA DOLLARI DA IERI NELLA MARCA

A Treviso Nastase e Gerulaitis
i profeti del tennis-spettacolo

TREVISO — Vitas Gerulaitis, Ilie Nastase, John Sadri sono i maggiori protagonisti del torneo internazionale di tennis che ha preso il via ieri sera al Palaverde di Treviso.

Dotato di un monte premi di 100 mila dollari, dei quali 28 mila andranno al vincitore, il torneo di Treviso è una delle ultime tappe stagionali del Gran Prix Volvo (dall'85 Gran Prix Nabisco) un circuito massacrante che impegna i migliori tennisti del mondo per tutto l'anno in cinque continenti. Disputato negli anni scorsi a Bologna, Ancona e Ferrara con scarsi risultati spettacolari e di cassetta, questo appuntamento d'autunno con il tennis è una scommessa che l'organizzatore Bepi Zambon ha fatto volentieri dopo il clamoroso successo dell'estate: Borg-Panatta dello scorso gennaio che segnò, con più di settanta presenze, il record dell'affluenza dell'impianto trevigiano.

Pressoché ignorato dagli enti locali, che si fanno vivi solo per chiedere biglietti omaggio, e poco assistito dagli sponsor, Zambon ha messo in piedi un torneo — e un'organizzazione — di tutto rispetto contando sull'aiuto di Ser-

gio Palmieri, uno dei mentori di John McEnroe, e di Carlo Della Vida, già organizzatore del Cuore Cup di Milano e rappresentante per l'Italia degli Harlem Globetrotters.

Il campo di partecipazione sembra piuttosto soddisfacente. Accettato all'ultimo istante Vitas Gerulaitis, che fra un processo per droga e l'altro riesce ancora a divertire e divertirsi col tennis, c'è il meglio del tennis italiano a eccezione di Cancellotti e parecchi buoni, anche se non notissimi, giocatori. Purtroppo nel tennis i giocatori di richiamo, cioè quelli che fanno incasso, sono sempre gli stessi, e sono sempre meno ora che nella lista non ci sono più Borg e Panatta. Questo discorso vale tanto più da quando il tennis si è trasformato in sport popolare e ad esso si assiste come da uno stadio di calcio.

Un discorso a parte merita Ilie Nastase, che a 37 anni rappresenta già un mito del tennis moderno oltre che un sicuro motivo di divertimento. A Nastase, e perché no anche a Gerulaitis, piace molto la vita, poco il sacrificio ed è per questo che il romeno, pur essendo andato due volte in finale a Wimbledon (sconfitto

da Stan Smith e da Borg) non ha vinto nella carriera quello che avrebbe potuto.

Stesso discorso per Gerulaitis, che come utilitaria usa la Rolls, e per il quale vale l'eterna teoria secondo cui alla vita non si può chiedere troppo, e in troppi campi.

Da ieri, si gioca ogni pomeriggio e sera; il biglietto costa intorno alle diecimila lire. Gli organizzatori fanno sapere che non è esclusa la partecipazione al torneo di doppio di Adriano Panatta, che dopo il ritiro di Bertolucci rimane pur con dodici chili in più, il nostro migliore giocatore in questa specialità.

Atteso per le finali, con gran codazzo di pretoriani, il presidente Galgani, che dopo avere boicottato questo torneo, ha inviato un telegramma di auguri.

Leo Bassi

Coppa Province

Tutto secondo pronostico nella quinta edizione della Coppa delle Province, torneo giovanile di tennis organizzato dal comitato regionale e riservato alle selezioni under 12, 14 e 16 del Friuli-Venezia Giulia. La rappresentativa di Gorizia, grande favorita di questa manifestazione patrocinata dalla Cassa di Risparmio di Trieste, ha iscritto per il secondo anno consecutivo il suo nome sull'albo d'oro di questo torneo che ha fatto registrare un notevole successo tecnico e di pubblico.

Gorizia, alla grande, su tutti. Dopo aver superato per 11-5 nelle semifinali la formazione di Trieste, la squadra isontina si è imposta nettamente sulla formazione di Udine che nella fase di qualificazione aveva battuto per 11-5 la squadra di Pordenone.

Al terzo posto si è classificata la squadra triestina, impostasi con il risultato di 10-6 su quella di Pordenone. Una finale più equilibrata di quella per il primo posto, vinta meritatamente però dai giuliani.

Finale primo posto: Gorizia - Udine 13-3. Under 12 maschile: Tomasino (Ud) e Sartori (Go) 1-1, Delise (Go) b. Bernardino (Ud) 2-0; Under 12 femminile: Barducci (Go) b. Fortini (Ud) 2-0. Under 14 maschile: Fanardo (Go) b. Zaner (Ud) 2-0, Bianchini (Go) b. Varrutti (Ud) 2-0. Under 14 femminile: Bolzon (Go) b. Brinello (Ud) 2-0. Under 16 maschile: Santarelli (Ud) b. Corilli (Go) 2-0. Under 16 femminile: Voti (Go) b. Framarin (Ud) 2-0.

Finale terzo posto: Trieste - Pordenone 16-6. Under 12 maschile: Bandelli (Ts) b. Pascati (Pn) 2-0, Emili (Ts) e Vicario (Pn) 1-1. Under 12 femminile: Turrini (Ts) b. De Pellegrin (Pn) 2-0. Under 14 maschile: Petrini (Ts) b. Lezzelle (Pn) 2-0, Ciuk (Ts) e Bazzana (Pn) 1-1. Under 14 femminile: Belavitis (Pn) b. Dughieri (Ts) 2-0. Under 16 maschile: Del Degan (Ts) b. Gabelli (Pn) 2-0. Under 16 femminile: Balduzzi (Pn) b. Caminici (Ts) 2-0.

C. N.

IN REGIONE IL TENNIS È DECOLATO

Ma le società triestine
non vanno all'assemblea

Il tennis nel Friuli-Venezia Giulia ha avuto un notevole impulso negli ultimi anni tanto da riguardare parecchio terreno nella graduatoria nazionale a qualsiasi livello. Il tennis di casa nostra, insomma, non indossa più i panni della cenerentola. C'è stata una evoluzione e il merito di questi passi avanti spetta di diritto all'importante lavoro svolto dal Comitato regionale. Il prof. Uligrai e i suoi diretti collaboratori sono riusciti in breve ad allargare progressivamente la base in virtù di una notevole azione promozionale che ha consentito a numerosi giovani di avvicinarsi allo sport della racchetta. Il tennis è stato esteso a tutti, anche ai ragazzi delle fasce sociali meno abbienti e continua nella sua escalation grazie al lavoro di équipe (dirigenti regionali, maestri e allievi).

Sono aumentate anche le manifestazioni riservate ai più giovani (trofei Gefidi, Banca del Friuli, la coppa delle Province con la collaborazione della Cassa di risparmio di Trieste).

Il prof. Uligrai e il fiduciario giovanile Labozzetta, insomma, hanno avuto la soddisfazione di raccogliere i primi frutti di questo paziente e difficile lavoro. C'è stato un coinvolgimento di diverse nuove

aree periferiche ed è sorto a Cervignano il Centro tecnico regionale.

C'è di che gioire, non vi pare? Ma, come si suol dire, non è tutto oro ciò che riluce. «Già — dice il presidente regionale Uligrai, che è triestino — e per rimanere in tema non posso non affermare che la sola zona d'ombra, in tutto questo roseo panorama, è costituita dalla provincia di Trieste. Qui non c'è rispondenza, non esiste la minima volontà di collaborare, nessuno è disposto a dare una mano. Giovedì scorso era stata convocata un'assemblea di tutte le società triestine. Sapete quante hanno risposto all'appello? Solamente due su 25. A questo gioco non posso starci, non posso accettare di continuare a fare il presidente, sacrificando molto del mio poco tempo libero, se proprio nella mia città c'è tanto disinteresse. Sono desolato, amareggiato, e se non si verifica qualche fatto nuovo lascio tutto».

Uno sfogo molto amaro. Conoscendo Uligrai possiamo aggiungere che, essendo un uomo di parola, solo una dimostrazione di maggior disponibilità da parte dei sodalizi triestini potrebbe farlo recedere dal proposito di abbandonare il tennis.

CRONACHE DEGLI SPETTACOLI

A VERONA DAL 15 AL 18 NOVEMBRE

Si parlerà anche di Gesù nelle «giornate» di Dreyer

Presentazione cronologica di tutti i film del maestro

VERONA — L'Assessorato alla cultura del Comune ha mantenuto la parola. All'indomani della conclusione della Settimana cinematografica internazionale che realizza da una quindicina d'anni nella seconda metà di giugno, dedicata alla produzione danese, aveva annunciato un «tutto Dreyer» da far svolgere in data autunnale. Vale a dire la presentazione cronologica di tutti i film di Carl Th. Dreyer, da quello del debutto nel 1918, «Præsidenten», al suo ultimo del 1964, «Gertrud», nella loro versione originale con traduzione in cuffia e quindi in copie nuove fornite direttamente dal Det Danske Filmmuseum di Copenaghen.

Non solo. Un convegno di studio internazionale capace di evidenziare questa singolare figura d'artista solitario e coerente con se stesso al di là di mode ed exploit produttivi.

Retrospectiva di Truffaut a New York

È in corso in questi giorni a New York una retrospettiva di alcuni dei più noti film di François Truffaut, il regista francese recentemente scomparso all'età di 52 anni. Purtroppo mancano alla rassegna, per ragioni di diritti di sfruttamento, quattro dei principali titoli di Truffaut, «400 colpi», «Jules e Jim», «La calda amante» e «Le due inglesi».

Il cinema di New York che ha organizzato la retrospettiva sta inoltre per lanciare un festival del cinema francese che durerà 44 settimane, ognuna delle quali dedicata ad un regista, un attore o un'attrice francese.

7 giorni alla TV

Ma il «Cuore» ha fatto di più

Dopo aver portato più secoli d'acqua, probabilmente, al mulino di Luigi Comencini (che non a quello di De Amicis, giovedì sera il «Cuore» televisivo ha cessato di battere. Vita breve, ma intensa: ha difeso campieggiato nelle pagine dei giornali rischiando l'assissia sotto cumuli di pregiate esegesi, ha scavato solchi profondi tra amici e infedeli, ha riempito la platea di grandi e piccini, ha sciolto nodi di commovente e di altissima ironia. Insomma, per un Cuore quasi centenario, è stata una bella impresa. Merito della Tv, la cui proverbiale cassa di risonanza amplifica tutto, d'una pulce fa subito un cammello; ma merito anche di Comencini e dei suoi validi collaboratori, che si sono dati a rileggere il celebre libro con l'elegante distacco di chi guarda da lontano, affinché il pathos, che pur intride l'oggetto delle loro cure, non possa sfuggire all'ungua affilata di un giudizio critico, di un «commento», scritto per così dire sul margine delle pagine originali.

Ma il «Cuore» — chi l'avrebbe immaginato! — ha fatto anche di più, a nostro sommo avviso: senza saperlo, ha dissotterrato quel valore (o, a seconda dei punti di vista, disvalore) che aveva fureggiato nei passati anni ruggerati e che da tempo credevamo morto e sepolto: l'ideologia, codice filosofico quantomai astratto, ma spesso indispensabile a orientare le scelte protocollari di campo.

Infatti, nella diatriba promossa dalla stampa (e un po' anche dallo stesso Comencini) in ordine al tipo di contenuti e di messaggi pedagogici irradiati dal «Cuore», che cosa è emerso infine? Il criterio ideologico, appunto, impiegato come parametro quasi esclusivo di giudizio sull'opera e sul suo autore: De Amicis reazionario, crudele, cattivo maestro. O, al contrario, De Amicis ispiratore di principi nobili e onesti, ecc. Come la mettiamo allora?

Mettiamola così, per divertirci un po', fantasticando: forse l'ideologia non è morta, forse si trattava di una morte solo annunciata, oppure di una separazione consensuale tra noi e lei, dovuta a reciproca stanchezza. C'eravamo tanto amati per un ventennio e forse più... Poi accadde qualcosa: cronache di poveri amanti, la solita storia, ma nulla d'irreparabile. Anzi, sta a vedere che uno di questi giorni, colti da improvvisa nostalgia dei lontani e felici tempi delle fragole, sentiremo riaccendersi i tumultuosi ardori del vecchio idillio: «No, cara ideologia, il divorzio non te lo dò. Piuttosto, perché non torniamo insieme come una volta?». Chissà...

Fuori De Amicis, dentro Thomas Mann. Oh, non prendiamo le cose sottogamba: questo è il Mannientismo, della «Montagna incantata», «non bella in senso ridente, ma come lo è l'aspro paesaggio del Mare del Nord quando soffia un forte vento da Ovest, senza rumore di tuoni però, in

un silenzio di morte anzi in un silenzio ignoto, mai percepito, impossibile a trovarsi altrove...». Insomma, uno di quei dieci o venti libri, che, personalmente, vorremmo salvare da un'eventuale fine del mondo a testimonianza, se non altro, di un'altra fine, assai più limitata ma egualmente sintomatica.

Portare sugli schermi il grande romanzo fu il sogno irrealizzato, o forse rimosso, del povero Luchino Visconti, che dello stesso Mann aveva già prodotto una memorabile versione cinematografica di «Morte a Venezia». Chissà cosa direbbe Visconti, se fosse ancora vivo, di questo adattamento della «Montagna incantata», diretto dal regista Hans W. Geissendörfer, in onda da sabato scorso su Rai-2? Probabilmente che così non va. Che quel celebre (nella storia della letteratura) sanatorio di Davos non è un sopelale delle Unità sanitarie locali. Che gli indimenticabili «ricoverati» di Mann, sono sì malati di corpo e di spirito, ma non fanno mai punte le corna scaramantiche al lettore (nel caso specifico, allo spettatore) un po' superstizioso. Direbbe forse che è stata un'imprudenza o un atto di presunzione che nemmeno lui, il grande Visconti, aveva osato. A meno che le cose non cambino in seguito, ma le speranze sono minime. C'è da temere fortemente che tutto l'incanto della Montagna rimanga chiuso per sempre nelle pagine di Thomas Mann.

Ber.

Teledrivein



Milano — Telenovela di «Drive in» su Italia 1. Regia di Beppe Recchia. Nella foto: Enrico Beruschi, nei panni di Bruscaio, alle prese con la «guerrigliera» Rossella Gardini (AnsaFoto)

PROBLEMI APERTI TRA SPETTACOLI, CONVEGNI E TV

Da Torino a Bari a Roma si cerca dove sta andando il teatro ragazzi

Dopo Torino, alla conclusione cioè del convegno «L'immaginario bambino» svoltosi nel maggio scorso, sul tavolo del Teatro Ragazzi sono rimasti non pochi problemi aperti.

Gli operatori del settore, oltre un centinaio, provenienti da tutta Italia, si lasciarono tra preoccupazioni e soddisfazioni. Da una parte c'erano i problemi che esigevano soluzioni concrete ed a breve scadenza; dall'altra la vitalità di un settore che, giunto ormai all'età di quindici anni, non sembrava aver perduto niente in fatto di forza propositiva.

Dalla fine degli anni Sessanta ad oggi, nel campo degli studi sull'educazione sono cambiate molte cose. Sono mutati ad esempio il concetto di infanzia ed il modo di rapportarsi degli adulti al mondo dei ragazzi. È cambiata la scuola e la Tv ha preso, nella vita dei ragazzi, un posto di primo piano. I problemi di rapporto con il pubblico ed altri, più squisitamente legati al versante teatrale, sono nodi che il Teatro Ragazzi si trova di fronte.

Concretamente, alcuni passi avanti rispetto al passato saranno percepibili nelle nuove produzioni teatrali della stagione '84-85. A livello di discussione, i prossimi appuntamenti sono già fissati in due convegni nazionali.

Il primo si svolgerà a Bari sabato e domenica prossimi. Promosso e organizzato dal Centro Teatro Ragazzi pugliese con il concorso degli enti locali ed il patrocinio dell'Asstra-AGIS, il convegno dal titolo significativo «Dove va il teatro ragazzi», è curato, come quello di Torino, da Antonio Attisani.

Sono previsti gli interventi di critici e operatori tra i quali Marco Baliani, Remo Rostagno, Franco Passatore, Tinin Mantegazza, Nico Garrone, Egidio Pani e di Renata Camilucci in rappresentanza della compagnia triestina La Contrada.

Il futuro del Teatro Ragazzi verrà analizzato anche sulla base delle strutture già esi-

stenti, tra le quali sempre più qualificato anche a livello internazionale appare il Festival di Muggia.

Il 23 e 24 novembre prossimi un altro convegno anche questo a carattere nazionale, si terrà a Roma (ed affronterà il tema dei neocostituiti centri di Teatro Ragazzi, rivolgendolo particolare attenzione al fatto educativo).

L'appuntamento romano che si inserisce in un più vasto programma di attività viene

promosso dal Centro Ricerca Teatro Ragazzi di Monterotondo, la cui organizzazione artistica e amministrativa è della cooperativa Ruotalibera.

Viviana Valente

■ CHANSONNIER — Il nuovo «Teatro Due» di vicolo Due Macelli 37 a Roma ospita fino al 25 novembre lo spettacolo «Chansonnier» di Duilio Del Prete con la regia di Lorenzo Salvetti.

Assaggi di Goldoni

(R. C.) Sorrisse con superiorità, l'aristocratico conte Carlo Gozzi, quando il suo applausito rivale, un borghese senza quarti di nobiltà, un avvocato mancato di nome Carlo Goldoni, chiese alla Serenissima Repubblica la concessione di una pensione di Stato, per «meriti acquisiti».

Mentre le sue «Tremolarane» sfilano sul nobile palco dell'Auditorium, le commedie del rivale sono costrette a frequentare le sale, poco teatrali e per giunta borghesissime, del Circolo del commercio e del turismo.

Ma a noi Gozzi è antipatico e Goldoni piace, così domenica pomeriggio ci siamo abbandonati a un Goldoni antologico e tutto femminile.

Mario Pardini e le sue «Donne curiose» (Bruna Fantin, Cristina Lipanjan, Rossella Montanelli e Laura Premoli) presentavano «Caratteri femminili nel teatro di Goldoni»: assaggi recitati a metà strada fra la filodrammatica e il teatro-lettura, scene e controcene stagliate dal best-seller del più celebre fra i commedianti, un pot-pourri comico rigorosamente al femminile: Giacintine e Vittorine, Orsola e Pasquale, Mirandoline e Coralline (ma anche qualche Cavaliere e qualche Arlecchino, che non se ne può fare a meno).

Di classico c'era tutto, ma proprio tutto: i fervori delle locandiere e i lini di Flandra, le frottole e le giovani smaniose, scialli, cappellini illuministi e frullar di ventagli nervosi, baruffe di campello e song finale rubato a Wolf-Ferrari: «No zé bel quel ch'è bel, ma quel che piace».

Gli appuntamenti

Beethoven all'Italo-Austriaco

Oggi con inizio alle ore 17 nella sala minore del C.C.A. in via San Carlo n. 2, a cura del Circolo di cultura italo-austriaco, verrà proiettato un film a colori sulla vita e le opere di Ludwig van Beethoven, considerata da un punto di vista del tutto nuovo che tiene conto tanto del lato filosofico, quanto delle piccole cose della vita quotidiana di questo genio. Il valore documentario, la partecipazione di famose orchestre e solisti, rendono questo film degno di nota. L'ingresso è libero.

«Fraulein Pollinger» a Montefalcone

MONTFALCONE — Oggi e domani alle 20.30 il Teatro Stabile del Friuli-Venezia Giulia presenta al Teatro Comunale «Fraulein Pollinger» di Odon von Horvath per la regia di Giorgio Pressburger, tra gli interpreti Sandro Massimini e Daniela Mazzucato, al pianoforte Livio Cecchin. Prevendita biglietti oggi e domani ore 10-12, 17-19 c/o Biglietteria del Teatro.

Oggi terza di «Butterfly»

Va in scena oggi alle ore 20 la terza rappresentazione di «Madama Butterfly» di Giacomo Puccini. Allo spettacolo (che è in turno B per platea e palchi, A per gallerie e loggione), partecipano realizzatori ed interpreti delle precedenti.

PAOLA BORBONI (84 ANNI) PROTAGONISTA DI «COSÌ È SE VI PARE»

L'ultimo grande demone del teatro per il primo Pirandello di Zeffirelli

Successo caloroso dello spettacolo al «Metastasio» di Prato, ma occorre un po' di rodaggio

PRATO — Al «Metastasio» «prima» nazionale di «Così è se vi pare» di Luigi Pirandello, nel nuovo allestimento di Franco Zeffirelli, è successo molto caloroso, anche se il rodaggio delle recite, che si terranno in questi giorni, contribuirà a collocare tutte le pedine dello spettacolo al posto giusto.

Il lavoro, protagonista Paola Borboni, da Zeffirelli definita una degli ultimi grandi demoni del teatro. E a 84 anni suonati la Borboni ha confermato ancora il suo grande talento, nonostante che, in alcuni momenti, sia dovuta ricorrere alla «spinta» del suggeritore.

«Così è se vi pare» è uno dei grandi drammi composti dall'autore siciliano nel periodo che intercorre fra il primo conflitto mondiale e l'affer-

senta, tra le altre novità, parte del pubblico sul palcoscenico, eliminando cioè la «quarta parete» del teatro; la scena è unica come in un salotto borghese e il pubblico appare quasi partecipante al colloquio.

Un Pirandello dedicato alla sua protagonista, a Paola Borboni, da Zeffirelli definita una degli ultimi grandi demoni del teatro. E a 84 anni suonati la Borboni ha confermato ancora il suo grande talento, nonostante che, in alcuni momenti, sia dovuta ricorrere alla «spinta» del suggeritore.

«Così è se vi pare» è uno dei grandi drammi composti dall'autore siciliano nel periodo che intercorre fra il primo conflitto mondiale e l'affer-

marsi del fascismo. La grande ondata di malessere si certifica in questa protesta ontologica che Pirandello aveva tratto dal grande affresco delle sue novelle dove i personaggi si ribellano alle angosce della vita.

La Borboni nelle vesti della signora Frola è riuscita a spri-gione tutta la sua energia, riuscendo a coinvolgere il pubblico nella sua dialettica come se la gente fosse chiamata ad un dibattito salottiero, mostrando di assorbire bene la sua parte e offrendo un'altra lezione di arte e di vita.

Bravissimo Alfredo Bianchini nei panni di Lamberto Laudisi, che con i molti suoi dubbi è un personaggio centrale della situazione.

Altrettanto bravi Pino Colizzi, il genero della signora Frola, ed Elsa Agalato, la signora Ponzia.

L'elenco artistico presenta: va poi Stefano Varriale, Marina Dolfin, Antonella Rinaldi, Isabella Guidotti, Vincenzo Ferro, Turi Catanzaro, Marina Russo, Clelia Piscitello, Angelo Tosto e poi Antonio Tal-lura, Giovanni Turco, Nadia Buracchi, Luisella Mattei.

Molti gli applausi da parte del pubblico. Lo spettacolo si replica fino al 18 novembre. La commedia di Pirandello, dopo le rappresentazioni pratesi, affronterà una lunga tournée che la porterà anche in Sicilia, terra natale dell'autore, per una serata celebrativa ad Agrigento in ricordo di Pirandello.

ULTERIORE PROVA DI GENIO INTERPRETATIVO

A Parma con Paganini Uto Ughi smagliante

PARMA — Uto Ughi, grande solista nel concerto in re maggiore di Paganini — accompagnato dall'orchestra sinfonica dell'Emilia Romagna, diretta dal maestro Reynald Giovaninetti — ha richiamato anche al Teatro Ducale di Parma un pubblico numeroso ed entusiasta.

Nel ciclo di concerti che ha toccato Modena, Piacenza, Reggio Emilia, Cesena e Parma, Uto Ughi ha offerto un'ulteriore prova del suo genio violinistico. La sapienza esecutiva di questo straordinario

musicista, ex fanciullo prodigio, ha letteralmente assorbito l'attenzione di un pubblico esperto e disincantato come quello parmense. Ha saputo interpretare in maniera personalissima — ma di ricezione universale — lo spirito di un Paganini, al solito contorto e periglioso, che si esprime nell'abitudine, esasperata, splendida spettacolarità, filtrata da Ughi con una ricchezza interpretativa ed espressiva che ha portato il pubblico ad una partecipazione emotiva quasi religiosa.

Il grado di perfetto virtuosismo dell'artista, esibito con una sensibilità quasi «facilitata», è stato poi messo in risalto dal «bis» — richiesti a furor di popolo — che hanno illustrato due «Capricci» del XXIV e «La caccia». Il pubblico, letteralmente elettrizzato, ha dedicato lunghissimi minuti di applausi allo straordinario interprete paganiniano.

Ottima, anche se forzatamente messa un po' in ombra da una personalità come quella di Ughi, la direzione del maestro Reynald Giovaninetti, francese, già direttore dell'Opera di Marsiglia e nei maggiori teatri europei ed americani, che ha concertato l'Orchestra Sinfonica dell'Emilia Romagna «Arturo Toscanini». In apertura di concerto è stata eseguita l'ouverture «Otello» di Dvorak e, in chiusura, la sinfonia n. 3 in la minore «Scozzese» di Mendelssohn.

Calorosi applausi hanno sottolineato l'apprezzamento del pubblico sia per la direzione del maestro Giovaninetti sia per l'esecuzione dell'ottima Orchestra Sinfonica dell'Emilia Romagna «Arturo Toscanini».

Elisa Starace Pietroni

■ «BELL'APOLLO» — Con «Il bell'Apollon» di Marco Praga è stata inaugurata la ventisettesima stagione del Teatro Stabile di Catania. Protagonisti Giuseppe Pambieri e Lia Tanti.

IL CANTAUTORE BRESCIANO-TRIESTINO OSPITE DELL'ODIERNA PUNTATA

Baiguera pronto per Raffaella

L'ospite musicale dell'odierna puntata di «Pronto... Raffaella» è Angelo Baiguera. La partecipazione al popolare programma televisivo arriva dopo la stagione caratterizzata per il cantautore bresciano-triestino da una tournée di oltre trenta date come supporter di Fabrizio De André, dalla partecipazione al «Festivalbar» (fino alla finale all'Arena di Verona), da un disco che è stato accolto bene da pubblico e critica. Niente male, insomma...

«Il tour con De André — afferma Baiguera — è stata l'esperienza finora più importante della mia per ora breve carriera musicale. Mi ha dato molta soddisfazione il modo

in cui è nata questa accoppiata. Fabrizio aveva bisogno di un artista giovane che aprisse i suoi spettacoli, il suo manager gli ha fatto sentire il mio disco, gli è piaciuto e mi ha chiamato. Sembra impossibile, in un mondo in cui tutto è patteggiato a livello di case discografiche...»

«Fare il supporter è difficile...»

«Sì, infatti all'inizio ero terrorizzato. La sorte di chi deve suonare prima del big, di solito è quella di essere subissato di fischi da una folla impaziente. A me è andata inaspettabilmente bene; presentavo solo quattro canzoni, e l'accoglienza è stata ovunque buona».

«Differenze fra il pubblico del Nord e quello del Sud? «Al Sud in effetti è più caldo. In Sardegna poi, dove Fabrizio è di casa, l'accoglienza è stata ottima: a Cagliari, ultima data del tour, c'erano trentamila persone...»

«De André ha fama di personaggio ostico. Confermi? «Lui non ama molto suonare dal vivo: è un contestista che non gli si addice. Ma mi ha sorpreso la sua grande disponibilità nei confronti della gente, la sua umanità appena sceso dal palco. In Sicilia c'erano persone che lo invitavano a casa, e lui accettava spesso queste inviti...»

«L'esperienza al Festivalbar dev'essere stata comple-

tamente diversa...»

«Certo. È una delle manifestazioni più seguite dal grande pubblico, e vi ho partecipato solo per farmi conoscere. Lo stesso motivo per cui oggi sono a «Pronto... Raffaella?».

«Prossimi progetti? «A dicembre entro in sala per registrare alcune canzoni che faranno parte del prossimo disco. A gennaio dovrei essere di nuovo con De André, stavolta in Germania».

■ ANNI 60 — Una rassegna sul cinema degli anni 60 si svolgerà a Roma dall'8 al 12 dicembre. Il titolo sarà «Il nuovo cinema vent'anni dopo: '60-'69».



NUOVO MODELLO '85

VOLVO 760 GL

Le eccezionali prestazioni del

TURBO DIESEL 6 CILINDRI

2383 cc. - 112 CV-DIN - Oltre 175 km/h.

a 28.140.000 'CHIAVI IN MANO', IVA COMPRESA

VOLVO

Qualità e Sicurezza

Horizia AUTOFFICINA CRALI PIETRO - Via III Armata, 180 - Tel. 21073/21721
Trieste LOVE CAR s.n.c. - S.da della Rosandra, 50 - Z.I. - Tel. 281365/830308

CRONACHE DEGLI SPETTACOLI

Dai programmi tv e radio

RAIUNO

- 10.00 Televideo, pagine dimostrative.
12.00 Tg 1 - Flash.
12.05 Pronto... Raffaella?
13.25 Che tempo fa.
13.30 Telegiornale.
13.55 Tg 1. Tre minuti di...
14.00 Pronto... Raffaella? L'ultima telefonata.
14.05 Il mondo di Quark. Spedite al K2 Nord 1983.
15.00 Cronache italiane.
15.30 Dse, Schede-matematica. Dimenstioni.
16.00 Jackson Five. Cartone animato. «Il numero d'apertura».
16.25 Per favore, non mangiate le margherite. Telefilm. «Cattedratici in famiglia».
17.00 Tg 1 - Flash.
17.05 L'uomo della montagna. 2.a parte.
17.40 Fiabe cost. Cartoni animati. La bella e la bestia.
17.50 I macachi di Koshima. Documentario.
18.20 SpazioLibero: i programmi dell'Accesso.
18.40 Audrey. Cartone animato.
18.50 Italia sera. Con Enrica Bonaccorti e Piero Badaloni.
19.35 Almanacco del giorno dopo - Che tempo fa. Telegiornale.
20.00 Ranzo Arbore in «Cari amici vicini e lontani...».
20.30 Tg 2 - Flash.
20.35 Telegiornale.
21.25 Nel segno del computer. Il nuovo ospite.
21.30 Claudio Villa in concerto.
24.00 Tg 1 - Notte. Oggi al Parlamento. Che tempo fa.
Dse. Essere donna, essere uomo. Incomprensioni.

RAIDUE

- 10.00 Televideo, pagine dimostrative.
12.00 Che fai, mangi?
13.00 Tg 2 - Ore tredici.
13.25 Tg 2. Come noi. Difendere gli handicappati.
13.30 Capitol. 140.a puntata.
14.30 Tg 2 - Flash.
14.35 Tandem. Attualità, giochi, curiosità.
14.45 Musikit. Gioco a premi.
16.25 Dse. Valentina, l'isola felice. 9.a puntata.
16.55 Due e simpatia. Marco Visconti. 5.a puntata.
17.30 Tg 2 - Flash.
17.35 Dal Parlamento.
17.40 Un cartone tira l'altro. Mostri in concerto. Alfonso Aberg. Molto bravo, Alfonso Aberg.
18.20 Tg 2 - Sportsera.
18.30 L'ispettore Derrick. Telefilm. «Di notte in una casa sconosciuta». Meteo 2 - Previsioni del tempo.
19.45 Tg 2 - Telegiornale.
20.20 Tg 2 - Lo sport.
20.30 Piccolo donne (1949), film, regia di Marvin Le Roy. Con Margaret O'Brien, June Allyson, Elizabeth Taylor, Rossano Brazzi, Peter Lawford, Janet Leigh, Mary Astor.
22.30 Tg 2 - Stasera.
22.40 Appuntamento al cinema.
22.45 Tg 2 - Dossier.
23.40 Tg 2 - Stanotte.

RAITRE (regionale)

- 11.45 Televideo, pagine dimostrative.
16.05 Dse. Medicina specialistica. Temi di aggiornamento per infermieri pediatrici.
16.35 Dse. Tecnologia dei materiali. La microelettronica.
17.00 Piccola storia della musica. La crisi dell'Europa nell'Austria di Mahler.
17.15 Dadampra. Antologia del varietà televisivo. Il Macchiellaro (G. Teschi).
18.15 L'Oreolotto. Quasi un quotidiano di musica.
19.00 Tg 3.
19.30 Tg 3 - Regioni.
20.05 Dse. I contenitori della vita. 2.a parte.
20.30 Tg 3 - Speciale.
21.30 Il jazz: musica bianca e nera. Concerto del quintetto di McCoy Tyner. 2.a parte.
22.15 Diapason. Musica: dove, come, perché.
22.30 Jacques Offenbach. La bella Hélène.

Telequattro

- 18.50 Aeroporti: arrivi e partenze negli studi di Telequattro.
19.30 Fatti e commenti. 20.25 A-Team. «Il pentito». 21.25 Simon & Simon. «Il segreto dell'acqua cromata». 22.30 Teletorino calcio: Bari-Rossario. Al termine: Fatti e commenti (replica).

Teleperdonone

- 14.30 «Carra cara», telenovela.
15.00 «Il salvaggio West», telefilm.
16.00 Meckander robot, cartoni animati.
16.30 Film.
18.00 Meckander robot, cartoni animati.
18.30 «Project ufo», telefilm.
19.25 Tpn cronache.
19.55 «Lassie», telefilm.
20.25 «Carra a carra», telenovela.
21.15 «Il leone di Tebe», film.
22.55 Cronache notte: 23.00 «Project ufo», telefilm.
24.00 Film per adulti.

RDF-V.G.

- 17.00 «Lo spione», film.
18.30 «Daktari», telefilm.
19.30 «Il salvaggio West», telefilm.
20.25 A-Team. «Il pentito». 21.25 Simon & Simon. «Il segreto dell'acqua cromata». 22.30 Teletorino calcio: Bari-Rossario. Al termine: Fatti e commenti (replica).

Tvm

- 17.50 Cartoni animati della serie Master Magoo. 18.00 Telenovela della serie The Man and the City. 18.50 Telegiornale della serie Sulle strade della gloria: «L'illusione teatro». 19.40 Cartoni animati. 20.05 Cartoni animati della serie King Kong e Microdottore. 20.30 Telegiornale della serie L'uomo dell'U.N.C.L.E.: «Le api del dott. Swan». 21.20 Telegiornale della serie Cowboy in Africa: «La morte silenziosa». 22.15 Film: «La strada dei giganti». 23.50 Telegiornale della serie Ironside.

Telecapodistria

- 18.50 Cartoni animati. 19.25 Zig-zag. 19.30 Tg Punto d'Incontro. 19.50 Orizzonti. 20.20 America America dove vai. Film con Rober Foster. Verna Bloom, regia di Haskell Wexler. 22.05 Tg. Tutto. 22.15 Medico e paziente. programma di formazione e aggiornamento professionale per medici. La gestione dell'insufficienza renale mediante dialisi. 23.05 Il libro del compagno. sceneggiato tv, 2.a parte.

Telefriuli

- 16.50 Cartoni animati. Jabberlaw. Spider Woman. Bufford. L'invincibile Shogun. 18.30 Avventure di frontiera. telefilm. 19.00 Veronice. telenovela (1.a parte). 19.30 Tg. 20.00 «Veronice». telenovela (2.a parte). 20.30 Morgan, matto da legare. film. 22.15 Teletorino di calcio: Bari-Triestina (r).

Canale 5

- 15.25 Teleromanzo Una vita da vivere. 16.30 Telegiornale della serie Spazio 1999. «Gols». 17.30 Telegiornale della serie Terzan. «Vigilante del terrorismo». 18.30 Help. gioco a quiz condotto da Marco Lombardo e Fabrizio Carminati. 19.30 Telegiornale della serie I Jeferson. 19.30 Zig zag. gioco a quiz condotto da Raimondo Vianello con Simona Mariani, Enzo Liberti. 20.25 Telegiornale della serie Dallas: «La vittoria è...». 21.25 Telegiornale della serie Dynasty (1.a puntata). 22.25 Film: «Adorabile infedele» con Gregory Peck, Deborah Kerr, regia di Henry King.

Retequattro

- 18.40 Novela: «Samba d'amore» con Sonia Braga. 19.25 «Mama non m'ama», gioco a premi condotto da Ramona Dell'Abate e Marco Predolin. 20.25 Film: «Villanamente mia». Italia. 1982, comm. col. Regia di Carlo Vanzina con Diego Abatantuono, Laura Antonelli. 22.30 Telegiornale. «Kazinski». 23.30 Film: «La carovana dell'Alleanza». Usa. 1965, west. col. Regia di John Sturges, con Burt Lancaster, Lee Remick.

Teleantenna-Tmc

- 12.00 Rubrica: «Medicina in casa». 13.00 Film: «Gli specialisti». 14.30 Cartoni animati. 15.00 Teletorino. 15.30 Cividin Trieste-Joma Rimini. 16.30 Movie, anticipazioni cinematografiche. 17.00 Documentario. Anima. Fauna canadese. 22.30 Tg. 17.30 Telegiornale Spazio 1999. 18.30 Telegiornale notizie. Telegiornale. Oroscopo di domani. Notizie flash Tmc. Bollettino meteo. 19.30 Telegiornale. Al ultimo minuto. 19.55 Documentario: «Il misterioso mondo di Arthur Clarke». 4.a parte. 20.25 Film: «La morte vivente». 22.00 Rugby Campionato italiano. Al termine: Notizie flash Tmc. Bollettino meteo. Tele. Antenna notizie. Notturnino abt-jour.

Telepadova

- 7.30 Cartoni animati. 8.30 Film: «Amo mia moglie». 10.00 Telegiornale. 10.30 Telegiornale. I racconti della costa normanna. 11.15 Telenovela: Arrivano le spose. 12.00 Telegiornale. Star Trek. 13.00 Cartoni animati. 14.00 Telegiornale. 14.30 Telegiornale. Telenovela: Mama Linda. 15.00 Cartoni animati. 16.00 Telegiornale. Daktari. 17.00 Cartoni animati. 18.30 Telegiornale. Mama Linda. 19.30 Film: «Il marito in collegio». regia di Maurizio Lucidi, con Enrico Montesano e Silvia D'Amico. 20.30 Telegiornale. Daktari. 21.00 Cartoni animati. 22.00 Telegiornale. Mama Linda. 23.00 Film: «Il marito in collegio». regia di Maurizio Lucidi, con Enrico Montesano e Silvia D'Amico. 24.00 Telegiornale. Daktari. 25.00 Sport spettacolo. I cachi. 23.15 Telegiornale. L'indimenticabile. 24.30 Film: «Le ali delle aquile».

- Ricordiamo ai lettori che i programmi completi della Tv privata vengono pubblicati ogni giovedì sull'inserito Tv.

Radiouno

- Giornali radio: 6, 7, 8, 10, 12, 13, 14, 17, 19, 21, 23. Onda verde: 6.57, 7.57, 9.57, 11.57, 12.57, 14.57, 16.57, 18.57, 20.57, 22.57. Notiziario del Gr1 in collaborazione con il 4212 dell'Atc. 6.05: La commedia musicale. 6.15: Autoradio flash per i camionisti. 6.45: Telegiornale. 7.51: Giochi a premi. 7.55: Quotidiano del Gr1. 9.00: Elena Dori conduce: Radio archivio. 10.30: Canzoni nel tempo. 11.00: Spazio aperto. 11.10: La Cortesia di Panna. di Stendhal (23.a) sceneggiato di A. Moriconi, regia di G. Colli. 11.30: Il garage dei ricordi. 12.03: Via Asiago tenace. 13.20: La diligenza. 13.25: Master. 15.00: Gr1 business. 15.03: Radiouno per tutti. 16.03: Il paginone. 17.30: Radiouno Elington: le grandi opere. 18.03: On the road. Radiouno automobilismo. 18.05: Spazio libero: i programmi dell'Accesso - Sezione italiana agenzia internaz. prevenzione della criminalità. «Prevenire la criminalità». 18.30: Musica. Renata Tebaldi. 19.15: Ascolta la tua voce. 19.20: Suoi nostri mercati. 19.25: Audiodisco specus. 20.30: Su il sipario: il teatro italiano tra due secoli 1850-1915. di C. Stefano (12.a), regia di G. Venturini. 20.40: Intervallo musicale. 21.03: Musica notte. Mozart. 21.30: Discesa Funi-Cetra. 22.00: Stanotte la tua voce. 22.44: Autoradio flash per i camionisti. 22.49: Oggi al Parlamento. 23.05-23.28: La telefonata.

Stereouno

- 15: Tu mi senti... 15.30, 16.30, 17.30, 18.30, 19.30, 20.30, 21.30, 22.30, 23.30, 24.30. Onda verde: 19.15: Stereosera. 19.35: Sanremo classico. 20.32: Superstereouno. 22.30: Stereodomeni. 23.01: Onda verde. 23.04: Gr1 ultima edizione. 23.05-23.59: Piano bar.

Radiodue

- Giornali radio: 6.05, 6.30, 7.30, 8.30, 9.30, 10.10, 11.30, 12.30, 13.30, 14.30, 15.30, 16.30, 17.30, 18.30, 19.30, 20.30, 21.30, 22.30, 23.30, 24.30. Onda verde: 19.15: Stereosera. 19.35: Sanremo classico. 20.32: Superstereouno. 22.30: Stereodomeni. 23.01: Onda verde. 23.04: Gr1 ultima edizione. 23.05-23.59: Piano bar.

Stereodue

- 15: Studioudue in diretta. 16, 17, 18, 19, 21: Gr2 appuntamento flash. 16.05: I magnifici dieci, dischi in cerca della hit parade. 16.05: Hit parade 2 ovvero «dischi caldi». 19.30: Gr2 radioseria. 19.50-23.59: Fm musica. 20.30: Stereodue classic. 21.30: Discosnovità. 22.30: Gr2 ultime notizie.

Radiotre

- Giornali radio: 6.45, 7.25, 9.45, 11.45, 13.45, 15.45, 17.45, 19.45, 21.45, 23.45, 25.45. 11: Il concerto del mattino. 7.30: Prima pagina. 10: Ora di. 11.48: Succede in Italia. 12: Pomeriggio musicale. 13.30: Un certo discorso. 17: Des Schede - Arte applicata: storia dell'incisione. 17.30-19: Spazio. 21: Rassegna delle riviste. 21.10: Appuntamento con la scienza. 21.40: Violinista Vittorio Emanuele. 22.20: Guerra e vita quotidiana in Italia tra 1943 e 1945. 23: Il jazz. 23.01: Il racconto di mezzanotte. 23.58: Ultime notizie.

Stereonotte

- Musica e notizie per chi vive e lavora di notte. 24: Il giornale della mezzanotte. Onda verde. 5.45: Il giornale dell'Italia. Notturno italiano.

Radio regionale

- 7.30-7.55: Giornale radio. 11.30: Undiciettrici. 12.35-12.58: Giornale radio. 13.30: Lontano dagli occhi (7). 14: Nazioni vicine. 14.30: L'angolo del classico. 14.45-14.58: Giornale radio. 18.30-18.58: Giornale radio. Programmi per gli italiani in Istria. 14.30: L'ora della Venezia Giulia. 14.45-15.30: Altra frequenza.

- Programmi in lingua slovena. 7: Segnale orario. Gr. 7.20-9: Il nostro buongiorno - Musica popolare, nell'intervallo: Calendario. 7.40: Piaba del mattino. Gr. 8.10: Dossier. Koprivnik (replica). 8.40: Musica leggera slovena. 9.13: Programma antiregionalismo. Mosaico musicale. 10: Gr e rassegna della stampa. 10.10: Dal repertorio concertistico e lirico. 11.30: Note a margine. 11.40: Pot pourri musicale. 12: Appuntamento alle 12. 12.30: Pot pourri musicale. 13: Segnale orario. Gr. 13.20: Musica a richiesta. 14: Gr. 14.10-17: Pomeriggio radio. Diciamo del vivo. 15: I giovani. 16.30: Pagine musicali. 17: Gr. 17.10-19: Ultima fascia. Nol e la musica. 18: Autori italiani regionali. Luigi Candiani. «Eva nascerà domani». 19: Segnale orario. Gr e Programmidiomani.

- Programmi in lingua slovena. 7: Segnale orario. Gr. 7.20-9: Il nostro buongiorno - Musica popolare, nell'intervallo: Calendario. 7.40: Piaba del mattino. Gr. 8.10: Dossier. Koprivnik (replica). 8.40: Musica leggera slovena. 9.13: Programma antiregionalismo. Mosaico musicale. 10: Gr e rassegna della stampa. 10.10: Dal repertorio concertistico e lirico. 11.30: Note a margine. 11.40: Pot pourri musicale. 12: Appuntamento alle 12. 12.30: Pot pourri musicale. 13: Segnale orario. Gr. 13.20: Musica a richiesta. 14: Gr. 14.10-17: Pomeriggio radio. Diciamo del vivo. 15: I giovani. 16.30: Pagine musicali. 17: Gr. 17.10-19: Ultima fascia. Nol e la musica. 18: Autori italiani regionali. Luigi Candiani. «Eva nascerà domani». 19: Segnale orario. Gr e Programmidiomani.

- Programmi in lingua slovena. 7: Segnale orario. Gr. 7.20-9: Il nostro buongiorno - Musica popolare, nell'intervallo: Calendario. 7.40: Piaba del mattino. Gr. 8.10: Dossier. Koprivnik (replica). 8.40: Musica leggera slovena. 9.13: Programma antiregionalismo. Mosaico musicale. 10: Gr e rassegna della stampa. 10.10: Dal repertorio concertistico e lirico. 11.30: Note a margine. 11.40: Pot pourri musicale. 12: Appuntamento alle 12. 12.30: Pot pourri musicale. 13: Segnale orario. Gr. 13.20: Musica a richiesta. 14: Gr. 14.10-17: Pomeriggio radio. Diciamo del vivo. 15: I giovani. 16.30: Pagine musicali. 17: Gr. 17.10-19: Ultima fascia. Nol e la musica. 18: Autori italiani regionali. Luigi Candiani. «Eva nascerà domani». 19: Segnale orario. Gr e Programmidiomani.

- Programmi in lingua slovena. 7: Segnale orario. Gr. 7.20-9: Il nostro buongiorno - Musica popolare, nell'intervallo: Calendario. 7.40: Piaba del mattino. Gr. 8.10: Dossier. Koprivnik (replica). 8.40: Musica leggera slovena. 9.13: Programma antiregionalismo. Mosaico musicale. 10: Gr e rassegna della stampa. 10.10: Dal repertorio concertistico e lirico. 11.30: Note a margine. 11.40: Pot pourri musicale. 12: Appuntamento alle 12. 12.30: Pot pourri musicale. 13: Segnale orario. Gr. 13.20: Musica a richiesta. 14: Gr. 14.10-17: Pomeriggio radio. Diciamo del vivo. 15: I giovani. 16.30: Pagine musicali. 17: Gr. 17.10-19: Ultima fascia. Nol e la musica. 18: Autori italiani regionali. Luigi Candiani. «Eva nascerà domani». 19: Segnale orario. Gr e Programmidiomani.

- Programmi in lingua slovena. 7: Segnale orario. Gr. 7.20-9: Il nostro buongiorno - Musica popolare, nell'intervallo: Calendario. 7.40: Piaba del mattino. Gr. 8.10: Dossier. Koprivnik (replica). 8.40: Musica leggera slovena. 9.13: Programma antiregionalismo. Mosaico musicale. 10: Gr e rassegna della stampa. 10.10: Dal repertorio concertistico e lirico. 11.30: Note a margine. 11.40: Pot pourri musicale. 12: Appuntamento alle 12. 12.30: Pot pourri musicale. 13: Segnale orario. Gr. 13.20: Musica a richiesta. 14: Gr. 14.10-17: Pomeriggio radio. Diciamo del vivo. 15: I giovani. 16.30: Pagine musicali. 17: Gr. 17.10-19: Ultima fascia. Nol e la musica. 18: Autori italiani regionali. Luigi Candiani. «Eva nascerà domani». 19: Segnale orario. Gr e Programmidiomani.

- Programmi in lingua slovena. 7: Segnale orario. Gr. 7.20-9: Il nostro buongiorno - Musica popolare, nell'intervallo: Calendario. 7.40: Piaba del mattino. Gr. 8.10: Dossier. Koprivnik (replica). 8.40: Musica leggera slovena. 9.13: Programma antiregionalismo. Mosaico musicale. 10: Gr e rassegna della stampa. 10.10: Dal repertorio concertistico e lirico. 11.30: Note a margine. 11.40: Pot pourri musicale. 12: Appuntamento alle 12. 12.30: Pot pourri musicale. 13: Segnale orario. Gr. 13.20: Musica a richiesta. 14: Gr. 14.10-17: Pomeriggio radio. Diciamo del vivo. 15: I giovani. 16.30: Pagine musicali. 17: Gr. 17.10-19: Ultima fascia. Nol e la musica. 18: Autori italiani regionali. Luigi Candiani. «Eva nascerà domani». 19: Segnale orario. Gr e Programmidiomani.

- Programmi in lingua slovena. 7: Segnale orario. Gr. 7.20-9: Il nostro buongiorno - Musica popolare, nell'intervallo: Calendario. 7.40: Piaba del mattino. Gr. 8.10: Dossier. Koprivnik (replica). 8.40: Musica leggera slovena. 9.13: Programma antiregionalismo. Mosaico musicale. 10: Gr e rassegna della stampa. 10.10: Dal repertorio concertistico e lirico. 11.30: Note a margine. 11.40: Pot pourri musicale. 12: Appuntamento alle 12. 12.30: Pot pourri musicale. 13: Segnale orario. Gr. 13.20: Musica a richiesta. 14: Gr. 14.10-17: Pomeriggio radio. Diciamo del vivo. 15: I giovani. 16.30: Pagine musicali. 17: Gr. 17.10-19: Ultima fascia. Nol e la musica. 18: Autori italiani regionali. Luigi Candiani. «Eva nascerà domani». 19: Segnale orario. Gr e Programmidiomani.

- Programmi in lingua slovena. 7: Segnale orario. Gr. 7.20-9: Il nostro buongiorno - Musica popolare, nell'intervallo: Calendario. 7.40: Piaba del mattino. Gr. 8.10: Dossier. Koprivnik (replica). 8.40: Musica leggera slovena. 9.13: Programma antiregionalismo. Mosaico musicale. 10: Gr e rassegna della stampa. 10.10: Dal repertorio concertistico e lirico. 11.30: Note a margine. 11.40: Pot pourri musicale. 12: Appuntamento alle 12. 12.30: Pot pourri musicale. 13: Segnale orario. Gr. 13.20: Musica a richiesta. 14: Gr. 14.10-17: Pomeriggio radio. Diciamo del vivo. 15: I giovani. 16.30: Pagine musicali. 17: Gr. 17.10-19: Ultima fascia. Nol e la musica. 18: Autori italiani regionali. Luigi Candiani. «Eva nascerà domani». 19: Segnale orario. Gr e Programmidiomani.

- Programmi in lingua slovena. 7: Segnale orario. Gr. 7.20-9: Il nostro buongiorno - Musica popolare, nell'intervallo: Calendario. 7.40: Piaba del mattino. Gr. 8.10: Dossier. Koprivnik (replica). 8.40: Musica leggera slovena. 9.13: Programma antiregionalismo. Mosaico musicale. 10: Gr e rassegna della stampa. 10.10: Dal repertorio concertistico e lirico. 11.30: Note a margine. 11.40: Pot pourri musicale. 12: Appuntamento alle 12. 12.30: Pot pourri musicale. 13: Segnale orario. Gr. 13.20: Musica a richiesta. 14: Gr. 14.10-17: Pomeriggio radio. Diciamo del vivo. 15: I giovani. 16.30: Pagine musicali. 17: Gr. 17.10-19: Ultima fascia. Nol e la musica. 18: Autori italiani regionali. Luigi Candiani. «Eva nascerà domani». 19: Segnale orario. Gr e Programmidiomani.

Oggi sul piccolo schermo

Nel segno del computer

«Nel segno del computer» (Raiuno, ore 22.25). Programma di Emilio Sanna. Regia di Aurelio Castellfranchi. 1. Il nuovo ospite. Si esaminano le molteplici prospettive aperte dall'ingresso del computer nella vita degli individui e della società. L'analisi riguarda i principali settori dell'attività umana, dalla casa all'ufficio, dall'arte all'educazione.

«Piccole donne» (Raidue, ore 20.30). Film del 1949 diretto da Mervyn Le Roy, con June Allyson, Elizabeth Taylor, Margaret O'Brien, Jo, Meg, Beth e Amy sono le quattro figlie di March. Lui è partito per la guerra di secessione e le donne di casa lo attendono con trepidazione. Non sono ricche avendo perso una fortuna: ricca è invece la zia. Vicino alla loro casa abita un anziano generale con la nipote, Laurie, che ama la musica ed è timidissima. Con astuzia Jo riesce ad avvicinarlo e a farselo amico.

«Tg 2 - Dossier» (Raidue, ore 22.45). Appuntamento con la rubrica giornalistica settimanale del Tg 2 a cura di Paolo Meucci. Ancora una

volta sarà di rigore l'attualità: l'avvenimento clamoroso più importante delle ultime ore, o i grandi e scottanti temi sociali, politici economici e di costume.

«Il jazz: musica bianca e nera» (Raitre, ore 21.30). A cura di Alfonso De Liguoro. Concerto del quintetto di McCoy Tyner. Regia di Alfonso De Liguoro. Seconda parte.

«Diapason» (Raitre, ore 22.15). Musica: dove, come, perché. A cura di Franco Alunni. Regia di Angelo Sangermani. In questo numero il programma si occupa del problema legato all'esecuzione e alla produzione della musica contemporanea. Ascoltiamo inoltre il flautista Roberto Fabbriciani e l'annuncio sulla prossima edizione critica dell'epistolario di Rossini.

«Jacques Offenbach» (Raitre, ore 23.30). La bella Hélène, di André Roussin. Regia di Michel Borsodorn. Con Michel Serrault, Catherine Samie, Pierre Vernier.

«Claudio Villa in concerto» (Raiuno, ore 23.10). A cura di Raoul Franco. Realizzazione di Elisabetta Billi.

HOLLYWOOD DECISA A RIGUADAGNARE PUBBLICO E DOLLARI

Una valanga di divi nei kolossal di Natale

HOLLYWOOD — «Cotton Club» di Francis Ford Coppola, «Innamorarsi» con Robert De Niro e Meryl Streep, «2010», il seguito del famoso di Kubrick «Odyssey nello spazio» del 1968, «Dune» del regista David Lynch, l'ultima produzione di De Laurentis da 40 milioni di dollari, e «Città infuocata» con Burt Reynolds e Clint Eastwood, caratterizzati da cast di prim'ordine e da budget colossali saranno questi i film americani che a partire da Natale le

«Majors» cominceranno a distribuire in tutto il mondo. Tutte in fase di rilancio, dopo la crisi economica e i rimasti al vertice che le ha investite, le grandi case di Hollywood hanno deciso di riguadagnare pubblico e dollari realizzando pellicole miliardarie, grandiose per gli effetti speciali e le trovate tecnologiche, e interpretate dai più famosi nomi del cinema americano.

«Cotton Club», l'ultima di spendiosissima fatica di Cop-

«Eduardo e il cinema» in dicembre a Napoli

ROMA — Al teatro Petrarca di Arezzo per quattro giorni, dal 14 al 17 novembre, si svolgerà l'undicesimo festival internazionale degli atti unici ed è contemporaneamente al centro Alfieri, è programmato un convegno sull'editoria teatrale, al quale parteciperanno critici di 25 diversi paesi.

Novo sono i gruppi teatrali selezionati per il concorso, divisi in tre categorie. Per il testo d'obbligo sarà di scena «Il quarto lato del triangolo» di Sam Fayad (vincitore del premio «Aretino» 1984), con il Piccolo Teatro di Arezzo, il Piccolo di Madrid, e l'Atelier Otto di Parigi.

Per la categoria teatro cabaret saranno in concorso atti unici storici di questo genere con gli ungheresi della Scuola superiore d'arte teatrale di Budapest, gli olandesi del Theatergroep Carroussel e gli americani del Willens Entertainment di New York.

La sera della premiazione, il 17 novembre, ci sarà anche una sfilata d'abiti d'epoca intitolata «Vernice in passerella» di 35 anni di abbigliamento del XX secolo: dal 1913 al 1938.

Il film della rassegna — prosegue il comunicato — saranno commentati da Luigi Comencini, Franco Zeffirelli, Age, Guido Cincotti e Furio Scarpelli.

Alle proiezioni interverranno i registi Francesco Rosi, Ettore Scola, Pasquale Squitieri ed altre personalità del mondo dello spettacolo.

Il film della rassegna — prosegue il comunicato — saranno commentati da Luigi Comencini, Franco Zeffirelli, Age, Guido Cincotti e Furio Scarpelli.

Il film della rassegna — prosegue il comunicato — saranno commentati da Luigi Comencini, Franco Zeffirelli, Age, Guido Cincotti e Furio Scarpelli.

Il film della rassegna — prosegue il comunicato — saranno commentati da Luigi Comencini, Franco Zeffirelli, Age, Guido Cincotti e Furio Scarpelli.

Il film della rassegna — prosegue il comunicato — saranno commentati da Luigi Comencini, Franco Zeffirelli, Age, Guido Cincotti e Furio Scarpelli.

Il film della rassegna — prosegue il comunicato — saranno commentati da Luigi Comencini, Franco Zeffirelli, Age, Guido Cincotti e Furio Scarpelli.

Il film della rassegna — prosegue il comunicato — saranno commentati da Luigi Comencini, Franco Zeffirelli, Age, Guido Cincotti e Furio Scarpelli.

Il film della rassegna — prosegue il comunicato — saranno commentati da Luigi Comencini, Franco Zeffirelli, Age, Guido Cincotti e Furio Scarpelli.

TEATRI E CINEMA

TEATRO COMUNALE GIUSEPPE VERDI. Stagione lirica 1984-85. Oggi alle ore 20 terza rappresentazione (turni B/A) di «Madama Butterfly» di G. Puccini. Direttore Baldo Podic. Biglietteria del teatro (tel. 531948).

TEATRO COMUNALE GIUSEPPE VERDI. Stagione lirica 1984-85. Sabato alle ore 17 quarta rappresentazione (turni S) di «Madama Butterfly» di G. Puccini. Direttore Baldo Podic.

EDEN - LUCE ROSSA. 15.30 ult. 22.15. «Le porchette ingorde». Porno a gogo in un film ad alta tensione! Severam. v.m. 18.

TEATRO STABILE - AUDITORIUM. ore 20.30, il Teatro Stabile del Friuli-Venezia Giulia presenta «L'amore delle tre melancolie» di Carlo Gozzi, regia di Francesco Macedonio con le Nuove Marionette della Compagnia di Podrecca. In abbonamento: tagliando n. 2. Informazioni e prenotazioni Biglietteria Centrale di Galleria Protti.

TEATRO CRISTALLO - LA CONTRADA. Ore 10 Stagione di Teatro Ragazzi. «Racconta tu che racconto anch'io». di F. Macedonio. Ingresso Lire 2500.

ARISTON. Festival del Festival. Ore 16, 17.30, 19, 20.30, 22: Woody Allen, Mia Farrow e Nick Apollo Forte in «Broadway Danny Rose», il nuovo geniale capolavoro



Sabato 17 e Domenica 18

PORTE APERTE

alla RENAULT

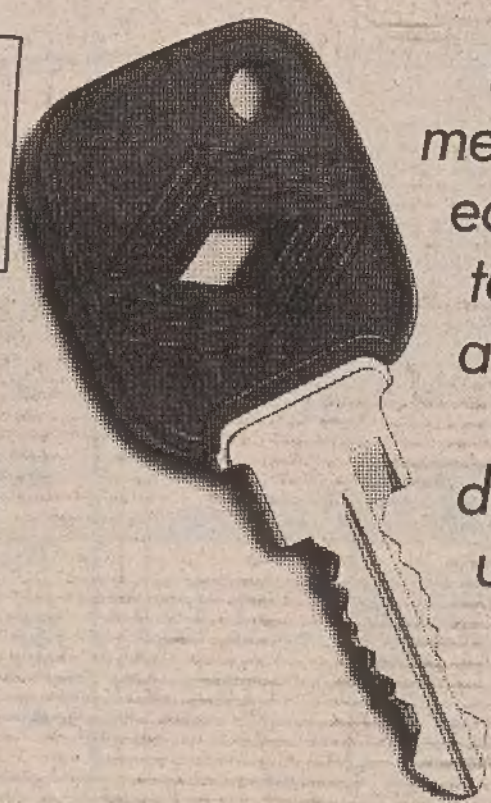
20 Supercinque
appena nate,
centinaia di
personal computer
e migliaia di premi in
palio per voi.



La chiave per vincere su Gente Motori e Gente di questa settimana

GENTE

**GENTE
motori**



Non dimenticate di comprare i numeri di Gente Motori e di Gente in edicola questa settimana, che contengono la chiave per partecipare a Porte Aperte alla Renault.

Poi basterà recarsi sabato 17 e domenica 18 novembre presso uno dei 1.000 punti Renault (Concessionarie, Filiali e Officine Autorizzate) che partecipano a Porte Aperte e provarla: avrete il

piacere di conoscere da vicino la nuova Supercinque e, se si metterà in moto, di portarvela via. Naturalmente più saranno le chiavi in vostro possesso, maggiori le vostre possibilità di vincita.

Dopo la prova chiave, la tradizionale festa Renault continuerà con il grande gioco Supervinci: centinaia di personal computer, radiocuffie, giochi del domino, scarpe in seta, e tantissimi altri premi per voi.

Un concorso per bambini assegnerà 500 biciclette da cross (BMX, serie speciale per Renault).

Potrete anche approfittare degli esclusivi vantaggi commerciali di Renault Supercard e scegliere alle migliori condizioni la vostra Renault gamma '85.

Un Super Porte Aperte, dunque, quest'anno e naturalmente siete tutti invitati con un caloroso: Buona Fortuna!